



Oorlog van  
 (ongenullig) Convent  
 1675-

This image shows a blank, aged, cream-colored page, likely an endpaper or flyleaf from an old book. The paper has a textured appearance with visible fibers and some minor discoloration or foxing. There are faint, dark pencil markings on the page, including a large, irregular loop in the center and several diagonal lines near the bottom. A small, dark, irregular mark is visible near the top center. The overall tone is warm and slightly mottled.



*Nobilium est fortuna basis, molimina virtus  
Inscribit gentis clypeo, dum Fama coronat.*





LE

XXVII

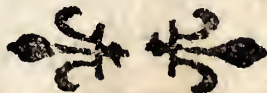
VERITABLE

ART

DV BLASON.

OV LES REGLES DES  
Armoiries sont traitées d'une nou-  
uelle Methode, plus aisée que les  
precedentes :

LES ORIGINES EXPLIQUEES,  
*& establies par de solides raisons, & de  
fortes Authoritez : Les erreurs de plu-  
sieurs Auteurs corrigées, La pratique  
de chaque Nation examinée; & les cau-  
ses de leur diuersité fidellemēt rapportées.*



A LYON,

Chez BENOIST CORAL, en rue  
Merciere, à la Victoire.

---

M. DC. LIX.

*Avec Privilège du Roy.*





A MONSIEVR  
MONSIEVR RICHARD  
SEIGNEVR DE LA  
BARROLIERE,  
Conseiller du Roy en son  
grand Conseil.



MONSIEVR

*Je vous offre l'ouvrage  
d'un inconnu , pour vous don-  
ner des temoignages publics de  
ma reconnoissance. L'estime que  
vous faites des lettres merite que  
tous les caracteres en parlent à la*

posterité, & les graces, que j'ay  
receuës de vostre bonté exigent de  
moy une gratitude respectueuse. C'est  
la seule que ie puis rendre à  
vostre Generosité ; puisque vous  
êtes du nombre de ceux, qui obli-  
gent sans interest, & qui n'at-  
tendent apres auoir fait des pro-  
fusions de leurs graces, que de nou-  
uelles occasions de se communiquer.  
Ce n'est pas mon dessein de faire  
icy une Idée de vostre vie, com-  
me ie n'entreprends pas de former  
l'Image de vos vertus. De plus  
sçauantes mains que les mien-  
nes y traouilleront un iour. Je  
me contente d'en auoir tracé le  
premier crayon en apprenant par  
la premiere fuceille du liure que ie  
vous presente, que la Fortune, la  
Vertu,



*Vertu , & la Renommée travaillent  
incessamment à vostre gloire. Tan-  
dis que ie publie par les bouches de  
la derniere que ie suis*

M O N S I E U R,

VOSTRE tres-obligé seruiteur  
BENOIST CORAL.



# LE LIBRAIRE

## Au Lecteur.


**A** My Lecteur ie te donne vn ouurage, qu'une occasion impreueüe a tiré des mains de son Auteur. Je luy demandois vne instruction, pour la conduite d'une autre piece, & i'ay trouué qu'il auoit depuis quelques années vn iuste traité sur la mesme matiere. Il me l'a mis entre les mains pour en disposer comme ie voudrois à condition que ie supprimasse son nom. Je luy obeys, & ie le priue d'une partie de la gloire qu'il merite pour obeyr à son commandement. Je me suis seruy de la liberté

berté qu'il m'auoit d'onnée & i'ay  
fair passer par d'autres mains ce  
qu'il n'a pas eu loisir de reuoir.  
L'Intelligence de celuy qui a pris  
ce soin me fait croire que rien ne  
manque à ce Liure que la suite que  
ce mesme Auteur m'a promise, &  
dont i'espere de faire vn nouueau  
present au Public. Cependant si  
tu remarques en cette partie quel-  
que chose qui soit cõtre les regles  
de l'Art, donne m'en aduis, afin  
que i'vse du pouuoir qu'il m'a  
laissé, & que ie corrige en vne  
seconde Edition les fautes de cel-  
le-cy

**PREFACE.**

---

# P R E F A C E.

 V E L Q U E ambitieuse que paroisse la Valeur à ceux, qui ne l'oyent parler que par la bouche des canons, & qui ne la voyent qu'armée de fer & de feu, c'est en effet vne vertu modeste & desinteressée, qui ne trauaille que pour la gloire & qui se contente de peu : Elle n'est point de ces fausses vertus, qui epuisent les Prouinces entieres pour s'enrichir, & qui déplacent tous les elemens pour s'eleuer des Temples & des Autels. Vne branche de Palme, & quelques fueilles de Laurier luy valent autant qu'un Royaume. Elle s'expose à de veritables dangers pour vne recompense en peinture ; & pour vn peu de bruit dont la renommée paye de longs & de fideles seruices, elle donne du sang & des sueurs. Les finances que la Politique nomme les forces de l'Estat, & les principaux nerfs de la guerre ne sont pas ceux qui la font agir : on l'en-tretient



## PREFACE

trotient à peu de frais. Il ne faut ny or ny perles pour la couronne, son luxe ne lasse point de mains, & ses triumphes ne sont pas la ruine des villes, ny le renuement de la nature. Les Prouinces ne gemissent point sous le poids de ses trophées, il n'entre point de soupirs dans les acclamations qu'elle reçoit, & les larmes des peuples ne sôt point meslées au sang des victimes qu'elle immole à la felicité publique. Deux ou trois figures de fantaisie peintes sur ses armes victorieuses luy sont vn monument auguste : Son sang en fait toute la couleur, & la main du Prince est souuent le pinceau, qui en forme tous les traits, & qui en dresse l'ordonnance.

L'Arragon conserue vn de ces grands originaux de la maniere d'vn Empereur; quatre lignes tracées sans art & sans estude ont seruy de modele aux plus hardis tableaux de la Noblesse, & la vertu genereuse ne fait point d'images, qui ne soient des imitations de cét exemplaire acheué. Quatre gouttes de sang mises en œuure par vne main Royale ont

## PREFACE

ont plus fait de bruit que l'Alexandre d'Apelle , & tous les efforts du Guide & du Titian , ne sont pas des pieces de la montre du serpent de Milan , & de l'Echarpe d'Austriche.

La France a donné les premiers desseins de ces peintures hardies, & le temple de la gloire n'a point de plus riches monumens, que les depouilles qu'elle y a consacrées ; toute la nature y rend temoignage de sa valeur. Les Aigles & les Lyons y sont les symboles de sa fermeté & de son courage , les branches des palmes & des lauriers s'y plient en diademes pour la couronner, & les astres luy font vn cercle de lumiere de leurs rayons vnis pour la rendre aimable à tous les peuples.

Les Elemens sont à ses gages dans les plus importantes entreprises , la fortune & la victoire ne se seruent plus de de leurs ailes qu'à faire la pompe de ses armes & l'ornement de son blason. Tout contribué à sa grandeur , & par vne adresse ingenieuse , qui passe les efforts de la Chymie , elle fait des monstres &  
des

## P R E F A C E

des disgraces de la nature les marques de l'honneur & de l'estime.

C'est cet art qui trauaille à l'immortalité des conquerans , & qui rend leurs noms venerables à la posterité. Il conserue le beau feu des cendres victorieuses , il en fait naistre de temps en temps des estincelles pour animer la noblesse à de semblables entreprises: ses griffonnemens sont plus estimez , que les ébauches de la Grece , & les figures correctes de Rome. Il entre peu d'estude en sa maniere , c'est vn art sans artifice , & ses ouurages les plus simples sont plus recherchez que ceux où le nombre des figures se multiplie.

C'est cette peinture qui fait en deux traits toute l'Histoire des familles , & qui rend la vie à ces Grands morts, dont la memoire remplit nos Annales & fait l'exemple d'vne illustre posterité.

Il est iuste de laisser des marques publiques de la gloire des conquerans , afin que la noblesse reconnoisse la grandeur de ses ancestres , & remonte à la source du sang , qui coule dans ses veines.

Quoy



## P R E F A C E

Quoy que ce sang ne semble pas d'autre couleur que celuy du peuple , c'est pourtant vn sang epuré depuis plusieurs siècles ; il abonde en esprits de feu , & nous voyons par experience , qu'il est plus agissant , que le sang grossier des esclaves , qui n'est que la lie des elements & la ferosité de la nature , qui s'ecoule en sueurs , & passe dans les veines de ceux qu'elle destine au trauail , & qu'elle met à la charruë. La vertu paroît avec plus de pompe dans les ames nobles , & celle , qui ne seroit qu'une vertu commune dans vne ame vulgaire , est vne vertu heroïque quand elle est iointe à la fortune. Les plus sages Republicques ont eu de la veneration pour ceux qui naissent dans la pourpre. Il y a tousiours eu des ordres priuilegiez , & ce n'est pas vne iniustice de rendre des deferences particulieres à ceux que la nature a choisis pour estre les Maistres des hommes. Ce n'est pas qu'il ne se trouue des palmes dans les vallons , les plus belles fleurs ne naissent pas sur les plus hautes montagnes , les cimes les plus eleuées ne  
sont



## P R E F A C E

sont souvent que des fardeaux inutiles, & ces testes orgueilleuses qui s'élèveent iusques aux nuës seruent moins le public qu'un coin de terre qui s'épuise à faire des fruits. Il y a des naissances disgraciées, qui sont de grandes iniustices que la fortune tasche de reparer, elle tire de la bouë des ames dignes du trône & des autels, elle esleue par raison ce qu'elle auoit abandonné par caprice, & son inconstance a de bonnes heures pour le merite & pour la vertu. Ces regards fauorables sont les premieres auances de ses graces. Elle veut auoir des nobles de sa façon, & faire des illustres de sa maniere. Ce sont ceux qu'elle approche des couronnes, & qu'elle place sur les fleurdelys. Elle en fait les oracles des peuples, les truchemens de la Iustice, les aides de la Majesté, & les diuinitez publiques. Il ne faut ny feu ny fumée pour faire leur éclat. Elle ne travaille pas à leur grandeur avec le fer & il ne faut point de sang à la teinture de leur pourpre. Ces Images se font sur le modèle de celle qui sortit des mains de

## P R E F A C E

Dieu , elles ne sont bien souuent qu'un peu de terre , mais l'esprit qui les anime donne du mouuement & de la couleur en cette terre. Et c'est de cette poussiere que la vertu fait des colosses aussi fermes que les images d'or & d'argent , que la nature & la fortune ont trauaillées les siecles entiers.

Ce n'est pas mon dessein de repasser sur les traits sçauans de ces grands originaux , Il faut des yeux instruits pour en reconnoistre les proportions. Je n'en considere que la base & le titre. Je m'attache seulement aux chiffres qui les distinguent , & à ces figures de fantaisie , qui sont les symboles de leur noblesse , & les marques de leur grandeur.

Le temps à destruit vne partie de ces marques illustres , on a meslé du platre à ce marbre , & la fausse vertu à meslé des fleurs estrangeres aux Guirlandes qui les couronnent. Cette ambitieuse insolente s'vsurpe des droits , qui ne sont dûs qu'à la noblesse , elle s'esleue des monumens plus superbes , que ceux de  
l'hon

## PREFACE

L'honneur & de la gloire , & par vne audace insupportable elle met au rang de ses depouilles les plus belles marques de la valeur. La vertu genereuse a peine à reconnoître ses trophées au milieu de la pompe du luxe & de la vanité , les couronnes ne sont plus des cercles respectez , depuis que l'Ambition en a fait la marque de son insolence , & de sa tyrannie. Ces Augustes circonferences , qui ne se formoient autrefois que sur le centre de la Iustice & de l'honneur sont devenues la proie des richesses. La Majesté les a eu à peine fermées , qu'elles ont esté ouuertes à la passion immoderée d'une noblesse sans ancestres , & d'une genealogie sans titres.

On void encore tous les iours ce beau tour de la Royauté sur des images mal conceuës , & sur des blasons barbouillez. L'enclume & le marteau se trouvent sous le diademe comme les aigles & les Lyons , qui sont les Princes des ains & des Forests. Nos lys que la grace & la nature ont fait les Roys des Iardins , perdent insensiblement leurs priuileges ; on



## P R E F A C E

couronne les treffles , & les genest , on place des monstres sous le dais, & l'Hermine couure des infamies, qui font honte à la noblesse & qui decrient la valeur.

Ne nous plaignons pas pourtant de l'iniustice d'un siecle corrompu , les premiers temps n'ont pas esté plus iustes , & ces desordres sont nez avec le monde, ou ont suiuy de prez sa naissance. La vieille Grece bastit des temples aux crimes tandis que la veritable diuinité n'estoit chez elle qu'une inconnuë sans sacrifices, & sans adorateurs. La plus sage des Republiques ne parut pas plus éclairée, elle fit des images de la fièvre & de la peur apres auoir mis sur les Autels celles de Minerue & des Muses. Un Dieu voleur receut chez elle les mesmes honneurs qu'un Dieu armé , on offrit des victimes à des hommes demy-bestes, comme l'on eut fait aux demy-dieux. Il y eut des Apotheoses pour les Tyrans , de mesme que pour les sages Empereurs. La flaterie y triompha de la verité , & toutes les harangues qui se prononcerent dans



## P R E F A C E

dans la tribune ne furent pas des Apologies pour l'Innocence , ny des eloges pour la Vertu. Neron eut les honneurs comme Auguste , & tout l'encens qui se brula sur les autels ne fit pas vne fumée innocête, ny des parfums de bõne odeur.

Ce dereglement a passé dans les Royaumes , qui sont les debris de ces deux Empires, & il n'est gueres de peuples ou l'ambition ne reçoive plus d'offrandes que la vertu modeste & retenuë. Les Histoires se plaignent hautement de cette iniustice , & les illustres malheureux , qui font pleurer nos theatres, & gemir les annales, sont de tristes preuves de l'aveuglement des siecles corrompus.

J'ay du moins cét auantage que j'apporte des mains nettes & des interessées dans le temple de l'honneur , & que le Sacrifice que ie fais à la noblesse est vne victime pure , & relauée.

J'ay honte de la lacheté de ces adoreurs gagez , qui dressent des autels au mensonge , & qui immolent à la flate-

## P R E F A C E

rie ; ie ne puis voir sans indignation des roupilles transformées en cottes d'armes & en cuirasses, & ie condamne la temerité de ceux qui nous fõt de fausses images de la paix au milieu de la guerre, en changeant les faux en espèces , & les charruës en chars de triomphe. Cette temerité a passé iusqu'aux miracles , elle redonne la vie aux morts , & tire de leurs tombeaux les Familles enseuelies. Elle resuscite des noms Romains , qui ne restoient que dans les liures , & sur des marbres effacez ; elle adopte de vieux titres que le temps a desia rongez , elle deterre des cendres pour les remettre sur le throne , & c'est des testes couronnées qu'elle fait des bases à l'elevation d'une grandeur imaginaire.

Le temple que ie dresse à la Vertu n'est point pris sur ce modelle : l'ay trauaillé sur d'autres mesures , i'ay mis en œure d'autres matériaux , & les beautez qui y sont , sont des beautez naturelles qui ne doiuent rien à l'art ny à l'inuention. Aussi ie n'as-

fecte

# P R E F A C E

fecte point d'en faire connoistre l'ou-  
rier , qui n'a rien contribué à la splen-  
deur de ce temple que le soin d'en  
bannir l'artifice & les ornemens estran-  
gers.

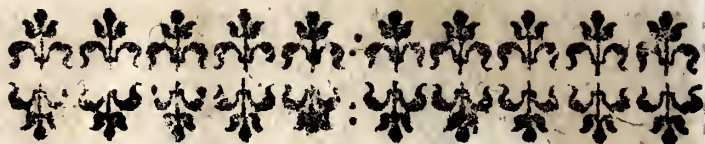
---

## A B B R E G E

du Blason en vers.

**L**E Blason composé de differens Emaux;  
N'a que quatre couleurs, deux pânes deux Metaux  
Et les marques d'honneur qui suivent la naissance  
Distinguent la noblesse , & font sa recompense,  
Or argent sable, azur, Gueules, Sinople , Vair  
Hermine blanche & noire, & la couleur de chair,  
Chef, pal, bande, Sautoir, fasce, barre, bordure,  
Cheuron, pale, orle & croix de diverse figure,  
Et plusieurs autres corps nous pignent la valeur.  
Sans metal sur metal, ny couleur sur couleur :  
Supports, cimiers bourslet, cry de guerre, devise,  
Coilliers, mâteaux hōneurs que le Prince autorise.  
Le Blason plein échoit en partage à laïné,  
Tout autre doit briser comme il est ordonné.





# ABBREGE'

## DE TOVS LES PRECEPTES DV BLASON.

**P**OUR rendre la connoissance du blason aisée, à ceux, qui n'en sçauent pas les principes, ie les reduis en abrégé, afin qu'ils les puissent apprendre plus facilement.

Le Blason n'a proprement commencé à estre en vſage, qu'en la seconde race de nos Roys, & n'a mesme esté hereditaire que depuis Sainct Louys & Philippe Le Bel. Les croisades ont donné occasion à la pluspart des figures qui le composent.

Les armoiries sont des marques d'honneur hereditaires, de figures & d'Emaux determinez données ou autorisées du Prince pour recompense de quelque service signalé, & pour la distinction des familles.



## *Abbrege' des Preceptes.*

familles. *Voyez le chap. IV.*

Les armes se diuisent en armes de Domaine, de Dignité, d'Alliance, de Communauté, de Succession, de Pretension, de Concession, de Patronnage, & de Famille. *V. le chap. V.*

Les parties, qui le composent, sont l'Ecu, les Emaux, les Figures, les Supports, le Cimier, la Deuise, le Cry de guerre, & les accompagnemens de l'Ecu ou marques de dignité.

L'Ecu à de différentes formes. L'Antique estoit couché & finissant en triangle : La banniere est quarrée, c'estoit l'Ecu des Seigneurs bannerets : L'ouale pour les Italiens : La Lozange pour les filles ; La cartouche pour les Allemands, & les Bourgeois des villes annoblies. *V. le chap. VI.*

Les partitions de l'Ecu sont party, coupé, tranché, taillé, tiercé, écartelé. *V. le chap. VI.*

Les Emaux sont Metaux & couleurs.

Les Metaux sont or & argent; les couleurs, azur, qui est bleu; gueules, qui est rouge; sinople, qui est verd; sable, qui est

## *Abbrege des Preceptes.*

est noir. *Voyez le chap. VII.*

Outre ces Emaux il y a deux pannes *Hermine* & *Vairs* ; & la carnation pour les parties du corps humain.

L'*Hermine* est de mouchetures noires sur argent. Les *vairs* d'argent & d'azur faits come des verres sans piedz ou comme des formes de chapeaux. *Voyez le chap. VII.*

Les Figures sont ou propres du blason, ou naturelles, ou artificielles.

Les figures propres du blason sont celles qu'on appelle honorables, qui sont de trois ordres.

Les pieces honorables du premier ordre sont le chef, la fasce, la bande, la barre, la croix, le sautoir, le pal le cheuron, la bordure, la croix entiere, le sautoir. Le chef & la bordure ne se multiplient pas.

Les pieces honorables du second ordre sont les diminutions des premieres. Les jumelles, les tierces, les cottices, les trauerfes, la filiere, les trangles, les burelles, le flanquis.

Les pieces honorables du troisieme  
ordre

## *Abbrege des Preceptes.*

ordre sont celles, qui pour estre en quelque façon des images des choses naturelles ou artificielles, ne laissent pas d'estre du bel vsage du blason comme l'Echiquier, le trescheur, l'orle, le franc quartier, les points Equipollez, les frettes, les lozanges, les fusées, les macles, les rustres, les annelets, ou vires, les bezans, les tourteaux, les billettes &c. *Voyez le chap. X.*

Les autres figures sont connoissables d'elles mesmes, & il ne faut que sçauoir les termes qui leur conuiennent. *Voyez en l'Alphabet au chap. XI.*

Il faut soigneusement remarquer l'assiette & la position des pieces. *Voyez la figure qui est à la fin du chap. X.*

Pour blasonner on commence toujours par la couleur de l'Ecu qui est le champ : & l'on dit Porte, d'or, d'argent, de gueules, d'azur, &c. selon l'émail, qui fait le sol des armes, puis on nomme la figure principale de gueules, au chef, à la fasce, à la bande, à la croix d'or &c. s'il y a d'autres figures qui accompagnent ou chargent la piece principale on les specifie.



## *Abbrégé des Preceptes.*

Si l'Ecu est écartelé , on doit confiderer tous les traits qui le partagent , & dire party de 2. de 3. & de 4. coupé d'un de deux &c. ou Ecartelé , Ecartelé contrecartelé &c. écartelé de seize , & fuivre chaque quartier en les specifiant. *Voyez le chap. VI. & la figure qui le suit.*

Les supports sont les Anges, hommes, animaux, Dieux de la fable, ou autres figures qui tiennent l'Ecu. *Voyez le chap. XIV. pag. 171.*

Le cimier se diuise en couronnement, & en veritable cimier. Les couronnements sont les couronnes fermées des Roys, La Thiare des Papes, le bonnet Imperial, les couronnes à fueilles de persil des Ducs, les couronnes de Comtes qui ont vn tour de perles, le cercle ou bonnet des Barons, le casque pour tous les Gentils-hommes. Le chapeau Rouge pour les Cardinaux, verd pour les Archeuesques & Euesques, noir pour les Protonotaires.

Le veritable cimier est vne figure qui se met sur le casque, comme vn Lyon



## *Abbrege des Preceptes.*

*vne fleur &c. Voyez le Chapitre XIII. pag. 146.*

Le Bourlet est vn tour de liurées posé sur le casque : il doit estre des mesmes Emaux que les armes ; comme si elles sont d'azur au Lyon d'or, il doit estre d'or & d'azur. Les Lambrequins de mesme, ce sont ces pannaches, ou hachemens qui pendent du casque & enuveloppent l'Ecu. *Voyez le chap. XIII. depuis la page 162.*

*Voyez les Marques de Dignitez & autres accompagnemens de l'Ecu. au chap. XV. depuis la page 182.*

La devise est la sentence, qui accompagne les armes. Comme la Maison de Paterin en Bourgongne a pour devise: *Le Duc me l'a donné*, parce qu'elle porte pour cimier l'Ecusson des armes de Bourgongne. Et la Maison de Montchal. *le l'ay Gagnée*. Parce que le cimier est vn Sauvage de carnation, qui porte vne couronne de laurier au bout de sa lance. *Voyez le chap. XVI.*

Le Cry de guerre est la marque des Anciennes Familles, & des Seigneurs

## *Abbrege' des Preceptes.*

qui auoient anciennement droit de leuer des troupes , & de les mener en guerre. Ce cry est ordinairement le nom de la famille , ou quelque inuocation. *Voyez le chap. XV.*

On ne doit pas mettre metal sur metal dans les armes. C'est a dire par exemple vne bande d'or sur vn champ d'argent : ny couleur sur couleur , comme seroit vn pal de gueules sur azur. Parce que ce seroit des armes fausses. Si ce n'est , que la cause de ces armes estant illustre, elles fussent des armes à enquerir, c'est a dire à demander l'occasion pour laquelle elles sont de cette sorte. *Voyez le chapitre des Maxime:.*

Les armes ou il y a des bastons , des lambeaux, & quelques autres pieces semblables sont armes brisées, ou des Cader de la famille. *Voyez le chapitre des brisures.*

Les animaux doiuent ordinairement estre tournez à droit.

Pour bien apprendre le blason, accoustumez-vous à connoistre les armes d'une quantité de Familles , & pour en sçauoir à fond

## *Abbrege' des Preceptes.*


à fond toute la Theorie, possédez bien les principes de ce Liure. Pour soulager vostre memoire, ie vous donne tous ces preceptes en quatorze vers.

*Outre ces Familles dont les Armes sont spécialement blasonnées, il y a les supports, les deuises, & marques d'honneur de plus de deux cents autres, dont on ne met pas icy les noms. Non plus que des Autheurs citez au nombre de cent & plus.*



# TABLE

## DES CHAPITRES.

 HAPITRE I. <i>Dessain de tout l'ouvrage.</i>	pag. 1
Chap. II. <i>La Methode generale du Blason &amp; le moyen d'apprendre facilement la science Heroïque.</i>	p. 10
Chap. III. <i>Les noms que l'on donne au Blason.</i>	p. 18
Chap. IV. <i>Definition du Blason.</i>	p. 29
Chap. V. <i>De la diuision des Armoiries.</i>	p. 42
Chap. VI. <i>De l'Ecu &amp; de ses partitions.</i>	p. 57
Chap. VII. <i>Des Emaux.</i>	p. 68
Chap. VIII. <i>De la signification des couleurs , de la façon de les représenter par des traits , &amp; des penes ou fourrures.</i>	p. 86
Chap. IX. <i>De l'origine des pieces du Blason.</i>	p. 104
Chap. X. <i>Des figures du Blason.</i>	116
Chap.	



Chap. XI. *Alphabet des termes vſitez en  
l'Art du Blason.* P.127

Chap. XII. *Des termes du Blason expli-  
quez par leurs figures.* P.145

Chap. XIII. *Du couronnement de l'Ecu.*  
P.146

Chap. XIV. *Des supports & autres accom-  
pagnemens de l'Ecu.* P.171

Chap. XV. *Du Cry de guerre.* P.193

Chap. XVI. *De la devise.* P.198

Chap. XVII. *Reflex.ons particulieres sur  
la pratique de chaque nation en l'art des  
armoiries.* P.305

Chap. XVIII. *Maximes generales de la  
conn oissance de la science Heroïque.*

P.332

Chap. XIX. *Des Brisures.* P.349

Chap. XX. *Des Remarques Historiques  
des Blasons Particuliers des Familles.*

P.380

Chap. XXI. *Des Etymologies des termes  
du Blason.* P.399

*Remarques curieuses , qui n'ont pu être  
inferées dans le corps de l'Ouvrage.*

P.430


*Conclusion.*

P.437

**T A B L E**  
**DES ARMES DES FAMILLES,**  
 Royaumes, Prouinces, Villes, Ordres  
 Religieux, & Eglises qui sont  
 blasonnées en ce liure.

*Celles qui sont entre les figures, sont mar-  
 quées de chiffres Romaines.*

Les Villes sont distinguées par de petits  
 v. Les Eglises par de grands E. Les  
 Royaumes par des R. Les Prouinces  
 par des P. Les Ordres par des O.

	Bbati	III.	Arces	359. IV.
Albert	VI.	Arkel	353	
Albert	303	Arragon R.	I.	
Albers-dorf.	III.	Arschot	352	
Albon	VI.	Aspremont	311	
Albisy.	ibid.	Aualon	V.	
Allegrein,	ibid.	Aubusson	IV.	
Alleman	367	Auangeur	307. III.	
Allinges	311. III.	Auignon v.	50	
Amboise	308. II. III.	Aunoy	307	
Amstel	321	Austriche	334	
Amsterdam v.	50	Autun E.	52	
Antonnelle	V.	Aux Espanles	76	
Anceune	V.	Auuergne	IV.	
Andada	V.	B.		
Angennes	309	B Aglion	VII.	
Angrie	IV.	B Bagny	64. II.	
		Bailleul Doux-liens	321	
		Ballurre		

# Table des Armes

Ballurre	310	Builloud.	IV.
Barberin	V I.	C.	
Barry	V.	Ant. Euesché.	I X.
Bassompierre	334	Cappony.	I.
Bauiere	I.	Carmes, O.	52
Beaufort	310. IV.	Castro	404
Beaumont	V I I I.	Chalandiere	311
Beauvais E.	47	Chales	312
Beauvoir	V I I I.	Chalon v.	50
Berbisy	V.	Chalot	V.
Berenger	I I I.	Chalon	308
Berlaymont	307	Chaalons E.	47
Bertrand	IV.	Chambery v.	50
Bertrand la Perrouse	V I.	Champdiners	334
Bethune	307. I I I.	Champagne P.	I.
Boches	208	Chandos	IV.
Bocsezel	317	Chantelou	310
Boissy	309. I I I.	Chaponay	V I I I.
Bonne	317	Chasteaubriant	I I I.
Bordeaux	314	Chasteaugontier	309. 334
Borgia	355	Chasteaugyron	307
Borrely	110	Chateau neuf	316
Bouchage	IV.	Chastel	307
Bourgongne P. I.	141	Chastelier	ibid.
Brancas	V.	Chastillon-Berry	ibid.
Braquemont	308	Chatte.	354
Bretagne P.	92. I I.	Chauary	V.
Bretigny	V.	Cherisi-Muret	307
Brignac	309	Cheuriens	334
Britaut	309	Chigy	V I.
Broyes	IV.	Chiny	309
Buaticr	V.	Clerembaut	I I I.
Budes	IV.	Clermont	354. I I.



# des Familles, &c.

Cles	312	Dony	48
Coetiny	307	Drenx	363
Coetiquen	308	Drymeulen	320
Coligny	V 11.	Dubec	310. I
Cologne E.	46	Dubelmonde	321
Colomb	55	Duhautvillar	IV.
Cominges	V.	Du lys	128. III.
Compain	VI.	E.	
Comarini	I.		
Copier	316	E Lecteurs	45
Cordes	I 11.	E Elektorat de Bauc-	
Cosse	IV.	re	I.
Coste	356	Eme marcieux	V.
Costaing	V.	L' Empire	43
Concy	308	Escar	313
Coursy	I 11.	Eschalard	309. 314
Courtenay	41. 363	Escoffe R.	111.
Court-jambe	IV.	Espinoy	I 11.
Craon	320	Estampes	VI.
Cremeaux	V.	F.	
Creueccœur.	309	F Abre	
Crommel	IX.	F Fancier	V.
Crussol	307	Filomari ni	I 11.
		Flandres P.	I.
D.		Florence v.	51
D Amuglia	III.	Flote	V.
Dauphin	318	Foix	356
De Blot	IV.	Forists	VI.
Dernal	I.	Fongesse	IV.
Desbarres	310	Fouquet	VI.
Des eures	V	France R.	I.
Desormes	308	Francfort. V.	50
Des Ursins	VI.	Fuzelier	V.
Dominicains O.	52		



# Table des Armes

G.		Hornes	353
<b>G</b> Abiano	VIII.	Hospital	VI.
Gangalendi	64	Humières	IV.
Genes v.	53	Huot.	II
Genos	53	I.	
Geoffroy	IV.	<b>I</b> Arzembieck	378
Gilliers	313	Iesuites O.	52
Giron	413	Irlande R.	44
Gomicoure	308	L	
Gondy	V.	<b>L</b> A Baume Cornil-	
Gorrenod 309.334.	III.	lane	40
Goitafrey	IV.	La Baume de Suze	40
Gouffier	310	La Baume Monrevel	40
Gourdon	III.	La Baume Plauinel	40
Gourlay	311	La Baume S. Amour	40
Grammont	IV.	La Chaise	V.
Grenoble v.	50	La Chetardie	III.
Grece	317	La Guiche	302. III.
Grilles	303	La Haye	IX.
Grolée 351.65.	III.	Langres E.	47
Grolier	VI.	Laon E.	47
Gros	39	La Porte	VIII.
Grosnet	312	La Poype 302. 334.	I.
Guetton.	V.	La Tour Gouvernet	317
Guenep	320	La Trimouille	IV.
Guidi	64	Laual	358
Guiffrey	IV.	Lanardin	III.
		Lanien	313
<b>H.</b>		Le Cler	V.
<b>H</b> Ainville	311	Le Noncourt	313
Halbout	310	Le Saix	I.
Hastings	V.	L'estang	IV.
Henriques	85	L'Hermis	V.
Hof	V.		

# des Familles, &c.

L'Isle	307	Montchal	III.
Lingendes	VI.	Montaynard	317
Lyon v.	50. I	Montfort	354. 375
Lithuanie P.	44	Monti	V.
Loheac	313	N.	
Lomellini	I	N Agu	3 0
Londerstot	320	N Naurre	R. 44. I
Longvic	308	Nehemi	334
Luyricux	309	Nenfchaftel	308
Luzignan	I.	Nenfville	VI.
Lynden		Nicole	V.
		Noailles	III. 302.
		Nobili	II.
		Nompar	I.
		Noyon E.	47
		Nacheze	59
		O	
		O Rdres Religieux	52
		Orne	III.
		Ouedeli	64
		P.	
		P Acheco	331
		P Pairs	46. 47
		Palatinat	I
		Palmier	VIII.
		Pappon	IV.
		Paris v.	50
		Paris E.	52
		Parthenay	309
		Persin	320
		Pianello	IV.
		Pleßis	
M Aigret	V.		
M Mailly	331		
Malemort	308		
Mal estroit	III.		
Malthe	52		
Mandelot	307		
Marnueil.	III.		
Mazence	46		
Masranny	V.		
Meaux E.	52		
Medicis	III. 50.		
Mets	I		
Meyrans	IV		
Milan	V.		
Millet	300		
Minimes O.	52		
Molac.	313		
Mommorency	358		
Moncaurel	313. II.		
Monchenu	359		

# Table des Armes

Pleßis	334	S.	
Poisienx	VIII.	S. Abatier	V.
Polano	I.	S. Achenay	VIII.
Pologne R.	44	S. Aubin	V.
Pompierré	VIII.	S. Blaise	III.
Ponnat	IV.	S. Chaumond	307
Pons	39	S. Cler	308
Fontecroix	V.	S. Gilles	1
Portugal R.	III.	S. Paul	VI.
Puitten	321	S. Valier	317. III.
Puy du fou	313	Saluaing	367. III.
Puy quarreau	313	Saluani	VIII.
R		Sarmiento	404
Rais	IV.	Sassenage	VIII.
Randan	III.	Sauoye P.	
Ranistal	V.	Santereau	IV.
Rebé	IV.	Scaglia	IV.
Ref-ge	III.	Scarron	VI.
Regnauld	IV.	Scindel	III.
Reineek	354	Seue	IV. 407
Remy	III.	Seuenbergen	320
Renest	V.	Seuerac	308
Renys	321	Servient	V.
Reims E.	47	Seyssel.	65. I.
Riberac	III.	Schesenage	III.
Rieux	III.	Sicile. R.	I. 64
Rochette	V.	Silnas	85
Rosmadéc	308	Simiane	303
Rosillon	311	Soderiny	V.
Rouen v.	50	Soleure. v.	53
Roux	VIII.	Sourdis	I.
Rubempré	310. III.	Straßbourg v.	II.
		Suede R.	44
		Talarn	

# des Familles,&c.

T		Vic	P.
<b>T</b> Alara	187	Vidaud	IV
Tancredi	64	Vignancourt	V.
Terrail Bayard	313	Villars	308
Tieri	64	Villedieu	313
Tignonville	313	Villehardouyn	310
Torchefelon	317	Villers	307
Torneon	IV.	Villeneuve	VIII.
Tressausse	V.	Vincent de Rambion.	V.
Trauener	IV.	Viole	III.
Treue E.	46	Viry	IV.
Tubingen	354	Virien	VI.
Tucci	64	Vinier E.	54
Turene	III.	Von Uyl	IX.
V		Vormes V.	50
<b>V</b> Alins	IV.	Urfé	313. I.
Van-lynden	320	Vrre	356
Varax	313	Vrsins	IV.
Varenne	311	Vuildrecht	320
Varay	VIII.	Vuissel	V.
Varoquier	IV.	X	
Vandrey	310. III.	<b>X</b> Aintrailles	IV.
Vbal dini	IX.	Y	
Venasque	VIII.	Y.	
Vendebini	334	<b>Y</b> Sfoudun	IV.
Venise V.	53	Z	
Ventadour	III.	Z	
Verdenstev	354	<b>Z</b> Uniga	331
Vergy	IV.	Zurick	I.
Viauden	334. I.	Zyduen	302



**S V R L E L I V R E D U**  
*veritable Art du Blason.*

**EPIGRAMME.**

**E**ros que Damon fait reuiure,  
Pour seruir de modelle à la posterité,  
Vous allez trouuer dans son Liure  
Les gages assurez de l'Immortalité.  
Il consacre à vostre memoire  
Les beaux monumens dont la gloire  
Couronna vos actes guerriers,  
Et l'ouurage qui les recueille  
Ne vous presente point de fueille  
Qui negale tous vos lauriers.

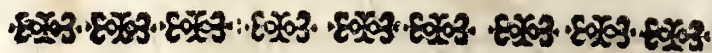
**I. L. BERNARD:**

---

**Q V A T R A I N.**

**E**sprits doctes & curieux  
Qui recherchez les belles choses,  
sur ce liure iettez les yeux  
Vous les y trouuerez encloses.

**C. F. P.**



SVR L'AVTHEVR,  
DV VÉRITABLE  
Art du Blason.

EPIGRAMME.

*SC* *Cavantes Filles de Memoire*  
*SO* *Recevez des mains de la Gloire,*  
*Les pompeux monumens qu'on dresse à la*  
*Valeur :*  
*Si l'Art cache à vos yeux l'Autheur à cét*  
*Ouvrage,*  
*C'est que pour en faire l'Image ,*  
*Il ne peut point trouver d'assez belle cou-*  
*leur.*

L. M.

## ERRATA.

**P**Age 4. ligne 9. paoissent lisez paroissent  
pag 19. l. 9. Iustice lisez Iustesse.  
p. 22. l. derniere escritores l. escritos.  
p. 35. l. 22. nemo l. ne me  
p. 39. l. 18. enuiant l. renuiant.  
p. 54. l. 21. des semblables. l. de semblables.  
p. 85. l. 23. de Castille, de Leon aioutez &  
de Leon  
p. 91. l. 23. schevvars l. schvvars  
p. 109. p. 21. on le peu l. on le peut.  
p. 103. l. 9. leurs l. leur.  
p. 116. l. 8. Chauuettraça l. Chauue traça  
p. 131. caussé l. chauffé.  
p. 152. l. 4. leulement l. seulement.  
p. 136. l. 13. de danchez ostez de  
p. 174. l. penult. tous septante lisez tous 74.  
ibid. Docteurs en droits l. és droits  
p. 175. l. 8. saluing l. saluaing.  
p. 181. l. 17. les Colomnee l. les Colomnes.  
p. 204. l. 8. cers l. cerf. p. 20. ie me sers l. sers.  
l. 22. qu'ils l. qu'il.  
depuis 216. les chiffres vont à 300.  
p. 283. l. 18. chabet l. chabot.

p. 390. l. 8. *prostrata* l. *prostrata*.  
p. 409. l. 23. *ὄπισθεν* l. *δεξιτέρῃ*.  
p. 410. l. 17. *quod* l. *quid*.  
p. 424 l. 18. *viecto* l. *Victor*.  
p. 430. l. dernière *aioustez sons*  
p. 432. l. 23. *s. los* l. *solo*.

## ADVERTISEMENT.

*La diuersité des figures qu'il a fallu mettre en cet ouvrage, pour l'explication des armes de l'Art, m'a obligé de me servir des armes de diuerse sorte de Noblesse, sans en pouvoir faire le choix. La troisiésme Partie aura toutes les familles illustres du Royaume ; qui n'ont pas pû estre mises en celle-cy :*





LE  
VERITABLE ART  
DV  
BLASON.

---

CHAPITRE PREMIER.

*Dessain de tout l'Ouurage.*



EST vne entreprise delicate, de vouloir reformer des sentimens que le temps & l'usage ont authorisez ; & il est difficile de remettre de vieilles loix quand la coustume & le caprice se sont également rendus maistres de la Republique. C'est la peine que ie trouue dans l'exécution du dessain que ie me propose

de former la veritable idée du Blason, sur les remarques de l'Histoire, & les restes de l'Antiquité. J'écris apres tant de sçauans , qui semblent auoir épuisé cette matiere , qu'il est à craindre que l'on ne s'imagine que mon Ouurage n'est qu'un vieil tableau retouché, ou vne copie d'apres les anciens originaux. Ce n'est pourtant ny l'un ny l'autre ; ie travaille sur mon idée , & la piece que ie produits est plus d'imagination qu'elle n'est imitée. Je ne m'érige pas en reformateur des ouurages d'autrui , ny ie ne suis point du naturel de ceux qui deroberent pour estre liberaux, & qui dépouillent en secret les Heros des premiers siècles pour faire des largesses publiques. Je veux seulement decouvrir les défauts d'un Art , qui conserue les plus belles marques de l'honneur , & qui regle depuis long-temps les recompenses de la valeur , & les auantages de la fortune; Je veux faire voir que la pratique ordinaire de la science heroïque est sujette à de grands manquemens par la temerité de ceux qui ont voulu se faire connoître en se faisant Auteurs , & qui n'ont pas

tant

tant voulu servir le public, que travailler à acquérir, ou à maintenir vne fausse reputation.

En effet, la plûpart de ceux, qui nous ont voulu donner les principes du Blason, l'ont fait sans ordre, & sans methode; quelques-vns ont ramassé grand nombre d'Armoiries, dont l'inuention est chimerique, & pour donner de l'autorité à cet Art par vne antiquité affectée, ils le font naître avecque l'homme, & peu s'en faut qu'ils ne fassent de la coste d'Adam vne piece d'Armoiries; Ils peignent des figures de phantaisie sur les boucliers des braues qui cōbattirent deuant Thebes, & sur les cuirasses des Grecs, qui assiegerent la ville de Troye. Les Poëtes sont les grandes sources dont ils tirent leurs rêueries, & la fable du poëme Epique est pour eux vne école de verité. Quelques autres pour s'appuyer plus solidement, ont voulu faire des points de foy de leurs extrauagances, & se sont seruis de l'autorité des Ecritures saintes pour donner des armes aux douze Tribus, aux Iuges du vieil Testament, & aux Roys de la Palestine. Iudith leur



## 4 *Le véritable Art*

semble assez illustre, pour meriter vne de ces marques d'honneur, ils luy dressent vn trophée en lettres Hebraïques, & l'arment en Amazonne. Daudid porte vne fronde apres la defaite de Goliath, & vne harpe apres sa penitence C'est ce qu'on nomme l'origine des Blasons, & les premieres marques de la valeur.

Il en est qui paøissent moins hardis que ces premiers. Ils sçauent que les armes de Veffor, de Scipion, & d'Annibal ne sont pas venuës iusques à nous, & que les figures des casques & des boucliers n'estoient pas des symboles hereditaires, qui serussent à la distinction des familles. Ils ne prennent les animaux representez sur les Enseignes militaires, que pour des deuises, & pour des marques de commandement ou de terreur. Ils voyent vne interruption de plusieurs siecles, & la foiblesse des preuues de ceux qui donnent aux Grecs & aux Romains vne inuention Françoisse; Ils auoient que cét Art n'a que six ou sept cens ans, & que la pratique n'en a esté bien réglée que sous nos Roys de la troisiéme race; mais ils en forment l'origine sur des fables aussi grossieres



grossieres que les premieres. Les oracles qu'ils consultent sont de vieux Romans qui sentent l'ignorance des derniers siecles. Guillaume Loris , Jean de Meun , Guyot de Prouins , sont les grands Autheurs qu'ils nous citent , & les Cheualiers de la Table Ronde les Heros , qu'ils proposent à la Noblesse pour luy seruir de modele & d'original. Je m'étonne qu'ils n'ayent point encore fait de Genealogie d'Huon de Bourdeaux, d'Oberon Roy de Faerie, de Valentin & Orson, d'Oger le Danois, & de Maugis. Ces liures sont des sources inépuisables pour ces écrivains , qui ne voyent pas que semblables ouurages sont les productions de la simplicité de nos peres , & de pitoyables restes de leur ignorance. Ce n'est pas qu'on ne puisse trouuer des perles dans cette baue, & de l'Ambre dans cette écume. Mais il faut sçauoir faire vn sage discernement, & ne rien tirer de ces sources corrompues que l'on n'épure. On peut former des conjectures sur les mœurs , & sur l'usage de cestemps-là ; mais il faut estre prudent dans le jugement que l'on en

fait , & non pas se persuader que pour estre des ouurages du quatorzième & du quinzième siecle ils en doiuent estre de fideles peintures. On ne peut tirer aucune lumiere certaine de ces écrits , que pour connoistre le progres de nostre langue , & le raffinement des esprits. C'est le jugement que doit faire vn iour nostre posterité des Romans de ce temps. Elle verra dans le grand Cyrus , Clelie, Scipion , Cassandre , & Cleopatre la pureté d'une langue que ce siecle a polie, & le bon goust des esprits dans les notions curieuses & galantes de l'Histoire, & de la morale. Mais si elle formoit vne idée de nos sieges, & de nos campagnes, sur les entreprises d'Artamene & d'Orondate. Si elle iugeoit de la forme du luxe par les descriptions elegantes du Palais de Soliman, & des meubles de Bajazeth; si elle faisoit nos bergeres aussi spirituelles que celles de Lignon , ne formeroit-elle pas des chimeres qui ne feroient rien moins que la peinture de nos mœurs , & l'image de nostre vie. Il y a pourtant des conuersations de ces Heros imaginaires qui sont les expres-  
sions

sions les plus naïfves du cercle & du cours ; il y a des éuenemens inuentez, qui pourroient faire vne partie de nos Annales, & souuent Parisatis, Statira, Lyfimache , & Ibrahim ne sont que des noms empruntez , qui couurent des actions dont nous auons pû estre les témoins. Je veux montrer par cette reflexion que les vers de nos vieux Romans peuvent seruir d'ornement à nos Liures, mais qu'ils ne doiuent iamais appuyer des sentimens douteux. Ce sont de vieux meubles que l'on ne montre que par rareté, & qui ne sont plus d'vsage. C'est ainsi que les curieux conseruent les medailles des Empereurs , mais quelques pretieuses qu'elles soient, & pour epuré qu'en soit le metal, on ne s'en sert point dans le commerce. l'excepte touïjours les reflexions du langage , & certains traits, qui portent avec eux des marques sensibles du temps , comme sont les descriptions de quelques villes, & de quelques éuenemens , dont les circonstances paroissent vray-semblables.

Plusieurs ont suiuy l'ordre naturel des figures , & apres nous auoir donné tou-



tes les differences de celles qui sont les plus propres de cét Art , & qu'ils appellent les pieces honorables , ils ont fait des remarques plus sçauantes que necessaires sur les figures des plantes, & des animaux , qui se trouuent dans les Blasons. Quelques-vns ont ramassé les armes des plus illustres familles du Royaume, mais avec tant d'erreurs , que les noms qu'ils ont changez par ignorance ne sont plus connoissables , & les armes qu'ils ont fait graver sur la foy d'autrui se trouuent alterées.

Je ne veux pas maintenant combattre en particulier toutes leurs erreurs, ie reserve cette entreprise à vn plus grand ouurage. Je veux seulement donner au public les remarques les plus curieuses que j'ay faites pendant dix ans en la lecture de l'Histoire , en mes voyages dedans & dehors le Royaume , & en la recherche des monumens anciens, qui sont les témoignages irreprochables de la pratique de cét Art , qui n'est pas des moins curieux quand il est solidement établi sur de semblables preuues , & sur  
la



la pratique des Herauts d'armes des siecles passez.

Aucun ne s'est attaché iusqu'à present à suiure la methode des sciences pour donner les regles de celle-cy. Le Docte Pere Syluestre Pierre-Saincte , Iesuite Italien, est le seul qui l'a traitée avec ordre, & à la façon des sciences; mais comme il a écrit en vne langue qui n'a iamaïs eu la pratique des armoiries , & qu'il n'a pû trauailler que sur des originaux étrangers , il n'a pû ny rendre fidellement les termes , ny corriger les defauts de ceux qui luy ont seruy de guides. Aussi ne s'est-il pas fait garant de toutes ses loix , & par vne adresse de galant-homme , il n'a point décrit d'Armoirie qu'il n'ait autorisée du témoignage d'un Autheur pour montrer que s'il erroit quelquefois c'estoit la faute de son guide & non pas la sienne.

Ie vais suiure vne methode facile pour rendre la pratique de cét Art aisée à la Noblesse, ie le fais sans grand appareil de plâches & de figures. Ie trauaille pour l'vtilité publique, & non pas pour la gloire. Ie ne veux pas mesme que vous sça-

chiez la main qui vous fait ce present, & ie donne à dessein à cét ouurage vne forme qui ne puisse pas embarrasser. Ce Liure n'est pas vn Liure de cabinet ny de Biblioteque, il est pour l'vsage ordinaire, & s'il est receu avec succez, ie m'engage à le faire suiure de deux autres parties semblables que i'ay déjà entre les mains, & qui ne seront pas moins vtiles & curieuses que celle cy.

---

## CHAPITRE II.

*La methode generale du Blason, & le moyen d'apprendre facilement la sçience Heroïque.*

**Q**U'E s moins éclairez se persuadent que toute la connoissance de cét Art consiste au discernement des figures & des emaux, & s'imaginent qu'après auoir appris à distinguer vn sautoir d'vn chevron; vn chef d'vne fasce, & vne couronne de Comte de celle d'vn Marquis ou d'vn Duc, qu'ils ont penetré tous les mysteres

myfteres du Blason : il ny a qu'à ſçauoir les termes, difent-ils, & deux ou trois regles ordinaires, pour poſſeder entiere-ment cette ſcience. C'eſt vne erreur, qui s'eſt autorifée par l'vſage, & qui s'eſt affermie par vne longue preſcription. On ne void que des redites ennuyeuſes dans les Liures qui traitent de cét Art, on y trouue les meſmes figures, & la meſme confuſion, ſous les titres ſpecieux de Trophées, de Ceſars, de Mer- cures, de Promptuaires, d'Indices & de Recherches. On donne toutes les différences imaginaires d'une piece, & apres vne foule de mots barbares; on laiſſe les lecteurs plus accablez que ſatisfaits. Ce n'eſt pas que i'entreprene de condam- ner tous ceux qui ont écrit auant moy, pluſieurs ont trauaillé avec ſucces ſur les principes de cét Art, & s'ils auoient acheué leurs deſſeins nous n'aurions plus rien à ſouhaitter. Nous ſommes obligez à Monſieur Vulſon de la Colom- biere du ſoin qu'il a pris à debrouïller la confuſion de ceux qui l'ont precedé, il a donné de belles connoiſſances des familles de Bretagne & de Dauphiné,



& s'il auoit fait le mesme des autres Prouinces du Royaume , son ouurage seroit accomply. Il a beaucoup profité des connoissances du Pere Pierre-Saincte pour les familles d'Allemagne que ce Pere auoit tirées du Liure de la Noblesse de ce pays-là , composé par Iean Sibmacher , que plusieurs citent sous le nom de Wapenbuch, ayant pris pour vn nom d'Auteur ce qui n'est que le titre du Liure , qui signifie en langue Allemande, Liure d'Armoiries.

Les causes des manquemens ordinaires qui se commettent en cét Art , sont l'infinité des armes, le rapport des noms des familles , la ressemblance des pieces du Blason , l'ignorance des Peintres & des Sculpteurs, l'alteration des couleurs qui se changent apres plusieurs années, les brisures qui passent par succession de temps pour pieces principales , & l'éloignement des pays qui empêche de tirer les éclaircissemens necessaires pour vn ouurage de cette nature. Il faudroit auoir esté dans toutes les Prouinces, auoir vû les Genealogies fidelles des familles , & lû tous les Historiens  
pour



pour ne pas tomber dans ces erreurs.

Je preuois toutes ces difficultez , & ie ne les propose d'abord que pour rendre mes fautes excusables , les plus grands hommes en ont commis dans toute sorte de connoissances , & Aristote apres auoir donné les regles de la Poësie, a crû qu'il en falloit trouuer pour iustifier les manquemens des Poëtes. C'est par là qu'il a finy son entreprise , & tous les nourrissons des Muses luy sont obligez, de ce qu'il a pris leur defense & iustifié leur conduite. Vpton Autheur Anglois a fait vn grand ramas des fautes que le Perè de Varennes & Monsieur de la Colombiere ont faites en Blasonnant les armes d'Angleterre. Le Pere Pierre-Sainte a changé celles de plusieurs familles de France; Mais le Promptuaire Armorial de Boisseau, est vn recueil des fautes de tous les Autheurs qu'il a multipliées par tant de beueües qu'il est peu de noms qu'il n'ait deguisez , & peu d'armes qu'il n'ait alterées.

Le moyen d'éuiter ces manquemens, est de s'attacher à ce que chaque Autheur epû voir , & faire le discernement de ce

qu'il établit de son autorité, & de ce qu'il n'a que sur la foy d'autrui. Nous sommes mieux instruits de l'Histoire domestique, & des objets voisins que de ceux qui sont éloignez, & il seroit disadvantageux à vn Sçauant de posseder la connoissance des biens estrangers, & d'ignorer ceux qui naissent sous ses yeux, & qui se presentent à luy sans trauail. Ainsi pour ne pas errer en vn Art qui paroît infiny, il faut connoître les lumieres que l'on doit suiure. S. Iulien & Loutan Geliot nous fournissent les remarques qui concernent la Noblesse de la Bourgogne, dont ils sont sortis. Vulson a particulièrement trauaillé pour la Bretagne & pour le Dauphiné, & Monsieur Chorier ne laissera plus rien à souhaitter pour cette derniere Prouince, quand il nous aura donné son Histoire, dont il m'a communiqué le Manuscript. Nostradamus a trauaillé pour la Prouence, le Pere de Varennes & le Pere Labbe Iesuites pour l'Isle de France, la Picardie le Berry & les pays voisins. Monsieur Guichenon, mon illustre amy, pour la Bresse, le Bugey, & la Sauoye,  
Louues

Louuet pour la Picardie, Augustin Fran-  
son pour Genes, Vincent Borghini,  
Paul Mini, & Scipion Ammirato, pour  
Florence, Philibert Campanile pour Na-  
ples, la Chiesa pour le Piedmont, le Pere  
Pierre-Saincte pour Rome & le reste de  
l'Italie, Paul Morigra pour Milan, Boock  
& Vpton pour l'Angleterre, Sarazar, &  
de Haro, pour l'Espagne en general, Ar-  
gota de Molina & Marino, pour l'An-  
dalousie. Outre ceux qui ont écrit des  
Ordres du S.Esprit de l'Annonciade, de  
la Toison & de la Iartiere, qui ayant  
trauailé avec soin leurs recueils sur les  
preuues des Cheualiers, ont les verita-  
bles armes des principales familles de  
France, de Sauoye, de Piedmont, de  
Flandres, du Comté de Bourgongne, d'Es-  
pagne & d'Angleterre.

Je ne sçay pourtant si ie ne dois point  
me plaindre de l'iniustice de quelques-  
vns de ces Autheurs qui pour fauoriser  
des familles auxquelles ils estoient attri-  
chez, ont plus donné à la flaterie qu'à la  
verité. Je ne puis voir sans indignation  
des Genealogies supposées, des Histo-  
res faites à plaisir, & des armes nouuel-



les iointes à celles des Souuerains. C'est ce desordre qui a ietté la confusion dans les plus belles remarques de cette science, & les Annales de la valeur ne sônt plus que des Romans, comme s'il falloit que la Fable fut la veritable depositaire de la vertu, & qu'une origine inconnuë fut la marque la plus auguste de la Noblesse.

La perfection de cet Art, est de connoistre l'origine & le progres des familles, leurs alliances, leurs employs, & l'occasion des pieces qui composent leurs armes : pour l'origine ie ne demande pas qu'on aille decouvrir la naissance d'une famille en recherchant le premier de la race Les sources des grandes riuieres sônt dans le sein des montagnes inaccessibles, les racines des arbres sônt cachées sous la terre qui les nourrit, & l'on n'en void que le tronc & les branches. C'est ainsi qu'il faut connoistre les Maisôns, il faut sçauoir ceux qui les ont renduës illustres, & iustifier par la descendance de pere à fils, la suite des ancestres, dont vn gentil-homme est extrait. Il faut sçauoir la Prouince où chaque famille a commencé, si elle  
est



est étrangere ou domestique , à qu'elle occasion elle s'est établie dans la Prouince où elle est , & depuis quel temps elle y est. On connoit les alliances par les écartelures du Blason , qui montrent les successions que l'on a recueillies par le défaut des hoirs d'une autre famille , & par les marques des dignitez qui font l'ornement des Escus , on connoit les emplois que les Nobles ont eu dans la Cour ou dans les armées. Il faut s'accoutumer à connoistre les familles par leurs armes, afin qu'en voyant les monumens publics on connoisse de qui ils sont. C'est en ce point que le Blason sert d'éclaircissement à l'Histoire & qu'il fait l'un de ses yeux , comme la chronologie, & la Geographie font l'autre.

Ce sera la seconde partie de cét Ouvrage qui contiendra par ordre Alphabetique les Blasons des familles de France, d'Italie , d'Espagne, d'Angleterre & d'Allemagne, pour servir d'instruction & de memoire artificielle à ceux qui n'ont pas l'imagination assez forte pour retenir une infinité d'images & de figures sans les confondre. Je me con-

tente de donner en celle-cy tous les preceptes de l'Art avec methode, & de les rendre intelligibles. J'y joindray des reflexions, qui n'ont pas encore esté faites; Je decriray l'origine & le progres de cét Art, les caracteres differens des Nations, & la pratique des preuues de Noblesse, & des Genealogies. Je donne peu de figures, ie ne fais voir que celles qui sont purement necessaires pour determiner l'imagination, & ie reduis tous les termes de l'Art en Alphabet, pour soulager ceux qui commencent, qui en pourront d'abord trouuer l'éclaircissement. Je traite de chaque piece en particulier dans son ordre, & ie laisse tout ce qui est inutile pour ne m'attacher qu'au necessaire.

---

### CHAPITRE III.

*Les noms que l'on donne aux  
Blasons.*

**S** I les noms sont les images de nos pensées, & les expressions des choses dont nous parlons, il est iuste qu'ils  
ayent

ayent quelque rapport avec elles, & quoy qu'ils ne dependent que du caprice & du consentement des peuples, ce caprice est souuent raisonnable, & ce consentement ne se donne que sur vne apparence de conformité. S'ils sont vniuersellement receus de toutes les Prouinces d'un Royaume, & mesme des Estrangeres; c'est vne marque de leur iustice, & de la sagesse de ceux qui les ont inuentez. Je reconnois cette prudence aux noms que l'on donne à l'Art dont ie parle. On l'appelle *Blason* d'un vieil mot de nôtre langue qui signifie Eloge, Vanterie, Auantage, & Marque d'honneur. C'est dans ce sens que nos Autheurs s'en sont autrefois seruy, & quelques-vns ont crû qu'il estoit tiré du mot Allemand, *Blasen*, qui signifie, dit Nicot en son Dictionnaire, *Sonare, Ampullare, Turgescere*. On en a fait le nom des marques de valeur, dit ce Grammairien : *Parce que les He-  
raux Blasonnans les Armoiries d'un Prince, recitoient la haute & prudente si-  
gnification du Blason d'iceluy, y aisoûtant  
ses loüanges, hazardeuses entreprises, &  
proïesses pour montrer qu'il portoit tel Bla-*



*son à iuste cause. Le mesme , dit encore en vn autre lieu. Blason se prend aussi pour loüange, comme le Blason de la Rose entre Poëtes François , c'est à dire Poëme, par lequel sont deduites les loüanges , vertus, & perfections de la Rose , aussi les Heraux relatans le Blason d'aucun discourroient parmy les loüanges & titres d'honneur d'iceluy. Iean le Maire en ses Illustrations , parle d'Antenor en cette maniere. Antenor pour entamer le pas se presenta sur les rangs, & apres qu'il se fut acquitté vers les Dames, & que le Heraut eut epilogué ses titres & ses Blasons, fit son deuoir, & accomplit ses venuës contre Hector. C'est ainsi qu'il applique au temps du siege de Troye l'inuention des Tournois, qui ont rendu nos Paladins si celebres dans les Romans. Le tresor des trois langues , François, Castillane , & Toscan de Ierôme Victor, explique de cette sorte le mot de Blason, Blasonar Alabar , le Blason , la laude e il pregio d'un valent huomo.*

Il veut aussi qu'il signifie caquet, vanterie, & le parler, & cite la Celestine en ses vers, qui commencent , *El silencio Es-*

*cuda*



*cuda*, où Blason est opposé à *silencio* comme à son contraire. Et peut-estre est-il tiré en ce sens du mot Allemand *Blat* qui signifie vn grand causeur, au rapport de Gorope Becan, *lib. 4. in Hermath. Germanis Blat vaniloquum designat.*

L'origine que luy donne Monsieur Menage, en celles qu'il a faites de nostre langue, est forcée & sans appuy d'exemple ny d'autorité. Il est vray qu'il ne la donne que comme vne coniecture, puis qu'il le dit en ces termes. *Les ieunes Cheualiers portoient anciennement leurs deuises peintes sur leurs écus, ou sur leurs cottes d'armes, d'où vient que quand nous parlons des Armoiries de quelqu'un nous usons du mot, porter. Ainsi on dit, il porte d'or, à un Lyon de sable : ce mot, porter, me fait croire que Blason pourroit bien auoir esté fait de Latio en y preposant vn B, comme en Bruit de Rugitus, &c.*

Je dis que cette etymologie est trop tirée, & qu'il est plus naturel de reconnoistre les autres origines que celle-cy. Le mot de *porter*, dont il semble faire poids ne prouue rien, estant vn terme  
gene

generique qui conuient à tout ce qui se porte. Nicot duquel il semble auoir pris vne partie de ce qu'il a écrit sur ce sujet dit seulement. *Blason se prend aussi pour l'écu où il est peint, comme le Cheualier pendit à son col le Blason du Prince ; ou bien l'écu aux Armoiries & deuise du Prince, du porter de l'écu ainsi armoirié, est venu qu'en matiere d'Armoiries pour deuiser le Blason d'aucun, les Heraux & autres à ce connoissans vsent de ce mot, porter, &c.*

Enfin ce mot de *Blasonner* se prend en bonne & mauuaise part dans les vieux écrits de nos Autheurs, particulièrement des Poëtes. Au sens fauorable il signifie *décrire & louer* vne chose ainsi disent-ils *Blasonner la perle, la Rose, &c.* Marot a fait les Blasons du beau & du laid tetin.

Les Espagnols se seruent de ce mot, dans les mesmes significations, comme a fait *Lorenço Graçian*, en la dedicace de son Liure, de l'Art de l'Esprit. *Arte de Ingenio*, ou il a ces termes. *Consagrase solo al patrocínio, sino al empleo de las Eroycas proezas de V. A. para Blasonar las con todas las plumas de la fama en sus conceptuosos escritores.* Et *Alonse de Ledesma*

desina en son Colloque, entre la renommée & Erezma sur les merueilles de Segouie.

*Este es su antiguo Blason ,  
La puente y una cabeça,  
Para mostrar que la es  
De Estremadura y su tierra.*

Et plus bas.

*Alli veràs los retratos  
De sus primeras cabeças  
Con las armas de sus casas,  
Y Blasones de sus cepas.*

Les Italiens se seruent aussi de ce mesme mot, pour signifier l'Art , témoin le recueil de Monseigneur della Chiesa, ou de l'Eglise, Euesque de Saluzze, qu'il a intitulé , *Fiori de Blasoneria* , neantmoins ce nom est assez nouveau pour eux , ils ont plus souuent celui d'*Insegne* , ou *Armi* , l'un est tiré des drapeaux militaires sur lesquels on portoit les armes & la deuise du Prince.

*L'Enseigne de Charlemagne estoit deuant , dit Nicot , toute deployée d'azur à fleur de lys toute semée , my-partie d'Allemagne, & la banniere estoit d'or à un Lyon rampant de gueules , au tressouer double.*



Ce sont maintenant les armes d'Ecosse, que quelques Historiens disent auoir esté données à ce pays par Charlemagne l'an 809. le Roy d'Ecosse ayant fait alliance avec cét Empereur ; ainsi le Lion n'auroit pas esté le symbole de Fergus, premier Roy d'Ecosse ( comme ils nous le veulent persuader ) auquel l'Empereur eut seulement ajoûté le trescheur fleurdelisé ; mais il y auroit apparence qu'il luy eut esté donné de cette sorte, peut-estre en luy donnant cette enseigne pour conduire les troupes auxiliaires , qu'il auoit amenées à l'Empereur. Et en effet on les peint encore en banniere à côté de l'écu , & le lion couronné d'une couronne vallaire qui tient une épée & une banniere sur le cimier, pourroit estre celuy de la deuiſe de Fergus ou Feritharus.

*Insignia*, dont les Italiens ont fait , *Insegne*, est vn mot Latin , qui exprime les marques d'honneur de chaque dignité, les ornemens des triomphes, & les deuiſes des anciens boucliers. Saluste en la coniuration de Catilina dit : *Cum fascibus atque alijs imperij insignibus ad Man-*  
*lium*

*lium in castra tendit.* Et Suetone dans la vie d'Auguste chap. 29. *sanxit. . . . quique victores essent huc insignia triumphorum inferrent.* Virgile au second Livre de l'Eneïde.

———— *Danaumque insignia nobis  
Aptemus clypeos.*

ARMES, *Armoiries, Armi, Armas.* Sont des mots tirez du Latin, *Arma*, qui se prend pour toute sorte d'armes offensives & defensives. On a donné ce nom au Blason, parce qu'il se peignoit ordinairement sur les armes, comme nous voyons qu'on le represente encore à present sur vn écu, d'où est venu le nom d'*Ecusson*. Bartole au Livre d'Armoiries, qu'il a fait, les appelle *Arma*, dequoy il a esté repris par le Grammairien, Laurens Valle; mais dont il a aussi esté justifié par Tiraqueau en son traité de la Noblesse chap. 4. *Secutus est Bartolus communem usum loquendi omnium populorum, & caterorum utriusque iuris interpretum, ita insignia armorum nomine appellantium, & fortè non ineptè, aut certè non sine ratione, quoniam plerumque hac insignia in armis insculpi, & antiquis &*

*nostris temporibus solebant.* Seruius mesme expliquant ce demy vers du 6. de l'Eneïde.

*Nomen & arma locum seruant.*

Specifie quelles armes entend le Poëte.  
*Arma depicta*, qui sont les Armoiries.

Quelques-vns s'imaginent que ce mot *Armoiries* est tiré du Nom de la Bretagne qui s'appelle Armorique, parce que c'est en cette Prouince, que commencerent nos Preux & nos Paladins, qu'on fait les premiers Autheurs des Armoiries.

*Deuise*, se trouue chez les vieux Autheurs, pris pour le Blason, pour la mesme raison que le mot de *Blason*, parce que *deuise* signifioit parler ensemble, s'entretenir, & expliquer son dessein.

Toutes *Armoiries*, dit Nicot, tous reuers de medailles, sont deuises & emprinses enigmatiques. On appelloit vne chose longue à décrire, *de grand deu*, & encore à present le vulgaire a retenu le terme de *deuise* pour dire s'entretenir, & il est en vſage en plusieurs endroits du Royaume. Pour les Armoiries, il ne sert plus qu'à exprimer le mot ou la sentence, qui se met sur le Cimier, comme la deuise



uise d'Auignon est, *Vnguibus & rostro*, celle de Geneue. *Post tenebras spero lucem*. Ce mot de deuise a donné occasion à l'erreur de quelques-vns, qui ayant lû, *Vn tel porte la bande en deuise*, pour dire, à vne bande pour ses armes ont crû, que la bande en deuise estoit la bande diminuée, ce qui seroit dit fort improprement, & contre l'usage de nostre langue. Aussi ne voyons nous pas qu'un chef diminué s'appelle chef en deuise, ny la face, ny le pal, &c. Ce qui se pourroit neantmoins dans ce sens, s'il estoit receu.

Enfin on appelle cét Art, la science heroique, parce que le Blason est la vraye marque du Heros, le témoignage des grandes actions, la recompense de la vertu, & le caractère de la Noblesse. On le nomme science Heraldique, parce que c'est particulièrement aux iuges des armes, nommez *Heraux*, de soudre les difficultez qui se presentent en cette matiere, d'en expliquer les termes, iustifier les preuues qui les autorisent, & vuider les differens qui pourroient suruenir entre les gentils-hommes sur ce point.

Les Espagnols l'appellent, *Escudos de Armas*, à cause que l'écu sert de sol & de champ à les recevoir.

Ces remarques sur les noms de cét Art, seruent à decouvrir son origine, sa nature, & ses progresz. Gaguin, le President Fauchet, d'Hauteserre, & quelques autres ont écrit assez au long des Roys d'Armes, Heraux, & poursuivans, de leurs Noms, Offices, & Baptêmes. C'est ainsi que s'appelloit la ceremonie de leur creation, parce qu'on leur versoit du vin sur la teste en leur donnant vn Nom. Les Memoires de du Tillet, les Recherches de du Pasquier, les Antiquitez de du Chesne, le Theatre d'honneur de Fauyn, & les Remarques de l'Oyseau, sur les Ordres & les Droits des Gentils-hommes, sont des pieces à voir pour l'illustration de cette matiere, ils ont ramassé avec soin la vieille pratique des Armes, & quoy que plusieurs de leurs remarques soient fabuleuses, ou de simples conjectures; elles ne laissent pas de donner beaucoup d'éclaircissement aux difficultez de cét Art, qui dependant de l'usage, n'est étably que sur de semblables autoritez.

## CHAPITRE IV.

*Definition du Blason.*

**A**Ucun de nos Autheurs ne s'est mis en peine de former la definition du Blason, ou si quelques vns l'ont formée comme le Pere de Varennes en la Preface de son Ouurage, le Pere Monnet, & Monsieur Faure des Charmettes, ils ne les ont pas expliquées, & ne les ont pas faites assez iustes. C'est neantmoins ce qui nous fait connoistre l'essence, & la nature de la chose dont on traite. Vulson qui donne à son second ouurage, le titre specieux de Science Heroïque, s'est contenté de decrire les differentes formes des figures, & quoy qu'il propose de traiter methodiquement cette science pour en rendre l'intelligence facile aux Gentils-hommes, il ne fait aucune recherche de son caractère particulier, qui la distingue des autres Arts. Il parle d'abord de la Noblesse en general, & de l'Antiquité des Armes,



puis aussi-tost il passe à la description de l'écu, & donne les figures differentes des anciens boucliers. En son premier traité, où il diuise l'Art de Blason, en Theorie, & Pratique, il fait consister toute la Theorie à la connoissance de l'Histoire des Armes, & des causes pour lesquelles certaines Maisons portent telles & telles Figures : mais quoy que cette connoissance seroit vne des plus curieuses, si elle estoit plus solide, & moins embroüillée de fables & de chimeres, elle ne fait pas la Theorie d'un Art, comme ce ne seroit pas sçauoir les regles de la Poëtique & de l'éloquence d'auoir appris le temps, & l'occasion en laquelle Virgile entreprit son Eneïde, & l'Orateur Romain prononça ses harangues dans la tribune, & dans le barreau. La veritable Theorie d'un Art, consiste en la definition qui forme son caractere, explique ses qualitez, & le distingue des autres Arts ; en sa diuision qui montre ses parties, leur ordre, & leur rapport : en son origine qui deueloppe en general les veritables causes qui l'ont produit, & les examine en particulier, la materielle, qui

qui est la matiere qu'il employe dans ses operations, la formelle qui est l'essence de l'Art, qui ne pouuant pas créer la matiere, ne luy peut donner qu'une nouvelle forme; l'efficiente qui est l'ouurier qui exerce l'Art, & la finale, qui n'est autre chose que le but & la fin qu'il se propose dans ses operations. C'est la maniere de laquelle les Sçauans se seruent pour deueloper les mysteres des Arts & des Sciences, & c'est ce que i'appelle le *veritable Art du Blason*, parce que c'est en donner la parfaite connoissance, & le veritable caractère.

Emanuel Tesoro, Auteur Italien, celebre par vn nouveau genre d'écrire, qu'il a mis en vogue, & qu'il appelle Eloges, en son *Canocchiale Aristotelico*, qui est vne explication de la Rhétorique de ce Philosophe, & vne idée de la belle elocution des Pointes, des Eloges, des Inscriptions, des Deuises, des Emblemes, & generalement de toute sorte de symboles, definit ainsi le Blason.

ARME GENTILESCA, è metafora espressa nello scudo: significante alcun' attione, ò hereditario concetto di una famiglia

*hora con figure per modo di simplici Gieroglifici : hora con colori Chiamati propriamente Diuise.* Cette definition n'est pas iuste, parce que les Armes se representent ailleurs que sur des écus, les Italiens les mettent en Cartouches, & en Ouales, les femmes en Lozanges, & les Heraux les portoient sur les cottes d'armes : Mais quand il voudroit mesme, que ces Cartouches, ces Ouales, & ces Lozanges, fussent de veritables écus, comme on void des boucliers anciens de cette maniere, il faudroit retrancher les armes en banniere des vieux Seigneurs Bannerets, & des Gentils-hommes de Poitou, du nombre des veritables Armoiries. Il semble aussi distinguer les figures des Emaux, & ceux-cy des figures, quoy que l'un & l'autre soit de l'essence du Blason, comme ie montreray apres.

M. la Chiesa sēble l'auoir voulu definir, quand il a dit : *Tuttauia non essendo altro l'Armi delle Casate, ch'una dichiarazione della mente de suoi inuentori per spiegar al mondo qualche loro concetto, è trouandosi gli humori degli huomini di tante specie,*



*specie*, quante sono le persone così hormaiz sono cresciute in sì gran numero dette insegne, &c. Et son sentiment est que les Armes sont vne expression de la pensée de celuy qui les a inuentées, par laquelle il veut faire connoistre quelque action qu'il a faite, ou quelque grand dessein, comme Godefroy de Bouïllon, en prenant cinq croix potencées pour ses Armes, a voulu faire sçauoir à la posterité qu'il auoit pris la ville de Ierusalem. Cette definition ne fait pas bien la difference du Blason, parce qu'elle conuient au discours, & à la deuise, qui expliquent nos pensées.

Le P. Monet Iesuite, qui a fait vn Livre de l'Origine des Armes plustost, pour en rendre les termes en langue Latine, que pour en prescrire les regles, commence la pratique par cette definition. *Armes & Armoiries est vn corps complet d'image hieroglyphique, composé du champ & sol peint ou taillé, & du Blason ou piece d'image symbolique peinte ou taillée & assise sur ledit sol.* Cette definition est embrouillée, & peut conuenir à toute figure, & à tout tableau qui a vn sol, & des images

images peintes. Je ne ſçay ſi celle que j'ay formée ſera plus propre & plus iuſte, i'en laiſſe la deciſion aux Sçauans à qui ie la ſoumets.

*Les Armoiries ſont des marques d'honneur hereditaires, de figures & d'emaux determinez, données ou authoriſées du Prince pour recompence de quelque ſeruiſe ſigné, & pour la diſtinction des familles.*

Je les appelle *marques d'honneur*, parce qu'elles ſont les veritables marques de l'honneur & de la Nobleſſe. C'eſt vn nom qui leur eſt commun avec tous les ornemens des charges & des dignitez, que les Latins appellent *inſignia*. Sous ce Nom ſont compris les Colliers des Ordres, les Marques des Officiers de la Maiſon du Roy, les Couronnes, & le reſte des ornemens, qui accompagnent les Armoiries, & qui n'en font pas vne partie eſſentielle. Secondement ie diſ que ces marques d'honneur ſont *hereditaires*, c'eſt ce qui les diſtingue de celles qui ſuiuent l'Office & la dignité, qui ne paſſent pas aux enfans, en quoy a manqué le Sieur Cheualier l'Hermite de Souliers en ſes Armes de la Ligurie

Fran

Françoise, & de la Toscane Françoise, où il donne à des familles des marques d'honneur, qui ont esté particulieres à quelques personnes sorties de ces Maisons, & mesme par vne flaterie insupportable il fait des Cheualiers, des Admiraux, & des Mareschaux, qui n'ont iamais eu ny Collier ny commandement sur la mer ny dans les Armées.

Troisièmement les figures & les émaux en sont determinez, & ne se doiuent iamais changer sans de iustes causes. Je luy donne figures & emaux, quoy que quelques familles portent de metal pur ou de couleur pure. Comme Bandinelly en Toscane, d'or, & Meneses en Espagne, que la Colombiere appelle par erreur Nemeses aussi bien qu'il donne les mesmes armes aux Majorga ayant transcrit le Pere Pierre-Saincte, sans prendre garde à la retractation que ce Pere a faite à la fin de son ouvrage, chap. 86. où il dit : *Nemo ideò tamen à culpâ videar omnino eximere : subijcio quadam alia, in quibus ego met videlicet deliqui. Tesseram puram, aureamque solis Menesis tribuere in Hispaniâ, non autem familia Maiorcha de-*  
*buissent.*



*buissem.* Les Autheurs du Mercure, & du Cesar Armorial, & quelques autres copistes ont fait la mesme faute. Je dis donc qu'à l'égard de ces familles l'écu sert de figure, ou que ce ne sont pas de veritables Armes; mais seulement des tables d'attente, qui estoient chez les anciens, la marque d'un ieune homme, qui n'auoit encore rien fait de considerable, ou tout au plus, ce sont des liurées, & des couleurs auxquelles ils ont voulu se faire reconnoistre. Quatrièmement, ie suppose que ces figures *sont données ou authorisées par le Prince*, qui a seul droit d'ennoblir ses sujets. Nous auons plusieurs exemples dans l'Histoire des Armes que les Princes ont données, comme celles d'Arragon, données par Charles le Chatue à Geoffroy le velu; & Jean Paleologue Empereur, se trouuant en vn Concile avec les Marignoli, Petrucci, Cambi, & Cocchi Florentins, leur conceda de porter les Armes de l'Empire. C'estoit autrefois la recompense ordinaire de la vertu, & le témoignage des seruices signalez qu'on auoit rendus à l'état, ; & mesme à present dans les lettres

tres d'ennoblissement, que le Prince donne, on specifie le motif de cette recompense, comme d'auoir fait quelque action genereuse dans l'attaque ; ou dans la defence d'une ville , &c. Voicy la formule de ces lettres d'ennoblissement, tirée du Tresor du style de la Chancellerie , sous le titre d'ennoblissement. *Faisons & declarons gentil-homme du titre de Noblesse & en gentilesse, decoré & decorons ; & luy permettons mettre & apposer, & faire Blasonner au dedans de ces presentes l'écasson de ses Armes , telles qu'il a accoustumé les porter.* En vne autre formule qui suit celle-cy , il est dit , *par cesdites presentes signées de nostre main, luy permettons & à sadite posterité de prendre & porter ses Armoiries timbrées , telles qu'elles sont icy empreintes ; figurées & blasonnées.* Les Chambres des Comptes examinent & enregistrent ces lettres, où les Armes de l'ennobly sont ordinairement representées en leurs emaux ; & avec tous leurs ornemens. Quelquefois ces lettres determinent le Blason comme on peut voir en celles que Charles V. Empereur, donna à Bologne aux Gros, rapportées

par le Pere Clement , en son Clement  
 IV. *Vt virtutis tua ac nobilitatis testimo-  
 nium apud posteros relinquamus, antiqua  
 tua arma, & nobilitatis insignia non so-  
 lum confirmamus, & approbamus, sed  
 etiam ornamento nostro decorata tibi præ-  
 fato Catalano Grosso ac filijs, heredibus, &  
 descendantibus tuis legitimis, à nouo, qua-  
 tenus opus est concedimus, & elargimur  
 videlicet scutum aureum, fascia nigrâ  
 circumdatum, in qua octo globi argentei  
 seu albi coloris per circuitum aquispatijs  
 distantes collocantur & in scuto aureo sit  
 aquila nigra unius capitis, alis & caudâ  
 expansis, pedibus, & cruribus rubei coloris  
 protensis, rostro item rubeo aperto in dexte-  
 ram scuti partem conuerso, regiâ coronâ  
 eiusdem rubei coloris (qua nostra est addi-  
 tio) ornata : suprâ scutum verò galea  
 clausa, pennis aurei vel crocei, & albi, siue  
 argentei & nigri coloris redimita in cu-  
 ius cono dimidiata Aquila alis expansis,  
 rostro rubei coloris aperto, coronata, &c.*

L'Autheur assure qu'il a tenu ces let-  
 tres entre les mains, & qu'elles estoient  
 dattées de 1530. le dernier iour de Iāuier.  
 Ces armes sont diligēment blasonnées &  
 biē spécifiées. Nous dirions en nôtre lāgue.



Les Gros portent d'or à l'aigle de sable becquée, membrée & couronnée de gueules, à la bordure de sable chargée de huit bezans d'argent, pour Cimier l'aigle naissant de mesme. Ceux qui ont exercé vingt - ans vne charge sont ennoblis, ce long exercice est le motif de leur Noblesse, & les Armes qu'ils ont sont autorisées par vn aueu tacite du Souuerain, & de ses Officiers.

Monsieur des Marets a dressé vn Auguste trophée aux Armes de la Maison de Pons, au vingt-cinquième Liure de son Clouis, où il en explique la cause & l'origine.

*Puis vient le braue Pons qui d'un bras sans repos,  
Sur trois Ponts de Charente arresta tous les Gots  
Enuiant pour sa gloire & celle de sa race  
L'exploit si renommé du valeureux Horace :  
Et maintenant soumis il conduit sous leurs Loix  
Les forces de Xaintonge, & celles d'Angoumois.  
Il porte le beau Nom de ce fait memorable,  
Pour en rendre à iamais le souuenir durable  
Et comme un fier vainqueur encore que vaincu  
Il ose de trois Ponts enrichir son Ecu.*

Les Armes seruent encore à la distinction des familles, dont quelques-vnes, qui ont vn nom semblable à celuy de plusieurs autres, ne peuuent point auoir d'autre marque de distinction que celle-cy.

La Baume Monrevel , porte d'or à la bande viurée d'azur.

La Baume de Suze, d'or à trois chevrons de sable, au chef d'azur , chargé d'un Lion naissant d'argent , couronné d'or & lampassé de gueules.

La Baume Cornilliane , de gueules à deux fasces d'or chargées de neuf cornilles de sable.

La Baume Pluinel, d'or à la bande viurée d'azur, accompagnée de six mouchetures d'hermines de mesme.

Toutes ces familles qui portent un mesme nom, ne sont distinguées que par leurs armes. C'est pour ce sujet qu'on ne souffre pas, que deux Maisons différentes ayent de semblables Armes dans la mesme Prouince, pour euitier les desordres qui en pourroient proceder; on oblige mesme les puisnez , & les cadets de briser pour faire la distinction des branches , & l'aîné seul est chef du Nom & des Armes de la famille.

Le peu de soin que l'on a eu autrefois d'observer cette coutume, est cause qu'on a peine à debrouiller les Genealogies, & peu de familles peuvent prouver leur descen

le Nom de *Vappenbuch* l'a pratiqué en ses deux tomes. Il a mis en teste les Armes des Souuerains , en suite celles des Electeurs , celles des Archiducs & Landgraues , celles des Archeueschez & Eueschez, des Comtes , des Barons, des Seigneurs, & des villes. Il en est qui les distinguent par les pays & les Prouinces, comme a fait le mesme Autheur en celles des Seigneurs d'Austriche, de Styrie, de Carinthie, Silesie, Brunsuig, Tyrol, &c.

Pour tenir vn ordre , qui les partage en leurs veritables especes. Je les diuise en Armoiries de Domaine , de Dignité, d'Alliance , de Communauté, de Succession , de Pretension , de Concession , de Patronnage & de Famille. Les Armes de Domaine sont celles qui sont attachées aux terres, & qui suiuent les possesseurs, comme celles de l'Empire sont d'or à l'Aigle éployé de sable , diademé , bequé, & membré de gueules. Tous les Empereurs de quelque Famille qu'ils soient les portent ainsi , ils ajoutent seulement sur l'estomach vn Escusson des Armes de leur famille. Ceux de France le chargeoient d'vn Escusson de fleurs de lys,



comme il auoit déjà porté celuy de Créquy, quoy qu'il soit de l'illustre famille de Blanchefort, qui a donné vn grand Maistre aux Cheualiers de S. Iean de Ierusalem maintenant dits Cheualiers de Malthe.

## CHAPITRE V.

### *De la diuision des Armoiries.*

**I**L est assez difficile, de reduire vne infinité d'Armoiries differentes à des especes certaines, qui les ramassent toutes. Plusieurs les ont distinguées par les figures, commençant par les partitions de l'Ecu, & suiuant les pieces honorables, ont passé aux plantes, aux animaux, aux Armes & aux vtenfiles. Quelques-vns les ont distribuées par l'ordre des dignitez, commençant par celles des Roys, & suiuant celles des Ducs, Marquis, Comtes, Barons, ont donné à tous les ordres de la Noblesse, le rang qu'ils ont dans les états & dans les assemblées. C'est ainsi que le Heraut Allemand cité sous

p. 356. où il fait voir qu'il n'y a que soixante ans qu'on a changé ce rais d'écarboucle en chaisnes. Les chaisnes ne paroissent point dans les anciens armoriaux, ny dans les vieilles monnoyes. Nos Roys accollent leur Escusson de celui de Nauarre depuis Henry IV. fils d'Antoine de Bourbon, Roy de Nauarre à qui il succeda en ce Royaume là, & fut apres la mort d'Henry III. decedé sans enfans, reconnu Roy de France, apres auoir rompu les efforts, & les oppositions de la ligue.

Les Armes des Rois d'Espagne ne sont chargées que des quartiers de leurs domaines.

Les Armes des dignitez sont celles qui sont attachées aux charges que l'on exerce, comme les Electeurs de l'Empire portent les Marques de leur fonction en l'Election.

L'Electeur de Bauiere, [de gueules au globe Imperial d'or.

L'Electeur de Saxe, party de sable & d'argent à deux épées passées en sautoir de gueules.

L'Ele

L'Electeur de Brandebourg , d'azur au sceptre d'or.

L'Archeuesque de Mayence de gueules à vne roüe d'argent , qui sont les Armes de l'Archeuesché depuis Viligise, fils d'un faiseur de Charrettes.

L'Archeuesque de Treves, d'argent à la croix de gueules

L'Archeuesque de Cologne, d'argent à la croix de sable.

Les trois premiers Electeurs , qui sont seculiers, mettent les Armes de leurs dignitez sur le tout de celles de leurs familles & de leurs terres. Les Ecclesiastiques les écartellent avec celles de leurs familles.

Nos Pairs Ecclesiastiques ont aussi des Armes attachées à leur dignité.

L'Archeuesque & Duc de Rheims porte semé de France, à la croix de gueules.

L'Euesque & Duc de Langres , semé de France au sautoir de gueules. Quelques-vns portent seulement d'azur au sautoir de gueules accompagné de quatre fleur de lys d'or.

L'Euesque & Duc de Laon , semé de France à la crosse de gueules posée en pal.

L'Euesque



L'Euesque & Comte de Beauuais, d'or à la croix de gueules cantonnée de quatre clefs de mesme, posées en pal.

L'Euesque & Comte de Noyon, semé de France à deux crosses addossées d'argent & posées en pal.

L'Euesque & Comte de Chaalons, d'azur à la croix d'argent cantonnée de quatre fleur de lys d'or.

Les Confalonniers de l'Eglise portent pour Armes de leur dignité de gueules à deux clefs passées en sautoir, l'une d'or, l'autre d'argent couronnées de la thiare Papale d'or, comme fait à present le Duc de Modene, ou au lieu de la thiare vn gonfanon Papal, comme le Duc de Parme.

Les Cheualiers de Malthe mettent en chef les Armes de la Religion, le grand Maistre les écartele avec les siennes.

On pourroit reduire à cet ordre les ornemens de la dignité Papale, des Cardinaux, des Euesques, des Officiers de la couronne, &c. Mais comme ils sont plutôt des accompagnemens des armes, que de veritables Blasons, ie les reserve à vn autre Chapitre.

Les Armes d'Alliance sont celles dont la plûpart des écuiffons sont écartelez & contrecartelez.

Le Duc de Sauoye , porte au second quartier party de Saxe, ancien & moderne, enté d'Angrie , parce qu'il se dit issu de la Maison de Saxe.

Le Pape Alexandre V I I. qui tient à present la Chaire de S. Pierre , écartele ses Armes de celles della Ruuere, ou du Roure.

Monfieur le Duc d'Espernon de la Maison de Nogaret , porte de Castille, de Leon , d'Arragon , de Nauarre, de Saxe, de Foix & de Bearn, à cause de diuerfes alliances.

L'Euesque d'Autun de la Maison des Doni, venus de Florence , écartelle de Marillac brisé d'Attichy & de Torna-buoni.

Plusieurs familles du Royaume portent écartelé de France avec de differentes brisures , pour les alliances , qu'elles ont eües avec les branches de la Maison Royale.

Les Armes de succession sont celles que prennent les heritiers des familles,

ou des branches éteintes , qu'on oblige par les clauses du testament , à porter le Nom & les Armes de la famille, comme le Duc d'Espèrnon porte de Suffolc Candale , à cause de cette terre qui luy est échüe.

Le Duc de Lesdiguières porte de Bonne, depuis la mort du Connestable de mesme Nom , qui le fit son heritier, comme nous auons remarqué ailleurs.

Le second fils de ce mesme Duc, porte le Nom & les Armes de la Magdeleine Ragny, par la succession de sa Mere, qu'il a recüeillie.

Le Marquis de Gordes de la Maison de Simiane écartele de Pontueuz, depuis la mort du Comte de Carces.

Le Prince d'Orange, porte de Châlon, depuis la mort de Claude de Châlon, heritiere d'Orange , qui n'eut qu'un fils nommé René, qui fit heritier son Cousin Germain ; Guillaume Comte de Nassau.

Les Armes de pretension sont celles des domaines sur lesquels les Princes ont quelque droit, & dont ils retiennent les armes pour empêcher la prescription



des vsurpateurs , ou de ceux qui les ont emportees par le sort des armes. Le Duc de Sauoye porte vn quartier de Chypre, & le nom & couronne de Roy , à cause des pretensions qu'il a sur ce Royaume enuahy par le Turc. Les Venitiens luy disputent ce droit , & prennent la couronne Royale pour le mesme sujet.

Les Rois d'Angleterre écarteloient de France , depuis le couronnement d'Henry VI. pendant les troubles du Royaume.

Le Roy d'Espagne porte encore de Bourgongne moderne, à cause des droits qu'il pretend auoir sur le Duché , qui est vny à la couronne de France.

Les Armes de Communauté sont celles des villes qui font vn corps civil & Politique, des compagnies Souueraines, des Eglises & Chapitres , des Ordres Religieux & militaires.

La ville de Paris porte de gueules , au Nauire fretté & voilé d'argent, voguant sur des ondes de mesme, au chef de France.

La ville de Lyon , de gueules au Lion d'argent au chef de France.

La ville de Grenoble en Dauphiné,  
d'argent.

d'argent à trois roses doubles de gueules.

La ville de Chambery Capitale de Sa-  
uoye, de gueules à la croix d'argent, à  
l'étoile d'or au canton dextre du chef.

Vormes ville d'Allemagne, de gueules  
à la clef d'argent posée en barre.

Francfort sur le Mein, de gueules à  
l'aigle d'argent couronné.

Strasbourg, d'argent à la bande de  
gueules.

Châlon en Bourgongne, d'azur à trois  
cercles d'or.

Auignon, ville Papale en France, de  
gueules à trois clef d'or posées en fasce,  
l'une sur l'autre.

Amsterdam, d'or au pal de gueules  
chargé de trois sautoirs d'argent : l'écu  
couronné de la couronne Imperiale,  
concedée par l'Empereur Maximilian,  
Comte de Hollande en 1490.

Mets, party d'argent & de sable.

Roïen, de gueules à un agneau d'argent,  
au chef de France.

Florence, d'argent à la fleur de lys de  
gueules, dont sortent des lys de mesme.

L'Eglise de S. Jean de Lyon, ou le Cha-

pitre des Comtes & Chanoines de la  
mesme Eglise, de gueules au lion d'ar-  
gent, & au griffon d'or couronné, affrôtez.

L'Eglise Cathedrale de Paris, de Fran-  
ce à vne crosse d'or sur le tout.

L'Eglise de Meaux, de gueules au  
chandelier d'or écartelé d'azur à vne fleur  
de lys d'or.

L'Eglise d'Autun vn bras armé tenant  
vne épée Ducale costoyée de deux fleurs  
de lys.

Les Cheualiers de Malthe, de gueules  
à la croix d'argent.

L'Ordre de S. Dominique, party tran-  
ché, taillé, coupé d'argent & de sable, à  
la croix trefflée de l'un en l'autre.

L'ordre de S. François, vne croix au  
bras de N. S. passé en sautoir avec celui  
de S. François.

L'Ordre des Carmes, d'argent chaussé  
de sable à trois étoiles de sable sur ar-  
gent, & 1. d'argent sur sable.

L'Ordre des Minimes, de gueules au  
mot *Charitas* d'or.

La Compagnie de Ies vs, d'azur au  
Nom de Ies vs, d'or enfermé dans vne  
ouale rayonnante de mesme.



Les Prelats tirez de ces Ordres ont coûtume de porter en chef les Armes de l'Ordre sur celles de leurs familles. Le Cardinal de S. Onuphre , frere du Pape Urbain VIII. portoit sur les Armes des Barberins vn chef de l'Ordre de S. François , comme le Cardinal de Lugo , porte encore le Nom de IESVS en chef.

Les Academies d'Italie n'ont aucune marque de distinction que des deuises, Celle des Incultes de Naples , auoit vne terre en friche , avec cette ame. *Exculta Virescit.*

Celle des Immobiliés d'Alexandrie. Le globe de la terre avec ce mot , *Immota nec iners.*

Les Armes des Republiques, & des Cantons , se doiuent rapporter à ce chef des Communautéz.

Venise, d'azur au Lion de S Marc d'or.

Genes, d'argent à la croix de gueules.

Soleurre Canton, coupé d'argent & de gueules.

Les Armes de Patronnage , sont celles que les Cardinaux mettent en chef, ou écartellent avec les leurs , du Pape qui les a créés Cardinaux.

Les Cardinaux Gualtieri, & Azzolini de la promotion d'Innocent X. faite en 1654. portent en chef en demy ouale les Armes de la Maison Pamphilia, dont ce Pape estoit sorty. Le Cardinal de Lugo, celles des Barberins, à cause d'Urbain VIII. de qui il a receu le Chapeau.

Les Armes de Concession, sont celles que les Princes donnent pour quelque service signalé, permettant à ceux qu'ils recompensent d'ajouter à leurs Armes, celles du Royaume ou de la Principauté. Comme les Ducs de Modene écartelent de France, par concession de Charles V I I. qui donna ce quartier à Nicolas d'Este, Seigneur de Ferrare.

Le Grand Duc, porte vn tourteau de France, donné à Pierre de Medicis par Louys XI. plusieurs familles du Royaume ont ajouté à leurs Armes des fleur de lys pour des semblables concessions.

L'Euesque de Viuiers, écartele les armes de France, avec celles de sa famille, depuis le traité fait entre Louys de Poitiers, Euesque dudit lieu, & Philippe le Bel, qui luy fit quitter l'aigle, qui estoit le vieil Blason de l'Eueché. Papyre  
Maison

Masson qui dit que les fleur-de-lys sont vne concession du Roy Iean, n'auoit pas vû cette conuention commencée par Adelbert de la Pierre, & acheuée par Louys son successeur.

Ferdinand & Isabelle permirent à Christophle Colomb d'écarteler ses Armes de celles de Castille & de Leon, d'y ajoûter vne mer, & sur le Tymbre vn monde pour Cimier, & de prendre le Nom de *Dom*, qui ne se donne qu'aux grands Seigneurs. Ce fut en recompense de la decouuerte des Indes qu'il auoit faite, & afin que la memoire en fut durable, outre ces marques, on luy donna ces deux vers pour deuise.

*Por Castilla y por Leon*

*Nuevo mondo halla Colom.*

Le Marquis-Ville en Piedmont, porte sur le tout de ses Armes vn écusson de gueules à la croix d'argent, qui sont les Armes de Sauoye. *Per la seruitù fatta da quelli di questa casa alli serenissimi nostri padroni*, dit Monseigneur la Chiesa Euesque de Saluzze.

Ces concessions ne se doiuent iamais faire que pour des seruices signaléz. Les



Espagnols les mettent ordinairement en bordure ; de là vient que la plupart de leurs armes ont vne bordure de Châteaux , & de Lions , qui sont les armes de Castille & de Leon , ou de sautoirs , qui est la deuise de l'Ordre de la Toison , dont le Collier est fait de fusils , & de bâtons de lauriers passez en sautoir.

Les armes des familles sont proprement celles , qui font la distinction des Maisons , & celles dont ie traite en cet ouvrage, quoy que les autres soient comprises sous les mesmes regles.

Après cette diuision generale du Blason en ses especes, il reste à faire celle des parties qui le composent, que l'école appelle , *parties integrantes*. Elles sont l'écu , les emaux , les figures, le cimier, le Bourlet, les Lambrequins, les supports, la deuise, le cry de guerre, les marques des dignitez , & les autres accompagnemens de l'écu.

Ie traiteray chacune de ces parties en particulier avec toutes les reflexions necessaires pour leur intelligence.

## CHAPITRE VI.

*De l'Ecu, & de ses partitions.*

**IL**E commence la consideration des parties du Blason par celle de l'Ecu qui en est le champ, & le sol qui reçoit toutes les figures dont il est composé. Il a receu diuerses figures, & diuerses situations selon les diuers temps, & la fantaisie des ouuriers, & l'usage different des pays. Il y en a de couchez à demy de quarrez, de liez de courroys, d'échancrez pour seruir d'arrest à la lance, d'arrondis, &c. On en peut voir de toutes ces manieres dans les ingenieuses Cartes de C.F. de Brianville Mont-Dauphin. On en void de semblables dans les vieilles monnoyes, & sur les monumens anciens. L'Echancré doit estre ouuert au côté droit pour retenir la lance, en quoy a manqué la Colombiere qui l'a ouuert à gauche; à present ceux qui sont plus en usage sont l'Ecusson quarré arrondy en pointe par le bas, qui est le plus ordinaire,

naire, & le quarré simple qu'on nomme banniere, qui est propre de la Noblesse de Poitou suiuant le premier article de la coûtume de cette Prouince là, rapporté par l'Oiseau en son Liure des Seigneuries chap.8,

*Le Comte, Vicomte, ou Baron peut porter banniere, qui est à dire qu'il peut en guerre, & en Armoiries porter ses armes en quarré, ce que ne peut le Seigneur Chate-lain, qui seulement les peut porter en forme d'écusson.* La Maison de Nucheze en cette Prouince la porte de gueules, à neuf molettes d'argent 3. 3. 3. en vn écusson en banniere. Le dernier Euesque de Châlon issu de cette famille le portoit ainsi.

Les Italiens se seruent souuent de l'oualle, particulièrement les Ecclesiastiques comme le Pape, & les Cardinaux, & c'est ainsi qu'on les figure dans toutes les fuëilles qui s'impriment apres les promotions.

Les Princes d'Italie, & les villes se seruent de Cartouches; comme le grand Duc, les Ducs de Parme, & de Modene, &c. Ces Cartouches, dit Philibert Campanile



nile Auteur Italien , representent les pancartes de leurs Priuileges ; mais cette réverie est sans apparence , & sans authorité ; c'est plutôt vne inuention des ouuriers qui ne representans ces armes que sur les portes des villes, ou des lieux publics les accompagnent de diuers ornemens. Les Bourgeois de quelques villes annoblies par nos Rois , ont permission de porter des armes , ou pour mieux dire des marques de distinction qu'ils doiuent mettre dans des Cartouches, l'écu n'estant que pour ceux qui font profession des armes , & qui s'y sont signalez par de belles actions. *Il se void par la Charte du Roy Charles V. de l'an 1371. que quand il annoblit les Parisiens, il leur donna droit de porter Armoiries,* dit l'Oiseau au chap.5. du traité des ordres des simples gentils-hommes.

Le Lozange est pour les filles ; c'est vne piece à quatre Angles, vn peu plus longue que large , assise sur l'vne de ses pointes. C'est de l'Architecture qu'on a emprunté cette piece , & des quarteaux de marbre, dont on pouoit autrefois les Eglises & les Palais , on en void encore plusieurs

plusieurs de cette maniere dans les anciennes Eglises, & l'on les entable encore à present d'autres pierres taillées de mesme maniere. Les Italiens appellent ces pieces *Loze* & les Espagnols *Lozas*. On a donné ce sol ou ce champ d'Armoiries aux filles, pour leur apprendre qu'elles devoient garder le logis. Cette origine me semble plus raisonnable, que celle qui fait de ce sol vn quarreau à coudre, & à faire des ouurages à l'éguille, puis que le quarreau n'eut iamais cette figure. Ce n'est pas non plus le bouclier des Amazonnes, qui n'a iamais esté de cette forme, il estoit demy rond au rapport de Virgile.

*Ducit Amazonidum lunatis agmina peltis.*

C'est plutôt la figure de leurs tombeaux qui estoient de cette maniere; au rapport de Plutarque en la vie de Thesée. *δεικνύσσι δὲ Μεγαρεῖς Ἀμαζόνων θύκλῳ παρ' αὐτοῖς ἐπὶ τὸν καλέμενον Ροῦῶ βαδίζουσιν ἐξ ἀγορᾶς ὅπου Ρομβοῖδες.*  
*Demonstrant Megarenses apud se Amazonum monumentum quā ad locum quem Rhun dicunt ex foro itur, ubi est Rhomboides.* Coutume qui a esté retenue longtemps

temps , & comme on grauoit les armes sur ces tombeaux , on leur a donné vn champ de cette forme. L'etymologie que luy dōne Scaliger dās les Conjectures, sur le quatriēme Liure de Varron est forcée. Il croit qu'il faut écrire ce mot de cette maniere *Laufanges* , & qu'elles ont ainsi esté appellées par corruption pour *Lauranges* , à cause de la ressemblance que cette figure a avec la fuëille de laurier. *Laufangias , quasi Laurangias à lauri folio quod habet rhombi figuram.* Monsieur Guichenon a en son Histoire vn sceau d'Aymon Comte de Sauoye tiré d'une Sauue-garde donnée aux Chartreux de Meyria , en 1330. où les armes de ce Prince sont en Lozange , & dans le sceau du Comte Verd , pendant qu'il estoit sous la tutele de Louys de Sauoye Baron de Vaud ; & Amé de Geneve, les armes de ce Prince estoient en banniere, & aux deux côtez les armes de ses tuteurs en Lozange. Cette remarque est curieuse pour cette pratique des armes en Lozange , & pour celle des tuteurs, qui authorisoient les actes publics de leurs armes pendant la tutele du Prince.



Ce sceau est dans la mesme Histoire de Monsieur Guichenon. On peut aussi faire cette reflexion , qu'on ne s'est pas autrefois donné beaucoup de soin de distinguer la pratique des écus , puisque les armes d'une seule Maison se trouvent dans des écus couchez, ronds , quarrez, en Lozange, &c.

Les armes de la femme se joignent à celles du mary dans vn mesme écu party, parce qu'elle ne fait qu'une chair avec luy. Il seroit à souhaiter que l'on corrigeât l'usage, que l'on a introduit de ne mettre les armes du mary qu'à moitié. Elles deivent estre entieres , & placées au premier du party. Quand on les partage on ne scauroit distinguer le chevron de la barre , & lors qu'on les met ainsi au second du party , le canton dextre est eclipsé , le chevron semble une bande, & la plus part des pieces sont alterées. Si cet abus estoit corrigé quand on verroit vn écu party , on connoistroit qu'il seroit celuy d'une femme , qui receuroit les ornemens ordinaires à cause des armes du mary qui seroient au premier.

Les vefves qui apres la mort de leurs marys retournent en leur premiere liberté, peuuent remettre les leurs en Lozange avec la cordeliere autour, pour marque de veufuage ; mais si elles veulent retenir celles de leurs maris, elles doiuent retenir l'écu, & la cordeliere sera la feule marque de leur viduité.

L'écu est la veritable marque du gentil-homme ; Il a donné occasion au nom d'Escuyer, qui se dit en latin *Scutarius* ou *Scutator*. Il a signifié autrefois le Page qui portoit les armes du Cheualier dans les Tournois, particulièrement la lance & l'écu. Aujourd'huy en France tous les simples gentils-hommes prennent qualité d'Escuyers : en Angleterre on n'appelle ainsi, que les premiers fils des Barons, & les derniers des Comtes.

L'écu se partage en diuers quartiers; quand il n'en a que deux, si le partage est fait par vne ligne perpendiculaire nous le nommons *party*, si c'est par vne ligne droite nous l'appellons *coupé*, si elle trauerse de droit à gauche c'est le *tranché*, de gauche à droit c'est le *taillé*. S'il est diuisé en trois parties égales nous l'ap-

pellons *tiercé*, qui se peut, faire en quatre manieres differentes & estre tiercé en pal, tiercé en fasce, tiercé en bande, tiercé en barre. Les figures suiuanes les expliqueront plus clairement en les rendant sensibles.

Si l'écu est diuisé en quatre parties on le nomme écartelé, & cette écarteleure se fait en deux manieres, en banniere, & en sautoir; la premiere est la plus ordinaire, la seconde est de quelques familles, comme de celle de Bagny en Italie, de Tucci, & Tieri à Luques, de Tancredy à Siennes, qui portent écartelé en sautoir, d'or & d'azur. Guidi en la Toscane écartelé de mesme d'argent & de gueules. Ouedeli à Venise, de synople & d'or. Gangalendy à Florence, d'or & de sable. Cette pratique ne semble estre receuë qu'en Italie. L'écu de Sicile se dit flanqué, parce que les paux sont continus de haut en bas, & ne font pas deux quartiers comme les precedens, tellement qu'en le blasonnant il faut dire porte d'Arragon flanqué d'argent de deux pieces, à l'Aigle de sable.

Il y a des familles qui portent party,  
tranché,



tranché, taillé, coupé, en vn mesme écu, comme Grolée en Dauphiné, party, coupé, tranché, taillé d'argent & de sable, la mesme famille en Bresse d'or & de sable, Seyssel en Sauoye, d'or & d'azur.

Il est des écus simplement tranchez, taillez, comme sont les écartelez en sautoir, party, coupez, comme les écartelez en croix : my-partys, my-tranchez, my-taillez, &c.

La regle generale, pour bien diuiser l'écu en ses quartiers, est d'observer les traits, & la maniere dont ils sont tirez. S'il y a six quartiers ils peuuent estre coupé de deux, party de trois quand il y en a huit ils font l'écu contrecartelé. S'il y en a seize il est écartelé contrecartelé par tout, c'est à dire qu'il a ses quatre grâds quartiers écartelez, qui se dit communement écartelé de seize, ou coupé de quatre party de quatre. Les figures suivantes expliqueront ces differences.

L'écu qui se place au milieu de tous ces quartiers s'appelle écu sur le tout, s'il y en a plusieurs, celui du milieu se dit estre sur le tout du tout.

On accolle quelque fois deux écus en-

semble. Nostre Roy tres-Chrestien accolle l'écu de Nauarre à celuy de France, Henry IV. le portoit ainsi, & Louys XIII. en quelques monnoyes d'Henry IV. l'écu est seulement party, Henry III. l'accolloit de celuy de Poloigne, party de Lithuanie. Madame de Sauoye commence à faire le mesme, au lieu de partir avec celles de Sauoye, ses armes sont ainsi représentées en la premiere fuëille de l'Histoire de Monsieur Guichenon, & sur la porte de l'Eglise des Celestins à Lyon, cette pratique est commode, & il seroit à souhaitter quelle fut vniuersellement introduite.

Il se void des écus entourez de plusieurs écussons des pays ou des alliances. Certe pratique ne seroit pas moins belle que la precedente, & elle osteroit beaucoup de confusion qui se trouue dans les écartelures. L'Armorial Allemand vulgairement nommé, *VVapenbuch*, l'a pratiqué pour les armes de l'Empereur; Il represente vn aigle de l'Empire chargé d'un écusson sur l'estomach, party d'Autriche, & de Castille, & tout autour il a placé en guirlande vne douzaine d'é-

cussons

# Partitions diuerſes.

Duc de Lesdiguières



Party de 2. Coupe' d'un ou de 6. quartiers. au 1. de Crequy, 2. Blanchefort, 3. Agout, 4. Montaiban, 5. Vaesc, 6. Maubec, sur le tout de Bonne.

Duc D'Vsez



Escartelé' au 1. et 4. de Crusol party de Leuy, au 2. et 3. Contre-escartelé' de Galist Genouillac, sur le tout d'Vsez

Duc de Mortemar



Party de 3. coupe' d'un ou de 8. quartiers au 1. de Maure, 2. Bourbon, 3. Rohan, 4. la Roche-foucault, 5. Milan, 6. Nauarre, 7. Escars, 8. Bretagne. sur le tout Rochechouart.

Marquis de S<sup>t</sup> Chamond



Escartelé' au 1. et 4. de Mite Cheurieres, 2. Miolans, 3. Roussillon. sur le tout de S<sup>t</sup> Chamond.



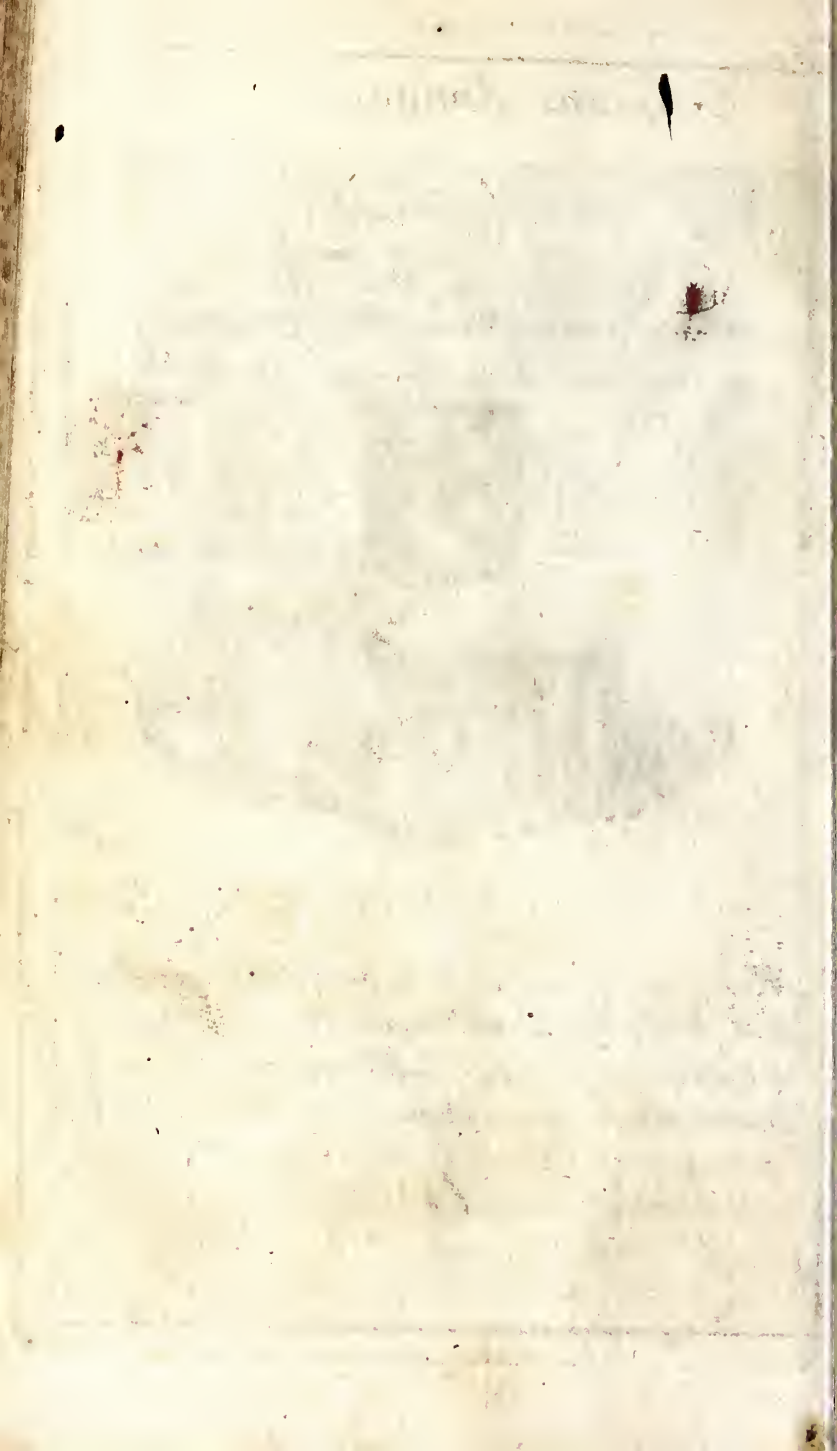


## Ecu d'Alliances



## De Chaponnay.

Party de 4. coupé de 3. ou de vingt quartiers  
 au 1. de Grolée, 2. de Beaumont, 3. Berenger,  
 4. Sassenage, 5. Coligny, 6. Alleman, 7. la Poype, 8.  
 Beauvoir, 9. Poisieux, 10. Roux, 11. Virieu, 12. la Porte,  
 13. Sachenay, 14. Varey, 15. Villeneuve, 16. Pempierre,  
 17. Palmier, 18. Albissy, 19. Gabiano, 20. Villars.  
 Sur le tout de Chaponnay.





# Ecussons Antiques.



S. Gilles Arragon Vianden Flandres Bourgongne Champagne

Écu couché banniere ouale lozange Ecus accollez



Vrfe' Derval Contariny Sourdis France Nauarre.



Écu de tournoy. Écu de femme. Cartouche Ecus Liez  
Terrail. Dubec D'O. Lion Electorat Bauiere

## Partitions de l'Écu.

party coupe' tranche' taille' party coupe' trâché taille'



Metz. Lomellini. Cappony. Zurich. Seyssel. Gralée.

## Tiercé.

Ecartelé. Ecartelé en sautoir flaque' en fasce en bande en pal



Le Saix. Bagny. Sicile. Polano. Nomparr. Luzignan



cussionss des diuers Estats de l'Empereur, comme le Tyrol, la Stirie, la Carinthie, &c. Le Duc de Bauiere accolle quelque fois trois écus, qui ont bonne grace; quelques autres Princes d'Allemagne distinguent par écussons leurs domaines, & leurs alliances dans leurs monnoyes comme on peut voir aux Iocondales de Saxe de 1552. Quelques-vns de nos Roys au lieu de mettre les armes de Nauarre, dans vn ecu separé, les mettoient seulement en bordure autour de celuy de France, on le void dans les contre-sceaux de Louys Hutin, Philippe le Long, & Charles le Bel, rapportez par du Tillet en ses memoires, ou l'on void clairement, que Nauarre portoit le rais d'écarboucle aussi bien qu'en vn quartier des armes de Rohan qui se voyent dans la Cour de l'Archeuesché de Lyon.



## CHAPITRE VII.

*Des Emaux.*

**LE**s Emaux sont les couleurs, dont on se sert en Armoiries, on leur donne ce nom de l'émailleur qui se met sur les armes. L'émail est vne composition de cuyure, ou de quelque autre metal, mêlée avec des couleurs & cuite au feu, dont les Orfevres se seruent encore à present en leurs ouvrages. On en faisoit autrefois les ornemens des armes, & il s'en void encore de cette maniere sur les anciens tombeaux, c'est ce qui a fait donner le nom d'Emaux aux couleurs receuës dans les Armoiries. Monsieur Menage estime en ses Origines sur nostre langue que nous auons emprunté ce mot des Italiens, qui disent *Smalto* & *Smaltare* pour *Email* & *Emailer*, mais ie ne sçay pas, dit-il, d'où les Italiens l'ont pris; au contraire l'Autheur du Dictionnaire Italien, croir ce mot d'origine François & commun à plusieurs langues

gues, car l'Espagnol dit *Esmalto*. Quoy qu'il en soit, ie trouue qu'il y a plus de cent ans que les couleurs du Blason ont ce nom, car Maistre Iean le Feron, Ad-uocat en la Cour de Parlement de Paris, en son Liure de la Primitiue institution des Roys, Heraux, & poursuiuans d'armes dit. *Charlemagne accreut, & restitua en perfection l'Ordre des Roys Herauts & poursuiuans d'armes. Et pour entretenir leur estat ordonna, & institua douze vieux Cheualiers, Nobles, veritables, & gens d'honneur, de bonne & grande experience, qu'il nomma Officiers d'armes, leur donnant Priuileges particuliers, & à chacun selon son Office. Et furent les premiers portans écus, & estorçons, que nous dirons émails, sur l'épaule, party de France, de l'Empire qui est de l'or à l'aigle éployée de sable, tymbrée d'or party de semé de France. Mais ce mot est encore plus ancien que les armes, car Anastase, qui a écrit les vies des Papes, & qui florissoit au neufvième Siecle, dans la vie de Leon IV. dit, *Fecit tabulam de Smalto ducentas sexdecim auri obrizi pensantem libras*. Froissart donne le nom d'émail à l'écu,*

ou à la medaille des Herauts, quand il dit d'un d'eux. Il portoit un émail sur sa poitrine ou les armes du Roy de Portugal estoient.

Philippe Moreau parle souvent de l'émail des Herauts en son chap. 2. Il y a deux sortes d'émaux en Armoiries, à sçavoir les *Metaux* & les *couleurs*, comme nous auons déjà remarqué au commencement du chapitre, que l'émail est composé des uns & des autres.

Les Metaux sont *Or* & *Argent*

Les Couleurs Bleu qui se nomme en terme de l'Art, *Azur* Rouge, qu'on nomme *Gueules*, Verd, qu'on dit *Synople*, Noir, qu'on dit *Sable* & *Pourpre*.

On n'a receu que ces deux metaux, parce qu'ils sont les plus beaux, & les plus riches ornemens des armes, & que les autres ont rapport à ceux-cy en leur éclat. L'Estain, le plomb récemment fondu, & le fer bien poli tiennent du brillant de l'argent, le cuivre fourby, & le leton approchent de l'éclat de l'or.

Il est plus difficile d'établir l'origine des couleurs, & leurs noms seuls ont travaillé iusqu'à present tous les sçauans.



Il est bien croyable que la liurée du Royaume a donné lieu à l'*Azur*, qui estant appellé couleur Celeste, a fait croire à quelques vns que les lys auoient esté apportez du Ciel, parce qu'on les Blasonnoit en champ celeste. Le sang répandu qui fait le plus bel ornement d'un victorieux a pû faire le gueules, & la poussiere mêlée à ce sang, la couleur noire que nous nommons sable. Le verd est demeuré en partage aux plantes cōme leur couleur naturelle, il peut encore représenter le champ de bataille, ou l'herbe que le vaincu donnoit au victorieux, ou les couronnes de Laurier, de persil, de chesne, & d'autres plantes dont on recompensoit la vertu, & dont les fleurons des couronnes, imitent encore la figure. Le verd est aussi vne couleur propre des armes, car nous voyons que le cuivre & le leton prennent avec le temps vne couleur verdastre s'ils ne sont fourbis. Les armes se frottoient aussi avec des herbes quand on les vouloit éclaircir, & le pourpre, qui a toujours esté la couleur de la Souueraineté l'a pû estre de la valeur & de la recompense.

On reçoit encore la *carnation* pour les parties du corps humain , comme on peint souuent au naturel les fleurs les fruits, & les animaux ; quelques-vns ont crû que ces couleurs estoient autrefois les principales dont les peintres se seruoient, & que c'est de là qu'on en a tiré l'vsage. Le P. Pierre-Saincte en rapporte l'origine au jeux du Cirque & s'appuye sur l'autorité de Cedrenus, Suetone, Xiphilin & Athenée. Ce dernier assigne veritablement à ces combats les mesmes couleurs , que nous admettons en armoiries *Agitatores*, dit-il, *petaſo vel galeâ albâ, viridi, ruſſeâ, veneta inuicē diſtinguebantur.* On retint cette coſtume au diuertissement des jôûtes faites sur la riuere au mois de Decembre 1658. deuant ſa Maieſté , pendant ſon ſejour à Lyon. Les jôûteurs estoient diuiſez en trois brigades , diſtinguées par autant de couleurs differentes. Les vns estoient vêtus de blanc , les autres de verd , & les autres de bleu.

Le P. Monet combat ce ſentiment & dit que la Nobleſſe n'auroit pas voulu prendre ſes couleurs de la lie du peuple qui eſtoit

employée aux exercices du Cirque Romain, ces Jeux n'estât pas en Italie dans l'Eclat qu'ils auoient eu dans la Grece, où la premiere noblesse faisoit gloire de les pratiquer. Ce docte Pere rapporte l'origine de ces couleurs à celles des boucliers des troupes Romaines, & les exemples qu'il apporte sont si beaux, que ie suiurois son sentiment si ie ne croyois l'origine des armes plus recente que le temps d'Auguste. Les factions des villes, & des Prouinces pourroient auoir dōné lieu à ces couleurs. Les Guelphes & les Gibelins se sont autrefois distinguez par le blanc & le noir : le Rouge est la marque des Cardinaux, le violet fait la couleur des Euesques, le noir celle du reste du Clergé, les Ordres Religieux ont des couleurs affectées, chaque quartier de ville a sa liurée, l'vn porte le verd, vn autre le rouge &c. certe coustume se retient dans les penonnages de Lyon dont chacun a sa couleur particuliere ou en l'echarpe, ou en la banderole, ou au drapeau &c.

Je me persuade que ces couleurs nous



pourroient bien estre venues des Tournoys, qui ont fait autrefois les exercices les plus ordinaires de nostre noblesse. Les noms de Cheualier blanc, Cheualier noir &c. sont le fondement de ma coniecture. Chacun y portoit sa liurée, ou celle de sa maistresse, à laquelle il se faisoit reconnoistre par ce signe, & nostre nation à mis en vogue ces combats de montre, dont les vieux Romans font quantité de descriptions.

Pour venir aux noms qu'on a donnez à ces couleurs, ce sont apparemment des noms estrangers, & barbares comme le reste des couleurs de la peinture en a qui ne sont point de nostre langue, *Marchicot*, *Ocre*, *Laque*, *Schildegrun* sont de ces noms barbares, que l'usage a rendus familiers à nos peintres. Comme ces minéraux nous viennent des terres estrangeres, nous leur laissons les noms de leur origine. Je me contente de ramasser les differentes coniectures, que les Autheurs ont faites sur les mots de *gueules*, *Azur*, *Sable*. & *Synople*, sans me faire garand de leurs sentimens.

Le Pere Monet dit que *Gueules* peuë venir d'un mot Hebreu *Gulud* ou *Gulud*, qui signifie vne plaque de peau rougeatre, qui se mettoit sur vne playe pour la fermer. La Colombiere, & l'Auteur du trophée d'Armes s'en sont tenus à cette origine : mais les sçauans en la langue sainte ne trouuent point ce mot pretendu, & ne sçauent d'où il a esté tiré. Le mesme le deriue encore de *Gusculum* mot latin, qui signifie la grène à teindre en ecarlate, mais cette origine me semble trop alterée, quoy qu'elle le paroisse moins que celle de l'Auteur moderne de l'origine des armes, qui le deriue de *Conchilium*.

Monsieur Menage explique ce mot en ces termes. *Gueule couleur rouge en armoiries, de certaines peaux rouges, qu'on appelloit gueules, à cause vray-semblablement de la rougeur des gueules des animaux.* S. Bernard dans vne Epistre à Henry Archeuesque de Sens. *Horreant Garmurium rubricatas pelliculas, quas G* V-  
L A S *vocant, manibus circumdant.* Il prend pour garand de cette origine

Monfieur Hauteferre Liure 3. des Ducs  
& Comtes chap. 3.

Il est vray que dans plusieurs armoriaux anciens manuscrits on trouue le mot de *gules* pour *gueules*. Froissart dit *Gulles*, & Moreau le suit en la façon de l'ecrire, vn manuscrit de M. Petau page 134. *Iehan As. espauls porte de gule à la fleur de Lys d'or.* Le passage de S. Bernard est vne autorité, qui fauorise cette opinion; mais il semble qu'en ce sens *gueules* deuroit estre vne fourrure ou penne comme l'Hermine & les Vairs.

Quelques-vns tirent ce mot des *gueules* sanglantes des animaux carnaciers, & veulent que la chasse, qui est vne espece de guerre, & vn exercice de la noblesse, ayt donné occasiō à cette couleur. Monsieur Menage semble estre de cette opinion. Nicot apres auoir dit que c'est vn mot que les Heraux ont forgé, dit que c'est *parce que le dedans de la gueule est vermeil & rouge.* I'aymerois mieux m'en tenir à ceux qui croyēt que ce mot de *gueules* s'est dit autrefois metaphoriquement de l'ouuerture d'vne blessure  
comme



comme nous le disons encore de celle des fours , & de quelques autres choses. Les Latins admettent cette metaphore: tefmoin Virgile au troisieme des Georgiques.

— *Siquis ferro potuit rescindere summitē  
Vlceris Os.*

Cela pourroit auoir donné nom à cette couleur aussi bien qu'une playe se disoit en vieil Espagnol *Roxo* à cause du sang qui est de cette couleur. C'est Caramuël qui me l'apprend en son Philippe le prudent, où il dit dans les notes sur vn acte du Roy Alphonse. *Roxum vulnus est in quo extrahitur sanguis ; quia Lusitani colorem sanguineum Roxo nominant.* Les termes de l'acte sont ceux-cy. *Homo si fecerit Roxum cum ferro moludo , vel sine illo &c.* c'est du Latin qui ressent l'ignorance du siecle auquel cet acte fut fait.

Je ne pense pas qu'il faille suiure le sentiment de ceux qui pensent que le nom des *Gaules* est l'origine de celui de *gueules* , parce que c'estoit la couleur la plus ordinaire des vestemens des Gaulois selon Martial.

*Roma magis fuscis , vestitur Gallia  
Ruiss*

*Et placet hic pueris militibusque color.*  
Ma coniecture est que ce mot auroit bien pû estre formé du mot Turc *Ghiul*, qui signifie vne rose , puisque chez les Latins la couleur rouge est souuent appelée *Roseus color*.

Comme la plûpart des figures du blason nous sont venuës des voyages d'Orient, ce mot en pourroit bien estre venu.

Il n'est que les François qui l'appellent *gueules*, les Espagnols disent *Rojo*, les Italiens *Rosso*, les Allemands *Roth*, c'est à dire rouge.

Azur est vn mot Arabe , ou Persan , si nous en croyons le sçauant M. Bochart en sa Geographie intitulée *Pbaleg* , Liu. 2. chap. 12. *Caruleum pigmentum quoddam Persæ & Arabes Lazurd vocant. Græci recentiores λαζέριον*. Nos Azur primâ *τελειότητα*. Arerhas est de ces Autheurs Grecs qui se sont seruy du mot *λαζέριον* , car il dit au chap 21. sur l'Apocalypse *ἐξ τῆ σαπφείρου φασὶ καὶ τὸ λαζέριον χρώμα γίνεσθαι*. *Nonus de Morborum curat. cap.*

143. ἡ τὴν ἀρμενίαν βῶλον πίναν ἢ τὸν  
 λεῖξον. *Leontius de Sphæra Arati.*  
*Achmes in introduct. in Astrol.* Ce mot  
 nous est commun avec les Espagnols  
 qui le nomment *Azul*, & avec les Ita-  
 liens qui l'appellent *Azzurro* : les Alle-  
 mands l'appellent *Blouu*, & c'est d'eux  
 que nous l'avons emprunté pour expri-  
 mer tout ce qui est de couleur celeste.

Sinople est le terme qui a fait suer tous  
 ceux qui ont écrit sur cette matiere, les  
 vns l'appellent *Synope*, les autres *cyno-  
 ble*, mais il n'en est aucun qui en don-  
 ne vne veritable origine. M. Haute-  
 ferre s'est trouué en la mesme peine.  
*Diutius me torfit Sinopij quod est viride  
 origo, sed in hanc diem me effugit: nisi  
 fortè ex errore natum lubet, & Sinopim  
 quæ est Græcis minium Cappadocium à  
 Sinope urbe ad quam commercij causâ  
 conuehebatur, teste Strabone & Plinio, à  
 Francis per Græciam & Asiam peregrinan-  
 tibus Hellenismi inscitiâ ad viride detor-  
 tum.* Tous conuiennent que c'est de la  
 ville de Sinope, que cette couleur a tiré



son nom, mais tous auoient aussi que la terre qui en vient est rouge, & plusieurs croient que c'est le Bol. Je ne vois pas comme vne terre rouge a pû estre l'origine d'une couleur verte, quoy que dient ceux qui veulent qu'elle soit bonne à receuoir, ou à faire la teinture verte. Je ne sçay si ie dois me seruir de la raison de M. Hauteferre & rapporter à l'ignorance de nos écriuains, ce qu'il donne à celle de nos pelerins. Le Sinople n'auroit-il point esté la couleur rouge, qui conuiendroit fort bien à son origine, & le Gueules la verte? en ce cas il faudroit que ce dernier eut esté tiré de *Gulliaca* que Festus appelle *Gullioca* & explique en cette maniere *Gullioca nuncum Iuglandium viridia putamina*. Le Heraut Sicile dit. *Sinople est couleur rouge qui fut premierement trouuée en la Mer pres d'une Cité de ce nom*, ce mot est tiré du Grec *σινωπ*, qui signifie la couleur verte. Les armes de Cuire prennent avec le temps vne couleur verdâtre semblable à celle des  
pour

pourreaux , d'où elles ont eu le nom. De *πράσινα ὄπλα* , qui signifie armes vertes , dont on a fait le mot Synople , retranchant la premiere syllabe comme il arriue en plusieurs autres mots.

Sicile Heraut du Roy d'Arragon dit en son traité du Blason des couleurs. *Prasine est vne terre verde & croit la meilleure qui soit en Libie.*

Sable est à mon iugement la terre noire , meslée de sang à qui les anciens ont donné cette couleur. Virgile au 3. des Georgiques:

———— *Lauit ater corpora Sanguis.*

& apres au mesme liure:

———— *it naribus ater*

*Sanguis.*

Ce mot a donc esté apparemment formé de *Sabulum*. Le Pere Monet dit que c'est à cause , qu'il y a vne espece de Sablon noir excellent à éclaircir les armes; mais ie crois plutôt, que c'est à cause du sang meslé à la poussiere, qui est la marque

que du combat. Hauteferre est d'un sentiment opposé. Il croit que l'origine de ce mot se doit rapporter aux Martes que nous appellons ordinairement zibelines. *Sabulum quod est nigrum, non à sabulo deflexum, sed à muribus Ponticis nigri coloris, quos vocant Martras Sabelinas vel Sabulinas.* Nicot les appelle Soublines & en Latin *Zobelinos*. L'Auteur moderne de l'origine des Armes Soucrit à l'opinion d'Hauteferre; quand il dit que les Allemands appellent les Martes *Zables*, & nous *Sables*, quoy que ce mot ne soit pas maintenant en vſage en nostre langue, pour signifier ces animaux, il s'appuye sur vn endroit des memoires d'Oliuier de la Marche, qui obserue qu'aux Ioustes, faites en Angleterre, entre le bastard de Bourgonne, & le Sire de l'Escale; le Bastard auoit douze cheuaux couuerts les vns de drap d'or, & les autres de *Martres*, que l'on dit *Sables*, si belles & si noires qu'il estoit possible d'en trouuer. C'est au dernier chapitre du liure premier de ses memoires. Ce passage fauoriserait son sentiment.



sentiment si ie ne voyois qu'il n'est aucun autre Autheur que celuy la qui les ayt ainsi appellées. Alciat les Appelle Zibelles.

*Sarmaticum murem vocitant plerique Zibellum.*

Aldroüand, qui a pris soin de decrire les animaux, les appelle Zibellines & dit que quelques vns s'estoient imaginé que la faction Gibeline, ou Zibeline en eut tiré son nom, il dit que les François les appellent soubelines & les peint d'une autre couleur que la noire disant, qu'elles sont iaunatres & cendrées seulement sous le col.

Le Pourpre est le dernier des cmaux du Blason, & nos Heraux le font metal-couleur, c'est à dire qu'ils luy assignent la nature de l'un & de l'autre, & disent qu'il se met indifferemment sur les metaux & sur les couleurs. Ils luy dōnent la couleur de Mauue, entre rouge & violet, pour moy ie crois que cette couleur est de nul vsage dans le blason. à peine trouue-t-on aucune armoirie de pourpre, & les exemples qu'on nous a donnez iusqu'à present.

present se trouuent faux la plûpart. La Maison de Genos en Bresse à qui le P. Monet , le P. Pierre sainte, le P. de Varennes, M. la Colombiere , le P. Labbe & quelques autres donnent vn cheuron de pourpre sur azur , n'a iamais eu que le chevron d'argent , & l'Enqueste des Comtes de S. Jean sur ces armes est chimerique . Nous auons obligation à Monsieur Guichenon de nous auoir desabusez d'vne erreur , que le P. Monet a communiquée a tous ceux qui ont escrit apres luy. Aucun de cette maison n'a iamais esté Comte de S. Jean de Lyon & ce chevron de pourpre ne se trouue en aucun ecusson de cette famille. L'argent terny prend cette couleur , & l'ay vû plusieurs ecussions de cette sorte ou i'aurois pû me tromper , si ie n'eusse reconnu ce changement. Vulson donne l'Exemple des Baillets de Paris, qui portent d'Azur a la bande de Pourpre, mais M. le Laboureur qui a decrit les tombeaux des personnes illustres nous assure qu'on void la bande d'argent en plusieurs lieux de Paris. Le P. Labbe en son Alphabet

phabet du blason Royal, ou il decrit les armes de pres de douze cents familles n'a que trois exemples de cette couleur, l'un est celuy de Genos d'ont i'ay fait voir l'erreur, les deux autres sont d'Espagne, des Siluas, & des Henriquez, dont les armes ayant esté prises sur des originaux Latins on a changé le mot *purpureus* dont les Latins se seruent pour le gueules en celuy de pourpre. Les deux manuscrits de Sarazar que i'ay vûs parlans des premiers disent *Proceden de Portugal y traën por armas un Leõ rojo rampante coronado en campo de plata*, qui est d'argent au Lyon couronné de gueules. Ciaconius donne cette couleur au Lyon des Armes de Michel Siluas Ambassadeur du Roy Emanuel de Portugal en cour de Rome, ou il fut créé Cardinal par Paul III. dont il porta les armes en chef de celles de sa famille: pour les Armes des Henriquez ce sont celles de Castille de Leon que le mesme Sarazar blasonne ainsi *un castello rojo campo de oro y un Leon rampante campo de plata*, plusieurs familles d'Espagne portent ces



quartiers. On void par la que le pourpre est superflu en la pratique du blason , & que les exemples qu'on apporte de Leon, des Henriquez , des Siluas , des Baillets & des Genos sont supposez.

---

## CHAPITRE VIII.

*De la signification des couleurs, de la façon de les représenter par des traits, & des Pennes.*

**LES** couleurs ont tousiours esté mystérieuses dans les ceremonies Sacrees , dans les pompes d'appareil , & dans les galanteries d'amour. l'Eglise nous represente par le blanc la pureté des Vierges & l'Innocence des Confesseurs ; le zele des Apostres , & l'ardeur genereuse des Martyrs, par le rouge , qui est le plus beau symbole du sang pur qu'ils ont repandu pour la defense de la foy. Le verd est la marque de ses esperances,

rances , comme le violet est celle de la penitence. Le noir a toujours fait l'appareil des funeraillles ; c'est vne couleur sans lumiere , qui forme des tenebres artificielles dans les Palais quand les astres en sont esteints. Les Tournoyz n'ont pas moins esté celebres par les couleurs mysterieuses des Cheualiers, que par leurs belles actions , il est mesme des Princes a qui on a donné des noms de couleurs comme le Comte verd , & le Comte Rouge de Sauoye , & quelques vns estiment que c'est la plus pure des couleurs , qui a fait donner le nom de Reines blanches aux veuues de nos Roys , quoy que la sainteté , & le rare exemple de la mere de S. Louys en soit plus vray semblablement la cause. Nous auons parmi nos vieux Romans celuy de l'Amant verd. Et dans les ouvrages de nos poëtes du temps, des Madrigaux sur les couleurs. Vne grande Princesse a mis en vogue le gris de lin. Sur lequel beaucoup de plumes se sont exercées. Les François portent l'Echarpe blanche dans les Armées , les Espa-

gnols la portent rouge , les Suedois  
noire &c.

Pour venir aux couleurs des blasons,  
ie treuve que les anciens Heraux se sont  
particulièrement arrestez à leurs signifi-  
cations mysterieuses , quoy que la plu-  
part de celles qu'ils donnent soient sans  
autorité , & paroissent forcées. Bara-  
les a suiuis , & nous a representé les  
astres , les metaux , les pierreries , les  
vertus, les iours de la semaine & les auā-  
tages de la fortune sous ces emblemes.  
Il y a même vn vieil liure qui porte pour  
titre le blason des couleurs. I'estime cer-  
te recherche inutile & hors de la science  
heraldique , ne fut que les couleurs du  
blason fussent determinées à l'occasion  
de quelque action signalée , comme si  
on donnoit vn champ de gueules a vn  
Cauahier qui reuiendroit tout sanglant  
de la meslée , vn champ d'Azur a vn qui  
se seroit signalé en quelque combat na-  
ual &c. Car pour l'application que l'on  
fait des quatre couleurs aux elemens,  
& aux quatre saisons se sont des resue-  
ries de poëtes. Ce n'est pas qu'on ne  
puisse



puisse faire des remarques ingenieuses, sur les Emaux du blason d'un Gentilhomme, mais ie dis que ces reflexions ne sont pas de l'Art dont ie traite, ne fut comme i'ay deja dit qu'il y eut cause determinée de ces emaux.

On a trouué depuis quelques années le moyen de représenter les Emaux sans couleurs, par de simples traits qui rendent les figures du blason plus belles, & plus intelligibles. l'Autheur moderne de l'origine des Armes en donne l'invention au Reuerend Christophle de Butkens, (c'est l'Autheur de la Genealogie de Lynden, qui l'a pratiqué pour cet ouvrage depuis L'An mil six cens vingt-six.) Il a mis les diuerses formes de ces hachures en vne ouale, sans nous dire si elles estoient de son inuention. Vulson semble pourtant s'en vouloir faire l'inuenteur quand il dit, que le P. Pierre sainte a imité la pratique de ces hachures d'ot il s'estoit serui en son premier ouvrage, quoy que ce Pere qui a esté tres-exact à citer ceux dont il a profité ne fasse aucune mention de ce liure.

de M. la Colombiere qu'il n'auoit point vû, c'est ce qui me fait croire que ny l'un ny l'autre n'en est l'Inuenteur puisque aussi bien leurs ouurages, sont posterieurs a'celuy de ce Christophle de Butkens. Nous sommes obligez a l'esprit de celuy qui en a eu la premiere pensée, & qui nous l'a communiquée. en voicy la pratique.

L'or se marque par de petits points dont on remplit l'Ecu ou la figure.

L'Argent est sans marque,

L'Azur est marqué par des lignes droites tirées de droit à gauche.

Le Gueules par des lignes perpendiculaires tirées de haut en bas.

Le Sinople par des traits tirez diagonalement en trauerfant l'Ecu de droit a gauche.

Le pourpre est l'opposé.

Le Sable est tout noir, ou haché à doubles traits qui se croisent.

Auant cette inuention on estoit obligé de se seruir des lettres initiales des Emaux, pour les distinguer. Ciaconius, & l'Autheur du Wapenbuch ou liure des

Armes

Armes Allemandes l'ont ainſi pratiqué. Voicy leurs deux tables qui ſeruiront de guides à eux qui liront leurs ouurages & verrôt les Ecuiſſons qu'ils ont rapportez.

- A. Aurum. or
- a. Argentum. Argent
- C. Cæruleum. Azur
- R. Rubeum. Gueules
- V. Viride. Synople,

*Il marque le ſable tout noir*

L'Autheur des Lauriers de Naſſaw s'eſt ſeruy de la meſme inuention & des meſmes Caracteres que L'autheur du Wap-penbuck. Le treſſe eſt la marque du Synople qu'il eut eſté incommode de marquer avec vn g. *grun* par ce qu'il eut eu rapport à celuy qui ſignifie *Gelb*, iaune ou or.

g. *gelb*. Iaune ou or.

W. *Weis*. Blanc ou argent.

b. *blow*. bleu ou azur.

r. *roth*. rouge ou gueules.

f. *Schewars* noir ou ſable.



*grun*. verd ou Sinople

Fauyn s'eſt ſerui de cette meſme inuention, pour marquer les emaux des armes



de celuy à qui il a dedié son ouurage, mais outre que cette pratique rendoit vn ecu difforme, elle ne pouuoit pas distinguer chaque piece sans confusion. Celle des hachures est maintenant vniuersellement receüe, & i'en ay fait graver les figures à la fin de ce chapitre.

Outre ces emaux, les Heraux d'armes donnent au blason deux pennes ou fourrures qu'ils appellent Hermines & Vairs.

L'Hermine est vn animal blanc de la grosseur d'une belette, son poil est si doux & si blanc que l'on s'en est toujours serui dans les habits de pompe, & de ceremonie. nos Roys en portent vn mâtelet, les Chanceliers en fourrent leur mortier & les manteaux des Princes en sont rebrassez. les Ducs de Bretagne sont les premiers, qui les ont mises en armoiries : les causes que nos Auteurs donnent de ce choix sont fabuleuses. le P. Monet prend les mouchetures d'Hermine pour des croisettes pattées. Il *conste* dit-il, *par les vieux estendars, guidons & cornettes de Bretagne que iadis cette maison porta de sable à la croix d'argent,*  
d'ors

d'où se peut voir qu'elle a fait échange de champ de sable, à champ d'argent, & de croix d'argent à semé de croisettes de sable: car les mouchetures noires d'Hermines sont une espèce de croisettes au pied longuet & paté. Ces vieux estédars ne prouvent rien. la maison de Bourgongne mettoit vn sautoir & des fusils sur les siens, & pourtant ce n'estoient pas ses armes, mais seulement sa devise. Les figures des drapeaux, cornettes, & guidons ont tousiours esté arbitraires. On y peint à presenr des devises, & celle de la compagnie des mousquetaires du Roy, est vne bombe tirée sur vne ville avec cette ame *Quò ruit, & Lethum*: les anciens monumens, & la traditive nous enseignent, que ce sont mouchetures d'Hermine. M. la Colombiere peut satisfaire les curieux sur ce point il a rapporté toutes les causes apparentes & fabuleuses de l'origine des armes de Bretagne, les vieux monumens qui en conseruent la figure, & les sens mystiquess qui se peuuent donner à la peau de cet animal. Le nom qu'on luy donne est celuy la mesme du  
pays

pays d'ou ces fourrures nous viennent, & nous les nommons *Hermine*s parce qu'on nous les apporte d'Armenie.

Nos anciens auteurs nomment les Armeniens *Hermis*. nous le voyons en l'Histoire de Villehardouin, qu'on a imprimée au Louvre en deux colonnes, en l'une est le vieil langage en l'autre la traduction, page 171. ou la dernière du 6. livre. *en cel termine apres par le conseil des Hermis, &c. Henry le Frere l'Emperer Baudoin le sot par les Hermine*s que mult grand ost venoit sor luy, si atorna son affaire, & ordena ses batailles &c. Le nouveau Traducteur a fait ces remarques au Nombre 135. Il n'y a personne qui ignore que les *Hermine*s sont les rats de Pont (mures pontici) des Anciens : mais aucun n'a encore rendu la raison pourquoy la France & toute l'Europe les appelle *Hermine*s, ce que Villehardouin nous apprend assez sur le terme d'*Hermine*s qu'il donne à ces animaux, & aux peuples d'Armenie faisant voir par là qu'ils ont esté ainsi nommez, parce qu'ils venoient de cette Prouince qui en abonde & ou l'usage des

*man*



manteaux & habits faits de ces sortes de  
 fourrures estoit ordinaire , qu'ils appellent  
 μύωτο selon Iulius Pollux ; car comme les  
 anciens ont donné à ces animaux le nom  
 de rats de Pont parce qu'ils venoient de la  
 Prouince de Pont en Asie , ainsi nos Fran-  
 çois & autres peuples Latins qui les fai-  
 soient venir de l'Armenie ou ils trafi-  
 quoient plus qu'en la Prouince du Pont les  
 ont appellez du nom adiectif usité en ce  
 temps la d'Hermine , c'est à dire rats ou  
 fourrures d'Armenie laissant le nom sub-  
 stantif qu'ils sousentendoient de mesme que  
 les nouveaux Grecs leur donnerent le nom  
 de Ποντικός simplement sans parler de l'A-  
 nimal n'estant pas d'ailleurs sans exemple  
 que le nom de la Prouince ou telles peaux  
 se debitent & ou ces animaux naissent leur  
 soit demeuré , puisque nous lisons que ces  
 mesmes peaux ont esté autrefois nommées  
 Peaux de Babylone Pelles Babylonicæ. in  
 lib. 16. §. 7. de Publ. dans S. Hierosme en  
 l'Ep. ad Lætam , en la Geographie d'Ali-  
 pius , & les notes de Valesius sur Ammian  
 Marcellin Page 276. ou il est constant que  
 ses peaux de Babylone estoient peaux de

rats,

*rats , par les termes d'Elian au Liu. 17. <sup>Sei</sup> (600) chap. 17. de sorte qu'elles ont esté appellées indifferemment peaux de Pont, de Babylone , ou d'Armenie suiuant qu'elles se debitoient en ces Prouinces qui sont toutes dans l'Asie & voisines les vnes des autres. De mesme que le nom adiectif de Zabelines ou Zebelines à esté donné aux Martes, à cause que les marchands de Zibel, ou Zebel, ville de la terre sainte en latin Biblium en traffiquoient & que de là elles se portoient en diuers endroits de l'Europe.*

Quelques liures manuscrits des anciens Heraux blasonnent l'Hermine d'argent poudré de sable par ou nous voyons que le nom de la couleur noire est tiré de la poudre ou sablon de mesme couleur. L'Autheur moderne de l'origine des armes dit que ce sont des Hermines entieres , & que ces mouchetures ont la forme de leur peau quand elles ont esté écorchées , mais la pratique de tous les écriuains qui les nomment queuës d'Hermes combat son sentiment , on ne les verroit pas d'une  
forme

forme si petite, & il y en auroit dans les anciens blasons d'autre couleur que la noire. Il semble aussi qu'on eut dû plutôt la mettre blanche sur le noir & luy conserver sa forme naturelle que de la teindre ainsi. La contre-hermine se trouveroît estre la véritable, & celle-cy deuroit porter le nom de contre-hermine.

Albert le grand nomme l'Herminc *Eriminium* & la décrit toute blanche hors de l'extrémité de la queue qui est d'un beau noir. Les vairs sont une autre Espèce de Penne, ou fourrure que nos Auteurs disent estre semblables à des formes de chapeaux, à des cloches, & à des Beffroys. M. la Chiesa les appelle *bicchieri senza piedi*, Verres sans pieds: mais ie crois que c'est nostre mot François *Vair* qu'il n'a pas bien entendu, qui luy a fait faire cet equivoque. *Quando si dice da Francesi vair, s'intendono bicchieri senza piedi in forma di campanelle o di capelli alti senza falda.* Quelques anciens les ont nommez *pots vaires*, par un autre Equivoque pour dire *peaux vairées*, ce mot est tiré du latin qui les ap-



pelle *pelles varia* à cause des deux couleurs différentes dont elles sont composées. Plin donne ce nom à la panthere à cause des taches dont elle est marquée , Liu. 8. chap. 17. *nunc varias, & pardos qui mares sunt appellant in eo omni genere creberrimo in Africâ Syriâque.* Le nom de *Vairole* tiré du latin *Variola* est de mesme origine. Turnebe *Vari appellantur pustula quæ in toto corpore præsertimque facie nasci solent, quasdamque in vultu cavitates facere, Verolas vulgò vocant.* La chronique de Marius. *Hoc anno il parle de la quatrième année de Iustin, morbus validus cum profluuiio ventris, & variola Galliam Italiamque valdè afflixit.*

Les vairs sont d'argent & d'azur, on en specifie les tires ou traits, & l'on dit porte vairé de quatre de cinq ou de six tires. Je suis du sentiment de l'Authcur moderne de l'origine des Armes, qui ne s'est voulu faire connoistre que sous ces lettres initiales de son nom & de sa dignité. L. L. P. A. de L. B. Je crois dis-je avec luy qu'on ne doit pas appeller  
les

les grands Vairs *Beffroy* ce mot ne signifiant autre chose qu'une échauguette dont on fait sentinelle, & dont on donne l'alarme. *Beffroy* n'est pas une cloche comme quelques vns l'ont imaginé, qui disent *sonner le Beffroy* pour dire *sonner du Beffroy* c'est à dire de la tour ou de l'échauguette ou la cloche est attachée. C'est aussi une machine de bois dont on s'est seruy du temps de la vieille guerre pour deffendre quelque passage, ou pour fauoriser les approches d'une ville assiégée dit ce mesme Auteur; il cite sur ce sujet *Ioinville pag. 75. de l'Edit de Mainard. Froissart 1. vol, chap. 55. & 170. & la Chronique de Flandres. Nicot* a qui nous deuons la connoissance de l'origine de plusieurs mots de nostre langue dit *Beffroy* quasi *Bée effroy* car il est expressement fait pour *béer*, & regarder ou faire le guet en temps soupçonneux & pour s'enner à l'effroy. Si ce terme se doit admettre en blason c'est seulement pour une de ces figures, qui en cette occasion seroit l'Image de la machine, comme nous auons entre les pieces d'armoiries

Le chevron , le pal, le sautoir, & le Goufset qui sont pieces des barrieres d'un camp.

L'origine de ces pennes ou Fourrures se doit rapporter aux anciens habits de nos Gaulois , qui prenoient un plaisir singulier à porter des vestemens bigarrez , ils en auoient particulièrement de la forme des vairs , & les latins ont donné à ces habits le nom de *Scutulata*, parce que les figures des pieces representent assez bien un écusson. Nicolas Perrot Euesque de Siponto en ses doctes commentaires sur Martial qu'il a intitulez *Cornucopia Latina lingua* nous décrit ces habits. *Toga scutulata qua Istria Liburniaque & aliis huiusmodi pilis potiusquam lanis texta erat , & scutulis quibusdam undulata similis. Hanc prima Gallia inuênit. & plus bas : A scutulâ igitur quando vasis genus est scutulata vestes appellata.* Ce sont vrayment nos vairs , qui ont la forme d'un verre , ou d'un vase. On peut voir des habits de certe forme sur plusieurs figures de tombeaux , & sur des sceaux rapportez par du



du Chesne en l'Histoire de la maison de Mommorency , & en celle de Lynden écrite par Christophle de Burkens. Les Grecs s'en seruoient aussi tesmoin Geofroy de Ville-Hardouyn en son histoire de la conqueste de Constantinople , *fu si gran la gaaiex fait , que nul ne vous en sçauroit dire la fin d'or & d'argent , & de vasselement , & de pierres pretieuses , & de samiz , & de draiz de soye , & de robes Vaires , & grises & hermines.* Les voyages d'Orient en rendirent l'vsage plus frequent à nos François. Nicole Gilles en la description des habits de l'Ordre de S. Michel fait mention des *menus vers* c'est ainsi qu'il écrit ce mot.

Pour les Hermines dõt il est fait mention dans le butin de Constantinople , elles estoient l'estofe des habits des Armeniens au rapport de Iulius Pollux *Ἀρμένων ὁ μωτὸς ἢ ἐκ μυῶν τῶν παρ' αὐτοῖς συνυφάσμενος ἢ μύας ἔχων ἐμπροσθεν* vers. *Armenorum murinus fuit aut ex muribus ipsorum contextus , aut murium specie variegatus ,* par ou nous voyons qu'ils imitoient l'Hermine comme l'on

fait encore à present , & ce *murium specie variegatus* conuient à la ceremonie du sacre d'Henry II. rapportée par M. Godefroy au Ceremonial de France en la description du sacre de ce Prince. ou il dit que faute d'Hermine on en fit avec de la toile d'argent & des mouche-  
tures de velours noir.

Les couleurs que l'on assigne aux vairs sont les liurées ordinaires du Royaume, qui sont le blanc & le Bleu, le premier à cause de la blancheur du teint des Gaulois, qui en ont tiré leur nom, le second à cause du champ d'Azur de nos Lys. C'est ce qui fait que les emaux les plus ordinaires des armoiries de nos Gentils-hommes sont ou l'or à cause de celui de nos Lys, ou l'Azur à cause de leur champ, ou l'argent à cause de la blancheur naturelle de ces fleurs, & du teint des François, ou de gueules à cause de l'oriflamme, qui estoit de cette couleur. Le Synople & le sable sont vniuersellement plus rares.

Les vairs pourroient estre les bouts, & la dentelure des houssures de tournoy  
elles

Or

Argent

Azur

Gueules

Sinople



Sable

Pourpre

Hermine

Contrehermine

Vairs



Façon ancienne de blasonner par les lettres  
pratiquée par Ciaconius et Sibmacher

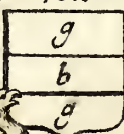
Viridis, argent.  
rubeus

Weis, roth

gelb, blow

Aureus  
Rubeus

argenteus  
Ceruleus



Filomarini

Stratzbourg

Amboise

Nobili

Cheual

de

Tournoy







elles estoient de cette forme , & c'est ce qui a donné occasion a Oliuier de la Marche de les nommer en plusieurs lieux de ses memoires *Campannes* comme qui diroit cloches , dont elles sont la figure. Il est vray qu'il entend aussi souuent par ce mot de campannes les houpes de soye , & les sonnettes qu'on attachoit aux houffures. Le bord du comble du pavillon que Moreau place sur les armes de nos Roys & que le Sieur de Brianville à fait mettre dans son ieu de cartes des armoiries de l'Europe à cette forme , & chaque piece laisse vn espace vuide de mesme. On void en plusieurs vieilles vitres de semblables bords aux cuirasses des Cheualiers , qui representent fort bien nos vairs , & qui en peuvent porter le nom estant de couleurs differentes.

Les deux couleurs de l'Hermine sont naturelles à cet animal , qui est tout blanc hors le bout de la queue qui est d'un beau noir.

## CHAPITRE IX.

*De l'origine des Pieces du  
Blason.*

**AVANT** que ie m'engage à décrire les pieces, qui composent le Blason, il est important que j'en examine l'origine, & la cause des figures diuerses qu'on luy a données.

Il est certain que les armoiries tirent leur origine de la guerre, comme leur nom, & la plûpart des figures le temoignent. C'est pour ce sujet qu'elles se représentent sur vn écu ou sur vne banniere, & qu'elles sont ornées de casques, & de lambrequins, qui sont des ornemens militaires. Ceux qui en cherchent l'origine parmy les Grecs, & les Romains deferēt trop à l'antiquité; il est vray que les soldats ont eu des images & des figures sur leurs boucliers; ces images ont esté souvent des marques de leurs actions genereuses, & plusieurs en ont tiré les noms qu'ils



ont portez , comme les Torquats , les Coruins & les Cincinnats, mais ces marques n'estoient ny hereditaires ny d'émaux determinez. Les Anciens, qui nous ont laissé des monumens de tous les Arts ; & qui nous ont si soigneusement decrit l'ordre de leurs armées , les récompenses des soldats , & les marques d'honneur , qui faisoient le prix des belles actions n'ont dit mot du Blason, & nous n'en voyons aucun vestige sur les Arcs de Triomphe , ny sur les marbres des tombeaux.

I'en tiens plus raisonnablement l'origine Françoisse , parce que 1. les termes dont toutes les nations se seruent pour expliquer les armoiries sont pris de nostre langue, *Banda*, *barra*, *Cheuerone*, & *saltarello*, des Italiens ; *Vanda* & *Varra* des Espagnols sont des mots François trauestis. Ils n'ont point de nom propre pour les couleurs comme nous. Ils appellent le gueules *rosso* & *rojo* les Allemands *roth* c'est à dire rouge. Le Synople *Verde* & *grun* verd. Le sable *Nero*, *negro*, *schwar* noir, &c.

Seconde

!Secondement les figures propres du blason, que nous appellons pieces honorables sont plus frequentes en France que chez les estrangers, & les plus anciennes familles du Royaume portent des chefs, des fasces, des paux, des bandes, des sautoirs, des chevrons, &c.

Les estrangers nous cedent cet avantage, & sont obligez d'auoüer que c'est de nous qu'ils tiennent la pratique des armoiries. Le P. Pierre-sainte Romain dit *Galli & Britanni postquam virtus & nobilitas pompam quasiuerunt traduxerunt ad artem studio & ingenio miro excultam stemmata familiarum.* M. la Chiesa. *i Francesi appresso i quali pare si troui solamente la vera scienza di questa arte, &c.* en effet pour vn Autheur estranger qui a écrit du blason nous en auons dix. Je feray voir en vn autre chapitre quel iugement on doit faire de tous ces Autheurs.

Nostre nation à tousiours eu inclination pour les couleurs, & nos Historiens nous apprennent, que les anciens Gaulois se peignoient le visage, quand ils alloient

alloient combattre , comme les Indiens & les sauvages le font encore au rapport de ceux qui nous ont fait les relations fideselles de leurs voyages, & la description des terres nouvellement decouvertes.

La gloire des armes & les premieres marques de l'honneur estoient reseruees à la plus genereuse nation du monde. Il falloit que la France fut la premiere à determiner les symboles de la noblesse, puis qu'elle estoit la premiere , qui l'auoit fait paroître courageuse. Elle fut la premiere, qui s'opposa à l'établissement de la grandeur Romaine , la premiere qui secoüa le ioug d'une domination insolète, la premiere qui affranchit les peuples de la seruitude , & qui leur ouurit vn glorieux chemin à la liberté. Apres qu'elle eut demembré vn empire affermy par le sang de tant de peuples , & sur le debris de tant de Trones , elle en ramassa les pitoyables restes , elle en reünit les membres espars , elle en prit la couronne , & la mettant sur la teste de Charlemagne , reunit les Aigles diuisées.



Rome combatit avec le reste des peuples pour la gloire, & pour estendre ses conquestes, mais les combats qu'elle fut obligée de soutenir contre les Gaulois ne furent que pour sa defense. *Vsq. que ad nostram memoriam Romani sic habuere, alia omnia virtuti sua prona esse, cum Gallis pro salute, non pro gloria certare.* Sall. Jug. Aussi ce n'estoit pas sans raison disoit l'Orateur Romain que Dieu auoit opposé les Alpes aux entreprises des Gaulois. *Alpibus Italiam munierat antè natura non sine aliquo diuino numine: nam, si ille aditus Gallorum immanitati multitudinique patuisset, nunquam hac vrbs summo imperio domicilium ac sedem prabuisset.* de Prouinc. Consul.

Nous ne trouuons point neantmoins la pratiqué des blasons au dessus de l'an mille. Les anciens sceaux auant ce temps là n'ont que la figure de la personne, ou le monogramme du nom. C'est aux croisades que commencerent les armoiries, ou aux entreprises que nos François firent hors du Royaume. Ils prirent des marques, pour se faire connoistre, & de  
la

la font venus les noms des Cheualiers du Soleil, de la Dame blanche, du cygne &c. qui estoient leurs deuises. La pratique de s'armer à cru estant commune nos Heros ne pouuoient estre distinguez qu'à ces marques dans le combat. *Synople*, *Gueules* & *Azur* sont des noms Orientaux comme les *Bezans* sont des monnoyes du mesme pays. Les *Lyons* sont des animaux estrangers, & les *croix* sont des témoignages de la pieuse valeur de nos François.

Les croix qui se trouuent dans des sceaux plus anciens, & dans des actes faits par des familles, qui ont encore à present des croix pour armes ne prouuent rien. Car c'estoit vne coustume presque vniuerselle de marquer ces actes d'une croix, particulièrement si c'estoient des fondations d'Eglises ou du X. accompagné d'un *α* & d'un *ω*. on le peu voir dans plusieurs actes imprimez avec ces figures.

J'ay donné ailleurs l'origine des metaux, couleurs & pennes du blason, il faut que j'examine maintenant celle des figures.

Les partitions ordinaires de l'Ecu à qui nous donnons les noms de *taillé*, *party*, *tranché*, *coupé*, *écartelé*, sont les diuers coups d'Espée, qu'on peut receuoir sur le bouclier. Les termes expliquent cette origine, & comme les coups sont ou droits, ou en trauers, ou couchez, ou de reuers ils font ces diuerses figures. Le *taillé* est rare, parce qu'il n'est presque que les gauchers qui le puissent faire.

Les chefs, fasces, & bandes sont venus des diademes ou couure chefs, des echarpes, & baudriers ou bandes des Ordres dont ils ont pris leurs noms. Le feu Roy, de triõphante memoire, ayant visité à Aix le curieux cabinet du Sieur Borrely, luy donna le baudrier de son sacre pour le mettre parmy les autres raretez, & luy permit de le porter d'oresnauât pour ses Armes, qui sont vne bande semée de France.

Les *Paux*, *sautoirs*, *frettes*, *cheurons*, *gouffets*, *barres*, *potences*, sont pieces de la palissade & de la garde d'un camp, ou des lignes.

Les *Viures*, *Innelles*, *Tierces*, *gyrons*,  
*fourrures*,



*fourrures*, *orles*, *bordures*, *Trescheurs*, ou *Tressoirs* sont pieces tirées des habits, comme le *chaussé* & le *chappé*. Les *Badelaires*, *Bouteroles*, *Molettes*, *fers de lance*, *Masses*, *haches*, *fers à cheual*, *broyes*, *écussons*, *casques*, &c. sont pris des armes ou de l'équipage de guerre.

Les *Chateaux*, *tours*, *Creneaux*, *bretesses*, *pans de murs* &c. representent les maisons des Gentil-hommes dont plusieurs ont pris le nom, & la figure pour leurs Armes. Ainsi quelques villes ont pour blason l'image de leurs Maisons publiques, qu'on appelle *Maisons de Villes*, comme *Bourdeaux*.

Les autres figures sōt prises des choses naturelles ou artificielles, ou par le rapport qu'elles ont avec le nom de la personne comme les *Maillets* des *Mailly*, le *crequier* des *Crequy* &c. ou par le rapport de leurs proprieté aux belles actiōs de la personne cōme *Le Lyon* & *l'Aigle* sont les plus beaux symboles de la generosité, de là vient qu'ils sont plus frequans que les autres animaux.

Les factions ont souuent donné occa-

sion à l'introduction de quelques pieces de blason, comme les Guelphes & les Gibelins aux Aigles & aux bandes de diverses couleurs, dont les Armes d'Italie sont pleines; quelquefois pour vne mesme entreprise on prenoit des marques semblables. Aux croisades les croix des François estoient blanches, celles des Espagnols rouges, celles des Italiens bleuës, celles des Allemands noires, ou orangées, celles des Anglois jaunes ou rouges, celles des Saxons vertes.

Meyer croit que les Seigneurs des Pays-Bas s'accorderēt en allant en Syrie, de prendre des Lyons de differentes couleurs. C'est au liu. 6. de ses Annales où il rapporte les diuers sentimens touchant les Armes de Flandres. *In Philippo Elsatio. Insignia autem nigri leonis quidam hac peregrinatione, de Nobilione Abilineorum Regulo, pars de Saracenis antè Mediolanum nescio quo tempore per Philippum capta putant, alij autem quod propius vero sit concordi assensu à principibus Belgarum parantibus ire in Syriam expeditionem variorum colorum*  
*Leones*

*Leones assumptos esse volunt.*

Les Gonfanons sont les bannieres des Eglises qu'on prenoit autrefois solennellement dans les Eglises pour les porter en bataille.

Les rocs d'Echiquier sont les tours du jeu des Echecs qui sont quelquefois mises sur des Elephans : c'est de là qu'on leur a donné ce nom de l'Arabe ou du Persan *Rocho*, selon Jean Fabrice pag. 144. de son *Specimen Arabicum*, sic *latrunculus ille qui occupat angulum istius tabulae lusoriae*, appellatur voce Persico-Arabica *Rocho*, der Roche, vulgò der Elephant.

Le sçauant Iesuite Pierre-Sainte, estime que les blasons ont commencé par les habits, & que c'est de leurs couleurs, de leurs ornemens, & de leurs pieces qu'on a formé les Armoiries. Les raisons qu'il apporte pour establiir son sentiment sont tirées des exemples des pieces que j'ay dit qu'on auoit tirées des habits, Bandes, gyrons, orles, bordures, quartiers, dentelures, &c. Ce sont des termes qui fauorisent son opinion aussi bien que



les chefs cousus, & les fourrures. On void sur les vestemens des vieilles peintures, des pieces faites en pairle, en sautoir, en pointe, & en Lozange. Il decrit les cimiers des Allemands où l'on void des hommes vestus de *fascés, bandes, barres, échiquiers, lozanges &c.* Ces coniectures sont assez raisonnables & meilleures que celle de l'Autheur moderne L. L. qui s'appuye particulièrement sur la cotte d'armes, & sur les bigarrures de quelques habits des vieux Romans. J'aymeroie mieux pourtant en rapporter l'origine coniointement aux Armes & aux habits, qu'aux vestemens seuls. Les *Emaux* n'estoient pas propres des habits, mais des Armes qu'on émailloit de diuerfes couleurs. Armoiries, Ecu, Banniere, Casque, Metaux, &c. sont termes d'armes. La cotte d'armes en a mesme pris son nom. Et auant l'usage des cottes d'armes les soldats portoient des deuises sur leurs boucliers.

Vn ancien Heraut de Bourgongne nous donne d'assez belles connoissances de l'origine des pieces du Blason, en ces vers,

vers qui furent presentez, à Messire Jean de Vergy Seigneur de Fonvens quand il receut le collier de la Toison.

*Sieur de Fonvens si desirez d'entendre  
D'ou que procedent tant des armes diuers,  
Que nous voyons parmy la France espers,  
De cet écrit brief le pourrez comprendre.*

*Des Huns, Normãs & natiõs semblables  
Sont les Taureaux, Ours, Sangliers, Loups,*

*Renards :*

*De ceux d'Afrique, des Tygres, Leopards  
Griffons, Lyons, & Dragons espantables.*

*Lors que nos Roys manierent le Sceptre  
Romain, nos Peres prindrent aux Ecussons  
Aigles, Merlettes, Alerions, Faucons,  
Et ce que d'eux en armes l'on peut mettre.*

*Mais nos Ayeulx sous Clouis Roy de  
France*

*Prinrent des fleurs comme roses, & lys ;  
Et quintefueilles, œillets, pavots, soucis,  
Ou bien d'un arbre quelque fruit, feuille,  
ou branche.*

*Tesmoin les lys d'or, d'argent, azurées,  
Gueules, verd, sable, & les fleurs de Vergy,  
Loigny, l'Hermite, Seninghen, & Flauy,  
Lesquels tenons pour anciennes lignées,*

*Et*

*Et peu apres les croix ont pris essence,  
 sautoirs & cors, bandes, pals, chefs, chevrons,  
 Fasses, moulettes, hermines, vairs, poissons,  
 Besas, tourteaux, l'eschiquier, & l'ëmanche.*

*Car les mainez ne se soucians mie  
 Porter les armes de leurs antecesseurs  
 Seuls s'amusoient conseruer les couleurs  
 Et tout le reste forgoient à fantaisie.*

*Iusques à ce que ce Saint personnage,  
 Louys neufuième octroya à son Fils  
 Avec brisure l'Ecu des Fleurdelys,  
 Ce qui depuis est demeuré en usage.*

*Les paillons & les mâteaux armoyez  
 qu'on met autour des Armes des souue-  
 rains, des Ducs, des Mareschaux de Fran-  
 ce, des Chanceliers &c. sont d'invention  
 nouuelle.*

## CHAPITRE X.

### *Des Figures du Blason.*

**IL** est difficile de reduire à certains  
 chefs la multitude des pieces, qui  
 composent le blason. Le P. Monet les a  
 distinguées



distinguées par les différentes figures qu'elles ont , & en a fait autant de chapitres sous ces titres. *Blasons de plate & longue figure en quarré.* Sous lesquels il range les Amades, Bandes, Barres, Burrelles, chefs, chevrons, cotices, croix, Danches ou fueilles de scie, Ecussions, fasces, Iumelles, Lambels, Paux, & sautoit. Le second titre est *des blasons plats, en long quarré, aux bords inégaux, & garnis de saillies*, sous lesquels il place les endentures, les engreslures, les bretelles, creneaux, potences, & viures. Le troisiéme est *des blasons également ronds en long*, qui sont le baton, les rais d'écarboucle, & les fusées qu'il dit que les peintres alterent, les faisants presque semblables aux lozanges. Le quatriéme est *des blasons lineaires, consistans en simples traits de lignes.* Comme le filet, la resarcelure, & le trescheur qu'il fait de deux lignes parallèles. Le cinquiéme est *des blasons de plates & longues listes entrelassées.* Ce sont les frettes. Le sixiéme est *des quadrangulaires* comme la bordure, l'orle, le trescheur & le vair.

vair. Le septième *des quadrangulaires moins irreguliers*. Billettes Echiquiers, Lozanges, macles, & rustres. Le huitième est *des triangulaires* chevrons, Emanches, Gyrons Hermines. Le neufvième *des orbiculaires*, Cometes, Estoiles, Globes, Lune, pommes, Bezans, annelets, coquilles, moletes, Tourteaux, &c.

Sa diuision n'est pas bien propre de cet Art. Il est indifferent au blason, que les pieces soient plates, quarrées, larges ou rondes. J'ayme mieux les diuiser en figures propres du blason, imitées de la nature ou de l'Art, ou prises de la fonction que l'on exerce.

Les Figures propres du blason sont celles que nous appellons honorables, & qui sont tellement propres à cet Art, qu'elles ne semblent pas estre des representations d'aucune autre chose. Comme le Party, Le Coupé, Le Tranché, le Taillé, le Tiercé, L'Equartelé, Le chef, la Fasce, le Pal, la Bande, la Barre, le Chevron, le Sautoir, le Franc quartier, la Croix, le Pairle, la Bordure, l'orle.

La Multiplication de ces mesmes pieces.

ces. Le fascé le bandé , barré , palé , contrefascé , contrebandé , contrebarré , chevronné , contrepalé.

La diminution de ces mesmes pieces les vergettes , les Trangles , les cotices , Burelles , Iumelles , Tierces , Trauerfes.

Les pieces honorables du second ordre , comme les Emanches , fusées , Lozanges , Macles , Rustres , Trescheur Tourteaux , Bezans , croisettes , billetes , points équipollez , Gyrons , Frettes , Amades , Otelles , vairs Hermines , Echi-quiers.

Les Figures imitées des choses naturelles sont toutes celles qui se prennent des Astres , des Elemens , des Pierrieres , Plantes , Animaux , & Parties du corps humain. Les imitées de l'Art , sont celles qui representent des choses artificielles comme les tours , chateaux , vaisseaux , ancres , outils & instrumens des Arts.

Il est encore des figures qui ont rapport à la fonction que l'on exerce , comme sont les Armes pour vn Cavalier , la croix , la crosse , & la Mitre pour vn Prelat.

De



De toutes ces figures il n'en est point de difficiles à connoistre que celles qui sont propres de cét Art, & qui s'appellent honorables ; parce qu'elles ne sont pas des representations d'aucune autre chose, & qu'elles dependent de la seule institution. Il en est aussi quelques autres qui pour estre des representations des choses artificielles, ne laissent pas d'estre du bel usage du blason, & qui passent pour pieces honorables du second Ordre: comme les Echiquiers, les billetes, les tourteaux, &c. Les premieres ne sont proprement que des partitions d'Ecu, ou des lignes tirées de diuerse maniere sur sa superficie, deux lignes perpendiculaires font le Pal, si l'espace qu'elles enferment est rempli d'un autre émail que le champ. Deux diagonales forment la bande quand elles sont tirées à droite, & la barre si elles le sont à gauche &c. Les émanches sont des traits tirez pyramidalement d'un bout de l'écu à l'autre. L'Echiquier des lignes qui se croisent, & laissent des espaces quarrés qui se remplissent d'Emaux opposez.

Ces

Ces pieces propres de l'Art reçoivent diuerſes formes, & c'eſt de là que naiſſent tant de termes dans le blaſon. Comme par exemple le pal peut eſtre party, coupé, écartelé, plié, ondé, Enté, failly, écoté, faſcé, chevronné, échiqueté, breteſſé, crenelé, engoulé, aiguifé, alaiſé, reſarcelé, chargé, dentelé, diapré, viuré, componné, &c. pour abbreger la connoiſſance de ces termes, qui ſeroit infinie, s'il les falloir appliquer à chaque figure qui les peut receuoir, ie les reduiray tous en Alphabet au chapitre ſuiuant avec leur explication, & les figures de ceux qui ſont moins intelligibles.

Les pieces honorables ſi elles ſont ſeules, doiuent occuper la troiſième partie de l'écu, comme le chef, le pal, la faſce, la bande, la barre, la croix, le ſautoir, la pointe, le chevron. Le quartier n'en occupe que la quatrième partie. L'écu peut eſtre entièrement rempli de certaines pieces comme de faſces, de bandes de barres, de paux, de lozanges, d'échiquiers, de vairs, d'Emanches. Les autres pieces laiſſent tou-

siours quelque espace vuide.

Le chef ne se peut point multiplier, car il cesseroit d'estre chef, & deuient droit fasce.

Le pal, la bande, la fasce, la barre, se multiplient iusques à six; & quand elles ont ce nombre, l'Ecu se dit simplement palé, bandé, fascé, barré: quand elles passent ce nombre elles sont en diminutiō, & l'on dit vergeté, coticé, burellé, trauersé de huit ou de dix pieces. On compte les lignes des Vairs, & des Echi-quiers, & l'on dit vairé ou échiqueté de tant de tires, on fait le mesme des rangées, des fusées, & des lozanges.

Toutes les figures se posent ordinairement à droit particulierement celles des animaux. Neantmoins les Allemands pour donner vne plus belle forme à leurs écussons, les mettent souuent contournez dans leurs écartelures pour affronter les quartiers.

On donne aux animaux leur assiette naturelle, ou si elle est particuliere, il la faut specifier. Le Lyon est ordinairement rampant, le chien courant, ou



assis sur son derriere , le Loup rauissant, le cerf couché ou passant , le bœuf paissant , &c.

Il faut specifier le nombre des pieces parce qu'il est determiné, & qu'il a quelquefois vne application particuliere Les seize alerions de Mommorency representent autant de drapeaux enleuez sur les Imperiaux. Les neuf chasteaux posez sur le Lambel des Armes d'Artois representent selon quelques Autheurs les neuf Chastelenies d'Artois. Les cinq Ecussions de Portugal mis en croix representent les cinq playes de Nostre Seigneur, les trente bezans dont ils sont chargez les trente deniers dont il fut vendu, & le dragon du cimier le serpent d'airain qui estoit la figure de I E S V S-CH R I S T. Je l'apprens du sermēt d'Alphonse premier rapporté par Caramuël en son Philippe. Prudent Liu. 2. Art. 7. voicy les paroles de la vieille pancarte scellée de neuf sceaux.

*Præcipio successoribus meis in perpetuum futuris ut scuta quinque in crucem partita propter crucem & quinque vulnera*

*Christi in insigne ferant, & in unoquoque  
 triginta argenteos, & super serpentem  
 Moysis ob. Christi figuram & hoc sit me-  
 moriale nostrum in generatione nostrâ, &  
 si quis aliud attentauerit, à Domino sit  
 maledictus, & cum Iuda traditore in in-  
 ferno maceratus* *Facta Charta Colimbr.*  
*III. Kal. Nouembris Æra. M. C. LII.*

Ego Alphonsus Portugalliæ Rex

I. Colimb. Episcopus. Gondisaluus de  
 Souza,

I. Bracharensis Metropolit. Procur.  
 Vimaracensis,

T Prior Pelagius Menen Proc. Brac.  
 Suer Martini Proc. Colimb.

Ferrandus Petri curiæ dapifer.

Petrus Pelagi curiæ signifer.

Velasus sancij.

Alfonfus Menen Præf. Vlixb.

Menendus Petri pro Magistro Al-  
 berto Regis

Je sçay les diuers sentimens que cette  
 piece à produits dâs les esprits des sça-  
 uans, & les argumens dont quelques vns  
 se seruent pour l'establir & quelques au-  
 tres pour la declarer apocriphe, ie re-  
 serue

seru à vn autre Ouvrage les recherches historiques du blason , & la refutation des fables , que la crédulité du peuple à auhorisées, comme la flaterie des écrivains les a inuentées. Il me suffit de remarquer qu'il y a eu du mystere au nombre des Ecussons , & des Bezans , ces Armes en eurent vn nom particulier au rapport du mesme Caramuël, qui dit. *Quinque cypei quinis Christi vulneribus illustres, sunt Lusitania arma atque vocantur. Quinæ.*

Quelques vns veulent que les fleurs de lys ayent esté reduites au nombre de trois, pour designer les trois races de nos Roys.

L'Eglise Collegiale de saint Iust à Lyon, porte d'argent au Lyon de gueules , à la bordure chargée de vingt-cinq bezans , qui representent le nombre de ses Chanoines.

Il faut diligemment obseruer la position , & l'assiette des pieces. Si elles sont mises en pal , en bande , en barre , en pairle , rangées en fasce, en chef &c.

S'il ny en a que trois elles sont ordi-



nairement 2. 1. comme nos fleurs de Lys. On les peut aussi ranger en chef, ou en bande, ou en pal. Comme vous verrez aux Exemples; quand il y a quatre pieces elles peuvent estre 2. 2.

Quand il y en a cinq, en croix comme les écussons de Portugal, ou en sautoir, comme les tours de Poitou, quand le nombre des pieces est plus grand elles peuvent estre 3. 3. 3. ou 3. 2. 1. ou en orle comme les tourteaux de Medicis.

Il y a des pieces posées les vnes sur les autres comme les Leoparts d'Angleterre, quelques vnes se passent en sautoir comme les clefs des Clairmonts, & les masses d'armes des Gondy. Quelques vnes s'addossent comme les clefs, & les animaux, quelques autres se posent en pairle, en chevron, en gyronnant &c. vous en verrez de toutes ces façons en la figure suiuiante.

Le semé se dit des figures qui sont sans nombre comme l'ancien écu de fleur de Lys.

Fol. 126 *Pieces propres du Blason*

*chef pal fasce bande barre croix*



*Auanguour Abbati Bethune Noailles Coursy Alinges*

*Sautoir cheuron bordure orle franc quartier pointe*



*La Guiche Gorreuod Saluaing Randav Arces S. Blaise*

*fasce' bande' pale' barre' burels' cotice'*



*Cursol Coetquen Amboise Damuglia Clerembaut Turene*

*vergete' emanche' echique' points equipoles fuselo' lozange'*



*Vaudrey Vantadour Boissy Du Bec Craon*

*gyronne' jumelles tierces frettes cheuron brisé trescheur*



*Berenger Rubempré Bourbourg Humieres de Violle Escosse*





## Assiette et position des pieces

2. 1. rāgez en chef. En fasce. en bande. en pal. en pairle



marneuil Monchal Nagu Espiney Gourdon Scindel

2. 2. en croix. en sautoir. 3. 2. 1. en orle. 3. 3. 3.



Riberac Portugal D'Orne S. Valier Medicis Malestroit

en gyronant. addossez. passez en sautoir. cōtournez. affrontez. l'un sur l'autre



Renty Cordes Clermont. Albersdorf. Du Refuge. La Chetardie

seme' billettes bezans macles rustres tourteaux



Chateaubriët. Lauardin Rieux Moncaurel Schesenaye Courtenay

Pour blazonner les armes on se sert de ces termes. M<sup>r</sup> porte de gueules, ou d'or &c. cest le champ. a trois roses d'argent, ou de gueules &c. ce sont les figures. 2. 1. ou rangees en chef, en fasce &c. c'est la position.



## CHAPITRE XI.

*Alphabet des termes vſitez en  
l'Art du Blason,*

**O** V R faciliter la connoiſſance de  
cét Art , que les termes rendent  
difficile , ie les range icy en ordre Alpha-  
betique avec l'explication qui les fera  
connoiſtre , & qui ſera ſuiuie de la figu-  
re dans le chapitre ſuiuant. Je ne mets  
que les termes vniuerſellement receus  
par les Maîtres.

## A

*Abbaiffé* ſe dit du chevron , & de la faſce  
quand ils ſont plus bas que leur aſſiet-  
te ordinaire.

*Abyſme* eſt le milieu & le centre de l'Ecu.

*Accollé* ſe dit du collier des animaux , &  
de deux écus ioints enſemble comme  
ſont ceux de France & de Nauarre aux  
Armes du Roy.

*Accompagné* ſe dit des faſces, chevrons,



croix & sautoirs lors que les espaces qu'ils laissent vuides , sont remplis d'autres pieces semblables entre elles, comme la croix de Mommorancy est accompagnée de seize Alerions.

*Assorné* se dit des animaux à cornes lors qu'ils les ont d'émail different.

*Accosté* se dit des pieces qui sont posées en pal, qui ont à leurs costez d'autres pieces , comme la pucelle d'Orleans portoit d'azur à l'épée haute d'argent, accostée de deux fleurs de-Lys d'or.

*Adextré* se dit des pieces mises à droit hors du milieu de l'Ecu.

*Addossé* se dit des animaux qui se tournent le dos, des clefs & autres pieces semblables.

*Affronté* se dit des animaux opposez de front.

*Aiguisé* se dit des extremittez des pieces qui finissent en pointe , comme le pal aiguisé.

*Alaisé* se dit des pieces honorables, quand elles ne touchent pas les bords de l'Ecu.

*Alerions* sont les aiglettes qui n'ont ny  
bec

bec ny iambes.

*Allumé* se dit des flambeaux, & des yeux des animaux, comme, du Dauphin.

*Anchré* se dit des croix & des sautoirs, quand leurs extremittez finissent en anchres.

*Animé* se dit de l'œil du cheual & des autres animaux quand il est d'émail different.

*Annelets* sont de petites boucles rondes comme des anneaux.

*Apaumé* se dit de la main qui montre le dedans.

*Appointé* se dit des chevrons & autres pieces dont les pointes se ioignent.

*Ardent* se dit des charbons allumez.

*Armé* se dit des ongles des animaux, cōme le Lyon armé de gueules, d'or &c.

*Arraché* des membres des animaux qui ne sont pas coupez net, & des arbres dont la racine paroît.

B.

*Badelaires* sont les cimenterres anciens.

*Barbelé* se dit de la barbe du coq.

*Bardé* se dit du cheual qui a ses bardes.

*Bars* sōt les barbeaux qui sont ordinaire-  
ment

ment addossez.

*Bataillé* se dit des cloches qui montrent  
Le batail.

*Becqué* du bec des oyseaux.

*Bessroy* est vne machine, ou vne piece de  
la forme des vairs, mais beaucoup plus  
grande.

*Bezans* sont pieces rondes de metal.

*Bisse* vn serpent comme celuy de Milan.

*Bourdonné* se dit des croix qui ont les  
extremitez rondes en forme de bour-  
don.

*Boutonné* des roses quand le cœur est  
d'autre Email que les fueilles.

*Bouterole* est le bout d'un fourreau de  
cimeterre.

*Breteffe* des pieces qui ont des creneaux  
de part & d'autre.

*Brisé* des Armes des puisnez, qui sont  
brisées, ou d'un lambel, ou de quelque  
autre piece pour la distinction des  
branches.

*Brochant* des pieces qui passent sur les  
autres, comme le Lyon de Luzignan  
broche sur les burelles.

*Burelles* sont les fasces diminuées.

*Bust*



*Bust* est la teste humaine montrant poitrine.

**C.**

*Cantonné* se dit de la croix quand elle est accompagnée.

*Carnation* se dit des parties du corps humain, représentées au naturel comme main de Carnation &c.

*Chaperonné* se dit des oyseaux de proye qui ont les yeux fermez.

*Chappé* se dit de l'écu qui a vn triangle en bas d'autre émail.

*Causse* est celui qui l'a en haut.

*Chargé* se dit des pieces qui en ont d'autres sur elles, comme vne fasce chargée de roses &c.

*Clariné* se dit des animaux qui portent des sonnettes comme les bœufs.

*Cleché* se dit seulement de la croix de Tholose, qui est arrondie en pointe.

*Cloué* se dit des marques rondes qui sont en forme de testes de clous sur les iointures des frettes, les colliers des animaux, & les fers à cheual.

*Cœur* est le milieu & le centre de l'Ecu, qu'on nomme aussi abysme.

*Composé*

*Composé* se dit des pieces qui sont de deux émaux differens par pieces égales à la façon des echiquiers, mais seulement d'un trait, comme les paux, croix, bandes, bordures, fasces, & sautoirs le peuuent estre.

*Contourné* se dit des pieces tournées à gauche.

*Contrebandé, contrefascé, contrepallé* se dit quand il y a bande contre bande, fasce contre fasce, pal contre pal.

*Coquerelles* sont noisettes dans leur fourreau, telles qu'on les void encor vertes.

*Corniere* est vne anse de pot.

*Cotticé* se dit de l'écu entier lors qu'il a vn nombre égal de cottices, & l'on dit cotticé de huit, de dix pieces. On le dit encore de la bande quand elle est accompagnée de deux cottices, qui sont bandes diminuées.

*Couché* se dit du chevron & du croissant couchez.

*Coupé* se dit de la partition de l'Ecu faite par vne ligne droite — & des membres des animaux quand ils sont tranchez net.

*Courant* se dit du lièvre & du chien.

*Couronné* se dit des pieces, qui portent couronne.

*Consu* se dit des chefs de metal sur metal, ou de couleur sur couleur.

*Crenelé* se dit des figures formées en creneaux, fasce crenelée, pal crenelé &c.

*Cresté* se dit du coq.

D.

*Danché ou dentelé* se dit des pieces qui ont des dents comme les scies.

*De l'un en l'autre* se dit lors que l'écu est partagé de deux émaux & chargé d'une piece des mesmes émaux en sorte que le metal est sur la couleur, & la couleur sur le metal ou de deux, quatre ou six pieces, dont la moitié est d'un émail, & l'autre d'un autre avec rapport, comme party de gueules & d'or à quatre roses de l'un en l'autre, c'est à dire d'or sur gueules, & de gueules sur or.

*Decoupé* se dit des decoupures, ou pieces levées.

*Defense* est la dent du Sanglier.

*Dextrochere* est un bras droit avec un

M



manipule.

*Diapré* se dit de l'Ecu & des pieces quand elles sont damasquinées.

*Donjonné* se dit des tours & des chasteaux quand ils ont plusieurs petites tours au dessus.

*Douloire* est vn instrument de charpentier.

*Dragonné* se dit du Lyon ayant queuë de Dragon.

### E.

*Ecartelé* se dit de la partition de l'Ecu en quatre parties égales.

*Echiqueté* se dit de l'Ecu & des pieces, qui ont des quarreaux d'Echiquier.

*Ecoté* se dit du tronc d'arbre auquel il reste les bouts des branches qu'on a coupées.

*Effrayé* se dit du cheual, & du chat leuez en pieds.

*Emanché* des pieces qui se ioignent pyramidalement les vnes aux autres.

*Emmanché* se dit des manches des instrumens.

*Empenné* se dit des plumes d'un trait.

*Encoché* se dit du trait quand il est sur l'arc

Endenté

**Endenté** se dit des pieces enchassées l'une dans l'autre en forme de dents.

**Englanté** se dit du chesne qui a son fruit.

**Engreslé** est presque le mesme qu'endenté, hors que les pointes, sont moindres, & plus arrondies.

**Enguiché** se dit de l'Embouchure d'un cornet.

**Enté** se dit des pieces qui sont assemblées en rond ou en mortaise & l'une dans l'autre.

**Esployé** se dit de l'aigle aux aisles estendues.

**Equippé** se dit d'un vaisseau qui a tout son attirail.

**Essonnier** est un orle fleuronné, on le nomme autrement, trescheur

**Essoré** se dit de l'oyseau, qui prend l'essor pour voler.

F.

**Fascé** se dit de l'Ecu qui a plusieurs fasces.

**Fiché** des pieds des croix. aiguisé au pied fiché

**Flanqué** se dit des deux costez de l'Ecu écartelé en sautoir, comme celui de Sicile.

*Fleuronné, & Florencé* sedisent des croix dont les extremitez finissent en fleurons.

*Fourchu* de la queuë du Lyon quand elle est double.

*Foy* est de deux mains iointes, comme on se les donne pour gage d'amitié. Si elles sont d'argent sur azur, on dira d'azur à la foy d'argent.

*Frettes, & Fretté* se disent des treillis faits en ialousies & des lances ou autres pieces, posées de cette maniere.

*Fueille de scie* est vne fasce de danchée par le bas, & faite comme la lame d'une scie.

*Fuselé* se dit de l'écu plein de fusées.

G.

*Gay* se dit du cheual nud sans bride, selle, ny caparassons.

*Gironné* se dit de l'Ecu partagé de toutes les partitions & de deux Emaux, voyez la figure en la table.

*Gonfanon* est vne banniere d'Eglise dont on specifie les franges, & les pendans s'ils sont differens.

*Grilleté* se dit des oyseaux de proye qui ont



ont les sonnettes.

*Gringolé* des croix qui finissent en testes de serpens.

*Gueules* est la couleur rouge.

*Gumenes* sont les cordes, ou cables qui lient l'Anchre.

*Guyure* est vn serpent qui deuore vn enfant comme celuy de Milan.

H.

*Haut* se dit de l'Espée leuée.

*Haussé* du chevion & fasce, quand ils sont plus hauts que leur situation ordinaire.

*Hure* est la teste d'vn Sanglier.

I.

*Issant* se dit du Lyon qui ne montre que la teste, & de l'Enfant, que la bisse ou guyure deuore.

*Iumelles* sont deux burelles qui sont mises deux à deux du mot latin *Gemelle*.

L.

*Lambel* est vne piece faite comme les gouttes de l'architecture; elle sert ordinairement aux brisures. Monsieur d'Orleans en porte vn sur les fleurs de Lys.

*Lampassé* se dit de la langue des Lyons & Leopards.

*Leopardé* se dit du Lyon passant, & la difference du Lyon & Leopard est que le premier ne montre qu'un œil, & l'autre deux, que l'un est rampant & l'autre passant.

*Lié* se dit des pieces qui ont des attaches comme les masses, clefs, cornets, &c.

*Lionné* se dit du Leopard rampant.

*Lorré* se dit des nageoires des Dauphins.

*Lozangé* se dit de l'Ecu plein de Lozanges. Les lozanges sont faites comme les carreaux du jeu de cartes.

### M.

*Macles* sont lozanges ouverts en lozange, ou pour mieux dire, ce sont mailles de filets.

*Manche* maltaillée est vne manche dont vsent quelques estrangers, la figure la fera voir.

*Mantelé* est le mesme que chappé.

*Marqueté* se dit des tasches ou marques que l'on void sur les ailes des papillōs, & sur les autres insectes ou animaux.

*Massacre* se dit du bois du cerf quand il est

est ioint à vne partie du crane.

*Massonné* se dit des traits de rustique qui paroissent sur les bastimens, on en void en blazon sur les ponts, maisons, tours, chasteaux, pans de mur &c.

*Merlettes* sont oyseaux sans bec & sans pieds qui sont ordinairement de sable.

*Mirailié* se dit des marques ou taches que les dragons & les papillons ont sur les ailles.

*Monstrueux* se dit des animaux auxquels on donne des parties qui ne leur conuiennent pas comme sont la teste humaine au Lyon & au Dragon, la queue de Dragon au Lyon &c.

*Montant* se dit des pieces droites comme l'épée, le croissant &c.

*Morné* se dit du Lyon qui n'a ny langue, ny œil, ny ongles.

*Mouuant* se dit des pieces qui sortent du coin de l'Ecu, ou du chef, ou de la pointe. On dit vn bras mouuant du costé dextre de l'écu, vn pal flambant mouuant en chef &c.

N.

*Naissant* se dit du Lyon qui ne paroît



qu'a demy c'est à dire qui montre seulement les premieres pattes & vn bout de queuë il se dit encore des aigles &c. *Naturel* est lors qu'une chose à sa couleur ordinaire.

*Nourry* se dit des pieds des plantes qui sont coupez net, dont il ne paroît rien de la racine, & dont la tige ne touche pas le bout de l'écu.

*Nylle ou Anille* est vn fer de moulin,

O,

*Onglé* se dit de l'ogle ou corne des pieds des bœufs, ou autres animaux.

*Orle* est vne bordure qui ne touche pas le bord de l'Ecu.

*Otelles* sont figures semblables à des amandes.

P.

*Paillé* est le meisme que diapré.

*Pairle* est vne figure faire comme l'Y.

*Pallé* se dit de l'Ecu plein de pals.

*Paté* se dit des croix dont les extremittez sont élargies & arrondies.

*Party* est vne diuision de l'Ecu.

*Papelonné* est comme écaillé.

*Pasné* se dit du Dauphin d'une seule couleur

couleur sans langue, dents, ny œil.

*Passant* se dit des animaux qui semblent marcher.

*Patenostre* est le chappellet ou les grains, *Pery* se dit d'une piece racourcie, comme le baton de Bourbon est pery en bande,

*En pied* se dit des animaux dressez comme l'ours.

*Pieté* se dit du Pelican en action de verser son sang, & de la cicoigne qui porte son pere par Ex. vne cicoigne avec sa pieté, ou le pelican avec sa pieté. Ainsi on peut appeller le bucher du Phenix son immortalité, & la pierre de la gruë sa vigilance.

*Pointe* est la plus basse partie de l'Ecu, & vne figure pyramydale, arrondie par ses costez.

*Pommeté* se dit des croix qui ont des pommes au bout.

*Potencé* conuient aux croix d'or les bouts finissent en potences; c'est à dire en T.

*Points équipollez* sont neuf figures semblables à des quareaux d'échiquier, disposées de mesme, mais beaucoup

plus grandes.

*En Poupe* se dit des voiles enflées.

Q.

*Quartier* est la quatrieme partie de l'Ecu. On dit 1. 2. 3 4 quartier.

*Quinte fueille* est vne fleur à cinq fueilles.

R.

*Raccourcy* se dit des pieces honorables qui ne touche pas les bords de l'Ecu.

*Ramé* se dit du bois du cerf.

*Rampant* se dit du Lyon dressé.

*Rauissant* se dit du loup portant proye.

*Recroiseté*, se dit des croix terminées en croisettes.

*Rencontre* se dit des testes de bœufs, & de taureaux

*Roc d'échiquier* est vne figure faite comme la tour des échecs.

*Roiant* se dit du paon faisant la Roüe.

*Rustre.* est vn Lozange ouuert en rond.

*Sable* est le noir.

S.

*Semé.* se dit des pieces qui sont sans nombre, comme semé de France, semé d'étoiles.

*Sommé* se dit du bois du cerf dont on compte les cheuilles, & on dit sommé



mé de 6. de 8. de 10. cors.

**Soutenu** se dit d'une piece qui en a vne autre sous soy qui semble la soutenir.

**Stangue** est la piece du milieu de l'anchre.

**Surmonté** se dit d'une piece qui en a vne autre sur soy.

**Synople** est la couleur verte.

T.

**Taillé** est vne partition de l'Ecu.

**Tierces** sont trois cottices, burelles ou traufferes jointes ensemble.

**Tire** se dit des traits de l'Echiqueté, & du vairé, & l'on dit échiqueté, ou vairé de 6. de 8. tires &c. [res.

**Tortil** est le diademe des testes des mau-

**Tourteaux** sont figures rōdes de couleur.

**Trabe** est la piece de bois qui traufferse l'anchre.

**Tranché** est vne partition de l'Ecu.

**Trangles** sont les fasces diminuées.

**Traufferse** est la diminution de la barre.

**Trescheur** est vn double orle fleuronné.

**Trompe** est le mesme que Cor, huchet, & Corner.

V.

**Vair** est vne panne de deux émaux faite comme

comme vne cloche, ou vn verre sans pied.

*Vannets* sont les coquilles sans oreilles qu'on nomme de Saint Michel, les Espagnols les appellent *Vaneras*.

*Versé* se dit du croissant, chevron & autres pieces renuersées.

*Vilené* se dit du Lyon qui a la marque du sexe.

*Vires* sont des cercles passez les vns dans les autres.

*Virolé* se dit des boucles, cercles, & ornemens du cornet, ou hucher

*Vinré* se dit de la bande fasce, pal, chevron &c. faits en escaliers.

*Vol* se dit de deux aisles, demy vol d'une seule.

*Vuidé* se dit des pieces qui sont faites à iour & laissent voir le champ, comme la croix de Tholose.

Explication des termes du blason par leurs figures ,  
*Pièces accompagnées* *Pairle*



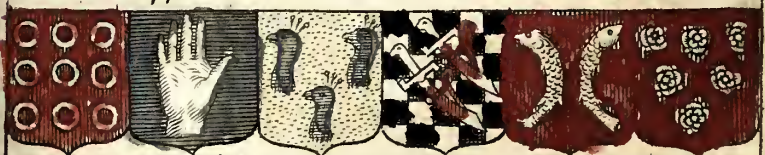
Regnauld. Beaune. Sautereau. Ynard. Beaufort. Isoudun.

Accoste. Aiguise. Alaise. Alerions. Ancré. Enfile.



Budes. Chandos. Caintailles. La Tremoille. Aubusson. du Faure.

Annelets. Appaume. Arrache. Badelaires. Bars. Boutonnées.



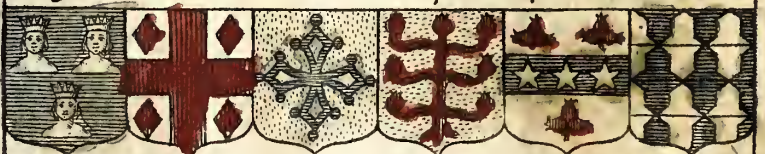
Catmen. Varoquier. Ponnat. Court-iambe. Blamont. Gotafrey.

Bouteroles. Bretesse. Broyes. Brise. Brochant. Burelé.



Angrie. Scarron. Broyes. DeBlot. Viry. Grandpré.

Bust. Cantonné. Cleche. Crequier. Coquerelles. Côtrevaire.



Grammont. Scaglia. Venasque. Crequy. Huot. Bouchage.





# Pieces chargées



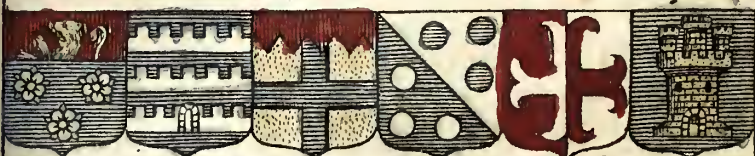
Fougasse De Bais Guiffrey Tulles Bertrand Rouroy

Chabots Compone' Contrepale. Côtrepoinle. Côtrecôponne. Rais



Chabot Vallin Meyrans Trauner Seue Ray

Cousu Crenels' Denche' De l'un en l'autre Donjonne'



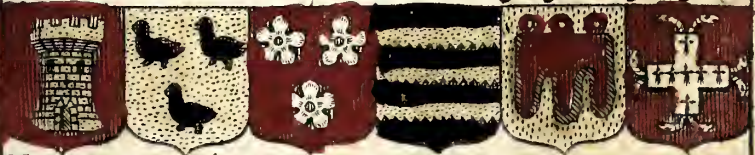
Duhautuillar, Lestang Papon Builloud Allegrein Geoffroy

Trangle Ecote' Enté' Effare' Engresle' Dextrochere



Vidaud Pianello Henriques Benino Gadagne Villers

Massonne' merlettes Quintes Feuilles de Scie Gonfanon Gringole'



Torueon Rebe' Vergy Cofse' Auvergne Kaer





Coiffel. Chef soustenu. Dragonne. <sup>Ecu</sup> en abisme. <sup>chausse</sup> trapes. <sup>Anille fer</sup> de moulin



Buatier Ursins Bretony S<sup>t</sup>. Aubin Fuzelier Rauistal

Coupe' Deffences Dards Esploye' Pie'fiche' Foy



La<sup>+</sup> Cheurieres, Gaudar. S. Hilaire Aualon Cremeaux De Vic

Guiure Couronne' Hure Issant Immortalite' <sup>Croix</sup> Cantonee



Milan Chauary Gueston Seruient Nicole Chalot

Lambel Marine' Monstrueux, Mor-ne' Massacre' Fesce haussie



Tressauses De Hof Montdragon Leon Compain Costain

<sup>Manche</sup> maitaillee Masses liees, Pie'noury Otelles Papelonne' Passant



Hastings Gondy Vignancourt. Cominges Monti Vachon



*Paissant Parme' Patenostre Rouant Rocs Rampant*



*Berbisi Forest l'Hermite S. Paul Rochette La Chaise*

*Rencontres Dauphin Vestu Viures Vannets Vol*

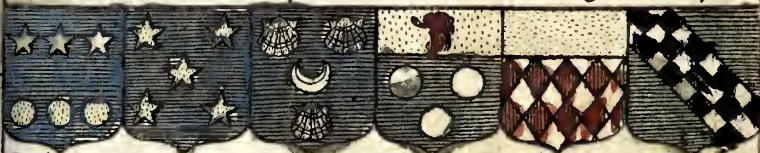


*Edme' Dauphin Putod Mascranny Vincent Wiffel  
Marcieu  
demy vols Vires Vigilance Croisettes Soleil charge'  
en cœur*



*Vermont Virieu Fauier De Portes Bucher Desecures*

*En fasces Estoiles Coquilles Bezans Lozange' Echique'*



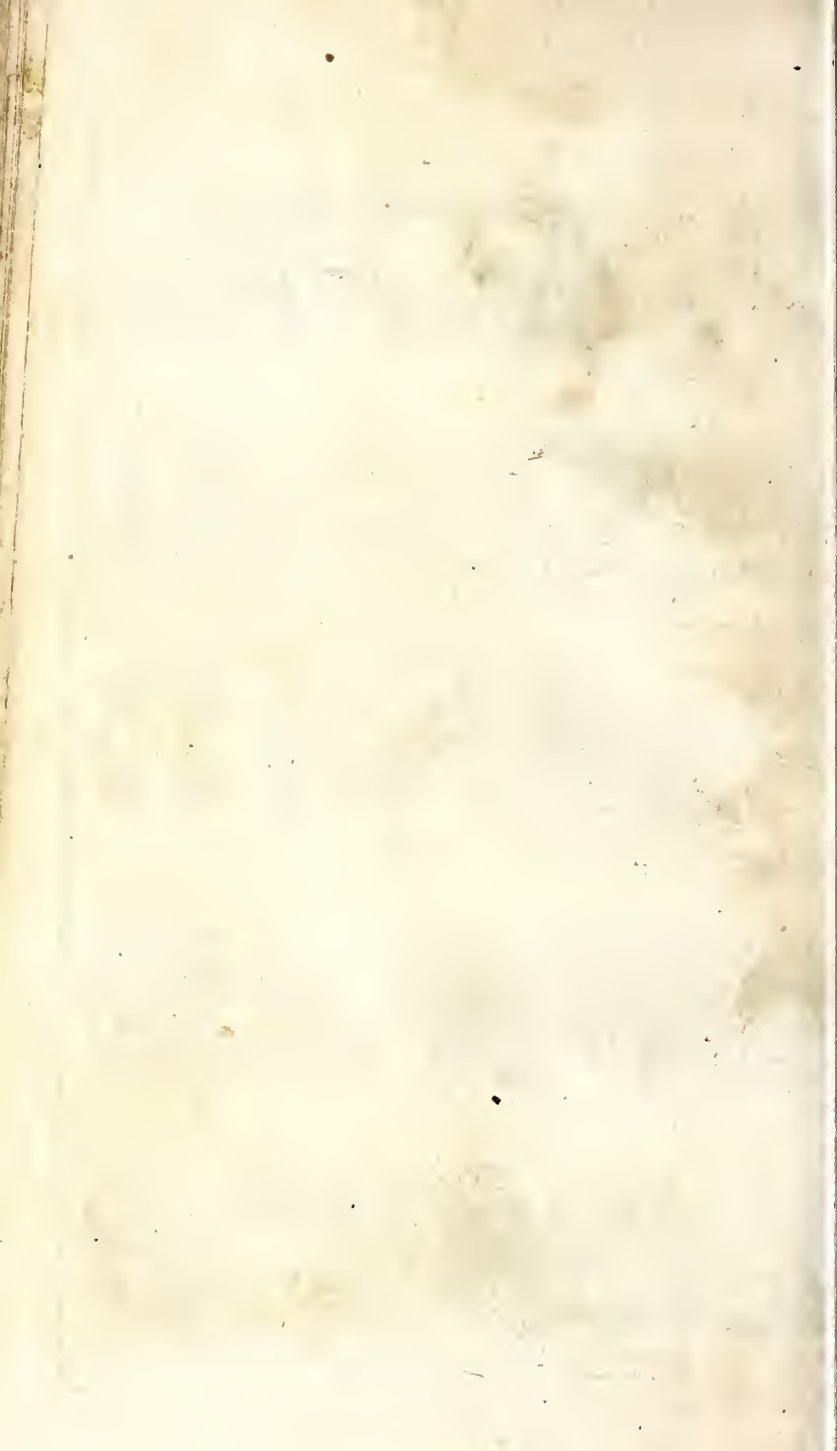
*Grolier Antonnelle Sabbatier Maigret Flote S. Paul  
de Girar*

*Trefles charge' Molettes Verse' Fusées Volet demi*



*Chaillot Rachais Iouffrey Lingendes De Ruolz Maniquet*





## CHAPITRE XII.

*Les Termes du Blason expliquez  
par leurs figures.*

**L**es yeux ne sont pas seulement maistres en amour comme i'a dit vn Poëte , ils le sont de tous les Arts, & les exemples sensibles sont les meilleurs preceptes , & les plus iustes regles pour les apprendre. C'est sur les grands originaux du Titian, du Guide, & du Raphaël qu'on apprend la belle maniere. Les enseignemens des liures de Leonard de Vins, de Serglio & des autres maistres ne font pas tant que la veuë des plus belles pieces de l'Italie. L'imagination est vague , elle se figure à fantaisie les obiets , qui ne sont pas presens , & souvent elle en fait des monstres. L'œil les reçoit comme ils sont en eux , il n'en altere ny la figure ny la couleur & c'est ce qui a donné occasion au maistre des Poëtes de les appeller *Fideles*.

Puisque le blason est vne peinture , & qu'il a des figures de caprice , que l'imagination la plus forte ne sçauroit concevoir sur de simples termes , i'en donne icy les images , pour les rendre intelligibles.

---

## CHAPITRE XIII.

### *Du Couronnement de l'Ecu.*

**S**I l'on a autrefois puny les Armes criminelles , & des attentats commis par des instrumens , qu'un mauuais vsage auoit rendus coupables , il est iuste de couronner les Armes victorieuses , & d'honorer les marques illustres de la vertu. Vn des celebres Parlemens du Royaume à fait procez à l'espée d'un meurtrier , & les registres sont encore chargez de l'Arrest qui la condamna à estre pendue au lieu du criminel qui s'estoit derobé au supplice par vn exil volontaire. Il y a de mesme des Armes respectées ; Mahomet eut de la veneration



tion pour l'espée de Scanderberg quoy qu'elle eut esté trempée dans le sang de deux mille de ses sujets. La valeur à dressé des monumens à la gloire des Armes defensives comme elle a consacré dans les temples les cimenterres des conquerans, & c'est sur l'exemple des braues de Rome que la noblesse à réglé la pompe de ses Armes , & qu'elle a donné à ses blasons des ornemens de Montre , & de courage. Ce sont ces ornemens que ie nomme le Couronnement de l'Ecu, puisqu'ils en font l'appareil , & que c'est l'éclat de ces cimiers qui fait la distinction des rangs , & des Ordres de la Noblesse.

Il est vray que ces ornemens ne sont pas de l'Essence formelle du Blason , & qu'ils ont plus dependu de la fantaisie & du caprice des Caualliers qu'ils n'ont esté reglez par les Heraux , ce n'est pas que la pratique n'en soit belle , & qu'il ne fut à souhaiter que les nouuelles regles qu'on a dressées fussent vniuersellement obseruées pour seruir à la distinction des charges , des offices , des rangs , &

des employs comme le blason sert à distinguer les familles.

Le nom de Cimier est tiré de l'assiette qu'on luy donne , & il signifie vne piece élevée , comme la cime est l'éminence d'une montagne.

Il est composé de diuerses pieces que ie suis obligé de decrire en particulier pour en donner toutes les connoissances necessaires. Pour le faire avec methode ie diuise les ornemens de l'Ecu en Couronnemens, en Cimiers, & en accompagnemens du Couronnement.

Le Couronnement de l'Ecu est proprement la marque de distinction des dignitez. Le Casque ou Tymbre est le plus simple , & pratiqué vniuersellement par tous les Gentils-hommes.

Comme il y a trois Ordres de Noblesse ou trois Ordres de dignitez , il y a autant de sortes de Couronnemens.

Les Premiers sont les marques des dignitez Ecclesiastiques , qui sont la Thiare pour le Pape, (c'est vn bonnet de trois Couronnes , que les Italiens nomment *Triregno* ) Le chapeau Rouge pour les

les Cardinaux , le Verd pour les Archeuesques & Euesques , le Noir pour les Protonotaires Apostoliques. Les Euesques , & les Abbez mitrez mettent aussi la mitre sur l'Ecu de leurs armes.

Les Couronnemens des dignitez politiques & ciuiles sont les Courônes fermées pour les Roys , ouuertes pour les Ducs , Marquis , & Comtes , le Bonnet de pourpre fourré d'Hermine & cerclé d'or pour les Electeurs de l'Empire. Le Bonnet greslé de perles pour les Barons &c.

Les Couronnemens des dignitez de la robe sont les Mortiers des Chanceliers, & des Presidens. Celuy des Chanceliers est de toile d'or rebrassé d'Hermine , celuy des Presidens de velours noir bordé de deux grands passemens d'or.

Le Chapeau des Cardinaux est rouge depuis le Concile de Lyon, auquel le Pape Innocent quatriéme leur donna cette couleur pour la marque du zéle & de l'ardeur qu'ils doiuent auoir pour le bien de l'Eglise : quelques vns s'arrestent au nombre des houpes de ces cha-



peaux , mais nous voyons tous les iours de la difference en ce nombre dans les Armes qui se grauent à Rome apres les creations. Celuy des Archeuesques & des Euesques est verd.

La Mitre des Euesques se place de front sur la droite de l'Ecu & la Crosse sur la gauche , les Abbez Mitrez mettent la Mitre en pourfil ; & deuroient faire tourner la Crosse en dedans contre la Mitre & les Euesques en dehors parce que ceux-cy ont vne iurisdiction estendue par tout le Diocese , & que celle des Abbez n'est que pour le Cloistre.

Les Archeuesques & Euesques placent des croix sous le Chapeau, celle des Archeuesques est à double trauersier , & celle des Euesques simple. Les Prieurs mettent seulement vn baston fait comme vn bourdon & vn chapeau noir, que les Protonotaires ont coûtume de mettre sur leurs Armes.

Les cimiers seculiers sont le diademe Imperial qui est fait comme vn bonnet ceint en bas d'une couronne ayant au haut deux ouuertures , & au sommet

vn

vn globe croisé avec des pendans le tout d'or, à la reserue du fond & des ouuertes du bonnet qui sont de gueules. Ce diademe est recent de la forme dont on le fait.

La Vieille Chronique de Flandres nous décrit au couronnement de Henry de Luxembourg l'ancienne forme du diademe Imperial. Puis allerent assir l'Empereur sur vne fandesteuſ : & le Legat avec tous les Barons luy mit le diademe en son chef : qui estoit fait en guise de Couronne & puis couuert dessus en aiguissant contre mont : & par dessus sied vne fleur pleine de pierres precieuses : en signifiant que sa couronne surmonte toutes les autres. Car entre celles des autres Roys elle est seule couuerte par dessus, Quand l'Autheur de cette Chronique le decrit armé il dit. Il auoit vestu vn tornicle d'or, à l'Aigle noir : & deux manches liées, & ce tornicle luy pendoit iusques à my-iambe &c. Ce tornicle est la cote d'armes, comme Fandesteuſ vn Trosne fort eleuée.

Ce que nos escriuains obseruent pour

les couronnes , est d'inuention nouuelle, on n'en void pas la pratique sur les anciens monumens. Les souuerains portoient des simples cercles d'or rechauffez de quelques fleurons inégaux. Les tombeaux de Sainct Denys , Les sceaux, Les monnoyes , & les ouurages publics en font foy.

Nos Roys portent à present la couronne fermée, que nous appellons Imperiale Françoisse , Moreau en rapporte le premier vsage à Charles VIII, & dit qu'on void son image sur vne porte de Bourdeaux en habit d'Empereur tenant vn monde à la main , couronnée d'une riche couronne close.

Du chesne en ses antiquitez assure que les effigies des Roys inhumez à S. Denys portent la couronne ouuerte iusqu'à ce Charles VIII.

Iacques de Bie nous décrit en sa France Metallique des medailles de ce Prince , ou il prend titre d'Empereur d'Orient , de Roy de Ierusalem & de Sicile, au reuers d'une de cuiure apres la prise de Naples , il est representé sur vn che-  
ual



ual dont les houffures sont semées de fleur de Lys, Il porte la couronne fermée enteste, & le globe Imperial en main. La Legende est conceüe en ces termes CAROLO IMP. ORIENT. VICTORI SEMPER AVGVSTO. Sous l'exergue d'un costé il y a PARTHEN. C'est à dire *Parthenope* qui est Naples, & de l'autre MCCCCXCV. en vne autre medaille d'or, on lit CAROL. D. G. IMP. ORIENT. FRANC. REG. Q. NEAP. REX.

Louys douzième, & François premier ont des Couronnes fermées en quelques medailles semblables, ie ne vois pas pourtant qu'ils l'ayent pratiqué dans leurs Monnoyes ordinaires, & Henry deuxieme, semble estre le premier qui l'ayt fait peut estre à cause que les Princes Allemands le declarerent Protecteur du Saint Empire contre les violences de Charles Quint,

La plus commune opinion en donne l'origine à François premier, & l'occasion aux demeslez qu'il eut avec l'Empereur Charles Quint. Je trouue neantmoins qu'il

qu'il n'a fait mettre que la Couronne ouuerte dans ses Monnoyes comme on peut voir encore dans les Ecus sol , les douzains , & les liards qui furent forgez de son temps.

Les reales de Philippe I I. Roy d'Espagne n'ont de mesme qu'une Couronne ouuerte, ce qui montre qu'il faut reconnoistre vne autre cause de ce changement, & que c'est l'Exemple d'Henry I I. qui a esté suiuy de tous les autres Roys. Philippe I I. qui l'auoit portée ouuerte la ferma d'abord comme on peut voir sur des Ducats battus en Flãdres de son Regne. [ses Monnoyes de 1566.

Le Roy de Hõgrie la portoit simple en Sebastien Roy de Portugal la portoit de mesme en ses Ducats.

Edouard & Henry Roy d'Angleterre de mesme aux nobles Roys , & aux nobles Henrys.

Antoine Roy de Nauarre de mesme en ses testons de 1561.

Depuis ils l'ont tous fermée & il n'est aucun Roy qui ne la porte de cette sorte.

Victor Amé est le premier des Ducs de Sauoye qui ayt fermé sa couronne,

M. Guichenon en a donné la raison en l'Eloge qu'il a fait de ce Prince en son Histoire de Sauoye. Les pretensions, que cette maison Royale a sur le Royaume de Chypre luy estoient vne iuste cause de la prendre auparauant; l'Exemple de la Republique de Venise qui l'auoit prise sur de semblables pretensions en fut le plus fort motif, comme le titre d'Eminence donné aux Cardinaux fut l'occasion que cette *Republique prit de fermer sa couronne.*

Le Protecteur d'Angleterre quoy qu'il n'ayt iamais pris le nom ny la qualité de Roy n'a pas laissé d'en faire mettre la Couronne sur les armes de sa famille dans les Monnoyes qu'il a fait battre.

Les Couronnes des moindres dignitez ont eu leurs changemens comme celles des Souuerains. On void en l'Eglise de Saint Denys l'effigie de Marie d'Espagne femme de Charles de France Duc de Valois Couronnée d'une Couronne Murale pour montrer son origine de la Maison de Castille. Christophle Iustel en l'Histoire de la Maison d'Auvergne rapporte vn sceau d'un certificat



donné par Pierre de Beaufort Vicomte de Turenne le deuxiême Feurier 1443. ou la Couronne, qui est placée sur le casque à deux fleurs de Lys pour fleurõs & trois Lys au naturel. Cette Couronne me semble extraordinaire tant pour la pratique des fleurs de Lys qu'il n'est permis qu'aux Princes de la Maison Royale de porter que pour les Lys naturels qu'on ne voit point ailleurs mis en Couronnes.

Le Couronnement de l'Ecu est affecté à la dignité, & ne passe pas aux heritiers aussi ne voyons nous pas, que nos Roys qui ont souuent permis à leurs sujets & aux estrangers de prendre des fleurs de Lys pour armes, ou d'en ioindre à leurs blasons leur ayant iamais concedé de les tymbrer de la Couronne Royale. C'est l'ornement est la marque de la dignité, il est autant incommunicable que la charge, & le diademe qui ne se met que sur le front du Souuerain, ne doit point passer sur les armes du particulier. C'est ce qui fait que ie m'estonne de voir la marque de la premiere dignité du monde sur les armes de la famille des Clermonts.

monts

monts de Dauphiné. Le privilege qu'alleguent ceux de cette famille est extraordinaire, & ie suis aussi surpris de voir la Thiare sur vn casque & sur des armes, que de voir la Mitre sur celles des Khunstein, Rotteln, Regensperg, Horburg, Kramberg, Burglen, Wolhusen, Werdenberg, Veldikirck, & Asperg d'Allemagne. Les Gonfanonniers de l'Eglise, les Prefets de Rome, & les Princes qui releuent du Sainct Siege adioustent à l'Ecu de leurs armes des Clefs, le Gonfanon & la Thiare mais aucun ne la prend pour Couronnement.

Les Couronnes des Princes de la Maison de France sont d'un cercle orné de fleurdeLys; celles des Ducs d'un cercle d'or enrichy de pierres aux fleurons à feuilles de persil; celles des Marquis à un fleuron & deux demy de la mesme forme, le reste du tour est de perles montées. Celles des Comtes ne sont que d'un cercle avec un tour de perles. Les Vicomtes ne portent qu'un cercle avec trois grosses perles, les Barons un tortil de perles ou un bonnet greslé de perles.

Les Electeurs de l'Empire portent vn bonnet rouge fourré d'Hermine.

Les Seigneurs seculiers portent le casque sur l'Ecu & c'est la marque la plus ordinaire dont la noblesse se sert, quoiqu'il y ayt de grands desordres en la façon de le poser. Le nombre des grilles est vne Imagination de ce siecle & tous les mysteres de nos Autheurs modernes sur ce point sont vne inuention de peu d'années. Les casques des vieux sceaux, des Monnoyes, & des tombeaux ne sont point de la forme de ceux qu'on porte à present, ils estoient simples, ouuerts en trous quarrez qui se fermoient par vn mezail, on en void de ronds, de quarrez, & de trente manieres differentes. Maintenant on leur assigne vn metal, on les met ouuerts, de front, en pourfil, à treize, onze, neufs, sept, cinq, & trois grilles : puisque l'usage en est introduit & qu'il est assez ingenieux on le deuroit obseruer avec plus de soin.

J'ay vû quantité de beaux velins blasonnez depuis 400. ans ou les souuerains & les premiers Seigneurs du Royaume ont



ont des casques simples sur leurs armes. On void encore à present au mont Salomon pres de Vienne celles de Louys onzième lors qu'il n'estoit que Dauphin tymbrées d'un seul casque de front, qui apprennent à la noblesse à ne pas vsurper les Couronnes, & à se regler sur la modestie d'un Prince, qui a porté la premiere Couronne du monde. Les Armes de Perceval de Dreux que j'ay veuës en un beau velin manuscrit de M. Octavio May n'ont que le casque simple & contourné. Ce ne sont pas pourtant les armes d'un bastard, car elles sont entieres, avec le Cimier, qui ne se concedoit point aux enfans nés hors de legitime Mariage, comme nous voyons en ceux de Jean & de Philippe le bon Ducs de Bourgogne: les bastards du premier prirent un arbre d'or pour cimier, & ceux du second une choüette. Aucun n'ayant osé prendre ny le cimier ny la deüile de la famille, Ce Perceval à l'un & l'autre, & le casque contourné ne prouve rien contre luy parce qu'encore à present les Princes d'Allemagne le tournent ainsi.

Sur les portes de Grenoble on void les Armes du Connestable de Lesdiguieres sommées d'un tymbre en pourfil, & fermé.

Ce nom de Tymbre à esté donné au casque parce qu'il auoit autrefois la forme du Tymbre, qui est dit Nicot *une cloche large & courte pendue au cloistre es Monasteres*, qu'on sonne pour appeller les Religieux à disner ou souper. Cette etymologie est plus vray semblable que celle de l'Alloüette qui le tire du Grec *Τύμβος*, qui signifie vn sepulchre parce dit il que le Cavalier doit tousiours estre prest à mourir.

Oliuier de la Marche & les Ecriuains de son temps luy donnent pour la même raison le nom de *Bassinet*, parce qu'il estoit fait presque à la maniere d'un petit bassin comme on peut voir sur les anciens sepulchres. *Il estoit armé pour combattre à pié, le bassinnet en la teste à visiere leuée.* Il parle d'Antoine de Vaudrey Seigneur de l'Aigle. Selon cette signification *bassinets* en pluriel signifioit le nombre des soldats d'une Armée. Com-

me le Roy auoit deux mille bassinets. On disoit il n'y a pas cent ans , il a cinq cens salades pour dire il a cinq cens hommes. Nicot dit *Celades* & ie crois qu'il le faut ainsi dire , parce que les Espagnols, dont nous auons emprunté ce mot disent *Celadas*. Diego de Salazar au 2. liure *del tratado de re militari* dit *las quales armas eran una celada que le cubria hasta los ombros*,

Les ornemens ordinaires qui accompagnent le Couronnement de l'Ecu sont le Bourlet , Le Volet , & les Lambrequins.

Le Bourlet est vn tour de Liurée, dont nos anciens Cheualiers ont fait montre dans leurs tournois. Il est ou des émaux de l'Ecu ou des couleurs des Cheualiers, c'estoient autrefois les faueurs des Dames , qu'ils plaçoient sur leurs casques pour les faire voir , & se faire connoistre à ces marques. Les Dames prenoient souuent la peine de garnir ces casques de plumes & de rubans particulièrement aux iours solempnels des Ioustes & des Tournois. Nos vieux



Romans , & nos nouveaux Poëmes Epiques sont pleins de semblables faueurs, & de plusieurs euenemens causez par ces liurées.

En la description de l'Emprise de la gueule du Dragon faite par René Roy de Sicile l'an 1443. dont le manuscrit est dans la biblioteque de Monsieur le Chancelier. Les bourlets des Tenans & des Assaillans sont blasonnez.

Le Seigneur de Beauveau portoit le bourlet de gueules d'argent & d'azur.

Le Seigneur Iean Coslé Italien portoit le bourlet de gueules . & d'Azur, &c.

Le Bourlet est d'ancien vsage en France , Il seruoit à la coëffure, & les vieilles images nous en representent la forme. Il estoit l'arrest du Chaperon , que les personnes de toutes qualitez portoient de drap de differente couleur , celuy des Princes estoit couuert d'orfeurerie. Maintenant les Docteurs & les Magistrats de Iustice le portent sur l'epaule. On le nomma *Bourlet* ou *Bourrelet* parce qu'il estoit enflé de bœurre. Villon en parle en ces vers.

*Chausses.*

*Chausses, pourpoints, & bourrellets,  
Robes & toutes vos drapilles,  
Ains que cessez vous porterez,  
Aux tavernees &c.*

On luy donne encore le nom de tortil.

Les chaperons se portoient souuent sur le casque & c'est de la qu'est venu l'usage du bourlet, qui, l'attachoit, & celuy de ces pentes que nous voyons autour des casques dans les vieux sceaux, quelques vns veulent que ce soit de ces chaperons que les lambrequins ayent pris leur origine. En effet on les nomme *hachemens* parce qu'au combat ces chaperons estoient hachez par lambeaux dont le mot de *lambrequin* à pû estre formé car *Lamberare* dans le vieil vñage latin signifioit selon Festus *Scindere* & *Laniare* hacher & mettre en pieces. Nicot deriue le mot de *Lamb:l* de la mesme origine, & ce passage d'Oliuier de la Marche semble iustifier l'origine des lambrequins, c'est au chap. 7. du 1. liu. ou il decrit l'habit du Roy des Romains, & auoit un chapperon par gorge,

dont la patte venoit iusques à la selle , & estoit decoupé à grands lambeaux.

Les Lambrequins sont d'ancien vsage. Il pendoit des bandelettes des Couronnes , & des diademes des Empereurs Grecs comme i'ay remarqué dans plusieurs de leurs medailles , particulièrement dans celles de Constantius & de Constantia que i'ay entre les mains. Il en pend encore de semblables de la Thiare du Pape , & des Mitres des Euesques. On a depuis donné à ces Lambrequins vne forme de fueilles longues & dechiquetées. Ils enueloppent l'Ecu , & ils doiuent estre des mesmes émaux que le blason , ce qui s'obserue aussi pour le bourlet. On ne void point de lambrequins de cette maniere autour des anciens écussons , & c'est vne inuention nouuelle de mesme que la forme des casques , & des Couronnes dont on vse à present.

Ces pieces pendantes se sont appelées *volets* parce qu'elles estoient volantes au gré du vent, elles ont esté en vsage aux siecles passez comme nous voyés  
en



en la description de l'éprise de la loyefse garde faite par le Roy René ; rapportée par le Sieur Vulson en son Theatre d'honneur,

Messire Guillaume de Meullon le bourlet d'argent & de gueules , le volet de mesme &c. Guerry le volet de gueules, le bourlet de mesme & d'argent. Olivier de la Marche , parle souuent de ces volets.

Le Vol estoit vne piece separée dressée au dessus du bourlet , d'une ou de deux pieces , & fait en forme d'éuantail dont ie trouue , qu'on luy a donné le nom dans la mesme description.

Philippe de Lenoncourt , le bourlet d'argent , de gueules , & d'azur. Le volet de gueules chargé d'un escu d'argent à vne croix engreslée de gueules , & pour cimier vn double éuantail ou vol d'argent chargé d'un Ecu semblable à celui du volet.

Guillaume de Gautieres le tortil d'or & de sable, le volet de pourpre , & pour cimier vne corneille de sable entre deux éuantaills , ou double vol de Synople.

Les

Les Allemand donnent diuerſes formes à ce vol , il eſt quelquefois fait en lozange , & houppe de plumes de Paon, quelquefois il eſt pliſſé en euantail , & preſque touſiours armoyé des pieces du Blason.

On luy donne quelquefois le nom de vol banneret, particulièrement ſ'il eſt fait en banniere , ou de deux bannieres meſmes placées derriere l'Ecu en forme de Moulin à vent , comme on peut voir aux armes des Braque en la Chappelle de Noſtre Dame de Braque à Paris. Le Sieur le Laboureur les a inferées en ſes tombeaux des hommes illuſtres , & dit en les blaſonnant. *Le Cimier ſont deux bannieres d'azur ſortantes du bourlet*

Ce vol eſt ſouuent fait des aisles des oyſeaux & pour lors ce nom luy conuient encore mieux.

Le Cimier eſt vne piece qui ſe place au deſſus du Tymbre , & qui paroît la plus élevée ſur la teſte du Cauallier & ſur le blaſon de ſes armes : elle tire ſon nom de l'aſſiette qu'on luy donne, comme nous donnons celui de cime à l'eminence

nence d'une montagne, & de toute autre chose eleuée.

Il se fait ordinairement d'une plante, d'un animal, ou d'une piece des armes. Celuy de France est une fleur de Lys à quatre angles. Celuy de Sauoye une teste de Lyon ailée.

Les Allemands placent ces animaux au milieu de deux trompes d'Elephants comme le Duc de Bauiere; au milieu de deux cornes, de deux ailes, de deux dents, ou de deux oreilles d'animaux qui seruent de vol.

Le Cimier est souuent fait d'une masse de plumes de Paon de Heron ou de quelque autre oyseau. Ces touffes de plumes que nos vieux liures de tournoys appellent *plumails* ou *plumarts* se mettent souuent dans des tuyaux. C'est ce que le Sieur Capré n'auoit pas observé quand il a donné pour Cimier aux Ducs de Sauoye deux demy colonnes Couronnées d'ou sortent des plumes de Paon qui est le Cimier de Saxe dont la Royale Maison de Sauoye est sortie. Ce sont deux hauts bonnets ou tuyaux de plumes



plumes à l'Orientale armoyez des emaux des figures de l'Ecu, qui ont vne Couronne enfilée, Le Calcondyle de Vignerone en a la vraye figure en ses images des Janissaires & autres Officiers du Grâd Seigneur. Que feroient des plumes sur des colonnes, & pourquoy des colonnes pour Cimier sur des armes qui n'en ont point dans l'Ecu? Pour les figures des animaux on les y a tousiours mises, aussi bien que les plumes, & les plantes.

Du Beloy en l'origine des Ordres de Cheualerie apres auoir dit que Baiazet donna à chacun de ses soldats vne plume pour mettre à son turban pour temoignage des belles actions qu'ils auoient faites, dit que c'est peut estre de là qu'est venu depuis, *que les Janissaires, qui ont plus fait de preuve de leur valeur allans en guerre ou accompagnans le Grand Seigneur, s'accoutrent avec des plumes d'Autruche, & des pennaches de l'oyseau nommé Rhintaces, qui sont en vne masse de tres-belles plumes de la grosseur d'un chapon & procedent toutes d'un petit corps, on*

*n'y*

*n'y a que la peau.* C'est la vraye description de la forme de ces Cimiers. Ceux qui les ont appellez des Canons n'ont pas fait reflexion, que ces Cimiers de Saxe sont plus anciens que l'artillerie.

On void encore sur les Tymbres des Allemands des hommes sans bras ou des fantosmes biguarrez de plusieurs couleurs, & armoyez des pieces du blason. Ils multiplient aussi les casques, qu'ils affrontent & tournent en diuerfes facons, mesme quelques-vns au lieu du bourlet posent sur le casque vn quareau ou coussin sur lequel repose le Cimier: l'Archeuesque de Mayence le pratique pour sa Mitre.

Les autres font sortir des fueilles ou de petits guidons de diuers trous faits sur les trompes. d'Elephans & quelques vns portent vne espee de volet à diuers angles, qui finissent en plumes de Paon.

Moreau remarque qu'il n'est pas permis aux bastards de porter, le Cimier de la famille dont ils sortent par voye illegitime, & dit que les Bastards de

Iean Duc de Bourgongne porterent vn arbre d'or au lieu de la fleur de Lys , & ceux de Philippe le bon vne chouëtte on les oblige aussi à contourner le casque pour marque de leur bastardise.

Les Prelats , qui ont iurisdiction temporelle , & qui comme Seigneurs sont obligez de fournir des soldats pour les guerres importantes portent ou peuuent porter Le casque ioint à la Mitre pour Couronnement de l'Ecu de leurs armes. Les Electeurs Ecclesiastiques le pratiquent en Allemagne & les Euesques de Dol & de Cahors en France. Ceux qui sont Ducs, Marquis ou Comtes par leurs familles peuuent en porter les Couronnes, les Abbez Reguliers attachent à leur Crosse vne petite banniere pour marque de leur regularité. Cette pratique est retenuë inuiolablement en Allemagne.

Le Cimier de Portugal est vn demy Dragon aisé d'or. Celuy de Bauiere vn Leopard couronné assis entre deux trompes d'Elephans.

Celuy de Milan la guyure de ses armes



armes au milieu d'un vol d'argent.

Celuy de Brunswiek un cheual courant entre deux faucilles fleurettées de queue de Paon.

Celuy d'Arragon un Dragon naissant d'or tenant une banniere d'argent à la croix de gueules.

## CHAPITRE XIV.

### *Des Supports & autres accompagnemens de l'Ecu.*

**LES** supports ou tenans tirent leurs noms de la fonction qu'ils exercent. On les employe à tenir ou supporter l'Ecuillon.

Les figures les plus ordinaires dont on se sert pour supports sont les Anges, les hommes, & les animaux. Les Anges s'habillent en Herauts avec la cote d'armes marquée des blasons de l'Ecu. Les supports des armes de France sont de cette maniere, & le P. Pierre sainte en

donne de semblables à la Maison d'Autriche , quoy que l'aye vû ailleurs les Armes de l'Empereur posées sur l'estomach d'un Aigle à deux testes qui a le collier de la Toison au tour du col ; le diademe Imperial sur la teste & en l'une de ses serres vn sceptre & en l'autre vne espée nuë.

Les supports d'Espagne sont deux Lions à cause des armes de Leon. Ferdinand & Isabelle ne prenoient qu'un Aigle comme on void en leurs doubles Ducats avec la deuise *Sab umbrâ Alarum tuarum prot.*

Ceux d'Angleterre sont vn Leopard à droit à cause des armes , à gauche vn Dragon à cause de l'Ordre de la Iartiere dedié à S. George.

Ceux d'Ecosse vn Lion & vne Licorne, quelques-uns leur donnent deux Licornes aux vieux Ecus il n'y a que la seule Licorne.

Ceux du Roy de Suede sont deux Lions couronnez.

Ceux du Duc de Sauoye deux Lions.

En Allemagne il n'est permis qu'aux  
Souue

rains de donner des supports à leurs armes, & dans tout le *Wappenbuch*, il n'est que les armes du Comte Schwartzburg, qui en ayt.

Le Duc de Bauiere à pour les siens deux Lions qui ont la teste passée dans des casques,

En France chacun prend la liberté d'en donner à l'Ecu de ses armes.

On donne diuerses formes à ces supports particulièrement à ceux de Figure humaine. Le Duc de Lesdiguières fait porter les siennes à deux sauages. Le premier President de Dauphiné de la Maison de le Goux à deux Maures, quelques vns prennent des Ameriquains, des Enfans, des hommes armez des Religieux, des filles &c.

Angennes, Vignoles, Bethune, Gondy, le Bouteiller, Crequy, des sauages de carnation, la Rouchefoucaud de mesme.

Grimaldi deux Moines Augustins.

Bourbonne vn homme & vne femme sauage au naturel.

Les animaux qui sōt plus en vſage ſont es Lions qui ſeruēt de ſupport à plus de



cēt familles entre autres à celles de Molac & de du Chastel en Bretagne , aux Clermonts de Dauphiné, à la Maison de Luxembourg , aux Potiers, Rohan, Curfol , Lannion Vieux-Chastel , Monchy, Souuré, Nogaret d'Espernon, Du fauçon du Rys, Budos de Portes, Seneterre, Baglion , Groignet Vassé, Rocheturpin, &c. Les vns ont des Lions d'or , les autres d'argent , quelques vns de couleur , & quelques autres au naturel.

Les Ducs de Lenox de la Maison de Stuart prirent deux loups pour supports.

Orgemont , & les Comtes de l'Eglise de S. Jean de Lyon vn Lyon & vn Griffon , le Lyon de ceux cy est couronné, & certes avec raison puisqu'ils font la plus belle couronne de Lyon. Que peu on trouuer de plus Auguste , que cet corps, qui selon les Registres de la Chambre des Comptes de Paris auoit l'an mil deux cent quarante cinq 74. Chanoines. Dont l'vn estoit fils de l'Empereur, neuf fils de Roys, quatorze fils de Ducs, Trente fils de Comtes , vingt fils de Barons, & tous septante, Docteurs en droits Civil & Canon.

Simiane

Simiane deux Pantheres

Grammont deux Leuriers d'or.

Thibaut deux Leuretes.

La ville de Chambery capitale de Sa-  
uoye deux chiens.

La ville de Bourdeaux deux Belliers.

Les Ducs de Lorraine , Cossé , Puy du  
Fou, Saluing, la Trimouille, Coligny,  
Mite Saint Chaumont , la ville  
d'Auignon & plusieurs autres deux  
Aigles.

Nompar, Sully, Thoüars, Bauffremont,  
La Magdelaine, la Marck du Bellay;

Brichanteau S. Gelais &c. deux Griffons.

Cleues deux cygnes accollez d'une Cou-  
ronne.

Braque deux Salamandres

Allinge , Espinay Saint Luc deux Li-  
cornes.

Naples deux Sereines.

Cluny deux daims d'or.

Bretagne , & Deagent deux Hermines  
au naturel.

Brezé Maillé vn Lyon & vn Leurier à  
cause qu'ils estoient Comtes de Mau-  
leurier.

Les Vrsins , & les De Gelas deux Ours.  
 Les supports ne sont pas tellement affectez , qu'ils ne se puissent changer, nous le voyons par la pratique de nos Roys dont quelques vns ont pris pour support de leurs armes les animaux de leurs deuises.

Charles V I. changea les Anges en deux cerfs aislez , qui estoient sa devise selon Froissart. *Il en chargea deux Cerfs volans en sa devise à porter.* Son fils retint les mesmes supports , qui se voyent sur la façade de l'Eglise de S. Iean de Lyon, ou les armes de ce Prince sont Tymbrées d'un casque à diuerses grilles. Il reste de l'autre costé vne partie de celles du Pape soutenuës par deux Anges.

Louys douzième les changea en porcs-epys , il en auoit vn pour sa devise avec cette ame *Cominus & Eminus* devise que Ioue , Tesoro , & les autres maistres estiment l'une des meilleures qui ayt iamais esté faite.

François premier fit aussi soutenir ses armes par deux Salamandres à cause de sa devise d'une Salamandre au milieu  
 des



des flammes avec cette ame *Nutrisco & Extinguo.*

Tous nos autres Roys ont retenu les deux Anges, qu'ils ont concedez à quelques familles comme à celle de Mommorency, à celle de Bar, Vitry &c.

Le sieur de la Colombiere fait difference entre supports & tenans, mais elle est purement imaginaire.

Ces supports tiennent quelquefois des bannieres. On en donne aux deux Anges qui soutiennent les armes de nos Roys. Les Licornes d'Ecosse en-tiennent deux, l'une armoyée des pieces de l'Ecu, l'autre chargée de la devise ou croix de S. André. Les Espagnols mettent quantité de ces bannieres autour de leurs écussons. Les Comti & les Colonnes d'Italie font le mesme.

Ces bannieres sont la marque d'une haute naissance, des Seigneurs bannerets, & des glorieuses actions d'une famille. Dans les vieux sceaux les Princes & Seigneurs de marque sont figurez à cheval tenans en main une petite banniere, vous en verrez des exemples dans l'Histoire

Histoire de Sauoye de M. Guichenon.

C'estoit aussi la marque des Seigneurs bannerets comme ie l'inferre du chap. 21. du liure de la Marche ou il parle de Gerard de Rossillon , qui entra , en lice. Il faisoit porter deuant luy une banniere de ses pleines armes dont il fut aucunement parlé : & disoient les aucuns que le Seigneur de Clomo son Pere ne se tint oncques pour Banneret. Il decrit au chap. 25. la façon de releuer banniere , qui est curieuse La vey ie messire Louys de la Viéville Seigneur de Sains releuer banniere : & le presenta le Roy d'armes de la Toison d'or : & ledit messire Louys tenoit en une lance le Pennon de ses pleines armes : & dit ledit Toison, Mon tres redouté & Souuerain Seigneur voicy vostre humble sujet Messire Louys de la Viéville , issu d'ancienne banniere à vous sugette , & est la Seigneurie de leur banniere entre les mains de son aîné : & ne peut ou doit sans meprendre , porter banniere, quant à la cause de la Viéville , dont il est issu : mais il a par partage la Seigneurie de Sains anciennement terre de banniere.

re. Parquoy il vous supplie ( considérée la noblesse de sa Natiuité , & les seruices faits par ses predecesseurs ) qu'il vous plaise de le faire banneret , & le releuer en banniere : & il vous presente son Pennon armoyé suffisamment accompagné de vingt-cinq hommes d'armes pour le moins comme est & doit estre l'ancienne coustume. Le Duc luy respondit que bien fut il venu , & que volontiers le feroit. Si bailla le Roy d'armes un conteau au Duc : & prit le Pennon en ses mains : & le bon Duc sans oster le gantelet de sa main senestre fit un tour au tour de sa main de la queue du Pennon : & de l'autre main coupa ledit Pennon : & demeura quarré : & la banniere faite le Roy d'armes bailla la banniere audit Messire Louys : & luy dit : Noble Cheualier receuez l'honneur que vous fait aujourd'huy vostre Seigneur & Prince , & soyez aujourd'huy bon Cheualier : & conduisez vostre banniere à l'honneur de vostre lignage. Ainsi fut le Seigneur de Sains reléué en banniere : & prestement se presenta Messire Iaques Seigneur de Harchies en Hainaut : & porta son



son Pennon suffisamment accompagné de gens d'armes siens, & d'autres qui l'accompagnoient celuy Messire Iaques requint à son Souuerain Seigneur comme Comte de Hainant, qu'il le fit banneret en la Seigneurie de Harchies,.....Si luy fut accordé, & fut fait banneret celuy iour le Seigneur de Harchies: & de ces deux bannieres ie fay difference: d'autant que l'une releue sa banniere & l'autre entre en banniere.

Le mesme Autheur fait vne autre belle remarque touchant la banniere qui se doit mettre sur le tombeau des Cheualiers, lors que parlant du bastard de Bourgongne tué par ceux de Gand. Fut mise sur luy sa banniere son estendard, & son Pennon: & depuis me dit Toison d'or. C'estoit le Roy d'armes de Bourgongne, qu'il n'appartenoit à homme ces trois choses estre mises en parure sur sa sepulture, s'il n'estoit mort en bataille: mais bien l'un ou les deux, & non point les trois ensemble.

On en portoit ordinairement dans les ioustes & dans les tournois au bout des lances

lances comme vous pourrez remarquer aux figures que le Sieur Vulson à fait grauer en son Theatre d'honneur & de Cheualerie. Auât le combat ils formoiēt le signe de la croix avec leur banniere comme ie l'aprens des memoires d'Oliuier de la Marche chap. 18. ou parlant de Iaques de Lalain il dit *Ledit Iaques seoit sur son cheual couuert de ses armes, & descendit à pié, & marcha iusque deuant le Duc se seignant de sa bannerole. & plus bas encore Ledit Messire Iaques entra en la lice soy seignant & recommandant de sa bannerole moult Catholiquement.* Il dit le mesme de plusieurs autres.

Les Colomnee mettent derriere leur Ecu deux grandes banderoles l'vne armoyée de la Thiare & des clefs en sautoir, l'autre d'vn Aigle, pour marque des commandemens d'armées qu'ils ont eu sous les Papes & sous les Empereurs. Ils mettent aussi quatorze Guidons tout autour marquez d'vn croissant, en memoire de la solemnelle victoire de Lepenthe remportée sur le Turc, ou M<sup>re</sup>.

Antoine Colonne estoit General des troupes du Pape.

En ce Royaume le Colonel de l'infanterie porte quatre drapeaux en Cimeter, le General de la Caualerie quatre cornettes.

On place autour de l'Ecu les colliers des ordres , & les marques des dignitez, & des charges que l'on exerce.

Les ordres , qui fleurissent encore a present sont ceux du Sainct Esprit & de Sainct Michel en France , de la Toison d'or , & de Sainct Iacques en Espagne, de la Iartiere en Angleterre , de l'Annonciade & des SS. Maurice & Lazare en Sauoye , de S. Estienne Pape à Florence , ceux des autres Princes sont moins considerables.

Le Collier du Sainct Esprit est fait de trophées meslez à des flammes & à des H. Couronnez, qui font le chiffre d'Henry III. qui l'institua de ce Collier pend vne croix cantonnée de quatre fleur de Lys & chargée du Sainct Esprit descendant en forme de Colombe.

Le Collier de Sainct Michel est fait  
de



de plusieurs chaines d'or entrelassées & meslées à des coquilles , de ce collier pend vne medaille à la figure de Saint Michel.

Le Collier de la Toison est fait de fils, & de branches de lauriers , qui sont les deuises de Bourgogne. Du collier pend la Toison.

L'ordre de Saint Jacques , est fait d'une espée en forme de croix.

Le Collier , de l'Annonciade est de roses, & de lacs d'amour qui enlacent ces quatre lettres F. E. R. T. auxquelles on a donné diuerses interpretations.

L'ordre de la Iartiere est fait d'une iartiere avec son fermail , & ces mots en broderie *Honny soit qui mal y pense.*

Les Princes sont grands maistres des ordres qu'ils donnent , & posent les colliers autour de leurs armes comme le reste des Cheualiers. Ceux de Saint Maurice mettent vne croix trefflée derriere l'Ecu en sorte qu'on en void que les extremités , les Cheualiers de Malte font le mesme de la leur, & ceux de Saint Jacques,

Le Conneſtable portoît pour marque de ſa dignité à Coſté de l'Ecu de ſes armes deux Eſpées nuës & fleurdeliſées ſoutenuës par des mains armées. Cette charge à eſté ſupprimée.

L'Admiral met deux anchres en ſau-toir derriere l'Ecu.

Les Mareſchaux de France deux baſtons fleurdeliſez.

Le grand Maiſtre de la Maiſon du Roy deux baſtons finiſſans en couronnes fermées.

Le Grand Chambellan deux clefs dont les anneaux finiſſent en couronnes Royales.

Le Grand Maiſtre de l'artillerie met deux Canons ſous ſes armes.

Le Surintendant deux clefs en pal à coſté de ſes armes. La forme eſt ſemblable à celles du Chambellan, mais il y a cette difference outre le changement de poſition, que celles du Chambellan ſont toutes deux d'or, & l'une de celles-cy eſt d'argent.

Le Grãd Eſcuyer met à coſté de ſes armes deux Eſpées en fourreaux fleurdeliſées,

ées, le baudrier ou ceinture, qui les entoure de mesme.

Le Chancelier outre le Mortier de toile d'or rebrassé d'Hermine, & la statuë de la France vestuë à la Royale qu'il porte en Cimier, & les sceaux que ceste mesme image tient, passe deux Masses en sautoir derriere l'Ecu de ses armes.

Le Grand Aumosnier met sous les siennes vn Liure marqué des armes du Roy.

Le Grand Panetier la nef doreë & le cademat.

Le Grand Veneur deux grands cors de chasse avec leurs attaches.

Le Grand Fauconnier deux leurres.

Le Grand Louuetier deux testes de loups.

Les Capitaines des gardes du corps du Roy, mettent deux bastons d'Ebene mornez d'yvoire en sautoir derriere l'Ecu de leurs armes.

Le Grand Bourellier met à costé de ses armes deux bouteilles de vermeil sur lesquelles sont les armes du Roy.



Le Grand Preuost de l'Hostel met sous les siennes deux faisseaux avec la hache en sautoir.

Le Grand Mareschal des Logis vne masse & vn marteau de mesme.

Le Grand Tranchant vn cousteau & vne fourchette de mesme.

Le Capitaine des gardes de la porte met à costé des siennes deux clefs en pal dont les anneaux finissent en couronnes.

Voyez le nouuel ouurage de Monsieur Godefroy, sur l'ancien recueil de Iean le Feron qu'il a augmenté corrigé & fait imprimer au Louure avec des notes sur les principales dignitez du Royaume.

Il y a de semblables marques d'honneur pour les dignitez estrangeres Ecclesiastiques & Seculieres. Le Pape met deux clefs en sautoir derriere l'Ecu des armes de sa famille.

Les Archeuesques y mettent vne croix fleuronée.

Les Euesques la Crosse, & ceux qui sont Seigneurs temporels L'Espée avec la Crosse.

Les







## Dignitez Ecclesiastiques

Pa pe

Alexandre VII.  
Eues - que

Cardinal

Grimaldi  
Abbe'

Archeuesque

Neuville  
Ab - besseD'Aillon  
PrieurAlbon  
ProtonotaireAl-tbert  
Abbe regulier

Bertrand



Saluani



Le Goux

Eu. Sei - gneur

De Lionne  
Eu. de Gap.

Elect. Ecclesiastiq.



Cologne

Pair Ecclesiast.



Rheims



# Dignitez Politiques



Empereur. R. d'Espagne. D. de Saugre. Grand Duc. Princes du Sang  
Elec - teur.



Saxe



Bonne



Durazzo



Hostun



Damas

## CHEVALIERS



Crusata  
Toison



Estampes  
lar tierre



Poli gnac  
Annō ciade



Ho - zier  
s. Es - tienne



To - lede  
S. Iaques



Ig by  
S. Maurice



Simi - lane  
A - uis



l'An - glois  
S. Sacr - ement



Tas - sis



Guich - enon



Sil - ua



Man - toüe





Les trois Archeuesques Electeurs , & ceux de Magdebourg de Saltzburg, Breme , Riga , Prague , Chamerick , & les Euesques de Bamberg , Wurzburg, Strasbourg le pratiquent en Allemagne. Celuy de Naumburg la passe en sautoir avec vne clef dans l'Ecu.

En France celuy de Gap en Dauphiné met à costé de ses armes en pal la Crosse & l'Espée. Il semble que l'Archeuesque de Lyon l'ait pratiqué autrefois , car on void encore sur la porte de l'Archeuesché qui est proche le Pont les armes d'Hugues De Talaru Archeuesque qui sont parties d'or & d'azur, à la cotice de gueules brochant sur le tout. La Croix d'Archeuesque derriere l'Ecu , & à costé deux autres Ecussons des armes de l'Eglise de Saint Iean en l'un est le Lyon couronné , en l'autre le Griffon , à costé de ces deux Ecussons sont mises en pal vne Crosse à droite , & vne espée à gauche. Ce monument est curieux à cause de ces trois escussons , & de l'espée.

L'Abbaye de Tournu porte encore vne Crosse & vne espée pour ses armes , par-

ce que les Abbez en ont long-temps este Seigneurs temporels & spirituels.

L'Euesque de Chartres ioint encore l'espée , à la Crosse ; & les Images de quelques-uns de ces Prelats estoient armées sur leurs tombeaux , comme ie l'apprens d'un liure , qui est au Tresor de la Ferté Ernaut , qui porte pour titre *Carnotensis Ecclesia principium*. Dont voicy vn extrait.

*Vt plerique non contemnendi scriptores memoria tradiderunt Episcopi quique ab Auentino primo Carnotensi Episcopo ad Hardeinum , qui quinquagesimus fuit Comitatus titulum administrationemque sigillatim adepti sunt. Quod LORICATÆ priscorum Episcoporum imagines , & ipsa adhuc Episcopatus MITRATA , ENSATAQVE insignia satis superque arguunt.*

Il a mesme esté vn temps que les Prelats ne faisoient point de difficulté d'aller à la guerre, enous en auons cent temoignages dans nos Histoires. Les Capitulaires de Charlemagne , & de Louys le Debonnaire le iustifient , Monstrelet  
nous



nous decrit vn Archeuesque de Sens tout armé.

*Abbo Lib. 3. de obsidione Parisiensi*, parlant de Ebolus Abbé de Saint Germain pendant le siege de Paris par les Normans, dit :

*Interea sperans Ebolus fortissimus Abba, Gētiles quod in hāc issent cūcti, propè solus.*

*Arte ruit. dardumque ferens castella petiuit,*

*Illorumque hastam vibrans proiecit in ipsa.*

Les Actions genereuses de l'Euesque de Beauuais , à la iournée de Bouines, celles des Cardinaux Albanoz & Vitelleschi en Italie & tant d'Euesques morts à diuerfes batailles confirment cette croyance. Nous auons mesme vû de nos temps deux armées Royales commandées par deux Princes de l'Eglise , dont l'vn'estoit fils de Roy, & l'autre , d'une illustre famille de ce Royaume.

Du Tillet ne donne aux Prelats que des Masses pour ruer l'ennemy & non pas le tuer , en effet l'Eglise à horreur du sang , & la pourpre Sacrée est plutôt

vne couleur du zele & de l'ardeur qu'il faut auoir pour maintenir & estendre la Religion, que pour combattre pour la gloire, & pour estendre les limites des Estats temporels.

Les Electeurs de l'Empire mettent dans l'Ecusson mesme de leur famille les marques de leurs fonctions en l'Electiō.

Les Bannieres qui sont autour des armes de plusieurs familles d'Espagne sont des marques des victoires, & des despoüilles remportées sur les Mores.

Les Pavillons Royaux, & les Mantoux doublez d'Hermine, & armoyez qu'on met autour des blasons des Ducs, Chancelliers, & Mareschaux de France sont de nouvelle inuention, & nous n'en voyons point la pratique au dela de cent ans.

Le Prefect de Rome porte pour marque de sa dignité au chef de ses armes le Gōfanon de l'Eglise, & au dessus du casque ou de la Couronne le bonnet de sa charge qui est de velours rouge cramoisly marqué d'une croix d'or avec  
deux

deux pendans de mesme.

Le grand Maistre de Malthe met sur ses armes la Couronne de Prince , & le Manteau Ducal marqué des instrumens de la passion , a costé de ses armes deux bras tenans deux espées nuës avec la devise *Pro Fide*.

On void sur quelques tombeaux vne espée posée en bande ou en pal derriere l'Ecu. C'estoit la marque de l'ancienne Noblesse , & d'un Gentil-homme qui se qualifioit Cheualier, qu'on disoit en latin *Milos*.

L'Abbaye de la Luzerne en Normandie & plusieurs autres Eglises anciennes conseruent encore de semblables monumens.

Quoy qu'on n'ajoute rien aux armes du Cheualier, ( Si ce n'est le Collier pour celui qui a receu l'ordre du Prince ) on ne laisse pas de mettre au dessus de son tombeau les marques de Cheualerie & de Noblesse, qui sont le Pennon & la banniere , la cotte d'armes , le casque , les gantelets , les esperons dorez , & autrefois on y adjoustoit la lance , on n'y met  
main



tenant que l'espée. Ces pieces s'appellent les honneurs.

Il n'est pas iusqu'aux peuples les plus barbares, & les plus éloignez de la société ciuile, qui n'ayēt de ces marques d'honneur pour recompenser la valeur victorieuse. Les relations, qui nous viennent des Indes nous apprennent, que ces peuples errans suiuent des chefs, qu'ils font des partys, & qu'apres le succès de leurs petites guerres, ils reçoivent la recompense de leurs trauaux.

Au Mexique les plus braues de la nation portoient autrefois autant de plumes & de tours de rubans, qu'ils s'estoient trouuez de fois en des batailles signalées. Ces plumes & ces tours de rubans ont rapport à nos bourlets, & à nos lambrequins.


Ioseph Acosta nous décrit au cinquième Liure de son Histoire la façon de faire les Cheualiers pratiquée par les Incas Roys du Peru, mais comme cet Autheur n'est pas tousiours fidelle, & qu'il semble auoir plustot fait vn Roman, qu'vne Histoire, ie ne veux pas donner

donner cours à ses fables en les publiant.

---

## CHAPITRE XV.

### *Du Cry de guerre.*

 N n'anime pas seulement la valeur des soldats par le son des trompettes & des tambours, Il y a de petits mots ; qui sont plus efficaces que ce bruit militaire, & le seul souvenir du nom de Romain à plus fait gagner de batailles, que le fanfare des clairons.

On a retenu cét usage dans nos armées, & l'on s'est servi de certains mots pour animer les soldats, & pour les rallier dans le desordre. Ce sont les deux fins de ces mots que nous appelons Cris de guerre. On le pratique encore à present pour se reconnoître, & dans les attaques de nuit, ou les tene-

bres pourroient mettre en desordre ceux qui sont d'un mesme party . on se sert d'un mot donné par le general auquel on distingue les amis des ennemis. On use de semblables mots dans les villes de garnison & l'on fait l'honneur aux Seigneurs estrangers qui passent de le donner. Ils estoient autrefois stables , & c'estoit ce qui s'appelloit proprement cry de guerre.

Il ya des cris de guerre de differente sorte Les vns sont les simples noms des chefs qui conduisent les soldats , comme les troupes conduites par les Seigneurs de Crequy d'Ailly , de Mailly , de Tanques , de la Baume , De Groléc , De Bourbon D'Amboise , De Saucuses , De Lembourg , D'Aspremont . De Lynden , de Ioinville crioient les noms de leurs chefs Crequy-Crequy , La Baume La Baume &c.

La seconde maniere de cry est par invocation de Dieu , de Nostre Dame ou des Saints comme nos Roys crioient *Mont-Ioye Saint Denis*. Les Ducs de Bourgongne *Montioye Saint Andrieu*,

Les



Les Espagnols inuquoient Sainct Iacques leurs protecteur . & generalement tous les Cheualiers Sainct George , que l'Eglise represente en Cauallier.

On faisoit ces inuocations dans les tournoys , & dans les lices de mesme que dans les combats. Comme le Seigneur d'Escales au rapport de la Marche chap. 37. du premier liure de ses memoires. *Le Seigneur d'Escales auoit sa cotte d'armes au dos , & portoit sa hache sur son col, & en guise d'un espieu : & venoit criant. Sainct George.*

La troisieme maniere de cry de guerre est en sentence , soit qu'elle soit de commandement, ou de Dffy comme *Ils sont à nous. Je les tiens &c.*

Quelques-vns se sont serui de leurs cris de guerre pour deuise , qu'ils mettoient au dessus ou autour de leurs armes.

René Roy de Sicile crioit *Montioye, Anjou.* Tous les Princes de la Maison de France crioient ce mot , auquel ils ajoustoient le nom de leur branche Nos Autheurs luy ont donné diuerses inter-

pretations que l'on pourra voir chez le Pere Monet , ou chez la Colombiere. Il a seruy de nom au premier Roy d'armes du Royaume qu'on appelloi *Montioye* comme celuy de Bourgongne s'appelloit *Toison d'or*.

Fauyn à decrit les noms, les liurées, les cris & les cornettes des Herauts d'armes en son theatre d'honneur.

Vulson la Colombiere à fait vn chapitre entier du cry de guerre , qui n'est qu'un extrait de ce que le P. M. en à dit.

Les Ducs de Normandie crioient *Diex aye Dam Diex aye* c'est à dire *Dieu nous ayde le Seigneur Dieu nous ayde*. Non pas *Dieu & Nostre Dame nous ayde* , comme l'a traduit Vulson , qui n'a pas fait reflexion , que dans nos vieux Autheurs ce mot de *dam* signifie Seigneur , & que c'est de ce mot qu'on a deriué celuy de *Damoiseau* pour vne personne qui n'estoit pas Cheualier. *Dam Cheualier vous entreprendrez si vous plaist la querelle de moy pauvre vefue destituée de gariueur & defenseur*.

Les Ducs de Saint Malo crioient

*Saint*

*Saint Malo au Riche Duc.* Ce mot de *riche* est pris pour grand, & Noble, comme dans les croniques d'Espagne, les plus qualifiez sont appelez *Ricci homines.* & Nicot rend en latin riches femmes *Regina.*

Les Anciens Comtes de Champagne auoient pour cry de guerte ces paroles de deffy. *Passauant li meillor.* Le Pere Monet dit, *crierent les vieux Comtes de Chartres de Champagne s'auançans sur les premiers rangs, & deffians le plus courageux & uailant des ennemis, à venir faire des armes avec eux à la vuë des deux armées.*

Les Escuyers & les valets à pied crioient dans les tournoys les cris de guerre des Cheualiers leurs maistres comme fait foy le formulaire des tournois à plaifance compilé par René d'Anjou Roy de Sicile dont l'original escrit de la main de ce Roy est conserué dans la bibliotheque Royale. Voicy, son ordonnance, *& Adonc crie, ont ceux qui porteront les bannieres avec les seruiteurs à piet & à cheual, les cris chacun de leurs maistres tournoyans.*



On crioit aussi dans les veritables combats, comme en l'écarmouche deuant le chasteau de Villy decrite par Oliuier de la Marche. Là commença l'écarmouche : & tantost vint le Seigneur de Sauueses, le Seigneur de Neufuille ; & les autres chefs & Capitaines, d'iceluy siege, qui presserent & assaillirent leurs ennemis criant Bourgongne, & ceux de Commercy crioient Dauphin.... Les Enseignes mrrchoient sur eux crians Bourgongne & Sauueses & le Seigneur de Sauueses marchoit hardiment recriant ses gens. & au chap. 12. du mesme liure 1. Le cry commença par les Echeleurs qui crioient, Nostre Dame ville gagnée, Bourgongne Bourgongne chacun qui mieux. Ce qui fait voir que le cry n'estoit pas tousiours le mesme.

---

## CHAPITRE XVI.

### *De la deuise.*

**I**L est difficile de donner vne definition reglée à la deuise du blasõ, parce

qu'elle s'est autrefois pratiquée en tant de manieres, qu'il semble impossible de les reduire toutes à des principes reglez. Les vnes ont esté des chiffres Enigmatiques, les autres des sentences morales, quelques-vnes ont esté de figures sans mots d'autres de mots & de figures tout ensemble. Je puis donc seulement dire en general qu'elle est vn *symbole qui couvre ou qui explique la pensée & le dessein du Cavalier*. Je luy donne ces deux qualitez de couvrir ou de decouvrir la pensée, parce qu'il en est dont on a peine à deueloper le sens, & d'autres, qui sont faciles à expliquer & sans aucun embarras. Les veritables deuises, ont vne autre definition comme elles ont d'autres regles. Je ne parle maintenant que de celles du blason.

Elles ont fait autrefois les ornemens les plus ordinaires des habits, des houlures, des lits, des meubles & des Maisons des Seigneurs, des Dames, & des Cavaliers. Personne ne se presentoit au tournoy qui n'eut sa devise comme nous voyons dans les lois des lices, & des Ioustes.

Les plus ordinaires estoient des lettres semées sur les bords de la cotte d'armes, sur les houffures, & dans les bannieres. Chap. 16. du liu. 1. des memoires de la Marche. *Son cheual estoit couuert de drap de Damas gris bordé de gro. estocs, iettans flammes de feu & de sa lettre qui fut un K : qui est une lettre hors du nombre des autres.* C'estoit la deuise de Iaques de Lalain. Il decrit de mesme l'appareil auquel se presenta en lice Iean de Compois Gentil-homme Sauoyard, qu'il nomme Iehan de Compays. *Il estoit de sa personne monté sur un destrier couuert de cendal blanc semé de ses lettres, qui furent d'or, & me semblerent de peinture : & furent trois lettres qui furent en mot. AVF.* Ces lettres estoient souuent les initiales d'autant de mots, celles-cy pouuoient signifier, à Vostre Foy.

Au Tournoy fait à Paris l'an 1514. pour l'entrée de le Reyne Marie d'Angleterre seconde femme de Louys douzième Le Duc de Valois auoit pour deuise ces deux lettres. G. M. Le Comte de Saint Pol. A. F. Les deux premieres pouuoient



pouuoient signifier en rebus *l'ayme*. La Maison de Kergos en Bretagne à porté ainsi pour la sienne M. qui T. M. C'est à dire *ayme qui t'ayme*.

La deuise de Guyse celebre par vn proverbe estoit de deux A. enfermez chacun dans vn O qui est fait comme vn cercle pour dire *chaqu'un A. son tour*. C'est ainsi que le dernier siecle expliquoit grossierement ses pensées auant l'invention des belles deuises.

Le Pere Pierre-sainte à Ramassé plusieurs semblables deuises de lettres sur lesquelles les meilleurs Esprits ont sué pour en trouuer le sens. Monsieur Guichenon en à rapporté quelques vnes en son Histoire à l'occasion de celle du collier de Sauoye faite de ces quatre lettres diuersement interpretées F.E.R.T.

Semblables deuises donnent souuent occasion à des railleries , comme il s'en est fait plusieurs sur celles des Romains S. P. Q. R. à laquelle quelques vns ont appliqué ce sens *Si peu que rien* , comme on veut que son veritable sens soit vne responce au deffy des Sabins qui auoient voulu

voulu dire *Sabinis Populis quis resistet*, & que les Romains leurs aduersaires dirent sur les mesmes lettres *Senatus Populusque Romanus*.

C'est a dessein que les Caualliers ont pris autrefois de sēblables deuises, qui estoient plus agreables dans les diuerses significations qu'on leur dōnoit, qu'ingenieuses dans leur inuention.

Il y en a eu de sentences entieres sans corps que nos anciens Autheurs appellent *mots* Oliuier de la Marche parlant des deuises du Duc & de la Duchesse de Bourgongne dit. *Le mot de mon dit Seigneur estoit le l'ay emprins, & celuy de Madame Bien en auienne*.

La deuise de Marguerite d'Autriche femme de Philibert Duc de Sauoye & Fondatrice de l'Eglise de Brou estoit *Fortune Infortune Fort vne*. Je l'ay vûe sur son tombeau, dans sa chappelle & en plusieurs endroits de cette Magnifique Eglise ou elle est enseuelie.

J'ay vû de mesme en l'Eglise de Saint Iean de Lyon celle de Charles Cardinal de Bourbon en la chappelle de son nom  
c'est

c'est N'Espoir ny Peur. On la void figurée en diuers ouurages de cette chapelle particulièrement sur la porte.

Celle du Duc de Monaco est *Deo iuvante*. On la void dans le cercle de la couronne qu'il met sur ses armes dans ses monnoyes. Celle de Charles V. Roy de France estoit *Non sine causa*.

Celle du Cheualier Boutieres de la Maison de Guiffrey en Dauphiné Lieutenant pour le Roy en Piedmont. *Huc: quid obstar*. Je l'ay vûe au chateau du Touuet, qu'il auoit fait bastir, & sur des Iets d'argent.

Les Papes prennent des sentences de l'Ecriture qui leur seruent de deuises.

Celle de Sixte V. estoit *De ventre Matris mee tuas Deus protector meus*.

Celle de Pie V. *utinam dirigantur via mee ad custodiendas iustificationes tuas*.

Celle de Paul I V. *Dominus mihi adiutor*.

Ciaconius donne le nom de signe à ces deuises. *Signum Pij V. PP. &c.*

Quelques vns ont pris pour deuises des corps sans ames ou des figures seules. Comme Charles d'Amboise Sei-



gneur de Chaumont , pour faire allusion à son nō prit pour deuise le Montgibel.

Celle de Iacques de Lalain decrite par Oliuier de la Marche estoit curieuse. N'est pas à oublier que sur le pavillon qui fut tendu pour ledit Messire Iacques de Lalain auoit un Cerf couché de brodure. Celuy Cerf portoit seize cors : Et à chacun cor auoit une banniere dont estoit issu ledit Lalain , & dont les deux premieres furent du Pere & l'autre de Crequi du costé de la Mere. Ainsi monstra ledit Messire Iacques trente-deux bannieres , dont il estoit issu directement du Pere & de la Mere, sans entremesler entre les deux Mariages aucune alliance d'autre nature ou condition. Cette deuise étoit belle à voir à cause de tous les quartiers de descendance d'une famille si illustre. Je me sors souuent du temoignage de cét Auteur , qui est exact à decrire les choses qu'il a veues , comme il est sujet à errer en celles qui dependent de la connoissance de l'Histoire.

Le Cardinal de Bourbon auoit pour deuise yne main tenant yne espée flam-  
bante.

bante qui estoit le symbole du zele d'un Prelat. On la void encore en quelques fenestres de l'Archeuesché de Lyon.

J'ay vû en l'Eglise des Cordeliers d'Auignon la deuise de Laure Celebre par les vers de Petrarque : c'est vne croix avec deux branches de lauriers passées en sautoir & surmontées d'une rose.

On void encore en l'Eglise de Saint Martin des Champs à Paris celle du Chancelier de Morvillier qui est vne Herse liée à un Y.

Quelques vns portoient les armes des Cheualiers de la table ronde pour deuises, comme le Seigneur de Crequy celles de Lancelot du Lac, & le Seigneur de Ternant celles de Palamedes en la iouste du pas de la Pelerine.

Les deuises plus communes & plus regulieres ont corps & ame, c'est à dire figure & mot. J'ay vû au College de Tournon celle du Cardinal qui l'a fondé, c'est la manne qui tombe du Ciel avec cette sentence de l'écriture : *Non quæ super terram.*

Au devant du chœur de l'Eglise de  
S

Blois , & dans la chappelle de Valentine de Milan Duchesse d'Orleans est fa-  
deuise d'un arrosoir dont l'eau coule &  
ces mots. *Rien ne m'est plus, plus ne m'est  
rien.*

Aux Fauxbourgs de Melun celle d'André de Laual Admiral de France , deux  
mains qui tiennent vne rame flamboyante: *Pour vne autre non.*

L'ay vû aussi à Dijon la statuë de Iean  
Duc de Bourgongne semée de rabots  
d'or avec leurs éclats. C'estoit la deuise  
de ce Prince, à laquelle il adioustoit pour  
mot dans ses drapeaux: *Hic Hond*, en lan-  
gage Flamand , qui signifie: *Je le tiens.*

Louys Duc d'Orleans donna occasion  
à cette deuise par la sienne d'un baston  
nouïeux accompagné de ces mots: *Je l'en-  
ui.* Par lesquels il prouuoit Iean Duc  
de Bourgongne son aduersaire, *Se iactant,*  
dit Monstrelet , *que là où il frapperait la  
bigne s'y leueroit.* Le Duc de Bourgon-  
gne prit aussi tôt le rabet , pour dire  
qu'il aplaniroit les nœuds du baston.  
Ces deuises sont peu spirituelles , & res-  
sentent la rudesse de leur siecle,

Quel



Quelques-vns affectoient de prendre des deuises Equiuoques à leurs noms, comme ceux de Vienne prirent pour la leur : *Tost ou tard Vienne.*

Granson: *A petite cloche grand son.*

Vaudrey: *Iay valu, vauz, & Vaudrey.*

Loras: *Vn Iour L'oras.*

Arces: *Le Bois est vert & les fueilles sont arses.*

Le Baron d'Allez *Allez comme Allez.*

Seneccey: *In virtute & honore Senesce.*

On place souuent ces deuises ou en cimier, ou à costé de l'Ecu.

Les Saints Martin d'Aglié en Piedmont, qui se disent issus des anciens Roys de Lombardie mettent à costé de leurs armes, vn faisceau de fleches avec ces mots: *Sans Departir.*

Les Valpergues, qui reconnoissent vne mesme origine, vn Eltrier avec le mot: *Ferme toy.*

Les Raconis branche de Sauoye, des vergettes avec ces deux mots: *Tout net.*

Le Duc de Mantolie met en cimier le Mont Olympe sur lequel est vn Autel avec le mot: *Fides*, & au pied de la Mon-

tagne est escrit en Grec: OATMHOS.

Ces deuises se pratiquent en diuerſes langues.

I'ay vû en vne chappelle de l'Abbaye d'Hautecombe celle de Humbert baſtard de Sauoye, qui eſt Turque ALLAH ALLAH. Elle eſt ſur les bords de ſa cotte d'armes, & en diuers endroits de la chappelle.

Celle des Mommorcencys eſt Grecque, c'eſt le mot: AΠΛΑΝΩΣ.

Celle du Cardinal Birague eſtoit latine, c'eſtoit vn Agneau Paſchal avec ces mots: *Rubet Agnus Aris.*

Celle de René Roy de Sicile eſtoit Françoisſe, vn vieux bœuf: *Pas à Pas.*

Celle de Iean Duc de Bourgongne, Flamande: *Hic Houd.*

Celle des Chauarys d'Arles originaires de Genneſ eſt Italienne: *Aſſalire é del forte e ſoſtenir.*

Celle des Boches eſt Eſpagnolle: *Mas fortunas mas velas.* Ils ont pour armes trois voiles, & pour cimier vne hune de Vaiſſeau au naturel.

Celle de Kerliuivy en Bretagne eſt en langage

langage du pays : *Toul Doë*, c'est à dire, La volonté de Dieu.

François Cybo en portoit vne Allemande: *In Vangut bessès*, qui signifioit, *De bien en mieux*.

Les deuises ordinaires du Blason sont de simples sentences, ou si elles sont accompagnées de quelques corps, il fait le cimier des armes, ou les supports.

Vantadour, vn Van en cimier : *Irania pello*.

Les Armes de la ville d'Auignon soutenues par les Aigles : *A bec & à griffes*.

Celles de Chambery soutenues par deux chiens, *Custodibus Istis*.

Geneue Lullins, vne teste de buffle au naturel accolée & emmuselée d'or en cimier. *Aptè non arctè*.

Roüer Sainct Seuerin, vn homme armé de toutes pieces tenant en main vn espée : *A bon rendre*.

Millet en Sauoye, des Dragons pour supports : *Vigili Prudentiâ Sernor*. De cette famille sont sortis vn Chancelier de Sauoye, vn Archeuesque de Turin, vn Euesque de Maurienne, tous deux Chan-



celiers de l'ordre de l'Annonciade , vn  
 premier President du Senat de Chambe-  
 ry, & Gouverneur de Sauoye. Elle subsi-  
 ste à present en plusieurs branches, du  
 Marquis de Fauerges , du President de  
 Chales, du Seigneur de Mompesat. L'Ar-  
 cheuesque de Tarantaise , & l'Euesque  
 d'Ivrée s'ont de cette famille, laquelle por-  
 te pour ses armes Ecartelé au 1. & 4. de  
 Gavy la Roche, au 2. & 3. de Livron, sur  
 le tout d'azur au chevron d'or chargé d'un  
 autre chevron de gueules & accompagné  
 de trois estoiles d'or, qui est Millet.

Lugny : *Il n'est oyseau de bon nid , qui  
 n'ayt plume de Lugny.*

D'Igby en Angleterre: *Nul qu'un.*

Simiane Pianezze à Turin : *Medium  
 seruasse iuuabit.*

La Maison de la Chambre en Sauoye:  
*Altissimus nos fundauit.*

La Palu en Bourgongne: *Mourir plu-  
 tost que se soûiller.*

Gorreuod Ducs de Pondeuaux: *Pour à  
 Iamais.*

Chalant ancienne Maison de Sauoye:  
*Tout est & n'est rien.*

Solara

Solara de Piedmont *Tel fiert qui ne tue pas.* Plusieurs familles de Piedmont , & du Milanois , ont la mesme façon de porter les armes que les François, à cause que le Milanois a esté du Royaume , & que nos Roys y font guerre depuis long-temps. C'est aussi la cause pour laquelle ces familles ont des supports & des deuises ce qui n'est pas de la pratique ordinaire de l'Italie.

Damas : *Fidelle & valeureux.*

Luyrieux Maison esteinte en Sauoye : *Belle sans blasme.*

Mominayeur Maison esteinte au mesme pays : *Vnguibus & rostro.* Elle portoit d'argent à l'aigle de gueules becquée & membrée d'azur.

De Bussy : *Encor ne me tenez.*

Monchenu : *La droite voye.*

De Menthon en Sauoye : *Par tout.*

Seyssel au mesme pays : *Franc & Feal.*

Granery à Turin : *Vt Seres Metes.* Le cimier des armes vne Ceres.

Chandée en Bresse : *Ja ne sera Chandée.*

Grolée au mesme pays : *Je suis Grolée.*

Faure en Bresse & en Sauoye: *Fermeté*.  
De cette famille estoit le fameux President du Senat de Chambery, qui a composé le Code Fabrien, & quantité d'autres liures de Droit.

Villars originaires de Lyon: *Fortis ut Mors dilectio*. De cette Maison sont sortis quatre Archeuesques de Vienne, dont quelques-uns ont porté cette mesme deuise en langue Grecque.

Il faut prendre garde à ne pas donner occasion aux railleries par les deuises que l'on prend. Vn maistre de danse ayant pris pour la sienne: *Spes alit*. On effaça la premiere lettre, & il ne resta plus que, *pes alit*.

Vn récemment annobly, dont le Pere auoit esté Marchand ayant pris pour la sienne: *Respice finem*, trouua vn iour ~~qu'on~~ auoit effacé la premiere & la derniere lettre, & qu'il ne restoit plus que, *Epice fine*.

Vn Ministre qui auoit quantité de meuriers deuant son Temple dont il tiroit vn assez bon reuenu, fit mettre pour deuise sur la porte de ce Temple: *Mori Lucrum*. Les



Les deuises font souuent allusion aux pieces du Blason, au cimier ou aux supports.

Les Alberts de Prouence issus d'Italie, portent d'azur à quatre chaisnes d'or mouuantes des quatre angles de l'Ecu, & liées en abyfme à vn anneau d'argent.

La deuise: *His adstringor catenis.*

Simiane en Prouence & Dauphiné, d'or semé de fleurs de Lys & de tours d'azur. D uise: *Sustentant Lilia Turres.*

Vento, vn vent entre des nuages pour cimier avec la deuise: *Se Spiro Spariranno.*

Grilles à Arles, de gueules à la bande d'argent chargée d'un grillet de sable. Deuise: *Nititur in vetitum;* parce que ce petit animal va tousiours contre le fil de l'Eau.

Quelques-vns appliquent pour deuise aux armes du Royaume, ces paroles de l'Euangile: *Lilia non laborant neque nent.* A cause de la loy Salique qui exclut les femmes de la succession à la Monarchie.

Il y a des deuises pour les ordres de Cheualerie. Celuy de la Toison, en a trois

trois. La premiere pour la Toison: *Pretium non vi e laborum*. La deuxieme pour le fusil: *Ante ferit quam flamma micet*. La troisieme pour les deux branches de laurier enflammées: *Flammescit uterque*. La devise de l'ordre de S. Michel est, *Immensi tremor Oceani*. Celle de la Iartiere: *Honny soit qui mal y pense*, de l'Annonciade: *F.E.R.T.*

La Devise n'est pas vne piece fixe du blason, aussi se change t'elle souvent.

Nous le voyons en la Maison de Rochefort d'Ally en Auvergne, qui porte de gueules à vne bande ondée d'argent accompagnée de six merlettes de mesme. Car Hector de Rochefort porta pour devise *Bien fondé Rochefort*.

Guillaume de Rochefort. *Nasci, laborare, mori*.

Hugues de Rochefort: *Moderata durante*.

Claude de Rochefort: *Per ardua virtus*.

Il y a trois cents ans que l'on donnoit le nom de Devise aux liurées, & aux

aux rubans de diuerses couleurs. Sicile le Heraut du Roy Alphonse d'Arragon en a diuers exemples en son blason des couleurs. Ces deuises auoient des sens mystiques tirez du caprice plutot que d'aucune raison, ne fut que quelques vns eussent rapport aux couleurs, voicy vne partie de ces Deuises.

Blanc & bleu. *Courtois & sage.*

Blanc & gris. *Esperance de venir à perfection.*

Blanc & iaune. *Iouyssance d'amours.*

Blanc & rouge. *Hardiessse en choses honnestes.*

Blanc & verd. *Vertueuse ieunesse.*

Blanc & pourpre. *Gracé de toutes gens.*

Blanc & tanné. *Suffisance.*

Blanc & violet. *Loyauté en amours.*

Rouge & verd. *Hardie ieunesse.*

Rouge & bleu. *Desir de sçauoir.*

Rouge & iaune. *Desir d'auoir.*

Rouge & gris. *Esperer en hautes choses.*

Rouge & noir. *Fasché & ennuyé du monde.*

Rouge & tanné. *Toute force perduë.*

Iaune & verd. *Esperance de iouyr.*

Iaune



Iaune & noir. *Constance par tout.*

Iaune & incarnat. *Richesse bien temperée.*

Verd & bleu. *Ioye simulée.*

Verd & violet. *Amoureuse liesse.*

Verd & noir. *Attrempance & ioye.*

Noir & gris. *Eſperance de mieux auoir.*

Noir & incarnat. *Confiance en bien viure.*

Noir & tanné. *Tristesse sans ioye.*

Bleu & violet. *Sage en amours.*

Bleu & incarnat. *Habile en toutes choses honnestes.*

Bleu & tanné. *Patience en ses aduersitez.*

Incarnat & violet. *Bonne grace enuers les grands.*

Violet & tanné. *Amour non permanente.*

Ces Deuises ont particulièrement esté en vſage parmy les Mores, ainſi que les chiffres & les lettres entrelasſées. L'Histoire des guerres de Grenade, nos Romans, & nos Poëmes epiques en fournissent vne infinité d'exemples.

Les Allemands n'en ont pas l'vſage, aussi



aussi en voit-on rarement sur leurs armes.

Les Italiens en ont de particulieres, qui ont leurs regles, & qui sont independantes du blason.

Elles sont composées de figures & de mots que l'on nomme ordinairement le corps & l'ame de la Deuise. Ce sont les seules qui meritent à present le nom de veritables Deuises. Elles sont ingenieuses; & Paul Iove a dit qu'un homme, qui en auoit fait vne bonne en sa vie, auoit assez fait, & en deuoit demeurer là. Nous en auons neantmoins des volumes entiers de diuers Autheurs, entre lesquels les deux Tasses, Bargagli, Ferro, Aresi, Ruscelli, Petrasancta, Saauedra, le P. le Moyne, & Monsieur Boissiere sont les plus celebres.

On void sur vn jet de 1645. celle-cy, qui s'applique à l'Education de sa Majesté sous les soins de la Reyne:

C'est vne Aigle qui expose son aigl on aux rayons du Soleil, avec cette ame: *Matre pia monstrante colet.* En effet c'est à l'exemple de cette grande Reyne

Sf

que ce ieune Prince fait fleurir la pieté  
sous la pourpre & sous la couronne.

Vne Dame obligée de se retirer de la  
Cour, fit connoître son innocence pen-  
dant sa retraite, & prit pour Deuise l'eau  
d'une cascade, qui blanchit en tombant  
sur les rochers, avec ces mots Espa-  
gnols. *De my cayda mi candor*, qui signi-  
fient en la nostre. *De ma cheute ma blan-  
cheur.*

La dernière maladie de sa Majesté au  
milieu de ses victoires en Flandres, me  
donna occasion de faire celle-cy, sur le  
recouurement de sa santé. Le corps estoit  
vn jeu d'checs, avec ce demy-vers: *Rege  
superstite vincet.* Pour apprendre à la  
France qu'elle sera aussi long-temps  
victorieuse, que sa Majesté luy sera con-  
servée.

Ce n'est pas mon dessein de traiter icy  
des regles de ces veritables deuises, qui  
sont pratiquées dans les Academies. Je  
reserve cette entreprise à vne autrefois,  
et j'en ay vn traité tout prest entre les  
mains, où ie montre contre l'opinion  
commune qu'elles sont Françoises d'o-  
rigine,



rigine, & où ie donne pres de mille exemples des plus ingenieuses, qui ayent iamais este faites.

---

## CHAPITRE XVII.

*Reflexions Particulieres sur la Pratique de chaque nation en l'art des Armoiries.*

**Q**U'A Pratique des blasons n'est pas la mesme dans toutes les Prouinces, quoy que ses regles & ses maximes soient vniuersellement receuës. Cette diuersité est vne marque des inclinations differentes des Peuples, qui ne suivent pas moins leur caprice dans le choix de ces marques d'honneur, que dans la forme de leurs habits. Ce n'est pas la langue seule qui les distingue, on les connoit à la couleur du teint, à l'air & à la maniere d'agir. Les Espagnols sont bazanez; les Italiens le sont vn peu moins. Le teint des François est plus blanc

blanc : celuy des Anglois plus delicat , & les Allemands quelques soigneux qui puissent estre à se former à la Françoisse retiennent tousiours quelque marque de leur origine en leur air, & sur leur visage.

Je remarque cette diuersité dans le Blason comme en tout autre chose , & voicy les reflexions particulieres que i'ay faites sur la pratique de chaque Province , qui sont d'autant plus curieuses , qu'elles n'ont pas encore esté traitées par nos Auteurs.

Les François sont vniuersellement les plus exacts en la pratique des armoiries parce qu'ils sont les premiers inuenteurs de la science Heroïque, aussi leurs armes ont la plûpart les pieces honorables & principales du blason. Ces pieces sont la marque des familles plus nobles & plus anciennes parce qu'elles ont esté les premieres à les porter , & il n'a pas esté permis à celles qui les ont suiues de prendre les mesmes sans les alterer , en leur donnant vne nouuelle forme, ou en les chargeant , ou en les accompagnant de

de quelques autres figures.

Les Familles qui portent de simples chefs  
sont D'Aunoy d'or au chef de gueules.

Chasteau-gyron d'or au chef d'azur.

Auaugour & Chastillon-Berry d'argent  
au chef de gueules.

Chastelier d'or au chef de sable,

L'Isle de gueules au chef d'or.

Celles qui portent de simples fasces sont  
Bethune d'argent à vne fasce de  
gueules.

La Poype de gueules à vne fasce d'ar-  
gent.

Villers la Faye d'or à vne fasce de gueu-  
les.

Sainct Chaumont d'argent à vne fasce  
de gueules.

Cherisy Muret d'or à vne fasce d'azur.

Mandelot d'argent à la fasce d'azur.

Plusieurs portent fascé.

Berlaymont fascé de vair & de gueu-  
les.

Chastel en basse Bretaigne fascé d'or &  
de gueules.

Coitiuy fascé d'or & de sable.

Crussol fascé d'or & de Synople.



Coucy en Picardie fascé de vairs & de gueules.

Malemort en Limousin fascé d'argent & de gueules.

Celles qui portét des bādes sont Noüailles, Chalon de gueules à vne bande d'or.

Sainct Cler d'azur à vne bande d'argent.

La Baume, Sainct Amour d'or à vne bande d'azur.

Gomiecourt d'or à la bande de sable.

Longuic d'azur à la bande d'or.

Neuf-Chastel de gueules à vne bande d'argent.

Plusieurs portent bandé comme Villars en Bresse bandé d'or & de gueules.

Coetquen, & Desformes bandé d'argent & de gueules, &c.

Les Paux.

Rosmadec pallé d'argent & d'azur,

Amboise pallé d'or & de gueules.

Seuerac pallé d'argent & de gueules.

Des cheurons ne sont pas moins frequens comme Braquemont de sable au cheuron d'argent.

Chasteau-

Chasteau-Gontier d'argent à trois cheurons de gueules. Richelieu, & Bassompierre de mesme.

Creueccœur de gueules à trois cheurons d'or.

Gorreuod d'azur au cheuron d'or. Eschallard-La Boulaye de mesme.

Luyrieux en Sauoye & Bresse d'or au cheurō de sable, elles sont en plusieurs endroits du Prieuré du Bourget.

Plusieurs portent aussi des sautoirs comme Britaut-Nangis de gueules au sautoir d'or.

Chiny d'or au sautoir de gueules.

Partenay de Maillé d'argent au sautoir de sable.

La Guiche de Synople au sautoir d'or.

Angennes de sable au sautoir d'argent.

Brignac en Bretagne de gueules au sautoir d'argent.

On peut voir encore dans les anciens Ecussions les points Equipollez, les Lozanges, les fusées, les tierces, les jumelles, les Emanches &c.

Boissy cinq points d'argent Equipollez à quatre de gueules.

Chantelou lozangé d'or & de sable.

Des barres Lozangé d'or & de gueules  
Craon de mesme.

Du Bec-crespin fuselé d'argent & de  
gueules.

Nagu en Bourgogne d'azur à trois fu-  
sées d'argent.

Vaudrey au mesme pays emmanché de  
gueules & d'argent.

Gouffier d'or à trois Iumelles de sable.

Ballurre de gueules à trois Iumelles d'ar-  
gent.

Beaufort d'azur à trois Iumelles d'or,

Rubempré d'argent à trois Iumelles de  
gueules.

Les croix sont encore plus frequentes,  
& sont autant de marques de la pieté  
genereuse de nos François, qui sont al-  
lé dresser ce trophée sur les ruines des  
Mosquées, & sur les restes de l'Impieté.  
Les Picards, les Lorrains, & les Cham-  
penois qui se signalerent dans les croi-  
sades, ont retenu l'Illustre monument de  
leur deuotion, & de leurs entreprises  
sur les Sarrafins.

Ville-hardouyn Achaie de gueules à  
vne



une croix ancrée d'or : De cette famille estoit Geoffroy de Ville-hardouyn Maréchal de Champagne, qui nous a décrit le voyage & les guerres de nos François en Orient.

Aspremont en Lorraine de gueules à la croix d'argent.

Lenoncourt au même pays d'argent à la croix engreslée de gueules.

Gourlay en Picardie d'argent à la croix ancrée de sable.

Varennnes au même pays de gueules à la croix d'or.

Hainuille en Lorraine d'or à la croix ancrée de gueules.

Ce n'est pas mon dessein de ramasser icy toutes les Familles, qui en portent elles sont trop nombreuses pour un petit ouvrage, & mon Alphabet de la troisième partie suffira pour ce sujet.

En Sauoye plusieurs Familles ont pris la croix à l'exemple de leurs Souuerains, en voicy quelques exemples.

Alinges de gueules à la croix d'or.

Chalandieres d'azur à la croix d'argent.

Rossillon-Ternier de sable à la croix d'argent.

Challes d'or à la croix anchrée de sable.  
Cles de gueules à la croix d'or chargée  
de cinq estoiles d'azur.

Les Aigles & les Lyons y sont frequens à cause des anciennes armes de Sauoye qui estoient de l'Empire, & des supports & diuers quartiers de leurs armes, qui sont des Lyons; estant, d'ailleurs ordinaire que les familles prennent des armes qui ont rapport à la Prouince où elles sont. C'est pour celà que la plûpart des familles originaires de Chablais, & d'Aouste portent des Lyons.

Quelques familles particulieres du Royaume ont donné lieu à certaines figures, qui ont depuis esté imitées de plusieurs autres.

Les Hermines ont commencé en Bretagne, & comme c'estoient les armes des Souuerains elles passerent par concession en plusieurs autres familles, La Colombiere en compte trente de la mesme Prouince qui en portent.

Les Vairs ont commencé par les sieurs de Concy, de Chastillon, & de Longueval, soit que la cause de leur origine soit  
vraye

vraye ou fabuleuse. Leur exemple a esté  
suiuy de Loheac en Bretagne qui porte  
vairé.

Varax en Bresse écartelé de vair & de  
gueules.

Vrsé de vair au chef de gueules.

La Vieu de gueules au chef de vair.

Escars de gueules à vn pal de vair. &c.

La Maison de Rohan a commencé à  
pratiquer les macles , qui ont passé de-  
puis en plusieurs autres familles.

Molac de gueules à neuf macles d'ar-  
gent 3. 3. 3.

Mon-caurel de gueules à trois macles  
d'or.

Tignonuille de gueules à treize macles  
d'or. 4. 4. 4. 1.

Puy du Fou en Poitou de gueules à trois  
macles d'argent.

Gilliers , Villedieu , & Puy-quarreau  
d'or au cheuron d'azur accompagné de  
trois macles de gueules.

Les Tours , & les chasteaux sont fort  
vsitez en blason , parce que comme les  
Seigneurs prenoient autrefois le nom de  
leurs fiefs , ils prenoient aussi la figure



de leurs chasteaux, ou vne des tours pour cachet & pour armoiries, & mesme plusieurs villes portent encore pour armes les Images de leurs Maisons de Ville, de leurs ponts &c.

La ville de Bourdeaux a pour armes l'Image de sa Maison de ville, sur le bord de l'eau pour faire allusion à son nom, & de Rubys au chap. 35. de l'Histoire de Lyon, dit que cette ville ayât voulu pouruoir à sa seureté independemment de l'Archeuesque à qui elle estoit soumise. fit grauer un seel de cuyure, qui d'un costé auoit un Lyon rempant, l'enseigne & deuise ancienne, & de l'autre costé y estoit graué le plan du pont de Saosne avec ses deux tours, le tout semé de fleurs-delys par dedans.

On peut aussi les rapporter aux actions insignes des Caualliers, qui ont remporté vne place, escaladé des murailles, forcé vne tour &c. Comme la France estoit pleine autrefois de chasteaux placez sur des eminences, elle en a retenu la figure dans l'art heraldique.

Nous voyons quantité de Lyons parmy

my les armes de la Noblesse. Les anciennes familles l'ont pris à cause des voyages d'Orient, ou parce qu'estant la figure d'un animal genereux, sa seule montre pouuoit donner de la terreur aux ennemis. Les Familles plus recentes ne l'ont pris, qu'à l'exemple de celles qui le portent depuis long-temps, comme elles n'auoient aucune figure, qui pût estre le temoignage de quelque belle action, elles ont choisi celle-cy qui est belle à voir, & qui est toute genereuse. Aussi est il passé depuis en proverbe. *Si tu n'as point d'armes pren le Lyon.*

J'ay rapporté ailleurs la cause de ceux des Seigneurs du Pays-Bas. La comparaison que l'on fait souuent d'un soldat avec cet animal, & l'Eloge qu'on donne aux Chefs *d'estre hardis comme des Lyons* pourroient auoir donné occasion au choix de cette figure.

Les Emaux les plus frequens des armes de France sont or & azur, à cause que ce sont ceux de nos Roys, & gueules à cause de l'oriflame qui estoit de cette couleur. N'estât pas d'ailleurs sans exemple

ple que la Noblesse imite les armes des Souuerains.

La Noblesse de Bourgongne a pris le gueules à l'exemple de les Souuerains, & S. Iulien a fait vn grand recueil des familles, qui portent cette couleur. Les brisures de nos Princes ont beaucoup seruy à la mettre en vsage. Anjou en prend vne Bordure, Bourbon vn baston, &c.

Il y a quantité de chefs dans les armes de Dauphiné, particulièrement en celles de la Noblesse moins ancienne, qui ayant esté obligée de prendre des armes, pour ne pas prendre les mesmes que plusieurs familles du Royaume, les a brisées d'un chef, qui est la piece, qui ne defigure point les autres.

J'ay compté plus de cinquante familles, qui sont à present des plus considerables qui portent de ces chefs, entre lesquelles il y en a des plus anciennes, comme

Chasteau-neuf d'argent au chef de gueules.

Copier d'Hermine au chef de gueules.

Sainct



Sainct Valier d'azur à six bezans d'or  
3. 2. 1. au chef de mesme.

La Baume de Suze d'or à 3. cheurons de  
sable au chef d'azur chargé d'un Lyon  
naissant couronné d'or Armé & lam-  
passé de gueules.

Torchefelon de gueules au chef bandé  
d'azur & d'hermines.

De Grere vairé au chef de gueules char-  
gé d'un Lyon issant d'or.

La Tour Gouvernet d'azur à vne tour  
d'or au chef cousu de gueules chargé  
de trois casques en pourfil d'argent.

Terrail-Bayard d'azur au chef d'argent  
chargé d'un Lyon naissant de gueules  
au filet d'or brochant sur le tout.

Monteynard de vair au chef de gueules  
chargé d'un Lyon naissant.

Bocsozel de gueules au chef échiqueté  
d'argent & d'azur.

Bonne Lefdiguieres de gueules au Lyon  
d'or au chef cousu d'azur chargé de  
trois roses d'argent.

Les autres Familles qui en portent sōt  
Du Vache , De Bursin , Pourroy , Alfa,  
Marnays , De Lionne, de Seruient, de  
Valernod,

Valernod, de Rabot, la Croix cheurieres, Villars, Dorgeoise, Ourfieres, Boffin d'Argenson, Bernard-Dubourg, Flote, Frere, Baronnat, Bardonesche, Eme-Marcieu, Chastelier, &c. i'en ay vû plusieurs autres en des monumens anciens, que i'obmets pour n'auoir pû apprendre de qui elles estoient.

Il y a apparence que c'est de cette Province qu'est venu l'usage des chefs cousus qui y sont plus pratiquez qu'en aucune autre. Comme on peut remarquer aux armes de Bonne, de la Tour-Gouvernet-de la Croix-Cheurieres, de Seruient.&c.

La Ville de Lyon porte aussi vn chef cousu, mais cela vient de l'addition qu'elle a faite du chef de France à ses vieilles armes.

Aucune famille ancienne de cette Province n'a porté des Dauphins, ce qui est assez remarquable; ses Princes n'ayant pas voulu conceder leurs armes à leurs sujets, comme ont fait nos Roys, & les Ducs de Bretagne. A present il y a à Cremieu vne famille Noble qui porte le nom de Dauphin, & pour armes d'azur  
à vne

à vne bande d'or chargée d'un Dauphin  
& d'une estoile de gueules.

Comme la plupart des familles de  
Prouence sont issues d'Italie ou d'Es-  
pagne elles ont rapport aux armes de ces  
Pays là. Le Cheualier l'Hermite de So-  
liers vous en fournira plusieurs exem-  
ples pour l'Italie en la Ligurie , & la  
Toscane Françoisse , mais comme il a  
excedé en flaterie pour plusieurs famil-  
les dont l'origine & les progres sont as-  
sez connus, il s'est rendu suspect dans le  
reste de ses observations. Aussi ne les a  
t'il tirées que des memoires , qu'on luy  
a données , & depuis long-temps cha-  
que famille tasche de s'en rendre illustre  
par des fables inuentées à plaisir , & des  
genealogies supposées. Mais certes c'est  
aller iusqu'à la plus haute impudence  
que de donner des couronnes à ceux qui  
n'ont iamais eu sur la teste qu'un bon-  
net de doctorat , & faire descendre des  
Souverains des personnes qu'on a vûes  
dans l'Exercice de la marchandise il  
n'y a pas encore cinquante ans.

La plupart des villes du Royaume met-



tent en chef les armes de nos Roys pour marque de leurs sujectiō. Paris, Lyon, Poitiers, Toulouse, Roïen, Dijon, Bordeaux, &c. le pratiquent ainsi ; celles de Bretagne ont vn chef d'Hermines à cause des armes de leurs anciens Souuerains. Comme Rennes, Quimpercorentin, &c. Vanne a vne hermine au naturel.

Les sautoirs sont plus frequens aux Pays-Bas, & en Bourgongne, qu'aux autres lieux à cause de la croix de Saint André, qui a seruy autrefois de deuise aux Ducs de Bourgongne, Seigneurs des Pays Bas. Ceux qui en portent en Flandres sont Van-Lynden d'argent au sautoir de sable chargé de cinq annelets d'or.

Perfin fascé d'or & de Synople les fascés d'or chargées de neuf sautoirs d'azur 4.3.2.

Seuenbergen d'or à trois sautoirs de gueules.

Londerslot d'argent au sautoir d'azur.

Halbout & Wildrecht d'azur à trois sautoirs d'argent.

Zyduen d'azur à trois sautoirs d'or.

Drymeulen de sable à trois sautoirs d'or.

Dubbel

Dubbelmonde d'argent à trois sautoirs de sable.

Bailleul Doux-lieu de gueules au sautoir de vair.

Guenep d'argent au sautoir de gueules, accompagné de quatre forces de sable la pointe en bas. C'est ainsi que les blasonne Vulson. Le Reuerend Christophe de Butkens qui a mis au commencement de son liure la façon de connoistre les Emaux par les hachures ne l'a pas retenuë dans la pratique, comme on peut voir en cét exemple, où le champ est pointillé comme l'or, le sautoir & les forces haché comme l'azur, de peur de manquer aux exemples que ie donnerois sur les figures. Je n'en specifieray plus les Emaux.

Putten fascé d'argent & de ... les fascés d'argët chargées de neuf sautoirs 4. 3. 2.

Reuys ou Ruylich de... au sautoir de....

Amstel de.... à deux fascés de... chargées chacune de 3. sautoirs de....

Amstel-Mynden fascé d'or & de sable de huit pieces au sautoir Echiqueté de deux tires de gueules & d'argent bro-

chant sur le tout.

Grotuet de....au sautoir de..... ainsi de plusieurs autres.

Depuis que l'ordre de la Toison a passé à la Maison d'Austriche, on void plusieurs sautoirs en bordure aux armes d'Espagne, & les escriuains Espagnols leur donnent le nom de croix de Bourgogne comme Sarazar en decrivant les armes de la Maison de Baçan dit *trae vnos escaques negros y de plata, y por orla ocho cruces de Borgogna.*

Chasseneu *In catal. gloria mundi* compte aupres d'Autun sept familles qui portent vn sautoir de differents émaux.

La Maison de la Guiche qui en porte vn est originaire de la mesme Province.

Les Italiens ont presque tous des armes parlantes, parce que s'auançants par l'Eglise, ou par les lettres ils n'ont pas occasion de porter des marques de valeur, & ne prennent leurs armes que pour distinguer leurs familles. Ce n'est pas que plusieurs maisons ne se soient signalées au seruice de ce Royaume & des



des autres couronnes. Les Conti, les Colomnes, les Vrsins, les Fiesques, les Iustiniens, les Doria, les Sauelli, les Triulces, & quantité d'autres sont celebres dans l'Histoire.

J'ay iusqu'à sept cents armoiries Italiennes parlantes, que ie reserve à vn traité particulier, où ie les veux iustifier par la pratique ancienne & par plus de deux mille exemples.

Les Bandes y sont tres frequentes, parce que pendant les guerres Ciuiles des Guelphes, & des Gibelins les partis se distinguerent par des bandes de differentes couleurs, que plusieurs Familles ont depuis retenues dans leurs armes. J'ay compté plus de trois cents familles qui en portent.

On ne void point de macles, ny de rustres dans leurs blasons, aussi sont ce des figures peu vsitées, particulièrement ces dernieres dont on a peine de trouuer cinq, ou six exemples.

Plusieurs familles ont des chefs soutenus, parce qu'ayant pris l'aigle Guelphe, ou Gibeline ou quelque autre chef

elles ont esté obligées d'abbaisser le premier de leurs armes , c'est ce qu'ont fait les Vrsins , les Sauelly & quantité d'autres.

Les maisons de Gennes semblent auoir particulièrement choisi le Lyon à cause qu'il faisoit les anciennes armes des Liguriens , qui l'auoient pour marque de leur liberté. *Annius in Catonem de origine fol 519. & Giouan. Bernardo Veneroso nello genio Ligure risuegliato. fol. 4.* I'ay le blason de cent seprante huiët familles de cette Republique qui en portent. Les tours & les chasteaux n'y sont gueres moins frequens , soit à cause de la splendeur de cette nation dans les bastimens & les ouurages publics , soit qu'à la façon ancienne elle ayt pris la figure des tours & des dōjeons de ses chasteaux de campagne, comme a fait vne partie de la Noblesse de France. C'est de là que sōt venus parmy nous les noms de la Tour, Chasteauneuf, Chasteauuieux, Chasteau Roux, Chasteau-Gontier, Chasteau-double , Chasteau-forr ; Chasteauuillain Chastillon , &c. & chez les Italiens

liens la Torre, Toralta, Castiglione, Castellomare, &c.

Les chefs des armes de la Noblesse de cette Republique montrét ses diuers chāgemens. Les familles qui ont eu attachement aux interets de la France, ont eu permission de nos Roys de porter des fleurs de Lys, qu'elles retiennent encore comme Durazzo, Bassignana, Dinagro, Pippo, Costa, Nouelli, Prato, Magiola, Bestagno, Assalto, Giudici, Mosca, Ganducci, Ferrechia, Cassarota, Rasso de Casana, Dauagna, Carregha Pessagno, Viglieno, Botti, Pammollia, Torriglia, Muffina, Roisecho, Pelissona, Frugona, Fassie, Terrile, Strata, Argirollo, Massona, Sestri, Baldi Ultramarina, Raenna, Panesia, Mangiocca, &c.

J'ay dû cette reconnoissance à leur inclination, & nostre Histoire doit conserver des noms fideles à nos interets.

Celles qui ont esté du party des Empereurs en retiennent les marques, & r'en treuve quatre-vingt & huit qui portent des Aigles. Cét oyseau est commun à tous les pays, qui ont releué de l'Empire.



Les Gonfanons, que portent plusieurs Maisons illustres dans l'Italie sont la marque des charges de Gonfalonier de l'Eglise, & de Prefet de Rome, qu'elles ont exercées.

Cette nation n'a gueres l'usage des supports, ny des cimiers, ny des deuises du blason, non plus que des cris de guerre.

L'Auth eur de l'Armorial Allemand dit qu'il se treuve quantité de Rouës dans les armes des Suisses & des Allemands depuis les reuoltes des Paysans contre la Noblesse, car ceux là pour secouër le Ioug prirent les armes & mirent dans leurs drapeaux des rouës de charruë, pour apprendre dit cét Auth eur que c'estoit le labourage, qui maintenoit la Noblesse, ces figures ont depuis passé de leurs drapeaux dans leurs armes, & tout le peuple des Cantons se tient noble.

Il y en a plusieurs parlantes, parce qu'ils ont peu de noms qui ne signifient quelque chose.

Les maisons nobles sont nombreuses en Allemagne, à cause dit ce mesme Auth eur,

theur, que les diuerſes guerres, que les Empereurs ont eu es à faire les ont obligez d'annoblir beaucoup de gens.

Cette nation, qui a eſté la premiere Patrie de nos Gaulois porte en ſes armes des animaux de chaffe, parce qu'elle eſt addonnée à ce noble exercice; des armes antiques à cauſe de ſon ancienne inclination aux armes, & des Aigles depuis que l'Empire eſt chez elle, & parce qu'elle nourrit quantité de ces oyſeaux.

Les cimiers extrauagans ſont de ſon uſage ancien, elle a toujours eſté curieuſe des habillemens de teſte, comme elle a toujours nourry ſes cheueux pour marque de ſa liberté. Plutarque & Diodore nous apprennent qu'elle pratiquoit déjà de leur temps ces cimiers. Le premier dit en l'Eloge de Marius. *κράνη μὲν Εἰκασμένα, θηρίων φοβερῶν χάσμασι, καὶ προτομαῖς ἰδιομορφοῖς ἔχοντες, αἷς ἱππιόρρομοι λόφοις πλεωτόις εἰς ὕψος ἐφαίνοντο μέλλεις.* *Galeas ferebant quæ repræſantarent ſauarum belluarum victus, & inuſitatas figuras, quas alatis ſaſtigiantes criſtis apparebant eminentiores.* Et le ſecond nous decrit particulière

culierement la forme des armes des Gaulois, qui estoit commune aux Allemands. *Quidam in scutis animalium formas areas paulum eminentiores gestant, & ad ornatum, & ad corporis tutelam fabricatas, area galea caput muniunt paulo eminentiore, in qua cornua impressa, aut auium, aut quadrupedum effigies sculpte sunt.* Rerum antiqu. lib. 6. cap. 9.

La Damasquinure dont leurs écussons, & leurs émaux sont ornez est de l'invention de leurs ouuriers qui en font de semblables sur les cuirasses & les autres armes.

Les Polonnois portent des dards anciens dont ils se seruoient à la guerre, des fers à cheual, parce qu'ils sont puissans en Caualerie, & quelques croix qu'ils ont prises pour marque de leur Religion dans les guerres qu'ils ont eües contre les Turcs, les Tartares & les Moscouites.

Les Armes du Septentrion & de l'Allemagne n'ont quasi aucun support, excepté celles des Souuerains mais il n'en est gueres qui n'ayent Cimier.

Elles



Elles multiplient les casques selon le nombre de leurs fiefs, ou de leurs alliances principales, elles affrontent ces casques comme les autres figures de l'Ecu pour les rendre plus belles à la veüe.

Les Espagnols portent des testes de Mores, des bannieres, & des chaisnes comme autant de trophées des victoires qu'ils ont remportées sur les Mores, ce grand Royaume a esté long-temps la proye de ces infideles, & le champ de Bataille de plusieurs illustres familles qui s'y sont signalées, & qui retiennent les monumens de leurs actions glorieuses.

Les chasteaux & les Lyons y sont frequens à cause des Royaumes de Castille & de Leon, la pluspart des Illustres familles se disent issuës de ces deux maisons Royales. Les Echiquiers, & les pieces échiquetées ny sont gueres moins en vsage, parce qu'ils ont esté fort attachez à ce Ieu, qu'ils ont communiqué au reste de l'Europe.

Les coquilles sont des marques de la deuotion à Saint Iaques leur protecteur,  
comme

comme celles de plusieurs familles de France se pourroient rapporter à la deuotion à Saint Michel, reconnu protecteur de ce Royaume.

Les bordures qu'Argota de Molina a comptées au delà de quatre vingt, sont les marques des alliances & des concessions.

Portugal en porte vne chargée de 7. chasteaux à cause de ses diuerſes alliances avec la Castille. Oliuier de la Marche s'est trompé quand il a pris ces chasteaux pour des Gonfanons qu'il a rapportez à l'occasion du mariage de la Comtesse de Bolongne avec vn Roy de Portugal; mais il n'a pas pris garde que le Gonfanon estoit les armes d'Auuergne & non pas de Bolongne, qui portoit d'or à trois tourteaux de gueules. Le Feron ne s'est pas moins trompé quand il a dit que les quatre fleursdelys, qui sortent de derriere l'Ecu estoient la marque des Alliances faites avec la France, comme les Chasteaux marquoient celles de ce Royaume la avec celuy de Castille. Il n'auoit pas fait reflexion que ces quatre fleurdelys estoient

estoit les extremitez de la croix de l'ordre d'Auis posée derriere l'Ecu.

Zuniga porte vne bordure d'azur chargée de huit écussons d'or armoyez de Nauarre, pour estre sortis de cette famille Royale; c'est Sarazar qui me l'apprend. *Este noble linaje procede de vn Infante de Nauarra, traen por armas una vanda negra al trauex en campo de plata y por orla ochos escuderos de oro con las armas de Nauarra en campo azul.*

Pacheco porte pour la mesme raison la bordure de Portugal. *Proceden de Portugal traen por armas dos Calderos negros campo de plata, y por orla ochos escudetos de Portugal de oro campo azul.*

Les Ponces de Leon, les Acunas, & plusieurs autres ont de ces bordures.

L'Angleterre n'a pas vne pratique de blason differente de la nostre.



## CHAPITRE XVIII.

*Maximes generales de la connoissance de la science Heroïque.*

**C**H A Q U E art a ses regles & ses maximes, qui luy sont particulieres. Ces maximes ne sont que les reflexions des sçauans, qui seruent de guides à ceux qui veulent tenir les routes qu'ils ont tenuës. L'Art que ie traite a les siennes, cōme les autres, & ie m'estonne qu'elles ayent iusqu'à present esté negligées par nos Autheurs. Je les ay recueillies avec soin, pour en faire part au public. Voicy celles que mon imagination, mes lectures, & mes coniectures me fournissent.

1. Les armes les plus nobles sont celles qui n'ont rien du Ciel & de la terre c'est à dire qui ne sont ny des representations des choses naturelles, ny des images artificielles. Comme les chefs  
bandes

bandes, fasces, & les autres pieces propres de cét Art, ce n'est pas que les autres ne soient belles, mais elles tiennent moins de l'art Heraldique.

2. Les armes les moins chargées sont les plus belles à voir, parce que l'Ecu n'en est point embarrassé. Les figures qui le remplissent sont de ce nombre, comme les lozanges, les Echiquiers, les points Equipolez, les fasces, les paux & les bandes.

3. Les pieces accompagnées d'Estoiles, de Molettes, de larmes, de croissants, de cœurs, de Roses & de coquilles sont ordinairement marque de nouvelle Noblesse, particulièrement le cheuron, surtout s'il est accompagné de différentes choses, comme de deux estoiles en chef & d'un croissant en pointe, de deux Bezans & d'un oyseau &c.

Il faut pourtant connoistre quelques anciennes familles, qui ont de semblables armes, & en faire le discernement.

4. Les armes mal disposées, ou faites de pieces sans rapport montrent la même chose, comme celles où vn pourceau

regarde le Soleil , celles ou vne main careffe vn animal &c. de mesme celles qui sont trop chargées & sans ordre de diuerses choses.

5. Les mêmes armes ne sont pas tousiours marque d'une mesme famille , ny les armes differentes marque de diuerses familles. Pour le premier nous auons plusieurs Maisons de differente origine qui se trouuent auoir les mesmes armes, particulièrement en diuerses Prouinces. Autriche en Allemagne, Vianden aux Pays-Bas , & la Poype en France portent de gueules à la fasce d'argent.

Frere Estienne de Luzignan a treuue que plusieurs familles portoient les armes de Luzignan sans en estre sorties , comme les Sassenages de Dauphiné,&c.

Bellefaye , Gorreuod , Eschalard , Champ diuers, Nehemi en Vesthphalie, Vendelini à Venise portent d'azur au cheuron d'or.

Plessis Richelieu, Bassompierre , Cheuriers. Chasteau-gontier d'argent à trois chevrons de gueules. Il seroit à souhaiter



haïter que ces familles prissent quelque marque de distinction, particulièrement lors qu'elles demeurent dans vne mesme Prouince; la plus ancienne peut obliger l'autre en rigueur de iustice à alterer ses armes, ne fut qu'elles prouuassent toutes deux vne pratique , & vne prescription de temps immemorial.

Pour le second chef comme les armes n'ont pas tousiours esté fixes dans les maisons , & que les cadets ont souuent pris des armes differentes de celles de leurs aînez , il se treuve souuent de diuerses armoiries dans les diuerses branches d'une mesme famille. C'est ce que ie feray voir plus amplement au chapitre des brisures.

6. Les armes parlantes , ou qui chantent , c'est à dire qui sont Equiuoques aux noms, ne sont pas armes de villains, ny moins nobles que les autres : l'ay vn traité entier pour leur iustification entre les mains.

7. Il est plusieurs familles , qui changent d'armes pour diuerses raisons , adioustant aux premieres , ou changeant

les pieces ou les Emaux. Les Mommo-  
rencys ne portoient autrefois que quatre  
Alerions. Ils en adiousterent douze au-  
tres apës la bataille de Bouines, où fut  
pris vn pareil nombre d'enseignes Impe-  
riales. Les successions, & les actions ge-  
nereuses sont ordinairement cause de  
ces changemens.

8. Pour cōnoistre si vne famille est an-  
ciëne, il faut voir si elle a eu des charges  
cōsiderables dans l'Eglise & dans l'Estat :  
car il est difficile qu'une famille illustre  
demeure long-temps sans employ. Les  
preuures les plus irreprochables de l'an-  
cienne Noblesse sont les sceaux de mes-  
me nom, & de mesmes armes, particu-  
lièrement ceux qui representent des  
hommes armez à cheual, parce que c'e-  
stoit la marque des grands Seigneurs, &  
les figures des femmes dont les bords de  
la robe sont faite en Ecusson, & qui tien-  
nent vn oyseau de chasse sur le poing, par-  
ce que c'estoit la marque des grandes  
Dames.

9. Les Histoires particulieres des  
familles sur l'origine de leurs armes sont  
douteuses,

douteuses , & il y a peu d'apparence de les deuelopper des fables , puisque mesme celles des Souuerains n'en ont pû estre garenties, nous n'auons rien d'asseuré de nos fleursdelys , de la fasce d'Autriche , de la Croix de Sauoye , du Lyon & du Trescheur d'Escoffe , de la guiure de Milan , des Tourteaux de Medicis, des Lyons de Flandres , & de quantité d'autres armes. Les Romans en ont corrompu l'origine en la voulant rendre plus considerable. La Melusine fameuse dans l'Histoire de Luzignan , estoit vne Dame de Melle & de Luzignan , & l'on a fait de Melle Luzignan , vne Fée Melusine. On a fait vn Berold meurtrier d'vn Emperiere adultere , pour establir l'origine d'vne maison Souueraine, illustre par les plus belles alliances de l'Europe. Cent autres familles, qui sont considerables par de belles actions se flattent encore de ces fables, mais ce qui est plus insupportable , c'est de voir que chaque Autheur nous debite ses fantaisies comme des veritez receuës dans tous les siecles.



Vulson voyant que la maison de la Tour Turenne écarteloit d'un Gonfanon a dit que c'estois parce que les *Seigneurs de la Tour Vicomtes de Turenne auoient esté grands Gonfalonniers de l'Eglise aux gurrres de la Terre Sainte*, n'ayant pas considéré que ce quartier estoit des armes d'Auuergne, que prit Henry en espousant l'heritiere de Buillon, par laquelle il eut le Duché de ce nom, & le Gonfanon pour vn quartier de ses armes.

10. Il n'est aucune Famille, qui puisse remonter iusqu'à cinq cents ans, & prouuer par de iustes titres vne noblesse plus ancienne. Les noms & les armes n'estoient point hereditaires auant ce temps-là, & ie suis de l'aduís de Blondel, qui asseure qu'on ne trouue aucun Ecusson auant l'an onze cent. Du chesne à reconnu cette verité au liu. 2. de l'Histoire Genealogique de Mommorency chap. 1. quand il a dit. *Ceux qui sont versez en l'Histoire ancienne, scauent que les Familles Nobles n'auoient aucuns surnoms deuant les Roys Hugues Capet, & Robert son Fils. De leur temps on commença à les*

à les surnommer des terres principales qu'elles possédoient, mais avec un usage fort confus & preiudiciable à leur postérité.

Ainsi ceux qui vont chercher leur origine dans les cendres de Troye, & qui mettent au rang de leurs ayeux les braves de Grece, & les Senateurs Romains sur vne conformité de noms bastissent sur des fondemens ruineux.

J'ay trop de respect pour les Familles illustres de ce Royaume, pour railler sur les applications impertinentes de quelques flateurs, qui ont crû de les rendre plus considerables, en formant de ridicules coniectures sur leurs noms. Il me suffit de faire connoistre en general cet abus, pour detromper ceux qui travaillent à la veritable connoissance du Blason: ainsi ie les auertis de ne se point fier au Theatre des Genealogies, & aux ouvrages semblables de plusieurs Allemands & de quelques Italiens, qui ont menty impudemment.

II. Il est peu de grandes familles, qui ne soient entées, c'est à dire, qui n'ayent

n'ayent esté reduites à des heritieres, qui sont entrées en d'autres maisons & qui ont porté à leurs maris le nom & l'héritage de leurs familles.

Les Exemples en sont frequens, nous en auons de nouveaux sous les yeux, & nous voyons reuiure des familles esteintes en des enfans d'autres maisons. Les Souuerains mesmes n'ont pû se dispenser de cette Loy. Nos Roys sont d'une troisième Race, l'Espagne est passée dans la Maison d'Autriche, La Nauarre dans la famille des Bourbõs, les Bastards ont releué à diuerses fois la famille des Roys de Portugal, l'Ecosse & la Polongne ont souuent changé de Maistres, & si ce point n'estoit delicat, & d'une suite dangereuse, il me seroit facile de monstrier que plus de cent illustres familles du Royaume portent des noms que leurs ancestres n'ont point portez. Les Maisons de Sa-  
uoye & de Lorraine ont la gloire de n'auoir point changé, & de s'entre tousiours maintenues dans vne longue & illustre posterité.

12. Les titres ou les Seigneurs sont qualifiez



qualifiez *Bannerets*, *Cheualiers*, *Dams*, *Damoiseaux*, & en latin du nom de *Milles* sont marque d'ancienne Noblesse, comme aussi les qualitez de *Vir Illustris*. *Vir sublimis*, *gloriosus*, *Comes*, *Palatinus* &c. Et ceux qui sont comptez *Inter Proceres Palatii*, ou qui ont eû charge chez le Roy. *Buticularius*, Bouteiller, *Dapifer*, *Camerarius*, & quelques autres que les Chartes anciennes vous apprendront. Le nom de *Baron* est le plus vniuersel pour les grands Seigneurs, qu'on appelloit *Bers*.

Fragment d'un Chartulaire de l'Eglise de Saint Martin des champs, rapporté par Monsieur Du Chesne entre les preuues du liu. 2. de l'Histoire de Mommorancy.

*Astantibus in Palatio nostro, quorum nomina subtitulata sunt, & signa. signum Anselli Dapiferi, S. Gilleberti Buticularij, S. Hugonis Constabularij, S. Widonis Camerarij. Data per manum Stephani Cancellarij.*

On donne maintenant la qualité de *Haut & puissant Seigneur, Messire* &c.

Il y a plus de deux cents ans, qu'on se seruoit de cette formule : *Noble & puissant homme Cheualier, &c. Haut homme.*

13. Il se faut moins fier aux sceaux qu'aux Monnoyes pour les recherches du blason, parce qu'il arriue souuent qu'ils ne sont pas bien marquez, ou que la longueur du temps les a notablement alterez, particulièrement ceux qui sont de cire. Il y en a de plomb, d'argent, & d'or qui sont aussi fideles que les Monnoyes, parce qu'ils conseruent mieux les figures. Pour les émaux des blasons il les faut tirer des anciens velins, & des vieilles vitres des Eglises, & des maisons Nobles. Les vieux ornemens donnez aux Eglises seruent aussi à cette connoissance.

14. Il faut apprendre à connoistre les brisures pour ne pas errer en la connoissance des familles: Il en est qui alterent beaucoup les armes primitives, & qui semblent en faire de nouuelles, & quelquefois les brisures demeurent par succession de temps avec les piéces principales

pales, comme les burelles de Luzignan & les croisettes de Bar.

15. Il faut prendre garde aux autres changemens que reçoivent les armes d'une souveraineté, ou d'une famille, & en sçavoir les causes. Tous les derniers Empereurs quoy qu'issus d'une mesme famille, n'ont pas porté les mesmes armes.

Rudolphe chargeoit l'Aigle de l'Empire d'un Ecusson écartelé de Haspurg, & d'Alsace.

Albert I. d'un party d'Austriche & de Haspurg.

Albert II. d'un écartelé au 1. de Hongrie au 2. de Boheme, au 3. de .... au 4. d'Austriche sur le tout de Haspurg.

Frideric III. d'un écartelé au 1. d'Austriche, au 2. de Stirie, au 3. de Suanbe party d'Austriche, qui est de Carinthie, au 4. de Carniole, sur le tout de Haspurg.

Maximilian d'un party d'Austriche & le Bourgongne.

Charles Quint de diverses manieres; Quelquesfois de Castille & d'Austriche seuls, d'autrefois il y aiou-



estoit Bourgongne. Les plus ordinaires estoient d'un Ecu écartelé, le 1. quartier contrécartelé de Castille & de Leon, le 2. party d'Arragon & de Sicile, le 3. party d'Austriche & de Bourgongne, le 4. coupé de Bourgongne moderne & de Brabant, enté en pointe de Grenade, & sur le tout party de Flandres & du marquisat d'Anvers.

Ferdinand écartelé au 1. & dernier de Hongrie, au 2. & 3. de Haspurg, sur le tout party d'Austriche & de Bourgongne.

Les diuerfes acquisitions que firent ces Empereurs leur firent changer souvent les quartiers de leurs armes.

Maximilian succeda aux Ducs de Bourgongne, & Charles Quint aux Roys d'Espagne.

Les Ducs de Sauoye auant Emanuel Philibert, ne portoient simplement, que la croix d'argent sur gueules. Ce Prince pour monstrier, qu'il sortoit de la Maison de Saxe, en ajouta trois à ses armes, vn de Saxe vn de Vestphalie & le 3. d'Angrie, avec ceux des terres qu'il possedoit.

Victor Amé en prenant le titre de Roy de Chypre ajousta quatre nouveaux quartiers à ses armes, qui sont Ierusalem, Luzignan, Armenie, & Luxembourg. Il quitta le quartier de Gex, celui de Vaux & de quelques autres terres eschangées, ou destachées de ses Estats.

Les Familles particulieres font souvent le mesme, & c'est de là que procedent les nouvelles écartelures à cause des successions, ou de quelques autres titres.

16 Plusieurs se persuadent, que la conformité de nom est la iuste preuve de la descendance d'une famille. C'est sur cette erreur qu'on a dressé une partie des Genealogies dont nos livres de Blason & nos Histoires sont pleines. Si on dresse celle de quelqu'un qui porte le nom de la Tour, tous les vieux actes où l'on trouve quelqu'un de ce nom ont autant de temoignages dont on se sert pour establir une coniecture fondée sur cette ressemblance de nom. Il faut estre exact en ces recherches, autrement

s'il ne faut que cette conformiré, il n'est gueres de familles, que ie ne puisse faire descendre des plus illustres des siecles passez ; & mesmes les Annales Romaines , & l'Histoire Grecque se trouueroient estre le fondement de nos Genealogies. Je ferois venir la Maison de Tournon de Turnus, celle de Cossé de Cossus General de la Caualerie Romaine sous les premiers Roys de Rome, Marc, Marcel, Marcellin des familles Romaines de mesme nom, &c.

Quand le nom & les armes sont conformes, quoy que d'ailleurs il pût y auoir de l'abus & de l'vsurpation , la preuue est censée suffisante, on ne les trouuera gueres coniointement au dessus de cinq cents ans, comme i'ay déjà remarqué en la maxime dixieme.

17. Plusieurs Familles se trouuent continuées par des Bastards legitimés, qui ont succédé au nom & aux armes de la famille, par le defaut des hoirs legitimes. On oste à present ces defauts des Genealogies que l'on dresse, & l'on trompe la posterité pour flater ceux à qui



qui on les dresse. Il y a neantmoins des familles qui ne laissent pas d'estre des plus illustres pour estre sorties de Bastards , dont quelques vns se sont signalez par des actions heroïques , & dignes des respects de tous les peuples.

18. Il seroit à souhaiter que l'on retint la coustume pratiquée en quelques endroits, de mettre vne clef sur le tombeau du dernier d'une famille en qui elle s'esteint , on connoitroit à cette marque les noms & les armes, qui ne sont plus, & cette pratique empescheroit beaucoup d'vsurpations. On voit cette coustume gardée en la famille de Leschereine l'une des plus illustres de Saoye esteinte depuis cinquante ans. Le dernier de cette famille est enterré en vne Chappelle du Prieuré de Lemens pres de Chambery , & sa figure est représentée sur son tombeau ayant vne clef penduë à sa ceinture , pour apprendre qu'il a emporté avec soy la clef de sa Maison. Les seize quartiers des preuues de sa Noblesse sont representez en planchettes au dehors de cette Chappelle,


entre lesquels sont les armes de la  
Chambre, de Seyssel, de du Tour &c.  
Cette pratique de représenter les quar-  
tiers des alliances au tour des tombeaux  
est fort belle, & c'est le plus beau mo-  
nument qu'une famille se puisse dresser.  
Les vitres du Chœur de l'Eglise de Brou  
sont curieuses pour le nombre de ces  
quartiers qu'elles représentent. Ce sont  
des instructions publiques pour les Hi-  
stoires des familles : & ie vois que Chri-  
stophle de Butkens, & Monsieur du  
Chesne en ont tiré de belles connoissan-  
ces pour debrouïller les Histoires de  
Mommorency, de Vergy, de Lynden  
&c. Ceux qui entreprennent d'écrire  
l'Histoire des pays & des familles de-  
uroient estre soigneux de faire graver  
ces monumens, qui sont les plus beaux  
restes de l'ancienne pratique du Blason.  
Monsieur Guichenon l'a fait en son Hi-  
stoire de Sauoye, où il a fait graver tous  
les sceaux, & tous les tombeaux qu'il a  
pû trouver. J'aurois souhaité qu'il eut  
fait le mesme en son Histoire de Bresse,  
où il nous pouvoit faire représenter les  
tombeaux

tombeaux de la Maison de la Baume, de Gorreuod , &c. l'espere qu'il nous les donnera en vne seconde edition. Je me plaindrois volontiers avec luy de l'ignorance de ceux qui ont ruiné vne partie des plus beaux monumens pour ajuster leurs Eglises , & ie ne puis voir sans indignation grand nombre de lames de cuiure & de brōze enleuées de la plupart des Eglises de Lyon: i'en accuse plutot la fureur des Caluinistes, que le zele indiscret de ceux à qui sont ces Eglises, qui en regardent plus quelquefois l'ornemēt & la commodité, que les auantages, que la posteriré pourroit tirer de ces monumēs.

---

## CHAPITRE XIX.

### *Des Brisures.*

 O M M E les familles ont pris des marques pour se distinguer les vnes des autres, & pour laisser à la posterité des monumēs de leurs belles actiōs, elles ont encore trouué des marques pour la di-



stinction de leurs branches. Cette distinction n'est pas moins necessaire que la premiere , puisqu'elle empesche les desordres, qui pourroient naistre sur les droits de succession, sur les presceances, & sur les autres auantages, qui sont dûs aux ainez. La pratique de ces marques de distinction est venuë de France, & a passé en diuers pays; elle n'est pas neantmoins vniuersellement receüe chez les estrangers, & nous voyons rarement leurs armes brisées comme celles de nos François.

Ces marques qui seruent de distinction entre les diuerses branches d'une mesme famille , s'appellent brisures, parce qu'on a coustume de retrancher vne des pieces, ou d'en ajouster de nouvelles aux pieces principales, ce qui semble les briser : Ainsi nous voyons qu'aux anciennes armes de la branche de Bourbon, vne cottice de gueules passoit sur vne des fleur de lys, & l'eclipsoit en partie, comme si elle eut esté brisée, depuis elle a changé cette cottice en vn bastõ mis en abyssine, comme le porte  
le

le Prince de Conty. La cottice se void en diuers monumens anciens , en l'Hostel, & en la Chappelle de Bourbon , & en plusieurs autres endroits.

Il y a diuerses façons de Briser , & de distinguer par le Blason les branches des puis-nez & des cadets d'auec celle des aînez qui ont seuls droit de porter les armes pleines.

La premiere se fait par le changement des Emaux , sans rien alterer des pieces: Comme les Grolées de Bresse portent party , tranché, taillé , coupé d'or & de sable : Ceux de Dauphiné party , coupé, tranché, taillé d'argent & de sable.

Les Aînez de Mailly d'or à 3. maillets de Synople.

Les Seigneurs de Rossignol de la mesme famille d'or à trois maillets de gueules.

Les Seigneurs d'Autheule d'or à trois maillets de sable.

Les Seigneurs de Nedon d'or à trois maillets d'azur.

Cette maniere de briser a esté autrefois commune en ce Royaume ; elle n'est

n'est pas à present de si grand vsage.

Il n'en est point de plus ordinaire aux pays bas, particulièrement dans le Brabant, la Hollande, Gueldres, Zeelande, Vtrecht, Iuliers, &c.

Arnoul Comte d'Arfchot eut cinq Fils, dont l'aisné qui fut Comte d'Arfchot portoit d'or à trois fleurdelys de sable au pied posé *dit Christophle de Butkens*. Le second fut Gerard Baron de Vvesemaele qui porta de gueules à trois fleurdelys d'argent. Le troisieme Godfrey Baron de Rosselaere d'argent à trois fleurs de lys de gueules. Le quatrieme Henry Seigneur de Riviere d'argent à trois fleur de lys de sable.

Le cinquieme Iean Seigneur de Schoonhouen de gueules à trois lys d'or.

En la branche de Vvesemael, Gerard Seigneur de Berges sur Zoom, pour bri-  
ser les armes a difference de son aisné, porta d'or à trois fleurs de lys de gueules.

Guillaume Seigneur de Hornes eut quatre fils : l'aisné mourut en bas âge;



le 2. qui luy succeda au droit d'aînesse porta d'or à trois huchets de gueules liez d'argent, qui sont les armes pleines. Le troisieme fut Euesque d'Vtrecht. Le quatrieme fut Arnoul Seigneur de Cranendonck, qui porta d'argent à trois huchets de gueules.

En Hollande, Arckel d'argent à deux fasces rebreteffées de gueules.

Les Seigneurs de Daelem puisnez de gueules à deux fasces rebreteffées d'argent.

Ceux de Zeuender d'or à deux fasces rebreteffées de sable.

Ceux de Gellicum d'azur à deux fasces rebreteffées d'or.

Ceux de Kekum, Haesten, Kiifhouch & Loon d'argent à deux fasces rebreteffées de sable.

Ceux de Kans de Synople à deux fasces rebreteffées d'argent.

Ceux de Slingelant de sable à deux fasces rebreteffées d'argent.

Les Familles de Sombref, Marbais, Antienne, Cuyck, Crupelade, Heusdē, Alenac, & plusieurs autres de ces mesmes

pays

pays ont brisé de la mesme maniere.

Les Allemands ont la mesme pratique de distinguer les branches par le changement des Emaux.

Les Comtes de Werdenster de la Maison de Montfort , portent de sable au Gonfanon d'argent.

Les Comtes de Reineck d'argent au Gonfanon de sable.

Les Seigneurs de Tubingen de gueules au Gonfanon d'or.

Il semble qu'ils n'ayent point d'autre maniere de briser que celle là , & celle du changement de quelques pieces ; car nous ne voyons dans leurs armes ny lambel, ny bordure, ny cottice, ny baston, ny aucune autre piece semblable de brisure. Aussi Christophle de Butkens croit que ce sont les Herauts d'armes des Ducs de Bourgogne , qui ont porté aux pays bas la coustume des brisures de France par quartiers, lambeaux, bordures, & bastons, qui n'y estoient pas en vſage auparavant. *Liv. 2. de l'Histoire Genealogique de Lynden.*

La seconde maniere de Briser, se pratique

tique par le retranchement de quel-  
qu'une des pieces du Blason, ou en di-  
minuant le nombre de celles qui sont  
multipliées.

La Maison de Borgia en Espagne, que  
l'on veut estre sortie de celle de Bearn,  
ne porte qu'une vache de gueules sur or,  
la tige en porte deux : la bordure d'azur  
chargée de six flammes ou de six fleurde-  
lys d'or est une soubrisure. Sarazar les  
blasonne en sa langue de cette sorte.

*Borjas este noble linaje procede de la  
casa de Foëx en Francia, traen un escudo  
con una vaca paciendo la hierba verde.*  
Il la fait sortir de la Maison de Foix par-  
ce que celle de Bearn se trouue fonduë en  
la Maison de Foix, depuis que Mar-  
guerite heritiere de Bearn eut espousé  
Roger Bernard. 1286.

La Maison de Chatte en Dauphiné  
sortie de celle de Clermont qui porte de  
gueules à deux clefs d'argent passées en  
sautoir, n'en porte qu'une en bande.

Les Cadets de la Maison d'Vrre en la  
mesme Prouince, ne portēt qu'une estoile  
d'or sur une bāde de gueules, au lieu que



les aîsnez portent d'argent à la bande de gueules , chargée de trois estoiles d'or.

La Maison de Foix qui se disoit issue de celle de Barcelonne portoit d'or à trois pax de gueules.

Les Costes d'Italie de gueules à six costes d'argent.

Ceux de Dauphiné n'en portent que trois.

Ces deux façons de Briser alterent beaucoup les armes ; il seroit difficile à reconnoître la tige d'une famille apres de semblables alterations. C'est ce qui a donné lieu à plusieurs coniectures sur l'origine de quelques maisōs. Christophle de Butkens fait sortir la sienne de celle des Chabots de France, parce qu'elle porte pour blason trois chabots De semblables coniectures sont mal - appuyées quand elles n'ont point d'autre fondement , que celuy de la ressemblance des pieces, ou il faudroit faire vne seule souche de toutes les Familles qui portent des croix , des bandes , & des fasces dans le Royaume.

La troisieme façon de Briser se fait par

par addition de quelques pieces. C'est la façon la plus ordinaire en ce Royaume, & les pieces dont on se sert sont le Lambel de deux, trois, quatre, & cinq pendans, la bordure simple, ou engreslée, componnée, besantée, ou chargée de quelques autres pieces, le franc quartier, la cottice, le baston, &c.

Orleans branche de la Maison de France porte pour brisure le Lambel d'argent de trois pendans.

Monsieur frere vnique du Roy brise d'une bordure de gueules qui est Anjou.

Bourbon brisoit autrefois d'une cottice de gueules brochant sur le tout. Depuis parce que cette cottice eclipsoit à demy vne des fleursdelys, on l'a changée en vn baston alaisé & pery en bande. *I'estime qu'il est superflu de nommer ce baston alaisé, parce que le baston doit necessairement montrer les deux bouts, & c'est ce qui le distingue de la cottice.*

Artois brisoit d'un lambel de gueules de trois pendans, chargé de neuf chasteaux d'or.

Vendosme brise d'un baston de gueules chargé de trois Lyonceaux d'or.

Montaigu branche de Bourgogne brisoit d'un franc quartier d'argent.

Somberton de la mesme famille brisoit d'un franc quartier d'Hermine.

Les Seigneurs de Fosseux de la Maison de Mommorancy, mirent sur le milieu de la croix pleine de leur famille vne estoile d'argent pour brisure.

Les Seigneurs de Vastines & de Bersée puisnez de Fosseux la chargerent de trois bezans.

Les Seigneurs de Roupay & Nomaing d'un croissant d'argent.

La Branche de Laual de cinq coquilles d'argent; Aux espauls d'une fleur-de-lis & de quatre coquilles.

Les Seigneurs de Croisilles d'une lozange d'or au milieu de la croix.

S. Leu d'un franc quartier d'Hermine.

De Courrieres d'une estoile de six rais.

Ces pieces que l'on ajoute pour brisure se prennent souuent des armes des terres ou des Familles dont on prend le nom.



De Pacy puisnez de Laual briserent d'un franc quartier de gueules à trois Lyonceaux d'argent.

Laual Lezay ajousta au bas de la croix un fer de lance d'argent pris de l'Escuillon de Beaumont Bressuire.

On se sert de plusieurs autres pieces pour briser comme de diamans, d'estoiles, de croissans, de fleurdelys, de couronnes, de Roses &c. quelques branches de Clermont brisent d'un diamant, quelques autres d'une fleurdelys. *Il faut permission du Roy pour prendre cette sorte de brisure, qui est la marque de quelque service signalé rendu au Prince, ou à l'Estat.*

Arces Morard brise d'une rose d'argent: Les aisnez portent d'azur au franc quartier d'or.

Quelques-uns brisent en alterant un peu les pieces principales, comme les Monchenus de Dauphiné de gueules, à une bande d'argent engreslée, ceux de Sauoye viurée, & une autre branche chargée d'un Aigle de sable.

La Baume Comte de Saint Amour d'or à la bande d'azur.

La Baume Comte de Monreuel d'or à la bande viurée d'azur.

Saint Julien en ses origines de Bourgogne croit que la Maison d'Oyselet sort de celle de Châlon, parce qu'il n'y a aucune difference entre leurs armes que l'Engreslure de la bande, qu'il dit estre vne brisure.

Quelques autres brisent en écartelant leurs armes de celles de quelque autre famille à laquelle ils sont alliez.

L'Alloüette nous en donne vn exemple liu.2. de la Noblesse pag.87. où il dit. *Au pays de Frandres on n'use ne de Lambéau, ne de baton en armoiries cōme on fait en France, mais les pu snez rompent & brisent leurs armes d'une molette ou estoile, ou quelque autre marque de fantaisie, telle qu'il leur viendra à plaisir, meisme qu lquefois ils écartellent l'Ecu des armes de leur Pere, de celles de leur Mere; ou si l'Ecu de leurdit Pere estoit ià écartelé d'autres armes, ils ajoustent sur le tout, c'est à dire sur la croisée du département des armes, un petit Ecuillon auquel ils mettent les armes de leur Mere, comme on void*

void l'exemple en la Maison de Croÿ, en laquelle le Duc d'Ascot, qui est l'aîné, porte d'argent à trois fasces de gueules, écartelé de trois douloires de gueules aussi au champ d'argent. Et le Marquis de Hau-rech, qui est le puîné, porte les mesmes armes, & pour brisure, sur le tout de Lorraine, qui sont les armes de sa Mere, qui estoit fille du Duc Antoine de Lorraine.

Bretagne Ponthieure, écartelé de Bretagne & de Ponthieure. On les void encore ainsi sur la premiere porte des Cordeliers de Chambery en Sauoye. Ce sont les armes de Claude de Ponthieure seconde femme de Philippe VII Duc de Sauoye.

Bretagne Chantocé d'Hermine écartelé de France.

François de Bourbon Comte de Saint Paul écarteloit de Bourbon & de Luxembourg.

Le premier fils de France pour distinguer les armes d'auec celles de son Pere regnant, les écartele de celles du Dauphiné.

Orleans Saint Paul écarteloit d'Or-



leans Longueuille & de Bourbon.

Les Estrangers ont pratiqué cette façon de briser comme:

*Portugal Maiorque* écarteloit de' Maior- & de Portugal.

*Portugal Coimbre* , de Portugal & d'Angleterre.

*Portugal Beja* de Portugal & de Castille.

Les diuerſes branches de Castille & de Leon ont fait le meſme : les vns ont écartelé Castille & Leon , les autres les ont ſimplement party , quelques autres ont enté de l'un des deux &c.

Frederic le Grand Roy de Sicile fils de Pierre I I I. Roy d'Arragon compoſa ſes armes d'Arragon & de l'Empire ſa tige maternelle.

Auant que les armes euſſent eſté renduës hereditaires dans les Familles, chacun des enfans prenoit celles du fief, qui luy eſtoit assigné , ou de la famille dont il eſpouſoit l'heritiere. Les Fils de France firent ainſi, les Ducs de Bourgogne de la Maïſon de France , prirent les armes de Bourgogne , bandé d'or & d'azur à la bordure de gueules.

Dreux

Dreux Echiqueté d'or & d'azur à la bordure de gueules , qui estoit brisure des pleines armes de Vermandois.

Courtenay d'or à trois tourteaux de gueules , quelques-vns retenoient seulement les Emaux de France , pour marque de leur origine, comme Bourgongne, Dreux, Orleans, Vermandois &c.

Il se treuve que les puisnez de plusieurs Familles ont changé d'armes. Comme ceux de Sauoye portoient vn Lyon, comme on peut voir en leurs sceaux mis en l'Histoire de Monsieur Guichenon, & sur le tombeau de Beatrix de Sauoye Femme de Remond Berenger Comte de Prouence inhumée aux Echelles. On voyoit sur le tombeau de cette Princesse Mere des Reynes de France , de Nauarre , d'Angleterre , de Naples & de la Comtesse de Cornoüaille , qui fut Reine des Romains , les armes de ces cinq Reynes , celles de son Perc Thomas Comte de Sauoye, de la Comtesse sa Mere, du Comte de Prouence son Mary, de huit de ses freres qui estoient le Comte Amé, le Comte Humbert, le Comte Aymon,

mon , Guillaume Esleu Euesque de Valence , le Comte Thomas , le Comte Pierre , Boniface Archeuesque de Cantorbie, Philippe Esleu Archeuesque de Lyon. Celles de la Comtesse de Kibourg sa sœur : Celles de Louys , Philippe , & Pierre fils de France ses neveux : Celles d'Edouïard d'Angleterre & de la Reyne d'Escoce.

Ce tombeau est curieux & merite d'estre vû dans l'Histoire Genealogique de Sauoye écrite par Monsieur Guichenon page 264. nous sommes obligez à cét illustre Escriuain de nous auoir conserué vn si Auguste monument en ses écrits, comme nous auons sujet de nous plaindre de la barbarie d'vn siecle , qui ruine les plus belles marques de l'Antiquité. *Ce riche Mausolée fut demoly à la guerre de Sauoye l'an 1600.* dit cét Historien.

Voicy les reflexions que j'ay faites sur les restes de ce tombeau , par lesquelles vous pourrez apprendre à vous seruir de ces anciens monumens pour la connoissance du Blason.



1. Je remarque en voyant les Ecuissions de ces 22. Princes ou Princesses, que les femmes ne portoient autrefois que les armes de leurs Maris, car aucune des cinq Reynes ne porte celles de Sauoye. La Reyne Marguerite femme de Saint Louys porte de semé de France. La Reyne d'Angleterre les trois Leopards: la Reyne de Naples de semé de France au lambel de cinq pendans: la Reyne de Nauarre le rais pommetté; la Comtesse de Cornoüaille vn Lyon à la bordure bezantée: la Comtesse de Kibourg sa sœur les armes de Kybourg: & la Comtesse de Sauoye l'Aigle.

2. J'obserue que les brisures auoient déjà commencé, puisque les armes de Louys, de Philippe, & de Pierre, qui portoient semé de France sont brisées, celles du premier d'une bande, celles du second d'un cheuron, celles du troisième d'une fasce; ces deux dernières brisures sont extraordinaires & ne se voyent point pratiquées ailleurs. La premiere est celle des Bourbons.

3. Je vois des huit Princes ses freres  
deux

deux qui portent l'Aigle de Sauoye, Humbert & Guillaume Euesque de Valence ; Thomas qui porte vn Lyon, Amé, Aymon, Pierre, & Philippe qui portent la croix pleine ; Bonifâce qui n'a pour armes qu'une crosse en Pal: D'où i'infere premierement que les armes n'estoient pas hereditaires 2. Que les Ecclesiastiques ne brisoient point, comme on le void en l'exemple de l'Euesque de Valence, 3. Que les freres changeoient d'armes, comme auoit fait le Comte Thomas, & plusieurs autres de la mesme Maison, qui ont porté vn Lyon, comme le iustificient plusieurs sceaux 4. Que les Prelats portoient seulement les marques de leur dignité, comme Bonifâce. V. Que l'opinion de ceux qui ont cru, que la croix des armes de Sauoye, estoit la croix de Rhodes prise par Amé le Grand, est erronée, puisque, auant luy le Comte Amé, le Comte Aymon, le Comte Pierre, & le Comte Philippe l'auoient déjà portée comme on void en ce monument, Monsieur Guichenon nous a amplement detrompé de cette

erreur.

erreur. La croix est l'ancien blason du Piedmont & des pays voyfins, Genes, Ambrun, Bolongne &c. en portent vne. Il semble que les pays contigus ayent affecté d'auoir des Blasons semblables. La Guyenne, la Normandie, l'Angleterre, les Pays bas, le Comté de Bourgogne &c. ont des Lyons ou des Leopards. Les anciens Comtes de Sauoye, la Maison d'Este, celle de Mantouë, & quelques autres voifins des Aigles: de mefme la pluspart des Princes d'Allemagne des Lyons ou des Aigles.

Quelques autres familles ont changé leurs armes, les Allemans en Bugey de fable au Lyon d'argent Armé, lampaffé, & couronné de gueules. Ceux de Dauphiné fortis d'un mefine tronc, de gueules semé de fleurdelys d'or à la bande d'argent brochant sur le tout.

Les Saluaings de Dauphiné, qui se difsent iffus de la Maison des Allinges en Sauoye, de l'Empire à la bordure de France, Allinges de gueules à la croix d'or.

Il y'a quelquefois des occasions de ce



changement : comme quand le Prince pour quelque belle action donne d'autres armes à celuy qui s'est signalé , & luy fait porter les marques de sa valeur. Comme quand Charles le Chauue donna quatre paux de gueules à Geoffroy le ve-lu , luy faisant quitter son ancien Blason, & luy disant, comme rapporte l'Histoire Espagnole : *Estas Conde sara en vuestras armas.*

Les Cadets , qui prennent party dans les terres estrangeres ne sont pas obligez de briser , parce qu'ils sont censez chefs du nom & des armes en ces pays-là. Les Vrsins establis en France portent les armes plaines comme ceux d'Italie.

Les Fiesques font le mesme.

Les Ecclesiastiques ne sont point obligez de briser leurs armes, Premièrement parce que ne deuant point laisser d'Hoirs de leur corps , il ne peut y auoir aucun desordre pour les pretensions , & successions. Secondement parce que la qualité qu'ils ont leur donne souuent la presceance; comme nous voyons en ceux qui sont Cardinaux , ou Prelats , qui  
dans

dans les assemblées ont le pas deuant leurs freres & leurs autres parens , quoy que ceux-cy soient chefs du nom & des armes

Par le defaut de ceux , qui sont aînez de la Famille , les plus proches succedent au nom & aux pleines armes de la Maison. Ainsi Henry IV. succedant au Royaume apres la mort d'Henry III. quitta le baston qui luy seruoit de Brisure , & nos Historiens ont remarqué comme vn heureux presage , l'approbation que le Ciel voulut donner à cette succession long-temps contestée par la ligue.

Car la foudre estant tombée sur vne vitre de la Chappelle de Bourbon. Ou estoit les armes de la branche de ce genereux Prince , qui estoit des-ja Roy de Nauarre , n'en abbatit que le baston laissant les trois fleurdelys entieres. Ce prodige arriua le iour mesme de la mort d'Henry III.

Quelques vns ont mis autrefois leurs armes sur les pieces de Brisure. Comme ie treuue en l'Histoire de la Mai-

son de la Tour d'Auvergne écrite par Monsieur Iustel , vn sceau de Guy de la Tour , frere d'Albert de la Tour II. du nom ; Qui represente vn Griffon passant l'aile droite abbaissée , que Monsieur Iustel appellé *Mornée* ; la gauche leuée chargée de la Tour avec l'auantmur.

Portugal Bragance Ancien , d'argent au sautoir de gueules chargé de cinq Ecussions de Portugal. Ce qui a fait que quelques branches ont retenu la position de ces Ecus en sautoir , apres auoir quitté le sautoir.

Les Burelles de Luzignan , les croisettes de Bar , & quantité d'autres pieces , qui se voyent dans les armes , sont des brisures , qui avec le temps ont passé pour pieces principales , & essentielles aux armes de la famille : Les Burelles d'azur de Luzignan furent prises par Henry le Blond Duc de Limbourg fils d'Ermenfon de Namur Comtesse de Luxembourg.

Il y a apparence, que le quartier échiqueté des armes du Marquis de Gesure de la Maison de Potier est vne de ces brisures retenues.



Il est assez difficile de determiner le temps prefix de l'usage des brisures: Plusieurs les rapportent au temps de Saint Louys, dont les fils se distinguerent par des marques particulieres ; le Tombeau de Beatrix de Sauoye , que j'ay decrit, le iustifie , car ceux qui y sont nommez *Ludouicus, Philippus, Petrus*, estoient fils de ce Saint Roy.

La façon la plus belle & la plus comode de Briser est celle dont se seruent plusieurs Familles d'Espagne, qui brisent avec des bordures. Cette pratique n'altere point les armes , & leur donne beaucoup de grace. C'est ainsi qu'ont brisé quelques branches de Borgia ou Borja prenant vne bordure, chargée de flames ou de fleurdelys. On pourroit reduire cette pratique iusqu'à dix ou douze sortes de brisures differentes.

Le premier porteroit vne simple bordure.

Le second la prendroit engreslée.

Le troisiéme endentée.

Le quatriéme componnée.

Le cinquiéme bezantée,

Le sixième ecartelée.

Le septième crenelée.

Le huitième échiquetée.

Le neuvième chargée de molettes.

Le dixième lozangée.

L'onzième la chargeroit des pieces des armes de sa mere comme de Lyons, &c. Ainsi Saint-Aubin branche de Laual portoit de Laual à la bordure de sable chargée de cinq Lyonceaux d'argent ayans les pieds tournez vers l'Ecu.

Le sieur Le Laboureur, qui a décrit le voyage de la Reyne de Pologne, nous assure que les Polonnois ne brisent point les armes, quoy que leurs Familles soient beaucoup plus nombreuses & plus estendues qu'aucunes de l'Europe; puisque si nous luy voulons croire, il nous apprend que plusieurs ont fait iusques à cent & deux cent branches. Voicy comme il en parle au chapitre des Familles nobles du Royaume de Pologne.

*Elles ont leurs armes particulieres depuis une si longue antiquité, que l'on doit croire*

croire que l'usage de la succession des armoiries est plus ancien dans ce Royaume que dans le reste de l'Europe; comme aussi en ce qu'elles sont generally hereditaires à tous les enfans, & leurs descendans, quelques noms qu'ils puissent prendre des terres, qu'ils possèdent par succession, ou par acquisition. Cela sert beaucoup à connoître l'origine des Nobles; mais comme ils n'ont point la coustume de briser à cause de puisnesse; cela fait que l'on ne les peut distinguer, mille personnes différentes portant à mesme temps un mesme escu: & l'on ne peut plus sçavoir qui sont les aînez, ou les cadets à moins qu'ils portent le premier nom de la race, qui est esteint en la pluspart des Familles.

Il y a des pieces de Concession, qui semblent briser les armes de plusieurs Familles, qui ne sont pourtant que de nouvelles marques d'honneur ajoustées aux premieres armes de la famille. Comme la Maison de l'Hopital fait tenir au coq de ses armes vn petit écusson d'azur chargé d'une fleurdelys d'or par concession d'Henry I V. La Maison de Agent



en met vn semblable sur l'estomach de l'Aigle de ses armes concedé a Messire Guichard de Agent par le feu Roy Louys XIIII. de triomphante memoire, qui fit de semblables concessions aux Lumagues & Mascranny de Lyon.

Du Tillet en ses memoires page 330. rapporte l'inuentaire des concessions de porter des fleurdelys faites par Philippe le Bel à Adam de Villemonde par Charles VI. au Comte des vertus Duc de Milan, par le mesme à Nicolas Duc de Ferrare, & par Louys XI. à Pierre de Medicis.

Les branches, qui se trouuent separées auant ces concessions, ne les doivent pas vsurper; Il leur est neantmoins permis de les prendre quand elles succedent à la branche esteinte, qui les portoit. Nous voyons dans l'Histoire de Mommorency, que la branche separée auant l'addition des douze alerions aux quatre premiers, n'en porta iamais que quatre.

Les Cheualiers de Malthe brisent leurs armes d'un chef de la Religion, les  
Grands

Grands Maistres écartelent les leurs à celles de la Religion.

Outre toutes ces façons de Briser, il y en a de particulieres pour distinguer les bastards d'auec les descendans legitimes d'une famille : On ne leur permettoit pas autrefois de porter les armes de la Maison, comme ie l'apprens des memoires de Du Tillet, qui dit page 322.

*Amaulry Comte de Montfort fils bastard du Roy Robert, porta de gueules au Lyon d'argent à la quenë forchuë ou passée en sautoir. La Maison de France reiettant les bastards, ne leur eut enduré son armoirie, tant fut-elle barrée.*

On leur a depuis permis de les porter avec des marques de bastardise, qui sont la barre, le baston ou le filet pery en barre.

Oliuier de la Marche chap. 19. liu. 1. parlant du bastard de Bearn, qui se presenta au pas de la Pelerine, dit : *Au iour ordonné Messire Bernard entra en la lice armé de toutes armes, la cotte d'armes de Foix vestuë à la barre trauersant*  
comme

comme il appartenoit à bastard de cette Maison. Et au chap. 37. Le bastard de Bourgogne estoit paré de sa cotte d'armes de Bourgogne à vne barre de trauers pour montrer qu'il estoit bastard.

Le Duc d'Angoulesme bastard de Charles neufuième portoit de France au baston d'or pery en barre.

Le Braue Comte de Dunois merita pour ses actions heroïques d'estre legitimé, apres auoir fait leuer le siege d'Orleans aux Anglois : & les Ducs de Longueuille descendus de ce vaillant Prince portent le baston d'argent pery en bande.

Estienne bastard de la Baume Cheualier de l'Annonciade de la premiere institution, portoit de la Baume brisée d'un filer de sable en barre ou contrebande De là sont venus les prouerbes. *Estre de contrebande. Estre de costé gauche.*

Humbert bastard de Sauoye inhumé en vne chappelle d'Hautecombe, où l'on void encore sa statuë & ses armes, portoit la croix chargée de cinq croisians d'azur, auxquels Monsieur Capré  
ajouste



ajouste la cotice de sable en contre-bande.

Cette pratique de briser pour les bastards est autorisée par les Loys qui ne leur permettent pas l'usage des armes des legitimes.

Outre ces marques de bastardise dans l'Ecu, on les oblige encore à contourner le casque, & placer la visiere du costé gauche.

Scohier rapporte plusieurs Arrests rendus sur le sujet des brisures.

Il y a des marques d'Infamie, qui alterent les armes de ceux qui ont fletry la gloire de leurs ancestres par quelque action lache, & indigne de la Noblesse de leur sang. Monsieur la Colombiere en donne quelques exemples au chap. 10. De la Science Heroïque.

Monsieur Le Laboureur en rapporte de remarquables en son voyage de Pologne.

*Vn de la Maison de Iastrzembiec s'estant trouué au meurtre de Saint Stanislas L'an 1079. ses parens, qui detesterent cette action, ne voulans pas souffrir que leurs*

leurs descendans en fussent notez, luy tarrerent ses armes afin de le retrancher comme un membre pourry; & au lieu qu'il portoit auparavant d'azur au fer de cheval montant d'or à la croix pattée de mesme entre les deux pointes. Ils luy ordonnerent de les porter à rebours, sçavoir d'azur au fer de cheval baissé d'or, à la croix de mesme au dessous. C'est pourquoy ses descendans ont gardé cette tache, sous le nom de Tepodkouua, dont sont entre autres les quatre branches de Sauuski, Brzeziski, Gieraltouuski, & Ostrouuschi. Et parce que le cimier est presque inseparablement attaché aux armes dont il fait partie, & que l'on ne le chäge point en Polongne, que pour des raisons notables, c'est la coutume de le retrancher aussi à ceux qui sont tombez dans la honte de quelque crime; à ceux-cy qui portoient l'esperuier pour cimier quand ils iouyssoient des pleines armes, l'on ne laissa qu'une aile sur leur tymbre.

Vne autre branche de la Maison de Iastrzembiec a fait une Maison sous le nom de Zagloba; & porte sa tache separée, pour


*pour un fraticide commis par son ancestre: lequel en horreur de son crime fut separé de la Tige, & abandonné sous un autre nom par ses parens, qui luy ordonnerent pour armes d'Azur au fer de Cheval renversé d'or, & au lieu de la croix un sabre ou cimeterre, qui traverse le fer, & garde neantmoins en bas la forme de la croix à cause de la branche. Pour cimier on luy donna une aile de l'Eperuier, qui depuis a esté changée en celle d'un Aigle traversée d'une fleche. Ceux qui en sont descendus ont fait les branches de Zaglobiski & Smarzewski. La mesme rigueur a esté observée dans la race de Starza, & le champ de l'Ecu qui estoit d'azur rougy du sang de Paul Euesque de Cracovie tué par un de la Maison.*

Du Belloy a décrit la maniere de degrader les Chevaliers en son origine des ordres. Et dans les duels on rompoit l'Ecu de celuy, qui avoit fauslement accusé, & avoit esté vaincu.



## CHAPITRE XX.

*Des Remarques Historiques des  
Blasons Particuliers des  
Familles.*

 Eux qui sont les moins versez en la connoissance de cét Art, se persuadent, que les fables dont on appuie l'origine de quelques Blasons sont les plus belles remarques de la science heraldique.

Vulson la Colombiere en son premier ouurage qui n'est qu'un extrait d'un manuscript, qui est entre les mains d'un Conseiller du Parlement de Grenoble, appelle cette connoissance la Theorie du Blason.

C'est aussi la mesme Theorie dit-il qui nous apprend la raison de chaque armoirie en particulier, par exemple, pourquoy nos Roys portent d'azur à trois fleurdelys d'or; la Maison d'Autriche de gueules à  
la

la fasce d'argent ; les Ducs de Milan d'argent à la guyure d'azur à l'issant de gueules & ainsi des autres dont la connoissance doit estre tirée de l'Histoire, si la Maison est illustre, ou des titres si elle est prinée, ou de la traditiue ancienne qui a force de titre, & qui autorise la croyance qu'on a des choses de cette nature &c.

Pour moy i'estime que c'est la partie la moins considerable, parce qu'elle n'a rien de certain, & que toutes ces traditiues sont fabuleuses, & peu conformes à nos veritables Histoires. Neantmoins parce que ie semblerois auoir omis quelque chose de necessaire touchant la connoissance de cét Art si ie ne disois mot de ces origines. l'en remarqueray quelques vnes sans me faire garand de la verité de celles que ie rapporteray sur la foy d'autrui.

Pour y proceder avec methode, & pour donner des regles à ce qui n'en a iamais eu d'autres que le caprice. Je reduis toutes ces origines à six chefs principaux, qui sont la conformité des

pieces du Blason avec le nom de la personne , quelque action genereuse, ou quelque euenement extraordinaire , la conformité aux inclinations du Prince & du Souuerain, ou sa concession ; la deuotion, ou quelque inclination particuliere.

Pour le premier ie trouue que c'est le plus vniuersel , & si nous auons tous les anciens mots de nostre langue , nous en trouuerions beaucoup de conformes aux pieces qui composent le Blason , & aux noms des Familles. Il faudroit mesme aller iusqu'aux dialectes corrompuës & sçauoir qu'vne Scie en Dauphinois se dit *una ressi* pour sçauoir que la bande dérelée où la fueille de Scie des Seigneurs de Reffis est vne piece equiuoque au nom. Que les Prouenceaux appellent vn Pelerin *vn Romiou* pour apprendre que les armes des Romieux composées d'vne bougette & d'vne coquille sont armes parlantes. Bigot en bas Breton signifie vn Ecurieu , aussi vne famille de ce nom en Bretagne en porte vn pour Blason.



La plupart des Royaumes, des Villes, & des Familles, ont de ces armes equivoques.

En Espagne les Royaumes de Leon, de Castille, de Gallice & de Grenade. L'ancien Royaume de Sobrarbre, qui est à present celuy d'Arragon.

En France nos Dauphins de Vienne, d'Auvergne & de Forests. Et la Duché de Bar.

En Allemagne la Vestphalie, la Styrie, &c.

Pour les Villes Lyon, Bordeaux, Tours, Orange, Tournon, Turin, Florence, Magdebourg, Schafouse, Berne, Vri Oxone, &c.

Pour les Familles, les plus illustres du Royaume Chabet, Crequi, Ailly, Arpajon, du Roure, Mailly, Apchier, Canillac, Nogaret, Fay Peraut, Pontueuz, Cadenet, Porcelet, la Tour d'Auvergne, Retel, Maugiron, & plus de six cents autres considerables dont i'ay recueilly les armes.

En Italie elles le sont presque toutes.

En Espagne Torres, Zapata, Giron, Pi-

no, Luna , Solis , Cardona , Ceruera, Quixadas, Rojas, Chaues, Aquilar, Ribera, Padilla, Cueua, Arquellada, Herrera , Mesa, Veras , Moralez , Figueroa, Manuel, &c.

Le changement des premiers noms, & l'ignorance de leur signification primitive fait que nous ne reconnoissons plus l'origine des armes de plusieurs Familles. Comme en Italie les Bagnena qui portent des chaînes passées en sautoir, s'appelloient autrefois de Catenaia. Les Concini dont estoit le Marquis d'Ancre portoient jadis le nom de Penna , & pour armes trois Rochers , que les Espagnols appellent *Penas* surmontez de trois plumes d'Austruche , au rapport de *Scipion Ammirato nelle famiglie Fiorentina* 139. Pierre Roger d'où la Maison de Beaumont, fut Seigneur de Rosiers d'où peuuent estre venuës les roses de leurs armes.

Les Familles venuës des pays estrangers, ont des armes parlantes en leur langue originaire qui ne le semblent point en la nostre comme les Brancas Ducs de Villars,

lars, qui portent des pattes de Lyons que les Italiens appellent *brancas di Leone*. Outre les noms particuliers des animaux, & des choses artificielles que nous ne connoissons pas. Vpton Auteur Anglois nous en fournit plusieurs exemples, en voicy vn. *Petrus quidem vocatus de rupibus olim Episcopus Vvintoniensis portauit in armis suis tres pisces eiusdem nominis, quos in vulgari nostro Rochez appellamus. lib. de milit. officio.*

Les Lopes ont donné occasion aux Loups de Biscayes, les Leons au Lyon d'Armenie, vn Dauid Roy de Hirlande à la Harpe.

Les actions genereuses sont aussi souvent cause des pieces du Blason. Les Alerions de Mommorency sont les marques de seize bannieres enleuées sur les imperiaux. Les cinq Ecussions de Portugal la defaite d'autant de Roys en la bataille d'Ourique remportée par Alphonse V. La generosité de Geoffroy le Velu fut l'occasion des paux d'Arragon : Celle de Leopold de la fasce d'Austriche. Voyez les remarques de C. F. Sieur de Brianuil-



le en ses ingenieuses cartes, où il a traité de l'origine des armes des souuerains, la preface du premier ouurage de la Colombiere, l'Histoire du voyage de la Reyne de Polongne, où vous trouuerez l'occasion de la plupart des armes de ce pays-là. Je laisse les fables des tourteaux de Medicis, des hermines de Bretagne, des vairs de Coucy, des Vaches de Bearn, &c.

Les Euenemens ont souuent serui aux Blasons, comme la Polongne porte vn Aigle parce que Lechus voulant bastir vne Ville trouua vn nid d'Aigles, dont il donna à la Ville le nom de *Gnesne* ou *Gnesia* qui signifie nid, & pour armes vn Aigle, que les Polonnois ont tousiours retenu. On attribüë les hermines à vn euenement, que nos vieux Autheurs ont imaginé.

La guyure de Milan est vn de ces euenemens fabuleux, que les Familles ont inuentez pour s'acquerir de la reputation. La croix de Tholose se rapporte à vne faueur particuliere du Ciel aussi bien que nos Lys, si nous en croyons la tradition.

l'ay

J'ay des remarques sur l'origine de pres de deux cents familles illustres, mais comme ie les estime la plupart inuentées à plaisir, ie ne veux pas trahir le titre de cet ouvrage en y meslant des fables, ny tromper mes Lecteurs. On a desja combattu l'origine de nos fleur-delys, des chaisnes de Nauarre, des Ecus de Portugal, de la croix de Tholose, de celle de Sauoye, de la guyure de Milan, des Lyons des pays bas, de la fasce d'Autriche, &c. Je reserve à vn plus grand ouvrage cette dissertation & les éclaircissements, que j'ay trouuez sur ce sujet.

Plusieurs Familles se sont conformées aux armes de leurs Princes, & Souuerains, comme j'ay deja remarqué ailleurs: Nous le voyons en la pratique des Hermines en Bretagne, des Lyons en Flandres, des Sautoirs en Bourgongne, & des Aigles en Allemagne. Il faut concession du souuerain quand on prend les mesmes pieces, & les mesmes emaux, comme ie lis dans l'Histoire d'Arragon de Ierosme Blanca qu'Alfonse V. dit le Sage permit de porter ses armes, à Valentin

lentin Clauier son Vice-Chancelier. La formule estoit conceuë en ces termes. *Cōcedimus quod illa quatuor capita mavorum cum cruce rubeâ qua pro insignibus siue armis proprijs regni nostri Arragonum in campo argenteo tenemus, possitis & valeatis vos ac posteri vestri unâ cum armis & insignibus vestris in dicto campo argenteo deferre. In Arrag. rerum comment.* Plusieurs conforment leurs Blasons à ceux des Villes où ils demeurent. Les Lyons sont frequens à Lyon, qui en porte vn, & à Genes parce que c'estoient les anciennes armes des Genoïs.

La deuotion a fait prendre des croix à plusieurs familles, & si nous croyons S. Iulien, le nom qu'il portoit estoit vn nom de deuotion aussi bien que celui de S. Triuier & de quantité d'autres Maisons. La deuotion de Sainct André est l'origine de la deuise de Bourgongne, aussi on appelle le sautoir croix de Bourgongne. *L'Aue Maria* des Mendozes, & des Vegas en Espagne, sont des marques de leurs respects enuers la Reyne des Vierges. Les cinq Ecussions de Portugal representen



presentent les cinq playes de Nostre Seigneur & les bezans les deniers dont il fut vendu. Les Boffins de Dauphiné portent trois croix en chef à cause de la fondation du Caluaire de Roman faite par vn de leur famille, & Chasteauneuf en la mesme Prouince a porté trois Taux ou croix de Sainct Anthoine pour auoir apporté d'Orient le Corps de ce S. Venise porte le Symbole de Sainct Marc son protecteur. Sainct Iean de Maurienne en Sauoye, le bras du Precurseur de **IESVS. CHRIST**, dont elle à vne Relique.

La Ville de Vienne met aussi à present en cœur de l'arbre de ses armes la figure d'une custode du S. Sacrement, parce que la feste du Sacré Corps du Sauueur, & son Oктаue y fut instituée primitiue-ment.

Les inclinations particulieres à la chasse, à la pesche, aux armes, & aux autres exercices a fait prendre des cerfs, des daims, des sangliers, des oyseaux de Proye, des poissons, des lances, fers de lance, espées, casques, &c. Le sçauant **Monsieur Bochart** iustifie l'origine des animaux

animaux du Blason sur l'exercice de la chasse. C'est en son Phaleg. l. 4. ch. 11. *Bellum à belluis grammatici dictum volunt, quia prima bella fuerunt in belluas. ex quo ipso nobilitatem sæpè sumpsisse exordium docent in nobilium stemmatibus urfi, Tigres, Leones, fera alicuius prostrata monumenta.* Surquoy ie puis rapporter l'origine des armes des Vbal dins de Florence, qui portent vne teste de cerf. La voicy tirée d'une ancienne Maison de la Ville de Florence : La langue à demy barbare, & qui ressent l'inondation des Goths iustifie son antiquité. C'est le monumement de celuy qui merita ces armes à sa famille ; ie garderay l'ordre des lignes de l'inscription.

*De Fauore isto gratias refero X. po factus  
In festo Serene Sancte Marie Magdelene  
Ipsa peculiariter adori  
A Deum pro me peccatori.*

C'est là comme le titre. Voicy l'Histoire en vers.

*Con lo meo cantare  
Dallo vero vero narrare*

*Nulla*

*Nullò ne diparto*

Anno millesimo Christi salute centesimo octuagesimo quarto.

*Cacciado da veltri*

*A furore per quindi eltri*

*Mugellani cespì un ceruo.*

*Per li corni ello fermato ,*

*Vbaldino genio anticato*

*Allo S. imperio seruo.*

*V,co piedi ad auacciarmi*

*E con le mani aggraparmi*

*Alli corni suoi d'un tracto ,*

*Lo Magno sir Fedrico*

*Che scorgeo lon tralcico*

*A corso lo suonò di facto.*

*Pero mi feo don della*

*Cornata fronte bella*

*E per le ramora degna*

*Et vuole che la sia*

*Della prosapia mia*

*Gradiuta insegna:*

*Lo meo padre e Vgicio*

*E Guarento l'Auo mio*

*Gia d'Vgicio, gia d'Azo*

*Dello gia Vbaldino*

*Dello gia Gottichino*



*Dello gia Luconazo.*

Il y a au dessous des armes ces lettres dont ie ne sçay pas l'interpretation Q. V. D. A. A. D. ce sont caracteres Gothiques.

C'est pour auoir arresté par les cornes vn cerf en vne chasse ou estoit l'Empereur Frideric, qu'il receut ces armes. Ferro en rend temoignage *nelle ombre apparenti* imprimées in fol. pag. 95.

*Vbaldino afferrando vn ceruo cacciato da veltriper le corna lo fermò che fu atto di gran fortezza, in segno di che per che ne restasse memoria Frederico primo Imperatore ch'era quiui alla caccia, e che poi di propria mano suenò detto ceruo gli diede le corna accioche seruisse per inanzi alla famiglia per arme.*

L'inclination à bastir de plusieurs, leu, a fait prendre des Tours, des Maisons, des Chasteaux, des Pans de mur, des pierres crenelées, maïsonnées, &c.

Les marques des dignitez ont demeuré à quelques vns pour Blason, comme aux bouteillers, qui retinrent le nom de leur charge pour celuy de leur famille,

famille, & portèrent cinq coupes pour Blason, ie dis le mesme des Gonfanons.

Quelquefois aussi il n'y a point d'autre raison du Blason, que le simple caprice, sur lequel on fait apres vne infinité de vaines applications par la recherche de quelque congruité chimerique.

Les Villes, & les autres communau-  
tez ont presque les mesmes occasions  
de leurs armes. I'ay desia donné les ar-  
mes parlantes de plusieurs Villes. L'Ab-  
baye de Chelle porte vne echelle avec  
deux fleurdelys. Pour les euenemens  
outre le nom & les armes de *Gnesne* Iac-  
ques I. 14. Roy d'Arragon assiegeant  
Valence, vne chauue souris vint faire  
son nid au dessus de sa tente, ce qu'ayan-  
t vû ses seruiteurs la vouloient chasser  
mais il le leur deffendit, disant qu'elle  
estoit de bon augure, elle y fit des pe-  
tits, qu'elle nourrit, & ayant pris la Vil-  
le, il la luy donna pour Blason au dessus  
de ses armes. De mesme Berthol IV. du  
nom Duc de Zeringie ayant dessein de  
bastir vne Ville promit qu'elle porteroit

le nom de la premiere beste qu'il tueroit à la chasse. Ce fut vn Ours , dont il appella en sa langue Bern, & luy donna vn Ours pour armes. L'Oliuier de la Ville de Rheims a rapport a l'huile de la sainte Ampoule dont on sacre nos Roys en cette Ville là.

Plusieurs portent aussi des armes conformes à celles de leurs souuerains, comme sont les chefs de la plupart des Villes de France. La Ville d'Aix porte les armes de ses anciens Comtes , Dijon de ses Ducs , Auignon des clefs à cause qu'elle est Ville Papale. Plusieurs Villes de Bretagne des Hermines.

Les singularitez des pays donnent souuent suiet aux armes. La Ville de Vienne porte vn orme , à cause des ormes, qui ombrageoient autrefois sa place principale.

C'est la remarque de Monsieur Chorrer en ses recherches des antiquitez de Vienne, où il a raison de dire que l'Aigle qui faisoit son ancien Blason luy estoit incomparablement plus honorable.

Souuent leurs armes sont des concessions,



cessions , comme Alphonse VIII. se voyant Seigneur absolu des Royaumes d'Espagne prit le titre d'Empereur , qui luy fut confirmé par Innocent II. & en memoire de cela il donna le titre Imperial à la Ville de Toledé , & pour armoiries de gueules à vne couronne Imperiale d'or.

Alphonse Roy de Castille & de Leon Beauils d'Alphonse, qui auoit chassé les Mores de Sarragosse donna à cette Ville là les armes du Royaume de Leon.

Les armes des Ordres Religieux & Militaires se rapportent au suiet de leur institution, au lieu ou ils ont commencé, ou à quelque euenement ou occasion particuliere.

Les Carmes portent la figure du Mont-Carmel d'où ils tirent leur nom & leur origine; les emaux de leur blason sont les couleurs de leur ancien manteau blanc & noir , dont ils n'ont quitté l'vsage que depuis vne cinquantaine d'années.

Les Dominicains portent ou la croix d'un Ordre de Cheualiers, que Saint Do-

minique auoit institué auant qu'il fit ce-  
luy des Prescheurs, ou vn chien portant  
vn flambeau, qui est l'Image du songe  
de la Mere de ce Sainct. L'Ordre de S.  
François porte les marques des stigmates  
de son Fondateur. Les Celestins le  
chiffre du leur qui est vn S. iointe à vn P.  
La Compagnie de Iesvs porte le chiffre  
Auguste du Sauueur dont elle suit les  
vestiges en la conuersion des ames.

L'Ordre de Malte porte le glorieux  
trophée de la Redemption, qu'il va  
dresser à force ouuerte sur les terres infi-  
delles.

La plupart des Eglises Collegiales  
portent ou des marques de leurs fonda-  
tions comme celles de Paris, de Chalon  
&c. fondées par des Roys de France por-  
tent les fleurdelys : ou les marques de  
l'autorité de l'Eglise comme sont les  
clefs ou passées en sautoir, ou addossées,  
ou en fasce, ou en bande. Particuliere-  
ment celles qui sont consacrées au Prin-  
ce des Apostres.

Quelques vnes prennent en partie les  
armes de la Ville où elles sont. Com-  
me

me l'Eglise de S. Iean de Lyon , celle de S. Iust du mesme lieu : l'Eglise de Tarentaise partit les clefs avec l'Aigle , qui est le blason de cette ancienne Ville Imperiale, qui porte encore aujourd'huy le nom de Cité.

Quelques autres portent la figure , ou le chiffre , ou quelque autre marque du Sainct à qui elles sont dediées. Comme Sainct Vincent de Mascon de semé de France à l'Image de Sainct Vincent d'argent, Sainct Paul de Lyon vn bras mouuant du costé gauche de l'Ecu tenant vne espée haute d'argent.

Les autres portent ou la crosse , ou la croix , ou le baston Pastoral , ou quelque autre piece de ceremonie.

L'Eglise Cathedrale de Meaux ecartelé de gueules au chandelier d'or au 1. & 4. au 2. & 3. d'azur à vne fleurdelys d'or.

Les Pairs Ecclesiastiques du Royaume portent des croix ou des crosses sur le semé de France , la croix de celuy de Langres est la croix de Bourgogne. Celuy de Beauuais cantonne la sienne de 4. clefs.



Les Electeurs Ecclesiastiques ont de mesme des croix.

La Raillerie sert quelquefois d'origine aux armes , comme on dit , que le Cornet des armes d'Orange fait allusion au surnom de *Court nez* qu'on donna à Guillaume Prince d'Orange , celle que l'on donne à vne famille de Venise est infame , & ie m'estonne , qu'un Auteur Moderne en ayt fait graver la figure.

Ie ne m'arrestera pas davantage à la recherche particuliere de ces origines, que i'estime fausses pour la plupart. Il n'est pas croyable, que des actions si illustres que les familles donnent pour occasion de leurs armes , eussent esté omises par les Historiens , qui mettent de moindres choses dans leurs ouurages. Ie vois d'autre part des contradictions manifestes dans les circonstances des temps & des lieux, on suppose des batailles qui n'ont iamais este données, des titres qui n'ont iamais paru , & vne traditiue de familles qui se peut mettre au rang des fables , que le vulgaire fait naitre tous  
les

les iours , & qui sont les monstres les plus dangereux , que nos Historiens ayent à combattre. Il me suffit d'auoir reduit à des principes reglez & determinez , vne infinité de Blasons , & d'auoir donné apparemment les causes generales du choix de certaines pieces. Je deuelopperay plus au long ces connoissances dans mon grand ouurage , dont celuy-cy n'est que la montre.

---

## CHAPITRE XXI.

### *Des Etymologies des termes du Blason.*

**LA** curiosité de ceux qui s'appliquent à la connoissance du Blason, ne seroit pas entierement satisfaite , si apres en auoir expliqué toutes les parties , & recherché leur origine , ie ne donnois encore celle des termes , dont on se sert en cet Art. J'ay dés-ja rapporté les coniectures des sçauans , sur les  
noms

nomis qu'on a donné aux Emaux, & sur ceux qu'on donne en general à cet Art. Je vay faire le mesme sur chacun des termes introduits en la description des armes. Je les reduits en ordre-Alphabétique pour la cominodité de ceux qui s'en voudront servir, & ie laisse sans interpretation ceux sur lesquels ie n'ay rien pû trouver de vray-semblable. I'obmets aussi ceux, qui sont connus pour estre encore en vſage dans les autres discours, comme sont bordure, bande, semé, accompagné &c.

## A.

*Aiouré*, est vn terme pris metaphoriquement pour dire ouuert, il s'applique au chef, qui laisse vne espace vuide en demy rond au dessus de l'Ecu.

*Alaisé* ou *Alisé* conuient aux pieces honorables qui ne touchent pas le bout de l'Ecu, mais qui sont restreintes & racourcies, on les appelle aussi arrestées. Ce mot peut auoir deux sens dont le premier est, que ces pieces sont à l'aise ou au large, n'estant pas contraintes comme les autres qui touchent les bords de



de l'Ecu, le second, qui me semble le plus legitime, est qu'elles laissent vn bord, que nous appellons liziere, ou lais, d'où vient que ce mot se dit indifferemment *Alisé* ou *Alaisé*.

*Allumé* & *Armé*, sont deux termes metaphoriques: le premier se donne aux yeux des animaux, comme nous les disons, par vne autre metaphore allumez de colere, parce que dans la fureur, les esprits, qui montent en foule aux yeux, en sortent comme des estincelles, & rendent les yeux brillans comme des charbons allumez. *Armé* se dit des ongles du Lyon parce que ce sont leurs veritables armes & leurs deffenses.

*Alelion* ou *Alerion* est l'ancien terme vsité, pour nommer les ieunes aigles, comme le iustifie Monsieur du Chêne à l'occasion des armes de Mommoren-cy, en l'Histoire de cette illustre Maison.

*Anille* est vne piece de fer à serrer les poultries dans les bastimens, ou vn fer de moulin, qui retient en armoiries son nom.

*Azur*, voyez au long l'Etymologie de ce mot estranger, au chap. VII. ou j'ay traité des Einaux.

## B.

*Badelaire* est le nom du cimeterre ancien. Nicole Gilles parlant en ses Annales de Charles le Chauue dit: *Il cõtemnoit de viure & soy habiller à la maniere des François, & se gouuernoit à la maniere des Gregeois. Il auoit volontiers vestu vne grande dalmatique, qui luy venoit iusques aux talons, & auoit la teste enue-loppée d'un couurechef de soye, ainsi comme on peint le Grand Soudan de Babylone, & portoit vne couronne dessus, & tousiours auoit à son costé vn grand Badelair Turquois.*

L'Auther moderne le deriue de *bataille & batailler*. Je crois plustot qu'il vient de l'Hebreu *בדל badal*, qui signifie diuiser, parce que ces cimeterres coupoient vn homme en deux.

*Banniere* vient de l'Allemand *banner* qui signifie vne enseigne. Les Seigneurs bannerets en ont pris leur nom, parce qu'ils auoient seuls droit de porter ban-

niere ou enseigne quarree.

*Bastillé* se dit d'un chasteau & d'une tour donjonnée, l'origine est bastir: Ainsi le chasteau qui est ioignant la porte S. Antoine à Paris s'appelle *la bastille Saint Antoine*.

*Baston* se dit d'une piece qui sert à briser, qui est plus estroite que la cottice, & fort *alaisé*: Ceux qui luy font toucher les extremités de l'Ecu en font une cottice au lieu d'un baston, qui doit necessairement montrer les deux bouts pour estre baston.

*Besant*. Tous nos Auteurs tirent ce nom de celui de la ville de Byzance, & font de cette piece une Monnoye Orientale. Au commencement cette piece estoit sans marque, & c'est pour cela qu'on ne luy en donne point; elle estoit seulement exposée au poids de l'ordonnance des Sultans. Depuis on la marqua de coins particuliers de ces Sultans. Nicoles Gilles écrit en la vie de Saint Louys, qu'il fut mis & ceux de son armée à rançon de huit mille bezans Sarracinois, par Melach Sultan qui les tenoit prisonniers. Nos



Roy en presentent treize à l'offrande de la Messe le iour de leur Sacre. Henry I I. en fit forger treize expres pour cette ceremonie. *Et furent nommez byzantins valans enuiron un double Ducat la piece,* dit le ceremonial. Les Espagnols les appellent *roëles*, & les tourteaux de mesme, n'exprimans par ce nom que leur figure ronde, comme

*Sarmiento proceden de Castilla, y traen treze roëles de oro en campo rojo.* C'est à dire portent de gueules à treize bezans d'or.

*Castro cinco roëles azules en campo de plata:* d'argent à cinq tourteaux d'azur.

*Billetes* mot pris des bullettes, billets, ou bulletins qui sont de mesme forme.

*Bisse* est la guyure que les Italiens nomment *Bischa* dont ce mot est tiré.

*Blason*: voyez l'origine de ce nom au chap. 3.

*Bourlet*: voyez son Etymologie page 162.

*Breteſſe* est deriué ou de l'Italien *Bertesca*, comme veut Monsieur Menage, ou des

des anciennes forteresses , appelées *bretesches*, parce qu'elles auoient des murailles crenellées. Les Italiens appellent nos breteilles *Merli*, & disent *banda merlata* pour dire bande breteillée.

**Brisé** : Voyez son interpretation au chapitre precedent.

**Brochant** , vient du vieil mot *broché*, pour dire releué en broderie sur l'estoffe, comme *robes brochées d'or*. Parce que les pieces brochantes passent sur les autres.

**Burelé** se tire des habits de Bure qui estoient à listes & barrez, comme les burelles le sont.

**Bust**, de *Busto* Italien qui signifie vne teste humaine avec vne partie de la poitrine,

## C.

**Cantonné**, de canton de ruë , dont l'origine est *καυτός* le coin de l'œil , quoy que Fabius rapporte celui-cy à la langue Africaine ou Espagnole de qui les Grecs l'ont emprunté. On donne ce nom aux angles que la croix laisse vuides dans l'Ecu. Dd 2

*Chef* est vn nom qui s'applique metaphoriquement à toutes les choses, qui sont les plus eleuées, ou les premieres.

*Cheuron* de *Capreolus* terme metaphorique.

*Chappé* & *Chaussé* sont aussi metaphoriques ; le premier fait allusion à la *Cappe* des Espagnols, à la *Chape* des l'Eglises, & aux anciens chaperons. Les Dames remettent ces capes en vsage, elles en portent à present, qui les couurent en Religieuses depuis la teste iusqu'aux pieds, particulièrement quand il fait pluye. Les Italiens nomment aussi *Cappa* le voile noir, que portent les Venitiennes. Le *chappé* du blason ressemble le capuchon qui pend de la cappe. Budée le deriue du Grec *κεπή*, qui signifie asfeuble ou couuerture, mais i'aymeroïs mieux le deriuer de *Caput*, puisque la cappe sert à couvrir la teste. *Chaussé* vient de la *chaussure*.

*Cleché* se dit de l'arrondissement en pointe de la croix de Tolose.

L'origine de ce mot est Grecque, le primitif, est *κλεις*, qui signifie vne clef,  
parce



parce qu'elle a l'anneau arrondi comme les bouts de la croix de Tolose. Sic vocatur etiam os tortuosum & inaequale omoplatham cum Sterno alligans, dit Henry Estienne sçauant en la langue Grecque. Dans les Epigrammes Grecques on trouue κλιῖδα συν. pour le baston courbé dont on se sert pour voir la langue des pourceaux, κληῖς foramen in quod fibula immittebatur, dit Scapula.

L'Autheur moderne, qui le deriue de clé, ou claye, n'a pas pris garde que ce terme s'appliquoit à l'arrondissement de la croix, non pas à l'ouuerture, pour laquelle nous nous seruons du mot *vuidé*. Louuan Geliot à fait la mesme faute, en disant que *vuidé* & *cleché* estoient le mesme.

*Componné*, est vn vieil mot dont nos anciens Autheurs se seruent souuent, il vient de *Componere*, que nous disons maintenant cōposer. De ce mot i'ay formé celuy de *contrecomponné* pour la bordure des armes, de la maison de Seue de Lyon, qui porte fascé d'or & de sable à la bande contrecōponnée de même. Ceux qui nō-

ment cette bordure fascée ne voyent pas que ce terme ne luy sçauroit conuenir, puis qu'en rigueur il ne se pourroit dire que des deux costez de la bordure, & que ce qui en est en chef & en pointe se deuroit dire pallé. Secondement les pieces ou *compons* de la bordure ne sont pas assez estendus pour estre des fasces, ils sont tous quarrez comme les quareaux d'Echiquier, on ne la dit pas pourtant échiquetée parce qu'elle n'a pas plusieurs traits, il la faut donc nommer *contrecomposnée*, puis que elle est vraiment composnée, & que les pieces en sont opposées aux Emaux des fasces. I'en ay mis la figure sous le nom de *contrecomposé* entre celles de l'Alphabet figuré.

*Coquerelles* que l'on dit communement noisettes en fourreau, & que l'on met trois à trois-sont des *Coquerettes* fleurs de l'*Alcakengue* ou *solanum*, qui sōt faites comme des bourses, qui enferment vn grain rouge de la grosseur d'vn pois de Verdun, ou d'vne bale de Mousquet: on s'en sert à faire des bouquets en hyuer. Leur figure les a fait prendre pour des noisettes vertes.

*Cottice*

*Cottice* ainsi dite parce qu'elle est mise de costé ou en trauers.

*Crenelé*, des creneaux tirez du latin *Crena* qui signifie vne entaillure. Plin. lib. 11. chap. 37.

*Crequier*, est vn terme Picard, qui signifie vn prunelier, ou prunier sauvage, les Picards l'ont pris des Allemands, qui nomment aussi les cerises des *creques*.

D.

*Danché*, *Dentelé*, *endenté*, sont mots qui ont pour origine *dents* ou *dants*, la figure du blason est prise de la dentelure d'Architecture. Papon en Forest porte d'or à vne croix d'azur le chef endenté de quatre pointes de gueules, & pour deuise : *Non quod acnero sanguine dentem*.

*Deuise*, de *deuiser*, parler, *deuis*, discours : nous luy donnons pour la mesme raison le nom de *mot*.

*Dextrochere* est pur Grec extrait de *ὑξίτηρὸς χεὶρ*, qui signifie main droite, dont on a fait le mot Latin *dextrocherrum*, pour exprimer vne pante de man-



che que les femmes portoient autrefois.  
*Iule Capitolin* , en la vie de Maximin  
 le Thracien nous le decrit d'une taille  
 de geant , en ces termes : *Erat prater eam  
 magnitudine tantâ , ut octo pedes digito  
 videretur egressus : pollice ita vasto , ut  
 uxoris dextro chorio uteretur pro annulo.*  
 Il se prend là pour vn bracelet.

*Diuise*, que quelques Autheurs attri-  
 buent aux pieces honorables du Blason,  
 quand elles n'ont que la moitié de leur  
 largeur. Comme *bande en diuise*. C'est  
 ainsi qu'il le faut écrire , & non pas de-  
 uise qui se prend pour tout le Blason.

L'origine de ce terme se tire du ver-  
 be *diuiser*, qui signifie mettre en deux ou  
 partager.

*Doloire*, de *dolare* ; c'est vn instrument  
 de Charpentier , qu'on nomme en Latin  
*Dolabra*.

## E.

*Ecartelé*, comme qui diroit *equartelé*,  
 c'est à dire, mis en quartiers , ce que le  
 mot Italien *Inquartato* explique plus  
 clairement. L'Espagnol dit *partido en  
 quarteles*.

*Emanché*

*Emanché* vient des manches , qui ont la forme de l'emanché auant qu'elles soient cousues , estant plus larges en haut, que vers le poignet.

*Engreslé* est vn mot tiré de la broderie ; nous disons gresler de perles ; ou parce qu'on rend les pieces engreslées *gresles* aux extremittez ; ainsi il viendrait de *gracilis*, qui signifie mince.

*Escoté* vient d'*Escot*, bout de bois, particulièrement de ce bout qui reste au tronc quand on a coupé la branche. Le mot d'*Escot* pour la partie du repas que l'on doit payer , vient de ce qu'on marquoit sur les tailles ce que chacun deuoit, comme on fait encore à la boucherie & chez les fournisseurs ou boulangers. C'estoit payer l'*Escot* , comme on a dit depuis payer la taille , & les tailles , parce que les exacteurs des Villages ne sachans pas ecrire marquent sur des tailles, ou bastons taillez. *Estoc* signifie le tronc de l'arbre: ainsi on ne doit pas dire, Il porte vn tronc *estoqué* , mais il faudroit plutot dire vn *estoc ecoté*.

*Esployé* d'*Explicatus*.

*Essorer*

*Efforer* ou *Essaurer*, comme qui diroit *ex aura*, on donné ce terme aux toits des maisons en blason, & aux oïseaux qui prennent l'Effor. F.

*Fasce*, de *Fascia*, qui signifie vne echarpe & *Fascia* pour les bandelettes d'un petit enfant.

*Filiere* vient de filet, c'est la bordure diminuée.

*Flanqué* & *Flanquis* pour le sautoir ou ce qui est ecartelé en sautoir, de *Flanquear* mot Espagnol, qui est vn terme de fortification dont nous nous seruons pour exprimer les flancs d'un bastion, nous disons flanqué de quatre tours, & on a donné ce terme à l'Ecu de Sicile, parce qu'estant diuisé en sautoir il semble reduire l'Ecu en quatre parties semblables aux pointes des bastions. l'ay montré ailleurs, que flanqué est different de l'ecartelé en sautoir, & qu'il ne se dit que de l'Ecu de Sicile.

*Florencé* de *Florent*, pour les croix dont les bouts se terminēt en fleurs de lys.

*Frettes* sont pieces de fer ou de bois entrelassées comme les frettes du Blason.

*Fusée*



*Fusées* sont pieces d'architecture nommées autrement *Astragales*, on dit les *fusées avec leurs pesons* !; elles deuroient estre arrondies en blason, on les a altérées en les faisant semblables aux lozanges.

G.

*Giron*, de l'Espagnol *giron*, qui est proprement le mesme que *Gouffet* en nostre langue. Aussi Ierôme Victor en son Dictionnaire de trois langues dit *Giron de vestidura*, *Giron de Camisia* le gouffet d'une chemise. Il y a une illustre famille de ce nom en Espagne de laquelle dit Sarazar. Este linaje procede de un valiente Guerrero, que en una batalla contra Moros, salvò la vida à su Rey, traendo la suya en peligro, y el Rey cortò un giron para conocerlos y la batalla ganada le hizo el Rey grandes mercedes, traen por armas un castillo rojo campo de oro, y un leõ rampante rojo campo de plata; y abajo unos girones azules en forma de cunas. C'est à dire, que, le Roy coupa une piece de l'habit du Cavalier qui l'auoit deliuré d'un grand danger, & que l'ayant re-

conna

connu à cette marque apres la bataille gagnée , il luy donna de grandes recompenses , luy permit de porter les armes de Castille & de Leon ( où vous voyez que le Lyon n'est pas de pourpre mais de gueules ) & d'y adiouster en pointe la figure de ce gyron.

*Confanon* ou *Confanon* est vne banniere d'Eglise faite de plusieurs *fannons* ou pendans ioints ensemble dont est formé le mot de *Confanon*: *Fanon* est vne piece pendante, on nomme ainsi la peau qui pend du col du bœuf , le manipule du Prestre &c.

*Gouffet* est le mesme que *gyron* comme vous l'auiez des-ja pû remarquer en l'origine de ce nom. C'est proprement vn coin de quelle chose que ce soit. l'ay vû en vn vieil acte passé depuis plus de six cens ans. *Lapides cum gouffetis ferreis*, c'est à dire attachées avec des coins de fer, on nomme ainsi vn coin de bois en charpente. Le gouffet d'vn harnois d'homme d'armes est la piece qui se met sous l'aisselle , qui se nomme aussi *gouffet* par metaphore , parce qu'elle est le coin du bras

bras & du costé. De là vient: *Sentir le gousset*, pour les personnes dont la sueur est puante. On dit aussi *goussset de chemise*. Tout ce que l'Auther moderne a dit des *gousses*, & des *giroüettes* pour les *goussets* & les *giron*s est purement imaginaire.

*Gueules* voyez le chap. VIII.

*Gaiure*. voyez *Viure*.

## H.

*Hameide*. Je ne trouue rien, qui me satisfasse sur ce terme.

*Hermine*. voyez le chap. VIII.

## I.

*Issant*. Vieux mot vient d'*Issir* qui signifie sortir. Ce terme s'applique au Lyon qui ne montre que la teste & le bout des pattes de deuant, & à l'Enfant que la guyure semble deuorer. Ce mot a donné occasion à quelques Equiuoques, car quelques vns, voyans que l'on blasonnoit La guyure d'azur à l'Issant de gueules, ont appliqué ce terme à la guyure mesme la disant *lissante* de gueules. Quelques autres ont dit *l'enfant marrissant*. Pour dire l'enfant male issant, ce que l'Auther moderne n'a pas reconnu.

Ee



*Iumelles* de *gemella* parce qu'elles sont mises deux à deux. De la quelques vns pensent que les armes de la Maison de Rubempré qui porte d'argent à trois Iumelles de gueules sont parlantes comme si c'estoient des Rubans pres l'un de l'autre.

L.

*Lambel à lambendo, quia reliqua insignia videntur lambere.* Monsieur Menage le deriue de *lambellum* diminutif de *lamba* pour *lamina*, ou de *limbus*.

*Lambrequin* de *lamberare*, quod est scindere. Festus. Aussi on les appelle hachemens. Voyez le chap. des accompagnemens de l'Ecu.

*Lampassé* du verbe *lambere* lecher, qui est propre de la langue. Ainsi disons-nous *lamproye à lambendis petris*.

*Lozangé* voyez le ch. VI. pag. 59.

M.

*Macle*, pour maille de filets, on l'appelle encore à present *macle* en langage vulgaire de plusieurs Prouinces.

*Massonné*, se dit proprement des traits de maçonnerie, qui paroissent, sur les Tours, Chasteaux, Pans de mur, &c. Les Peintres & les Massons appellent ces

traits de Rustique.

*Morné*, se dit proprement des lances, qui sont arrondies au bout au lieu d'estre aiguës, & par metaphore du Lyon defarmé, c'est à dire sans ongles.

O.

*Orle*, se prend pour quel bord que ce soit, soit que son origine soit *ora* ou *orula*. On disoit autrefois *orlet*. Les Italiens disent *orlo*.

*Otelles*, est vn mot dont ie ne sçay point l'origine, si ce n'est qu'il vint du Grec *ὠτεilah*, qui signifie vne blessure, & que les quatre figures qui sont sur l'Ecu de Cominges fussent les marques, & les ouuertures d'autant de blessures, le champ de gueules, qu'on leur donne semble fauoriser cette etymologie. Il seroit glorieux à cette famille de porter des marques illustres de courage, puis que la noblesse fait gloire de ses cicatrices, & qu'aux funeraillles du grand Conestable Anne de Mommorancy tué en la bataille de saint Denys, on porta la figure de ce Seigneur marquée sur le visage d'autant de playes, qu'il en auoit

receu dans le combat.

Les Modernes font de ces otelles le champ sur lequel ils placent vne croix patée de gueules. Iustel a donné vogue a cette opinion, qu'un monument de l'Eglise des Celestins d'Auignon destruit, où les armes de Cominges sont jointes à celles de Foix. Les otelles y paroissent releuées sur la pierre ce qui ne seroit pas si elles seruoient seulement de chāp. Le P. L'Abbe cite aussi vn vieil Missel où il a vû les otelles bien marquées. Certes ie ne sçay pas pourquoy on auroit inuenté ce terme d'otelles si c'estoit vne croix, & il n'y a pas apparence que tous les yeux se fussent trompez, Monsieur de Cominges porte encore à present ces quatre otelles, que j'ay vûes plusieurs fois sur les couuertures de ses mulets. Pour moy ie pense que c'est vne vieille deuise, qui a passé pour blason. On les faisoit autrefois de cette maniere peu spirituelle que nous appellons *Rebus*. Les mots que cette maison aioute à ses armes nous le fait voir: *En croyant nous amandons*. Ces otelles sont des amandes



amandes pelées, disent nos Autheurs, ou des *amandons* dont l'email est blanc & de couleur de croye pour former ce sens, qui ressent la simplicité des derniers siècles : *Nous amandons en croyant.* Vous trouuerez moins estrange cette application, quand vous aurez fait reflexion qu'on void encore à present aux tapisseries de Saint Germain en Laye vne deuise aussi grotesque. C'est vn crible par le trou duquel passent toutes les lettres de l'Alphabet, excepté l'S. qui est trop large, avec ces deux petits mots : *Hors vous.* Cette deuise signifie : *Tout passe hors vous largeffe.* Large S. Ainsi vn esprit galand de ce temps auoit fait peindre vn portail magnifique sur lequel estoit vne ieune fille bien faite, la frise, qui regnoit au dessus de ce portail, estoit marquée de trois lettres, d'un T. fait de fleurs bien aiancées, d'un S. d'or, & d'un V. verd: au dessous estoit *Dos puella:* pour dire que le dot d'une fille consiste en beauté, beau T. Richesse. Riche S. & Vertu. Verd V. Louuan Geliot dit que *l'otelle est vne figure à fantaisie, laquelle*

approche d'un fer de lance sans aucune ouverture , s'elargissant en rondeur sur le derriere , & pointue par le deuant. Il dit neanmoins qu'il aymeroit mieux dire avec Scohier que ce sont Amandes.

P.

Pairle que l'Authéur Moderne deriue de *Pallium* & fait semblable à vn scapulaire , ne scauroit bien conuenir à cette etymologie, puisque celuy de l'Eglise de Kant en Angleterre a le pied fiché & comme armé de fer , ce qui ne scauroit conuenir au *pallium* des Archeuesques. Il vient plutot de *parilis* ou *parile*, parce qu'il est de trois pieces egales. Vn manuscrit latin que j'ay entre les mains dit : *Antitistis sacris operantis pallium*, (vn pairle) *neque enim scio quod aliud esse queat litera illa trifida Pythagorica*. Mais les Chroniques Suisses de Jean Stumpff , donnent la figure d'un pairle dont les extremités sont arrondies, & la branche d'en bas trauersée comme vne croix: C'est aux armes de la Maison Die Von. Wyl qui se voyent en l'Abbaye de Saint Urban.

Potence,

*Potencé*, de *potence*, qui est vne piece de bois avec son trauersier. On donne ce nom aux bequilles des estropiez.

Q.

*Quintefueille*, fleur, qui a ce nom du nombre de ses fueilles.

*Quartier*, de *quarta pars*, parce qu'il tient la quatrième partie del'Ecu.

R.

*Resarcelé* du Latin *resarcio*, qui signifie recoudre: Les Cousturiers se seruent en plusieurs endroits du Royaume du mot de *resarcir* pour dire faire vn bord. Ce terme conuient aux croix sur lesquelles on void vn orlet d'autre esmail. Les Espagnols l'appellent *perfilo*.

*Roc d'Echiquier*, Voyez ce que i'ay deja dit sur l'origine de ce mot page 113. On le peut encore tirer de l'Italien *Rocca*, qui signifie vn chasteau, tour ou donjeon. Les armes de la Mais<sup>on</sup> de Schoutete aux Pays-Bas, sont d'azur à trois rocs d'argent. Ces rocs sont trois tours comme les a figurées Monsieur du Chesne en son Histoire de la Maison de Mommorency. Le Pere Labbe page 12. du Blason Royal



Il y en a qui disent , que les Comtes d'Euportent semé de France au lambel de gueules à trois pendans roquez d'or de six piéces , que d'autres disent chatelez.

Rustre: l'Autheur moderne le deriue du Latin *rutrum*. Mais la figure sur laquelle il s'appuye est purement imaginaire.

S.

Sable Voyez le chap. VII.

*Sautoir* , *Santour* , *Santeur*. Nos Autheurs luy donnent tous ces noms. C'est vn instrument à deuider le filet , & faire les escheuaux. On luy a donné ce nom parce qu'il semble sauter continuellement , en prenant diagonalement le filet. Comme aussi celui de croix de Borgogne , ou de Saint André , parce que ce Saint est Protecteur de la Bourgogne , & que les Ducs auoient pris la croix pour deuise. Les factions, qu'ils ont souuent fait naistre dans le Royaume y ont multiplié cette piece. Les Espagnols la nomment *Aspa*.

Oforio : *Cinco roeles azules , y quatro Aspas de Sant Andrés rojas en campo de plata,*

*plata* , qui est d'argent à cinq tourteaux d'azur, & quatre sautoirs de gueules.

Ledesma iustifie clairement cette origine quand pour faire la devise de Saint André , il prend pour corps ce deuidoir ou sautoir qu'il nomme *Aspa*.

## HIEROGLYPHICO

Pintose vn braço con  
vn *Aspa*.

*Oy la yglesia nuëstra madre  
De doze copos que ha hilado  
El vno nos muëstra Aspado.*

**I**L fait allusion aux douze Apostres , & dit que l'Eglise de douze fusées qu'elle a filées , n'en a mis qu'une sur le sautoir. Dans l'Epigramme qu'il fait à ce mesme Sainct, il luy dit : *E' aspa os honra infinito*. Ierome victor en son dictionnaire. *Aspar*, deuanar, devider du fil par Escheuaux , *Aspa* sautoir , croix Sainct André *Aspa de Molino* ailes de Molin à vent. On donne aussi au cheualet le nom de

de *Sauteur* comme les Italiens nomment  
la sauterelle infecte : *Cavaleta*.  
*Sinople* voyez le chap. V.II.

## T.

*Tierces*, est vn nom qui designe le nombre des pieces , à qui on le donne parce qu'elles sont tousiours trois ensemble comme en l'Ecu de Bourbourg.

*Tortil* , c'est le diademe ou couure-chef, qui ceint la teste des Mores, il vient de *tortilis*.

*Tourteaux* de *tourte* qui est vn pain. *Aufone*.

*Tortam* *trado* *tibi* *simulque* & *Agnam*.

Les Grecs luy ont donné le mesme nom tesmoin *Erotian*. ἀπτόν ἐν τῆρταν καλῆσιν.

L'Ecriture Sainte a ioint le tourteau & le besant au chap. 2. du Liu. 1. des Roys v. 36. *Futurum est autem ut qui cumque remanserit in domo tuâ, veniat ut oretur pro eo, & offerat nummum argenteum & tortam panis.*

*Trescheur* ou *Tressoir* d'une tresse ou passement dont il a la forme. *Scohier* & la *Colombiere* le nomment *tressoir*.



pag. 34. de son premier ouvrage.

*Tringl: regulam Vitruuius vocat.* Je ne sçay pourquoy l'Autheur moderne dit que ce mot luy a fait peur, & qu'il ne l'a vû qu'aux armes de Mont-luel blasonnées par Monsieur Guichenon, & le Sieur Capré. Monsieur la Colombiere apres auoir blasonné les armes de Rostaing page 120. dit. *Fasce en deuise se dit lors qu'elle est moindre de la moitié, que la vraye fasce, & qu'elle est posée plus haut, & lors qu'elle ne tient en largeur, que le tiers de la fasce, on la nomme triangle.* Aux armes d'Autret en la mesme page : d'argent à quatre ondes, ou triangles ondes d'azur : Les triangles sont les diminutifs des fascés. Le mesme en son premier ouvrage pag. 33. l'on en peut faire comme du baston, & aussi des triangles, des Estayes & des vergettes. pag. 34. 35. où il dit, d'azur à six triangles d'or ayant de la difference entre Burellé & triangles, en ce que le burellé est tousiours en nombre pair, mais quand il y a nombre impair, le plus de pieces en champ & le moins en assiette, c'est assiette de triangles

gles en nombre pair pag. 65. Il blasonne vn aigle entrauailé d'une tringle. Monsieur de Saint Mauris en la remarque manuscrite qu'il a faite au bas de la 44. page de ce mesme Liure, l'appelle tringle, & dit, d'azur à la tringle viurée de quatre pieces.

C'est vn reglet d'architecture dont elle imite la figure, ce n'est point *Tarincha* qui estoit vn genre de supplice qui n'a nul rapport à cette piece.

## V.

Vair voyez le chap. VIII.

*Vannet* est vne coquille, vient de *Van* & *Vanner*, parce qu'elle a la forme d'un van: les Espagnols disent *Vaneras* ou *Veneras*.

Ouandos *una crux roja y en los engonçones quatro veneras azules*, campo de plata, d'argent à vne croix de gueules accompagnée de quatre coquilles d'azur.

*Vire* & *Virole* de *Viria* & *Viriola*. Tertul. de pallio, vestigia castuum viria occupauit. Saint Ambroise Liu. i. de Abrah. in aures habebat, quæ non grauarent aurem, sed demulcerent, Virias quæ manum non materialis

*materiali auro onerarent , sed spiritali actu leuarent.* Ce terme est encore plus vûté dans les lois. *In l. argumento. §. ornabitur, ff. de auro & arg. leg. ubi.* Les vires sont mises entre les ornemens des femmes, & *l. ult. ff. eo. tit. cum dicitur, lineas duas ex margaritis , & viriolas è Smaragdis. Et l. si tibi. §. 1. de opt. lege.* Si ex quatuor *viriolis* duas quas elegissem mihi legatae sint, &c. Pline en a aussi parlé au liu 33. ch 3. *ut habeant in lacertis iam pridem & viri, quod è Dardanis venit. Itaque Dardanium vocatur. Viriæ Celticæ dicuntur. Viriles celtibericæ. Habeant femina in armillis, digitisque totis, colle auribus spiris, &c.* Monsieur de Montchal en blasonnant les armes des Albizzi, qui portent de sable à 2. vires d'or, les blasonne *de sable à deux perles ronds d'or*: Neanmoins quand il blasonne celles de Virieu, il dit *de gueules à trois vires d'argent, ou trois annelets l'un dans l'autre.* La Colombiere se sert du mesme terme en son premier ouvrage pag. 57. en laquelle Monsieur de S. Maïs a escrit de sa main, *c'est mal dit vires*.



*c'est orle arrondy de trois pieces.* Je ne me tiens pas à la remarque , puisque le mot Latin est conforme à la figure , & que nos Herauts les nomment toujours ainsi.

*Viure, Viuré*, sont deux mots deriuez de l'Espagnol *biura* ou *viura* , qui signifie vne vipere. Nous disons aussi *Guiure*, il est ordinaire en nostre langue, & d'un vsage ancien de commencer indifferemment certains mots par Gu. ou V. comme *Gascons & Vvascons* , *Guillaume & Vvillaume* &c.

*Vol*, est vn de ces termes figurez, dont les Poëtes se seruent , exprimans les effets par les causes , le tout par vne partie , l'instrument pour l'ouurage , le vaisseau pour la liqueur, & le corps par vn des membres. *Vol* se prend en blason , pour les deux ailes d'un oiseau, parce que c'est par leur aide qu'il vole, vne seule se nomme *demy vol*. En termes de Barreau on se sert de ce mot en disant *vol du Chapon*. C'est le contenu d'environ vn arpent de terre , tenu en fief au ioignant du manoir principal , que le

filz aîné , où il ny a point de iardin, prend pour son droit d'aînesse hors part & par preciput.

*Volet*, voyez les pages 164.165.166.

*Vuidé*, se dit de toutes les pieces *vuidées* comme est la croix de Tolose , qui laisse voir le champ. On se sert encore à present de ce terme , pour exprimer la mesme chose en diuers ouurages.

Les autres termes me semblent si connus, que ie n'ay pas iugé , qu'il fut necessaire de les aiouster à ceux-cy qui ne sçait l'origine *d'ondé, palé, versé, accosté, accompagné ? &c.*

Il en est de particuliers en certaines Prouinces dont nous auons peine à trouver le sens. C'est pourquoy pour bien penetrer toutes les Etymologies de ces termes , il faut non seulement estre bien versé dans les langues sçauantes, mais encore sçauoir la corruption de chacune pour entendre les vieux actes , qui n'ont quelque fois rien de latin que la terminaison.

## REMARQUES CVRIEVSES,

*Qui n'ont pû estre inserées dans le  
corps de l'Ouvrage.*

LE plus ancien blason des Papes  
qu'on puisse trouver est celuy de  
Leon III. qui Siegeoit l'an 796. Ses ar-  
mes qui estoient d'azur à six roses de  
gueules mises en orle se voyent à Saint  
Jean de Latran en la sale de Charlema-  
gne, avec son monogramme si nous en  
croyons Ciaconius, qui qualifie ces mo-  
nogrammes du nom d'armes de deuo-  
tion *Insignia pia*. Avant luy les Papes  
n'vsoient que de semblables monogram-  
mes : ou du chiffre de Constantin tel  
qu'on le void en l'Eglise de Sainte Ma-  
rie, que les anciens titres nomment,  
*Iuxta macellum linia*. Et qui fut bastie  
par Sixte III. l'an 433. on void en di-  
uers endroits de la voute de cette Eglise  
ce chiffre avec ces deux lettres X.Y. qui  
les initiales de Xystus : En la voute de  
Sainte





Saincte Agnes on void vne croix pattée, qui estoit le blason d'Honorius l'an 622. mais toutes ces armes sont plutot des marques & des chiffres que de veritables armoiries. Celles de Paschal II. qui sont en la voute de l'Eglise de Saincte Praxede sont les plus anciennes de la forme dont on les pratique à present ; elles sont d'un ouvrage à la Mosaique de gueules à deux cheurons d'Argent depuis l'an onze cent. Toutes les autres que Ciaconius donne aux Papes anterieurs à celuy-cy sont ou monogrammes , ou les armes de quelques familles de mesmes noms, que ces Papes ou celles que leur posterité a prises long temps apres.

Dauid Blondel prouue le mesme, pour la France , qui estant la premiere , qui a pratiqué le blason , fait voir que les autres Royaumes n'en ont receu la pratique qu'apres elle , & n'en peuuent par consequent donner aucun exemple plus ancien.

*Chartarum ante annos sexcentos scriptarum archetypa vel solo authoris monogrammate consignata reperies , vel si qua*

balla addita sit in eâ scutum nullum sed  
 solam siue Regis, siue alterius Rege mino-  
 ris effigiem deprehendes. Nihil ex tum-  
 barum Επὶ τῶν αὐτῶν alijsque lapideis monu-  
 mentis ultra speraueris. Vnicum Vredius  
 Flandriâ totâ Roberti Frisonis sigillum  
 charta anno 1072. Scripta appositum  
 inuenit, in quo scutum Leone signatum  
 viseretur, ante illum nemo, post illum  
 plures sigillis suis scuta nullis tesseriis in-  
 signia impresserunt. Hugonis, Roberti,  
 Henrici, Philippi, Ludonici, c'est Hu-  
 gues Capet, & ses successeurs, quorū quorū  
 in Ecclesiarum, quas opibus suis ditauit  
 archiuo, & regio tabulario reseruata sunt,  
 vnâ Regis effigiem representant, nummi  
 non omnes eam representant, sed solum  
 Regis monogramma, & loci in quo mo-  
 neta cusa est nomen fere omnes exhibent,  
 omnium primus Ludonicus VII, Scutum  
 lilio insigne sigillo suo impressisse videtur,  
 antè Philippi primi tempora vbiq̃ue Reges  
 solos crucis hac aut illâ formâ effigiata si-  
 gillo contenti fuerant. In Plen. ore asser-  
 tione Genealogia Francica. pag. 163.

Les Archeuesques pourroient mettre

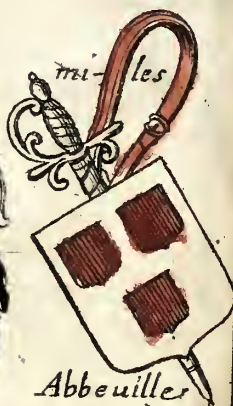
# Table des Preuves .

Pairle

Von Vyl



bōnet oriental



Abbeuilles



Sur la porte de l'Archeuesché de Lyon.



Ta laru



Pairle au pied fiche'



Insignia pia



Cant



Monogramme



Contre seel  
de Philippe.



Cromwel



Vbaldino





*Ecussons grauez sur le tombeau de Beatrix.*

<i>Comitissa de Kibourg</i>	<i>Reginæ Scotiæ</i>	<i>Dñs Eduardus</i>	<i>Bc. Comes Prouincia</i>	<i>Comitissa Sabaudie</i>	<i>Th. Comes Sabaudie</i>
---------------------------------	--------------------------	-------------------------	--------------------------------	-------------------------------	-------------------------------



<i>Dñs Petrus</i>	<i>Dñs Philippus</i>	<i>Dñs Ludouicus</i>	<i>Regina Nauarrae</i>	<i>Regina Sicilie</i>	<i>Regina Alamannie</i>
-----------------------	--------------------------	--------------------------	----------------------------	---------------------------	-----------------------------



<i>Regina Anglie</i>	<i>Regina Francie</i>	<i>Comes Amedeus</i>	<i>Comes Hubertus</i>	<i>Comes Aymo</i>
--------------------------	---------------------------	--------------------------	---------------------------	-----------------------



<i>W. Electus Valentie</i>	<i>Comes Thomas</i>	<i>Comes Petrus</i>	<i>B. Archiepif. Cantuariensis</i>	<i>Philip. Elect. Lugduni.</i>
--------------------------------	-------------------------	-------------------------	--	------------------------------------



*Le tombeau d'ou sont tirez ces ecussons, fut  
ruine par le Mareschal de Lesdiguières l'an 1600. sa  
veritable figure est conseruée en l'Archue de Turin,  
telle que la mise M<sup>r</sup>. Guichenon en son histoire. vn com-  
mandeur de Malthe la fait depuis redresser, mais  
ces armes ne s'y voyent plus.*





la figure du *Pallium* autour de leurs armes, comme vn collier d'ordre, puisque Rupert le qualifie de ce nom, Liure premier *de diuinis officijs* ch. 27. *Est octauum Archiepiscopis indumentum, pro aureâ lamina, quod dicitur Pallium ab Apostolicâ sede datum: quod a collo circâ pectus dependens situ suo illam ( quæ valde condecet Episcoporum Patrem, & eorum concilij principem ) patenter designat humilitatis vel sapientiæ torquem.* Il ne seroit pas extraordinaire de le mettre en armoiries, puis qu'il fait des-ja le blason de l'Eglise d'Ambrun.

C'est vne erreur de partager aux funeraillles d'une fille le Lozange de ses armes laissant vne partie en table d'attente, elle les doit porter entieres comme la marque de son intégrité, puis qu'elle n'a iamais esté la moitié d'un mary. Louuan Galiot a appuyé cette erreur en son indice Armorial page 184. Monsieur Faure des Charmettes l'a suiuy, mais aucun d'eux ne nous en a donné des exemples, & il seroit difficile d'en trouuer. C'est la seule femme mariée, &

la vefve qui partagent l'Ecu , que fi la fille eftoit promise & fiancée on luy pourroit partager le Lozange , laiffant vne partie en table d'attente , qui feroit la marque de cet engagement , qui ne l'a pas entierement liée.

Outre les armes a enquerir de couleur fur couleur, ou metal fur metal, i'eftime qu'il y en a d'autres qui meritent ce nom, comme font celles , qui font composées de pieces extraordinaires peu vfitées , comme l'eftrier qui eft a costé des armes de Valpergue, le globe Imperial ou monde furmonté d'une croix en cimier des armes de Christophle Colomb,&c. Ou dans vne affiette differente de celle qu'elles ont coustume d'auoir, comme font les pieces contournées pour les bastards , ou lors qu'elles font composées de diuerfes pieces qui ont peu de rapport ensemble , ou qui font iointes aux pieces des armes du Souuerain. Je mets en ce rang les armes de la maison de Fabre , qui porte d'azur au Lyon d'argent contourné tenant vne fleurde lysa d'or, regardant vn bras dextre tenant vne  
espée

espée haute d'argent sommée d'une couronne de France d'or , en pointe un heaume d'argent pennaché de même, ce blason est mystérieux , & la représentation de la générosité de Charles VI. à qui son Pere ayant fait présenter deux carreaux sur l'un desquels estoit un casque & une espée, sur l'autre un sceptre & une couronne , ce ieune Prince donna les premières marques de son courage en prenant l'espée , & disant d'une voix hardie, *qu'il auoit en main dequoy se faire des couronnes.* Le R. P. Goussancourt, qui rapporte ce blason en son Martyrologe de Malthe sans en reconnoître l'origine, en attribué la concession à Charles V. qui est avec plus de vray-semblance de Charles VI.

Les Princes ont souuent pris plaisir à faire porter à leurs Courtisans les marques de leurs plus beaux euenemens, l'ordre de la jarretiere , & quantité de blasons en sont des preuues, comme celui des Vbalдини d'Italie donné par l'Empereur Fride-ric , celui de Berne , de Gnesne, de Sar-ragosse &c.

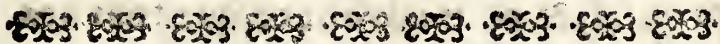
Comme



Comme i'ay tenu vne route nouuelle en l'art que i'ay traité , il a fallu , que i'establisse par raisonnement & par authorité les maximes qui pourroient sembler nouuelles. C'est pour ce mesme sujet que ie mets icy les figures de quelques preuues , qui seront plus intelligibles estant fidellement représentées comme elles sont , affin que ceux qui n'ont pas esté sur les lieux dont ie les ay tirées, les puissent voir icy.

Ie n'ay pas affecté de ramasser les figures extrauagantes & chimeriques, dont les anciës herauts ont remply leurs liures , & dont on trouue cent manuscrits sans aucun nom de familles qui les ayent portées Cōme ces blasons extraordinaires ne sont pas de nostre vsage, i'ay crû que ie ne deuois pas charger cet ouvrage de mots peu vsitez , & de figures de caprice , qui ne seruent qu'a accabler la memoire & l'imagination. *Detranché, retranché, sur retaillé. Tranché eguisé vers le canton dextre du chef de deux pieces d'argent & d'azur, le chef taillé de gueules sur or embrassé, esclopé. Abbaissé & releué tranché, & fendu. Senextré, my-*

*vestu. Enclaué, pignonné. Chappé ren-  
uersé &c.* Sont des termes qui ne ser-  
uent qu'à rendre cet art difficile. Je don-  
neray l'interpretation des plus necessai-  
res en la seconde partie, quand ie trai-  
teray de la pratique des pays estrangers,  
qui ont quelques figures, pour lesquel-  
les on se sert de ces termes. Cependant  
ceux qui seront curieux de les apprendre  
n'ont qu'à voir le premier ouurage de la  
Colombiere, mais ie voudrois qu'ils le  
pussent voir avec les corrections de  
Monsieur de Saint Mauris, qui a re-  
formé 58. blasons differens, & aiousté  
50. nouvelles figures. Ses remarques  
manuscriptes m'ont esté communiquées  
par Monsieur Guichenon.



## CONCLUSION.

**JE** crois d'auoir entierement satis-  
fait au dessein que ie m'estois pro-  
posé de donner en cette partie de mon  
traité, toutes les reigles de la Theorie  
du

du Blason , puisque i'en ay donné la definition qui en explique la nature, deueloppé les noms qu'on luy donne, estably les principes, déterminé les parties , & assigné toutes ses causes dont l'efficiente est le merite de la personne qui les reçoit , l'autorité du Prince qui les donne, & le Heraut d'armes, qui les compose.

La materielle consiste aux Emaux, & aux pieces: la formelle en l'interpretation de ces mesmes pieces ; & la finale n'est autre chose que la distinction des familles , & la recompense de la vertu.

I'ay tasché de tenir vne methode aisée, & si i'ay entassé des authoritez en quelques endroits, ce n'estoit que pour satisfaire aux sçauans , qui veulent des preuues, & pour establir ce que tous nos Autheurs ont supposé.

La seconde partie sera peut-estre plus vtile & plus agreable , elle aura deux parties:

La premiere qui sera de neuf ou dix Chapitres enseignera toute la pratique du Blason.



Le premier Chapitre ne contiendra, que la Bibliotheque du Blason, c'est à dire l'indice de tous les Autheurs, qui ont écrit de cette matiere, & le nom de leurs ouurages, afin que comme i'ay vû des Biblioteques entieres de liures de Voyages, d'Histoires, de Poëtes, de vieux Romans, &c. On en puisse dresser vne de liures de Blason.

Le second Chapitre fera le discernement de ces Autheurs, & fera l'analyse de leurs ouurages. Ce Chapitre sera fort long, car i'y traite des fautes principales de tous les Autheurs, & cite fidellement les endroits de leurs liures.

Le troisiéme apprendra la maniere de profiter des anciens monumens, les remarques qu'on en peut tirer pour le blason avec quelques exemples qui serviront d'idée à ceux qui veulent sçauoir à fonds la science Heroïque.

Le quatriéme traitera de diuers lieux où l'on a coustume de placer le blason, comme les entrées des Maisons, les Eglises, Vaisseaux, Vaiselle, Cachets, &c. avec les instructions particulieres

des regles qu'on y doit garder , & des ornemens qu'on leur peut donner.

Le cinquième apprendra à dresser vn écu genealogique ou d'alliances.

Le sixième la façon de faire les preuues de noblesse par les quatre , huit , & seize quartiers, avec des exemples.

Le septième la façon de dresser vne Genealogie simple & complete.

Le huitième sera la façon de dresser des remarques du blason.

Le neufuième contiendra des reflexions sur les nouveaux blasons , qui ont alteré l'ancienne pratique n'estant plus donnez par les Herauts d'armes, mais pris à fantaisie par des personnes ignorantes de cet art, qui aioustent , & retranchent de leurs armes ce qu'ils veulent.

La deuxième partie sera la iustification des armes parlantes 1. par raisonnement , 2. par l'Authorité des Ecrivains , 3. par la pratique ancienne 4. par les exemples des Souuerains , des Villes & des Communautéz. 5. par les exemples des plus Nobles Familles du Royaume

aume 6. par celles d'Espagne. 7. par celles d'Italie. 8. par celles d'Allemagne & Polongne. 9. par celles d'Angleterre. 10. Je montreray les differentes façons des armes parlantes, ou simplement en leur langue, ou en langue estrangere, ou par les couleurs, ou par les figures, par le cimier, par la devise, par les supports, par rapport &c. Cette piece sera curieuse & pleine de belles recherches.

Enfin la troisiéme & derniere partie de tout cét ouurage sera la maniere de connoitre les familles par leurs armes, & les armes par les familles, la premiere partie aura deux mille petits Ecussions figurez rangez par l'ordre des pieces principales avec les noms des familles, afin qu'en voyant quelles armes que ce soient, on puisse connoitre de qui elles sont. La derniere partie sera vn Alphabet des Familles de France, d'Italie, d'Espagne, d'Angleterre, d'Allemagne de Polongne, de Sauoye, &c. Afin qu'on puisse d'abord trouuer leurs armes quand on en aura besoin. Le Commerce que i'ay en tous ces pays, & l'intelli-



gence de leurs langues m'en facilite l'exécution , & me donne le moyen de corriger les fautes de plusieurs Auteurs.

J'aiousteray les armes des Villes du Royaume, d'une partie des estrangeres, & des principales Eglises de France. Je ne demande qu'un an pour reduire en ordre des remarques de dix ans, & pour m'eclaircir aupres des sçauans & des Heuraux d'armes de France, d'Italie, d'Espagne, d'Allemagne & de Flandres des points que j'estime douteux, & pour prendre d'eux le registre des principales familles. Ceux qui y voudront contribuer pourront s'adresser à mon Libraire, qui me fera tenir leurs remarques.

F I N.

# PRIVILEGE DV ROY.

**L**OVYS par la Grace de Dieu Roy de France & de Nauarre, A nos amés & feaux Les gens tenans nos Cours de Parlement Maistre des Requestes ordinaire de Nostre Hostel & du Palais Baillif, Senechaux, Preuosts leurs Lieutenans & à tous nos autres Iusticiers & Officiers qu'il appartiendra Salut: Nostre cher & bien amé BENOIST CORAL, Marchand Libraire à Lyon nous a fait tres-humblement remonstrer qu'il desiroit faire imprimer vn Liure Intitulé, *Ieu d'Armoiries de l'Europe*, Ensemble le *Ieu des Cartes du Blason* tant Enluminées que Blanches, & vn autre Liure Intitulé *Le veritable Art du Blason*, en Latin, François, Italien & Espagnol, & en toute autre langue que l'expolant desirera, & obtenir sur ce nostre permission qu'il nous a tres humblement supplié luy vouloir accorder. A CES LA V-

ses desirant fauorablement traiter l'Ex-  
posant afin qu'il ne soit frustré de son  
travail, & qu'il se puisse rembourcer de  
la despence qu'il luy conuient faire pour  
ce sujet. Nous luy auons Permis &  
Oüroyé, Permettons & Oüroyons, par  
ces presentes de faire Imprimer lesdits  
Liures, tailler ou grauer en bois ou en  
Cuiore, au burin ou à leau forte les figu-  
re desdits Jeux de Cartes & Liures,  
vendre distribuer & debiter Iceux &  
Icelles en tous les lieux, terres, pays &  
Seigneuries de Nostre obeyssance que  
bon luy semblera durant le temps & es-  
pace de dix ans, à compter du Iour qu'ils  
seront accheués d'Imprimer. Faisons tres-  
expresles deffences à tous Libraires. Im-  
primeurs & autres personnes de quelle  
Qualité qu'ils soient d'imprimer, ven-  
dre, debiter ny contrefaire lesdictes fi-  
gures & Liures sous pretexte de Chan-  
gement, augmentation ou autre deguise-  
ment en quelque sorte & maniere que  
ce soit, & de se seruir de ladiete Inuen-  
tion en semblables Cartes sans la permis-  
sions



sion & consentement dudit Exposéant  
ou de ceux qui auront droit de luydu-  
rant ledit temps, sous quelque pretexte  
que se soit à peine de mil liures d'amen-  
de payables sans depest. Nonobstant op-  
positions ou appellations quelconques,  
pour lesquelles & sans prejudice d'icel-  
les ne sera differé, applicable à sçauoir  
les deux tiers à l'Hostel Dieu de nostre  
bonne ville de Paris & l'autre tiers au-  
dit Exposéant, confiscations de leurs Exem-  
plaires contrefaits & de tous despens  
dommages & Interests. Deffendons aus-  
si à tous Fermiers & Partisans de l'impôt  
des Cartes & dez, ou leurs Commis,  
d'exiger aucune chose sur lesdites Car-  
tes qui seront faites en vertu des presen-  
tes, duquel impôt nous les declarons  
exemptes, & de tout autre impôt à ve-  
nir, attendu que leur usage ne regarde  
pas le desir du gain, mais l'estude &  
la vertu. Voulons que si aucun des-  
dits Fermiers, presens ou à venir, ou  
leurs Commis, auoient fait payer aucun  
impôt pour lesdites Cartes, ils soient  
con

contraints par toutes voyes deuës & raisonnables, à restituer ce qu'ils auroient touché, avec despens, dommages & interests, & en outre, à payer la mesme amande que s'ils les auoient contrefaites ou vendües sans la permission de l'exposant, ou de ceux qui l'aurent de luy, à la charge de mettre deux Exemplaires de chascun desdits Liures & Cartes en nostre Bibliotheque publique, & vn en celle demeurant à nostre personne estant en nostre Chasteau du Louure dans le lieu vulgairement appellé le Cabinet des Liures, & vn en celle de nostre trescher & feal Chancelier & Gardes des sceaux de France auant que de les exposer en vente & d'estre enregistré sur le liure de la Communauté des Marchāds Libraires & Imprimeurs de nostre dite ville de Paris conformement à l'Arrest du Parlement du huiëtisme Avril 1653. le tout sans aucuns frais à peine de nullité des presentes, du contenu desquelles **NOVS VOVLONS & VOVS**  
**MAN**

MANDONS, que vous fassies iouyr  
plainement & paisiblement ledit Expo-  
sant & ceux qui auront droict de luy  
sans souffrir qu'il luy soit donné aucun  
trouble & Empeschement. VOVLONS  
aussi qu'en metant au commencement  
ou à la fin desdits Liures vn Extraict des  
presentes, elles soient tenues pour  
deuement signifiées & foy soit adjou-  
stée aux copies Collationnées par  
l'vn de nos amez & feaux Conseil-  
ler & Secretaires comme à l'original.  
MANDONS au premier nostre  
Huissier ou Sergent sur ce requis faire  
tous Exploits requis & necessaires  
sans demander autre permission que  
lesdictes presentes : CAR TEL EST  
NOSTRE PLAISIR, Nonob-  
stant Clameur de Haro, Chartres Nor-  
mandes, prise à partie & autres choses  
à ce contraires, ausquelles nous Auons  
déroge & dérogeons par lesdictes pre-  
sentes Donné à Lyon ce quinzième  
Iour de Ianuier l'an de Grace mil fix  
cens



Cens Cinquante-neuf, & de Nostre Re-  
gne le seizième. Par le Roy en son Con-  
seil.

**BELOT**

Registré sur le livre de la Communauté  
des Libraires suivant l'Arrest de la  
Cour du Parlement du huitième iour  
d'Auril mil six Cens Cinquante trois, fait  
à Paris le dix-huitième iour de Ianuier  
mil six Cens Cinquante-neuf.

**D. BECHET**

Scindic.











Knowledge Art. d. m.  
153

8/20 - IV



